ENTREGADO

Director: JOSE LUIS CANTILO

Las cartas destinadas a la Redacción deben dirigirse al Director.

El diario no puede responsabilizarse por los manuscritos que se le envíen, ruega a los autores guarden copia de ellos.

Dirección Telegráfica: EPOCA, Buenos Aires

Teléfono: Unión Telefónica 5194, Avenida.

Dirección, Redacción y Administración: AVENIDA DE MAYO 769

Buenos Aires, Miércoles 2 de Febrero de 1916

La Epoca

PRECIOS DE SUSCRIPCION:

CAPITAL

$ m/n. Un mes 1.70 — $ m/n. Tres meses 5 — $ m/n. Seis meses 10 — $ m/n. Un año 20

PROVINCIAS

Un mes 2 — Tres meses 6 — Seis meses 12 — Un año 24

EXTERIOR

$ m/o Un mes 2 — $ m/o Tres meses 6 — $ m/o Seis meses 12 — $ m/o Un año 24

Número del día 0.08 — Número atrasado (dentro de los 30 días) 0.20 — De fechas anteriores 0.50.

LA EPOCA se envía directamente por correo a toda persona que lo pida acompañando el importe correspondiente. Los pedidos de suscripciones para el interior de la República se atenderán por cualquier número de días a razón de 0.08 por ejemplar.

VEASE EN LA PAGINA 16 LA INFORMACION DE ULTIMA HORA

2 DE FEBRERO DE 1916

Deberes de gobierno

Hemos venido insistiendo acerca de la necesidad de aplicar una política económica a la administración de los intereses de la nación. Con ello, desde luego, no se ha pretendido significar que el gobierno actual o los que le precedieran hayan eludido ese aspecto de su gestión. No ignoramos que con fortuna o sin ella todos los gobiernos argentinos han aplicado su economía política al manejo de los negocios públicos; pero nadie ignora tampoco que la ciencia económica oficial ha sido siempre más empírica que científica, y más circunstancial que orgánica. En eso, como en tantas otras cosas, hemos vivido al día, solventando provisionalmente los problemas planteados por los hechos y confiando su definitiva solución a la eficacia innegable de la potencialidad económica del país y al concurso auxiliar del tiempo que tantas veces ha allanado dificultades de toda índole en la república. Pero si esa política repentista, de improvisación, fué suficiente en las épocas de holgura financiera, no alcanza al país cuando las circunstancias se hacen difíciles. Tenemos sobre el particular una experiencia reciente.

Los progresos realizados por el país en otros órdenes de la existencia nacional brindan un sugestivo contraste con el atraso económico en que nos hallamos. Al fin, puede decirse, en las tres últimas décadas sólo ha sido resuelto, y en forma provisional también, el problema de la circulación fiduciaria.

Tiempo es, entonces, de reaccionar, ordenándonos una conducta de mayor previsión económica y deducida de directrices definitivas. Conducta económica que habría de inspirarse, ante todo, en las necesidades de la producción, respondiendo en forma satisfactoria a las cuestiones por ella planteadas y proyectando esas respuestas hacia el futuro como armazón de una política económica nacionalista, racional y constructiva. Al señalar las circunstancias especiales creadas por la guerra a nuestra producción, indicábamos algunos puntos a la atención del gobierno. El acrecentamiento del área sembrada; las facilidades de crédito al productor; la vigilancia sobre la venta de cereales para evitar el agio; la ayuda a la circulación de los productos mediante el abaratamiento de las tarifas ferrocarrileras; la disminución de los fletes a ultramar y el aumento de los medios de transporte. Esta acción de los poderes públicos, igualmente aplicable a la ganadería, podría ser auxiliada por una acción diplomática y consular en el exterior más eficaz, que mantenga una información verídica y continua sobre las necesidades de los mercados europeos y gestione incesantemente facilidades para la colocación de los productos. Pero la liquidación de la guerra no prescribirá tal programa; lejos de ello, ha de enriquecerlo con números nuevos que los hechos se encargarán de crear ante la observación de nuestros estadistas.

Entretanto, sin embargo, algo podría hacerse. No dudamos que el gobierno nacional, absorbido por una campaña política de gran importancia y con los días de su mandato contados, no está en condiciones de desempeñarse como si tuviera seis años por delante. Pero no es justo ni prudente tampoco dejar el campo en barbecho para los que habrán de sucederle. Es menester aprovechar rápidamente de las circunstancias, y si éstas aprueban una fuerte economía en el presupuesto de gastos, como acaba de hacerlo el ejecutivo, aconsejan también medidas de mayor alcance e iniciativa de más largo aliento. Bueno es economizar; pero hay deberes de gobierno más imperiosos y cuyo cumplimiento fuera acaso más fecundo para el país.

SERVICIO TELEGRAFICO EXCLUSIVO

El azúcar en Europa

CONTINUA SU PRECIO EXCESIVO

Maniobras de la especulación

MEDIDAS ADOPTADAS EN ESPAÑA

PARIS, febrero 2 (2 p. m.). — Los precios del azúcar que se expende al menudeo continúan muy elevados y provocan muchas y justificadas protestas.

En una entrevista celebrada hoy entre el ministro de comercio M. Clémentel y el presidente de la Comisión sindical del comercio de los azúcares M. Moutard, se resolvió adoptar severas medidas para impedir la especulación causante de los precios clandestinos del azúcar que el gobierno está dispuesto a evitar severamente.

A pesar de la acción enérgica del gobierno no ha sido posible impedir hasta ahora las maniobras de la especulación que son cada día más intolerables para el pueblo consumidor.

MADRID, febrero 2 (11 a. m.). — La sociedad de los azucareros españoles elevó hoy al gobierno una formal protesta por la rebaja de derechos a la importación del azúcar.

El gobierno se manifiesta decidido a adoptar todas las medidas necesarias para evitar la escasez y alza de precios que se viene notando en varias regiones españolas.

LA LIBRE EXPORTACION DEL PLATINO

Una transacción

PARIS, febrero 2 (2 p. m.). — Los industriales rusos solicitaron del gobierno de aquella nación la libre exportación del platino.

El gobierno rehusó la concesión solicitada e instituyó el monopolio poniéndolo a disposición del Banco de Rusia.

Esta resolución del gobierno ruso se la conceptúa una transacción que permitirá el desenvolvimiento de los negocios paralizados desde el comienzo de la guerra.

La prensa francesa elogia la decisión del gobierno aliado.

Las economías en el presupuesto

¿Con qué criterio se harán?

EL MINISTRO DE HACIENDA Y SUS COLEGAS

El anunciado y postergado acuerdo de gabinete se efectuará esta tarde.

Especie de parto de los montes, ha mantenido en vela durante varias noches al señor ministro Oliver, felizmente el más optimista de los miembros del gabinete. Un ministro de Hacienda pesimista, en las presentes circunstancias, agravaría una situación ya de por sí harto complicada.

El señor Oliver reparte sus tareas entre la capital y Mar del Plata. Es indudable que el oxígeno de la playa veraniega, sin determinar las exageraciones en que incurriera el doctor Ox, alegra el espíritu, tonifica el ánimo e inclina a ver de color de rosa los problemas más graves.

Cuando el ministro de Hacienda aparece los lunes, rozagante y contento, casi joven, lo cual es, sin duda, mucho decir, causa una irreprimible envidia, tanto en el doctor Plaza, condenado al veraneo claustral de la calle Libertad, como en el doctor Ortiz, el cual busca en vano, en las alturas metropolitanas, un remedo de las incomparables brisas de Castañares. No menos torvos y malhumorados están los demás compañeros de gabinete.

El doctor Oliver tiene, además, un motivo poderoso para sentirse mucho menos desgraciado que sus colegas: parte y reparte.... Y es fama que procede sin contemplaciones y con una parcialidad en su favor provocadora de íntimas y trascendentales tempestades.

Sin embargo, el ministro de Hacienda afirma que sus colegas no tienen razón ni para alarmarse ni para protestar.

Es cierto que ha podado, ordenando renglones y cifras de acuerdo con las circunstancias pero sin apartarse del criterio ya aceptado por el presidente y el gabinete.

El nuevo presupuesto es más o menos igual al enviado al Congreso. Para las supresiones actuales el ministro de Hacienda se ha guiado por las efectuadas el año anterior, pero, eso sí, para evitar inútiles tentaciones, sin consultar a nadie.

Y de él ha dependido además el acuerdo que se efectuará esta tarde, varias veces postergado.

El señor ministro se presentará, al fin, a sus colegas, con la obra totalmente concluída.

A pesar de la labor realizada, según nuestros informes se harán serias objeciones y el trabajo del doctor Oliver sufrirá modificaciones de importancia.

Varios ministros se preparan a sostener algunas partidas suprimidas y a pedir la incorporación de otras nuevas impuestas por las necesidades del momento.

Con el gobernador Laurencena

Las elecciones últimas

CONVOCATORIA A LA LEGISLATURA

Finanzas provinciales

Procedente del Paraná llegó esta mañana en el vapor "Berna" el gobernador de Entre Ríos, doctor Miguel Laurencena.

Momentos después de su arribo lo visitamos en su alojamiento del Majestic Hotel, con el propósito de obtener algunas declaraciones sobre la actualidad política y económica de la provincia de su mando.

El doctor Laurencena nos manifestó que se sentía plenamente satisfecho de los últimos actos comiciales realizados en los departamentos de Colón, Gualeguay y Victoria, porque ellos reflejaban la conducta, que sería norma en su gobierno, de respetar los derechos de los ciudadanos, lo cual consideraba como un timbre de honor para él y para el partido Radical, que ha venido bregando tantos años por la conquista del voto ampliamente garantido.

Reiterando esos anhelos, es que dirigió a raíz de las elecciones practicadas el siguiente telegrama a los jefes políticos de los departamentos aludidos:

"Reciba mi sincera felicitación personal por la acertada manera con que ha sabido interpretar el anhelo de este gobierno, de presidir una elección completamente libre y honorable, haciendo extensiva esta manifestación a sus subalternos".

Preguntado por nosotros si después de la derrota sufrida en Colón la composición de la Legislatura que debe elegir senadores nacionales se encontraría en condiciones muy desiguales, nos respondió que la asamblea se compone de 41 miembros, de los cuales 20 son de filiación radical, 8 demócratas y 3 independientes, los senadores Cúneo y Antola, Otaño y el diputado Martínez.

Para el 25 del corriente piensa convocar a los legisladores, a fin de que procedan a esa elección conforme al mandato constitucional, debiendo asumir el mando antes de esa fecha.

Con respecto a la faz económica que presentaba la provincia, nos dijo el doctor Laurencena que ella se desenvuelve dentro de la crisis notoria porque pasa el país, de una manera regular, porque ha tenido buen cuidado de normalizar las rentas y fijar orden en la administración desquiciada.

Recibió el gobierno con una deuda flotante de 5.000.000 de pesos, entre los que había 2.500.000 en letras firmadas a los Bancos, de las que se han amortizado ya más de 1.000.000 de pesos.

El pago de la administración pública, a causa de ello, está atrasado, pues el gobierno se encontró en la disyuntiva de afrontar una bancarrota con ejecuciones de cuentas atrasadas que le podían llegar, sufriendo en consecuencia el crédito de la provincia. Prefirió entonces demorar a la administración, desde que ello sería reparable en escaso tiempo, y para Abril próximo, con el cobro de los impuestos de tablada y de los cereales, por una cosecha óptima que ha tocado en suerte, habrán ingresado al tesoro fuertes sumas para poder atender los gastos más urgentes.

Cuando se haga la apertura de las Cámaras, en Julio o Agosto, pedirá autorización para contratar un empréstito de 4.000.000 de pesos, con lo que piensa regularizar por completo las finanzas, y de esa manera también dar comienzo a una serie de obras públicas reclamadas por necesidades apremiantes, construcción de escuelas y reparación de cárceles, que se hallan en un estado lamentable.

La vialidad no se ha descuidado, sin embargo, y las comisiones de puentes y caminos y subcomisiones vecinales han recibido doble cantidad de fondos que en otras administraciones, para que ejecuten los trabajos indispensables que el comercio y la industria reclamaban, estando en proyecto la construcción de veinte puentes.

El gobernador Laurencena se tomará una pequeña temporada de descanso, debiendo trasladarse pasado mañana al establecimiento de campo que posee en Conchillas (R. O. del Uruguay) su hijo político, para estar de vuelta alrededor del 20 del corriente en la metrópoli y emprender inmediatamente el regreso a Paraná, asumiendo el mando antes de la convocatoria extraordinaria de la Legislatura.

EL DIA POLITICO

UN ATROPELLO EN LA RIOJA

Oportunamente dimos cuenta de la detención del doctor Julio del C. Moreno ocurrida en La Rioja por orden de un juez local y a consecuencia de un discurso que pronunciara el nombrado ciudadano. Hasta el momento no tenemos mayores informaciones que las recibidas en el primer momento, pero bastan para juzgar el hecho y para expedirse acerca de su significado moral. Se trata de un verdadero atropello cometido bajo un especioso pretexto que no alcanza a enmascarar la venganza política que comporta.

Es el doctor Moreno un ciudadano distinguido, miembro del comité nacional del partido Radical, como representante de La Rioja y ventajosamente conocido en nuestros círculos universitarios. Sus antecedentes personales y su indiscutible cultura hacen irrisorio el pretexto con que quiere cohonestarse un atropello a todas luces inexcusable. La razón de ese atentado al doctor Moreno es otra y muy evidente. El régimen imperante en La Rioja no ha podido tolerar a ese distinguido ciudadano una campaña de oposición ardiente e infatigable realizada ante la opinión del país. La palabra del Dr. Moreno, en las reuniones públicas de la capital, ha denunciado insistentemente, con abundancia de hechos y probanzas, la manifiesta inmoralidad política de la situación riojana y su pésima gestión administrativa. Por eso los hombres de aquella situación han esperado pacientemente el regreso de su adversario a la provincia natal para tomar su desquite. Parece que en materia de cultura política impera todavía en La Rioja el criterio limitado e intransigente del Chacho. Al reducir a prisión al doctor Moreno, sólo se ha buscado la satisfacción gaucha de manosear al adversario, reteniéndolo en la cárcel, entre el elemento maleante que hospeda.

Pero si es reprochable la conducta del gobierno riojano no resulta superior la del juez que ordenó la prisión, prestándose complacientemente al atropello y apelando a un recurso de mala ley para justificarlo. Por desgracia, lo hemos dicho ya, hay magistrados creados por la política que le conservan una gratitud digna de mejor causa.

Esperamos tener noticias de la libertad inmediata de nuestro distinguido correligionario y confiamos en que obtendrá un legítimo desagravio. Entretanto, protestamos ante la opinión pública del atropello de que ha sido víctima.

✡ ✡ ✡

UNA AUDAZ TENTATIVA

La nota publicada ayer por la secretaría de la cámara ha puesto fin al incidente parlamentario suscitado por el diputado socialista, doctor Bravo, para obtener la anulación del presupuesto votado para 1916.

Asombra, ante todo, que los socialistas, habitualmente tan cautos, tan hábiles, tan calculadores en la preparación de sus efectos, se hayan precipitado ciegamente hacia un fracaso que los deja en situación desairada ante el país y hasta ante sus propios electores. Pero les ha deslumbrado la perspectiva de una victoria de escándalo. Han querido aprovechar artificiosamente un error para aparecer ante la nación, una vez más, como defensores de los intereses públicos, como salvadores de la honradez en peligro y amenazados. Para ello, es cierto, tenían que valerse, a sabiendas de un recurso de mala ley. Presentes a la votación nominal de la cámara, conocían perfectamente su resultado; de modo que ha sido una terpeza de su habilidad creer que podrían beneficiarse mucho tiempo de un error fácilmente subsanable. El resultado no ha podido ser más desastroso; y el silencio, que hoy guarda sobre el asunto el órgano socialista, es muy elocuente al respecto.

Por lo demás, aun suponiendo que hubiera prosperado la tentativa socialista, ello no hubiera mejorado el concepto público que sus representantes se han granjeado. Para la opinión argentina los representantes socialistas siguen siendo los parlamentarios más caros del mundo. No se puede olvidar fácilmente que cada diputado socialista ha costado al país este año 5.804.875.39. Sin contar, desde luego, los 18.000 $ de dietas puntualmente cobradas....

✡ ✡ ✡

LA "ELEVADA ASPIRACION" DEL GOBERNADOR LOZA

Publican los diarios un telegrama dirigido al senador tucumano señor Estévez por cierto señor Aquino, de Corrientes, ciudadano desconocido para nosotros; pero provisto, al parecer, de algún prestigio en el círculo electoral de Curuzú-Cuatiá-Itá-Ibaté. El señor Aquino ha telegrafiado desde esta capital, donde permanecía, cubierta su notoriedad por la indiferencia metropolitana; pero acaba de ausentarse a Corrientes, según su propio testimonio. De modo que su despacho ha sido algo así como la flecha del parto; o para ser más exactos, la flecha del correntino.

No tenemos el propósito de comentar la prosa político-telegráfica de este probable caudillo guaraní, cuya sospechada eminencia está corroborada por el doméstico tuteo que usa para con el distinguido destinatario de su telegrama; y cuyo evidente interés por los negocios públicos se trasunta en el caluroso deseo manifestado de recibir las íntimas confidencias del senador Estévez, grande amigo suyo, según se ve.

Solo nos interesa en el telegrama del emprendedor ciudadano Aquino la parte que se refiere al gobernador Loza. Porque este señor Aquino, que parece ser tan amigo del gobernador correntino como del senador tucumano—hay hombres bien vinculados—anuncia al último que el primero los acompañará en tan elevada aspiración. Todo hace inducir que la aspiración tan altamente colocada y en la cual colaborará el señor Loza, según testimonio fehaciente de su íntimo amigo presunto el señor Aquino, es la de proveer al país de un presidente demócrata progresista.

Como la evidente confianza que con el senador Estévez exterioriza el señor Aquino sirve de caución a su supuesta fraternal amistad con el gobernador Loza, todo hace creer que había autorizado por éste. Por lo demás si el corresponsal del señor Estévez se expide por oficiosa amistad no ha sido indiscreto. Hace rato sabíamos que el gobernador Loza "los acompañará en su elevada aspiración"

Por lo demás, si el gobernador correntino tiene alientos para tamaña empresa, enfermo como dice que está, puede presumirse de lo que será capaz estando sano. Sano y en compañía de ese inquietante señor Aquino.

✡ ✡ ✡

CANDIDATOS DISPONIBLES

El diario oficial del gobierno de San Juan, diario del cual es copropietario el señor gobernador Rojas, trae en el número del 27 de enero, algunas apreciaciones sobre política nacional, que es necesario recoger.

El "San Juan" hace diversos comentarios relativos a la política seguida por los doctores Ugarte y Villanueva, a quienes acusa de desorientar la opinión nacional, con falsas candidaturas.

Hablando de los candidatos del P. D. P. se expresa el colega en los siguientes términos:

"De la Torre y Carbó creen y con ellos muchos otros, que al fin todos irán, hacia ellos como si fueran imanes capaces de atraer una montaña de duro hierro.

En esto se equivocan; la pasión ofusca sus cerebros.

Y en estos tiempos, para atraer hay primero que ser declarado entidad intachable, que el consenso universal lo coloque en la fila de los elegidos; de otro modo, la lucha se esteriliza y se pierden fuerzas".

Y el diario del doctor Rojas encuentra malos todos los candidatos hasta ahora conocidos para decir como final que es necesario llegar a la solución, apoyando una fórmula grande; cita en seguida varios nombres y entre ellos el del gobernador de San Juan, Dr. Rojas.

El ofrecimiento no puede ser más sugestivo.

Sin embargo, a pesar de las declaraciones del diario oficial en contra de la política de los señores Ugarte y Villanueva, también es sugestivo que el doctor Rojas delegue el mando en el vicegobernador y se traslade a Cacheuta, precisamente en el momento en que el señor Villanueva se dirige a Mendoza.

Cuando dos políticos de la magnitud de los nombrados acortan las distancias que los separan, bien pueden encontrarse en el camino como por casualidad.

LA COSECHA DE UVA

ORIENTACIONES FAVORABLES

Como en años anteriores los industriales de las provincias viñateras se aprestan a preparar la venta del producto, fijando los precios del kilaje.

Desde luego, esta orientación puede conceptuarse como favorable tanto para el público consumidor como para los propietarios de viñedos que en esa forma tratan de defender la cosecha de las grandes maquinaciones de los especuladores que repercuten en perjuicio de sus intereses.

Por invitación del ministro de industrias y obras públicas mendocino, los industriales de esa región han celebrado algunas conferencias para llegar a un acuerdo en el propósito indicado. Sabido es que en otras oportunidades este medio de uniformar el precio de la producción ha dado, si no los excelentísimos resultados apetecidos, sí, por lo menos, los suficientes para hacer no tan intensas las consecuencias del agio.

Sucede en esta materia de las energías productoras algo curioso que conviene consignar a modo de detalle sui generis. Mientras la superproducción, en buenos años, merma como es natural el valor del artículo, su precio se mantiene sin mayores oscilaciones en los mercados de la república, en tanto que los pedidos se restringen. Hay, así, visiblemente la acción especulativa que acarrea entre otras cosas un efectivo malestar en el seno de esos industriales. Porque, lejos de resultar beneficiosa la cosecha, resulta entonces difícil de colocar, en atención a la guerra que de esta manera se le hace.

Por otra parte, la fijación antojadiza del precio de la uva por los acaparadores, pone en el dilema de perder un elevado porcentaje de la producción o darla como se le cotiza por estos intermediarios en su venta. De suerte que tanto el público como los cultivadores de la viña, vienen a sufrir las consecuencias de tal maquinación comercial.

Y se ve esta modalidad perniciosa en lo que ocurre actualmente con motivo de las consignaciones a la municipalidad. En efecto, los sindicatos acopiadores han resuelto hacer una guerra ruda a tal medida, para lo cual se proponen obtener una rebaja extraordinaria y momentánea de precios, que haga fracasar la intervención municipal.

Es el plan bien trazado y mejor combinado. Llevada al máximo la baja de la uva de Cuyo, en forma que no admita competencia alguna, veríase la municipalidad en el caso de liquidar de cualquier manera para evitar la pérdida total del artículo. Probaríase, entonces, que su intervención era perjudicial y el campo quedaría despejado para seguir libremente operando.

Sin embargo, parece que tal orientación especulativa se frustrara colocándose directamente en los mercados el producto de modo que vaya, hablando económicamente, del productor al consumidor.

Como se ve, pues, estas medidas pueden apreciarse como de rigurosa oportunidad y están llamadas a beneficiar la industria efectivamente, a la vez que a evitar una intervención comercial onerosa para los intereses del público en general, amén de que estos resultados no son solamente para los habitantes de la capital sino que también alcanzan a los habitantes de la campaña.

Es de esperarse que, como lo anuncia la superintendencia de mercados, en pocos días más la venta de uva en la forma iniciada tome un enorme desarrollo; el desarrollo lógico que señalan las circunstancias.

Por lo demás, la iniciativa de los industriales en Mendoza y San Juan, a que hemos hecho referencia más arriba, está llamada a solidarizar los intereses de una producción que en los actuales momentos, más que en ningún otro, debe tomar el mayor incremento, ya que empieza la vitivinicultura argentina a abrirse campo en los mercados extranjeros, exportando vinos en no despreciable escala.

El problema de la marina mercante

Cómo lo resuelven los países americanos

EL VIAJE DE LOS VAPORES GRIEGOS

El gobierno del Brasil, como asimismo sus empresas particulares, se vienen ocupando desde hace algún tiempo en dotar a esa república de una numerosa marina mercante, que le permita zanjar con éxito las dificultades creadas en ese sentido por la guerra europea. La Compañía Costanera de Navegación del Brasil levantó no hace mucho un empréstito de quince mil contos en papel, destinados a la adquisición de una flota de vapores de carga. Estos vapores no sólo facilitarán el comercio de cabotaje, sino que también extenderán sus líneas hastas los puertos europeos, con lo cual la compañía piensa salvar los productos de importación y exportación de los riesgos que corren en la actualidad a causa de la vigilancia que las naciones beligerantes ejercen sobre los paquetes de bandera enemiga.

Como se ve, este problema, que entre nosotros no ha sido abordado resueltamente, se encuentra en el Brasil en vías de ser solucionado de una manera satisfactoria. Sin embargo, para nuestro país el problema adquiere proporciones todavía más considerables que para cualquier otro pueblo americano, en virtud de causas que no creemos oportuno enumerar en estos momentos, pero alrededor de las cuales hemos bordado en diversas ocasiones extensos y prolijos comentarios.

La ausencia de una marina mercante propia nos presenta a cada paso dificultades que podrían afectar hondamente a la economía nacional y colocarnos en una situación gravísima. Da buena prueba de cuanto venimos afirmando respecto a este asunto, un hecho del que deseamos referirnos detenidamente.

El gobierno griego ha resuelto revisar a todos los vapores de su marina mercante, para cuyo efecto ha despachado a sus representantes en las naciones extranjeras instrucciones en el sentido de que comuniquen a los capitanes de buques que, a la brevedad posible, deben encontrarse en puestos de concentración, a fin de proceder a la pesquisa.

Llega a diez y ocho el número de vapores griegos surtos en nuestros puertos de San Nicolás, Rosario, Bahía Blanca y Buenos Aires. Todos esos vapores han cargado productos argentinos que, desde luego, no llegarán oportunamente a sus destinos. Ahora será preciso trasbordar esos productos, para cuyo efecto habrá de realizarse una operación incómoda y costosa. Debe agregarse todavía la circunstancia de que la escasez de vapores en nuestro puerto obligará a las casas importadoras a almacenar gran parte de las mercaderías que pensaban hacer llegar a los puertos europeos por medio de los vapores de bandera griega.

Puede advertirse por cuanto acaba de leerse que no es necesario recurrir al ya clásico asunto del "Presidente Mitre" para poner de relieve la urgencia de que el gobierno nacional se ocupe de la creación de una marina mercante argentina, que evite al país los trastornos que ahora sufre. El caso de los vapores griegos es lo suficientemente elocuente y corrobora de una manera definitiva nuestras opiniones sobre este gravísimo problema nacional.

Las elecciones de Corrientes

EL CANDIDATO RADICAL SEÑOR ACOSTA

Se encuentra en esta capital el señor Juan P. Acosta, delegado por la provincia de Corrientes al comité nacional del partido Radical.

El señor Acosta, en compañía del coronel Angel S. Blanco, que desde hace días se halla en Buenos Aires en misión política, se ocupa con la dirección del partido de todo lo relacionado con las elecciones que se realizarán en esa provincia en marzo y abril próximos, para renovar un tercio de la legislatura y elegir tres diputados nacionales y los electores de presidente de la república.

El señor Acosta es uno de los candidatos a la representación en la cámara nacional, proclamado por la convención que se reunió últimamente en Goya, que procedió con verdadero acierto, pues se trata de un prestigioso ciudadano, cuyos antecedentes y preparación constituyen una garantía de que Corrientes estará debidamente representada en la cámara popular.

Las impresiones del señor Acosta sobre las próximas jornadas cívicas, son muy satisfactorias.

El partido Radical ha terminado su reorganización en una forma auspiciosa, pues ha incorporado a sus filas valiosos elementos independientes, ha instalado comités en todos los centros de importancia y desarrolla una activa propaganda electoral.

En estas condiciones no se duda que obtendrá un triunfo completo en los próximos comicios, pues la opinión, cansada de las administraciones que se vienen sucediendo en Corrientes, se orienta francamente hacia el radicalismo.

NOTAS DE LA GRAN GUERRA

La guerra y el teatro

NOTABLE EXAMEN DE LA CUESTION

M. André Antoine, el experimentado y fino comediante que nuestros lectores conocen, ha escrito una interesante crónica sobre la situación que la guerra ha ocasionado a las temporadas y obras teatrales.

Véase cómo se expresa:

En la gravedad de la hora presente inmensamente más conmovedora que las combinaciones escénicas de mayor importancia, parece que debiera ser excusado ocuparse de cosas relacionadas con el teatro. Hace algunas semanas, sólo se pudo anunciar reaperturas sin inconveniencia, invocando motivos de caridad, siempre plausibles, ¡ay!

Se puede, no obstante, adelantar que la campaña teatral 1914-1915 no ha existido y que los escenarios parisienses podían haberse quedado cerrados sin contrariar ninguna necesidad pública. Los carteles que se sucedieron no despertaron interés alguno entre un público esclarecido y distraído. Sólo la joven gracia, la potencia cómica de nuestro Sachá y los prestigios de un gran actor como mi viejo compañero Pérandy ofrecieron alguna atracción a espectadores dolorosos y sensibles.

Nuestro gran repertorio se resintió también por las epopeyas mudas del frente. Allí se han desarrollado poemas más emocionantes. ¿Qué puede valer el "Qu'il mourut!" pronunciado entre dos bambalinas, opuesto al épico "Debout les morts!" clamado por un pollu sublime en la agonía y el humo de una trinchera?

Quizá la aparición de alguna obra noble, magníficamente lírica, en que la multitud hubiese sentido latir su fiebre, hubiera podido traer una fecha nueva a nuestro arte dramático, pero el teatro contemporáneo, debilitado por afanes de bolsas y de asuntos mercantiles, no estaba preparado para esa otra movilización y, en la hora solemne, se reveló inapto como aquellos pobres enfermizos a quienes los médicos militares niegan el honor de ir al frente.

Ninguno de nuestros poetas intentó asir el pesado laurel esquiliano; algunos cantos de Edmond Rostand mezclaron felizmente a los ecos trágicos bellas notas elegantemente francesas, disimulando el conjunto de lugares comunes indignos de este hermoso momento; mas, en suma, hubo carestía, más que escasez: pobreza de ideas.

Pero eso es ya el pasado, y el porvenir sólo fija nuestra esperanza. ¿Qué será el teatro de mañana, después de la guerra? La cuestión parece bastante seria; pues un diario abrió una encuesta al respecto hace poco tiempo.

Los resultados de la investigación no aparecen claros todavía; gentes interrogadas formulan votos, algunas expresan su pesar, pero nadie se atreve a declaraciones precisas.

Es que en verdad la cosa permanece obscura; según mi criterio se necesitaría, para resolverla, averiguar primero cuál es el papel que debe desempeñar el arte dramático en sus relaciones con nuestra vida contemporánea. Siempre el clásico y enigmático problema del huevo y de la gallina. ¿Influye el teatro sobre la sociedad o no es más que un reflejo de nuestras costumbres?

Si nos referimos a los raros períodos anteriores que autoricen una conjetura plausible, se observa primero que, casi siempre, el movimiento dramático anunció, preparó las grandes modificaciones sociales. Presentando ante los espectadores y la opinión los debates necesarios con la "Dama de las Camelias", "El hijo natural"; "Un divorcio", estas obras acarrearon, según parece, el restablecimiento del divorcio y una legislación más humana sobre los hijos naturales.

Sin remontar al clásico "Mariaga de Figaro" que fué, puede decirse, el prólogo de 1789, ¿no es curioso comprobar que, últimamente, los conflictos actuales fueron precedidos, como anunciados por tres dramas de mérito diferente, de autores de temperamento y de tendencias diversas, habiendo obtenido el éxito los tres?

¿No hay singular coincidencia en eso de ver surgir, en el espacio de algunos meses, "Alsace", "La Flambée", "Servir", tres obras impregnadas del mismo soplo belicoso, que parecían evocar las temibles eventualidades que se realizaban casi inmediatamente?

Este ejemplo sería categórico, en efecto, si no se pudiese admitir también que, precisamente, M. M. Henri Lavedan, Gastón Leroux y Kistemaekers no eran más, en suma, que receptores inconscientes que condensaban, en el mismo tiempo, impresiones todavía esparcidas; y que traducían la presencia ansiosa de un público enervado desde muchos años por múltiples incidentes, a raíz de los cuales se cristalizaban, poco a poco en él, el ardor y la voluntad de la guerra.

La cuestión por ese lado permanece, pues, contradictoria, y es muy difícil sacar de ella una indicación cierta para el porvenir.

Por otra parte, algunos opinan que las próximas proposiciones de paz se iluminarán de una producción teatral, lírica sobre todo, que magnificaría las virtudes cívicas, los sacrificios y los heroísmos.

Mas aquí, también, el pasado demuestra que los vencidos sólo se quedan exaltados por la derrota; que los pueblos vencidos, ansiosos de futuras revanchas, hipnotizados por la visión de la gloria a conquistar viven mascando el sufrimiento y las miserias de la derrota.

Los victoriosos, ya saciados, cantan poco. El imperio, en el curso de una magnífica cosecha laureada de quince años, se conformó con triviales recopilaciones clásicas del siglo XVII. En ningún momento de ese esplendor el teatro ofrece el reflejo heroico de las fulminantes napoleonianas. Al contrario, después de los días sombríos de 1870 las tentativas ardientes hacia el gran drama y las piezas patrióticas se suceden durante varios años; la "Fille de Roland" surge a raíz del desastre, con el brío y el esplendor de una obra nacional. El pobre y querido Deroulède condensa en su "Hetman", en el Odeón, la fiebre y el ardor de sus "Chants du soldat".

Toda una serie de grandes piezas: "Jean Dacier", "Jean de Chomeray", "Rome vaincue", "Libres", triunfan en los principales teatros y si bien ninguna de ellas tiene la fuerza y el repercutimiento de la obra maestra esperada, el favor público las aclama asimismo con todo el fervor de sus esperanzas y de sus ensueños de revancha.

Podría, suponerse aun que la evidente necesidad de arreglar, después de la victoria próxima nuestros grandes conflictos adormecidos en la Unión sagrada, que los derrumbamientos sociales augurados por algunos pesimistas encontrarán su eco en nuestro teatro. Pero se ve que las piezas llamadas de "tesis sociales", que alimentaron la escena durante los últimos veinte años agotaron hasta la saciedad un filón rico en apariencia solamente.

Y, a ese respecto aun, el examen de nuestra historia revolucionaria demuestra que las peripecias violentas nunca fueron fecundas para el arte dramático. De 1792 a 1800 no se registró un solo acontecimiento teatral memorable. En las jornadas más rojas de la tragedia jacobina, la multitud acudía hacia las violentas jovialidades del "vaudeville" y de las farsas del bulevar.

Como sus mayores del Terror, los combatientes de hoy, después de largos meses de vida tumultuosa ¿no serán sobre todo ávidos de alegrías físicas, de espectáculos puramente plásticos?

Sería entonces, no nos engañamos, la continuación pura y simple de nuestra decadencia dramática. Los públicos de ayer y de anteayer, cargados de preocupaciones cuya gravedad anunciaba el cataclismo, parecieron alejarse formalmente de las obras literarias y de pensamiento, como lo comprueba el éxito de las revistas que, casi todas, figuraban en el cartel durante meses enteros; mientras sería trabajoso poder citar el éxito franco de un esfuerzo verdaderamente artístico. Sólo el "snobismo" consagraba de tiempo a otro alguna bella función, pero nuestros grandes escenarios lograban buenas utilidades en un repertorio amable y de fácil digestión, el solo que fuese capaz de luchar con los ligeros placeres del music-hall y de los cabarets-chantants.

Debe pensarse, pues, que una multitud sacudida por tantos meses de angustia acentuará aun, en cuanto se restablezca la tranquilidad, esas preferencias funestas para el alto valor de la literatura dramática.

Si la crítica y la élite no se erigen en guardianas belicosas, decididas a exigir de nuestros teatros un mínimum de arte y de esfuerzo hacia la belleza, nuestra producción teatral decaerá pronto al nivel de los juegos del circo.

Basta un match de boxeo para hacer entrar cien mil francos en boletería, mientras "La fille sauvage", de Franôois de Curel, o tal obra de primer orden están destinadas a morir en el espacio de algunas semanas.

Debe tenerse presente que el recuerdo de una victoria, por grande que sea, se pierde en las brumas de la historia mientras la obra maestra que la magnifica permanece eternamente viva.

El famoso sitio de Troya hubiese desaparecido hace rato de nuestras memorias si el genio griego no la hubiera inmortalizado con veinte obras maestras.

Queda por saber si los mejores; los más probos de nuestros artistas consentirán en asumir esa ingrata y gloriosa tarea de mantener, de dirigir el gusto público hacia el respeto que se debe al teatro, y no dejar que se amengüe su misión educadora.

He ahí otra forma de patriotismo y de sacrificio al país que iguala quizás la otra. Cualesquiera que puedan ser el brillo de la gloria militar, el prestigio de la fuerza y de las armas, el primer puesto queda siempre en la posteridad, al arte y al verbo.

Nuestro siglo XVII resplandece menos quizás por las grandezas políticas del Rey Sol que por los genios que brillaron en Versailles.

¿Acaso el tiempo presente no confirma esa consoladora y soberana esperanza?

En el derrumbe sin precedente del viejo planeta, cuando el mundo moderno vuelto a la mentalidad de las cavernas, parecía desfallecer, un poeta, un simple alistador de palabras conmovió de súbito el alma entera de su pueblo. Ese gesto desde luego histórico de Gabriele D'Annunzio borra la apostasía de Hauptman, solidarizado con los que cortaron los pufies a su pequeña Hannele.

Esa voz, sobre la colina sagrada, en la fuente de donde surgieron todas las civilizaciones modernas, es el robustecimiento de nuestra almas angustiadas.

Una vez más todavía la perennidad del pensamiento y del arte se afianza victoriosamente.

El viejo rey de Serbia abandonando su país en un carro tirado por bueyes

Djemal pachá, jefe de la expedición turca a Egipto

Decretemos que ese gesto magnífico se prolongará durante largo tiempo en nuestras conciencias, que nos ayudará a despertar las fuerzas debilitadas; que el arte dramático salga de él regenerado como la nación.

Allá, en el frente, nuestros seres queridos penan desde hace diez y seis meses con el desinterés más augusto, sin esperar nada de un simple deber cumplido.

No torzamos, pues, ya irónicamente el sentido de una gran palabra que nuestros presuntos hombres prácticos ridiculizaban aún ayer; y en el teatro también: sepamos trabajar para la gloria.

Guerra y cultura

Las numerosas víctimas sacrificadas en la guerra, la destrucción de millones en valores económicos, todo el horror que la acompaña, ha dado origen a la afirmación de que la guerra es anticultural. Pero, por más que se repita la palabra, no expresa una idea cierta. El profesor Rudolf Kjellén, de la Escuela Superior de Gotenburg, uno de los pensadores más osados, libres y profundos de Suecia, dice que la palabreja indica una idea falsa, y que la guerra no destruye la cultura. Y, añade: "¿qué cultura destruye?" Lo que entendremos por este nombre era un zubbiburri, un movimiento en el terreno intelectual y fantástico, que dejaba vacío el espíritu y hueco el corazón, una cultura técnica y estética, que se cscaba en las leyes morales. Bajo todo ésto se ocultaba un enorme vacío en el alma, como lo prueba el miedo secreto de nuestra época. Contra ese temor no conocía esa titulada cultura otro remedio que un hermosamiento mayor externo, comodidades más refinadas, y la irritación sensual. Ese culto cultoral era una veneración idolátrica de lo superficial de la vida a costa de su profundidad y valor, un aprecio exagerado de la vida misma como tal, frente a la muerte. La vida, la nueva existencia y sus comodidades, eran para tal cultura el contenido entero y el sentido último de la vida.

Esta cultura, que la guerra ha conmovido fuertemente, y hasta acaso destruído, no era una cultura real, sino aparencial, algo negativo. Pero ¿no lo es la guerra también? De ningún modo, dice el profesor. El trabajo se titula "Las ideas de 1914", y el autor trata de probar que la actual guerra acarrea nuevas ideas y elementos culturales, siendo ella misma un hecho cultural. En la guerra ve la reacción contra el santo y seña de la revolución de 1879, las cacareadas "libertad, igualdad, fraternidad". Según él, han sido mal entendidas las ideas de la revolución francesa, relativas reacciones contra un amargo pasado. Porque los hombres fueron antaño esclavizados y torturados, el santo y seña revolucionario era un gran ideal. Pero, ¿representa nuestro desarrollo? Libertad, es algo negativo y significa la falta de trabas. Hace tiempo que sufre nuestra época una veneración limitada y unilateral a la libertad formalista que debe llevarnos a la decadencia si no tomamos contraveneno. Las ideas de 1914 ¿acarrean tal contrapeso? Ciertamente, dice el profesor. En la grandiosa idea de orden, cuyo prefacio lo constituye sólo la libertad. ¡Y luego la igualdad! ¿Es más que mentira? ¿No significa por principio una concentración de la humanidad en un término medio, la dicha del pequeño robada al grande? La revolución francesa apabullaba a los hombres con la representación de sus derechos humanos. Desde entonces hace el hombre moderno esta pregunta: "Vida, qué has de darme?" La idea de 1914 es otra. La nueva pregunta es ésta: "Vida, qué he de darte?" El nuevo santo y seña es: deber, orden y obligación. Tales son las ideas de 1914. La guerra dejará tras sí un mundo cansado. Pero una humanidad cansada es un terreno suelto que puede sólo acoger una revelación. A una raza que ha abusado del evangelio para satisfacer sus más bajos instintos sólo puede venirle la liberación por la fe. Tal es el nuevo aspecto de la doctrina cristiana. Así es la revelación cultural de la guerra mundial. Allí está la alborada de una nueva y verdadera cultura.

El quiromántico del zar Fernando

Dicen en Francia:

"Hace algunos años, un quiromántico llamado Maucini, visitaba Bulgaria. Como Fernando hubiera oído hablar de los talentos proféticos del recién llegado, le mandó llamar. Cuando el lector de palmas acabó de echar un vistazo sobre la mano del futuro zar le dijo:

"Veo un próximo duelo para vos y Bulgaria. Dentro de cinco o seis años subiréis de categoría y en 1912 realzaréis un pensamiento que os ha querido. Después sobrevendrá una irremediable catástrofe para vuestro país y para vos".

Poco después Fernando perdió a su madre. Vino el tiempo en que subió de categoría: llegó a ser zar. La realización del pensamiento fué la victoria contra los turcos.

A pesar de las apariencias de la hora presente uno puede preguntarse si la intervención búlgara contra los aliados no será para el zar y su imperio la catástrofe prevista por el quiromántico"

Búlgaros y rusos

Leemos en la "Gaceta de la Bolsa" de Petrogrado:

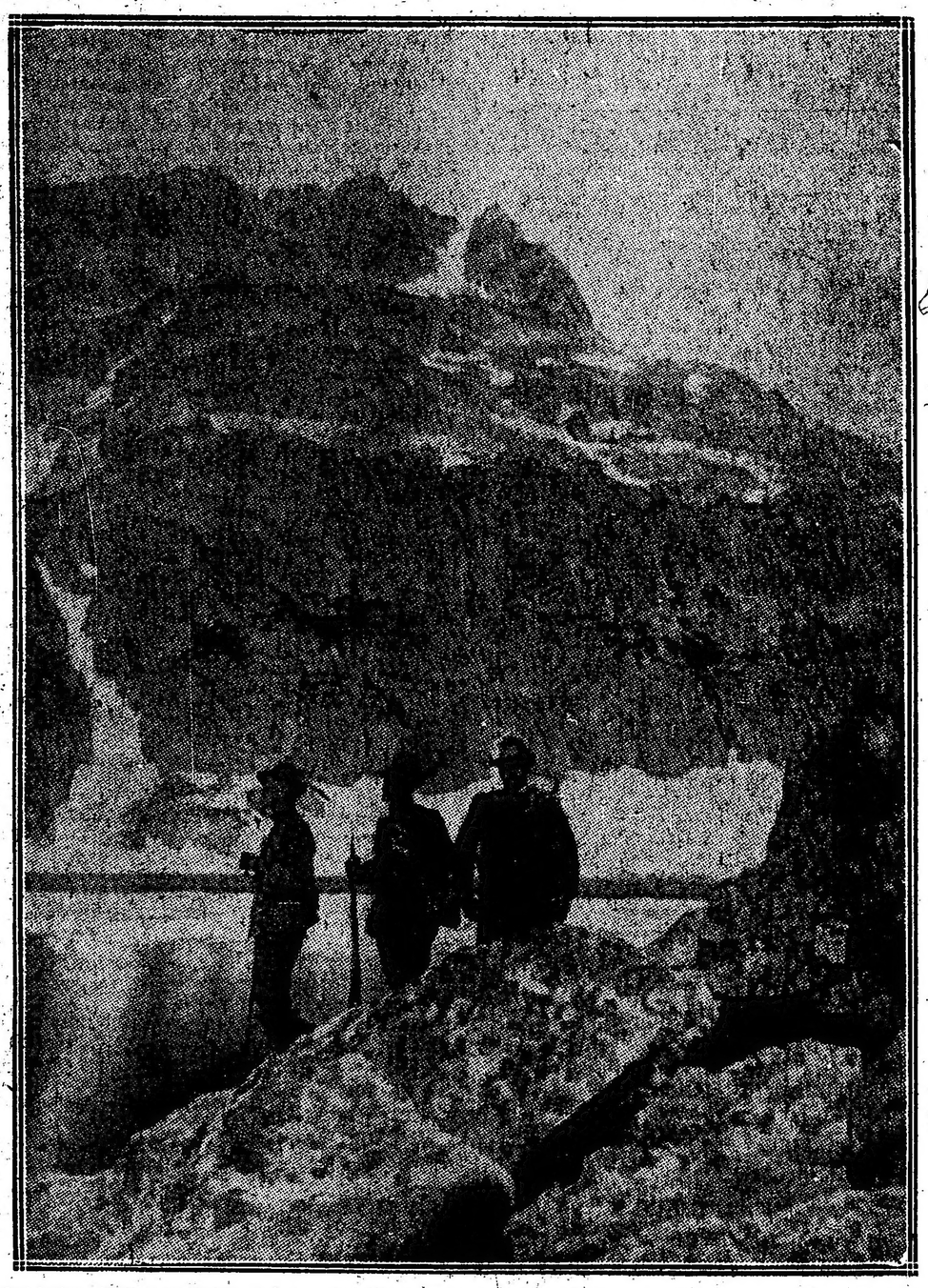
"Varios viajeros llegados de Bulgaria, nos informan que el *descontento es muy grande* en ese país.

La guerra es impopular; pero, sobre todo, lo que ni los soldados ni los oficiales admiten es la posibilidad de tener que pelear con el ejército ruso.

La oficialidad ha recibido, sin embargo, orden de preparar paulatinamente el espíritu de sus hombres a esa eventualidad. En el cumplimiento de esta misión se han producido frecuentemente escenas trágicas.

Un día, por ejemplo, un soldado preguntó a uno de sus jefes, qué debía hacer si se encontrara en presencia de tropas rusas. "Hacer fuego sobre ellas", contestó el oficial. El soldado entonces se le fué encima y le mató de un bayonetazo.

En Sofía el gobierno ha adoptado medidas excepcionales. El espionaje policial ha recrudecido, alcanzando extremado rigor. Las cárceles están repletas. A despecho de esto los desórdenes callejeros son frecuentes".



Soldados italianos lejos de sus familias para saludar al nuevo año, pero en plena poesía alpina

A la cabecera del héroe. — La abnegada enfermera. — Pastel de Dagnan Bouveret

LA GUERRA EUROPEA

SITUACION POLITICA

LA PROPAGANDA COMERCIAL DE LA GRAN BRETAÑA.—EL TEMOR A LA COMPETENCIA ALEMANA. — IMPORTANTE REUNION EN EL GUILDHALL. — LA RENUNCIA DEL Sr. GOREMYKIN. — EL REGRESO A PARIS DEL CORONEL HOUSE — EL EMPRESTITO ITALIANO. — ESPAÑA Y LA INTENSIFICACION AL BLOQUEO DE ALEMANIA.

El esfuerzo gigantesco que realiza la Gran Bretaña en todos los órdenes de la administración, sólo posible dados los enormes recursos de ese poderoso país, le permite aún tiempo para preocuparse de lo que habrá que hacer después de la guerra.

Una importantísima reunión celebrada ayer en el Guildhall, congregó bajo la presidencia del lord mayor de la capital británica, al elemento más prestigioso del comercio y la banca ingleses.

Los discursos allí pronunciados y los acuerdos que se adoptaron ponen de relieve el temor que inspira la competencia alemana en el terreno comercial e industrial. Los ingleses comprenden que al terminar la lucha, Alemania habrá de continuar con mayores bríos que antes de producirse la conflagración el fomento de sus bien organizadas industrias, y se aprestan a evitar los riesgos de esa formidable competencia.

La síntesis de los acuerdos adoptados en el Guildhall es descartar la posibilidad de que la industria y el comercio alemanes vuelvan a apoderarse de lo que han perdido a causa de la guerra. Para ello se resolvió estrechar las relaciones entre las colonias británicas y la metrópoli y celebrar tratados comerciales con los gobiernos aliados, otorgándose mútuas concesiones que dificulten el acceso a los alemanes a los mercados extranjeros.

Es de esperar que, según reclama el comercio inglés, sea éste considerado, como lo es en Alemania, parte integrante de la política de todos los partidos.

Sin que se tuvieran informes sobre dificultades en el seno del gabinete ruso, llegó la noticia de la dimisión presentada por el señor Goremykin. Para reemplazarle en la jefatura del gobierno fué designado el señor Sturner, miembro del consejo del imperio.

Ignóranse las causas que hayan motivado la renuncia de Goremykin, a las que tal vez no sea ajena la actitud asumida por los elementos populares, que vienen reclamando la reapertura de la Duma para que sean discutidos en ella los diversos asuntos que afectan actualmente los altos intereses nacionales.

La crisis no ha de tener transcendencia en la política exterior. El gobierno, en el que permanecen todos los ministros, mantendrá los puntos de vista defendidos a ese respecto por el señor Goremykin.

El precipitado regreso a París del enviado confidencial del presidente Wilson, coronel House, ha motivado en la capital de Francia diversos comentarios. Realmente es extraño el hecho de que habiendo anunciado que permanecería diez días en Berlín, abandone la capital del imperio germánico a los cuatro días de haber llegado. Posiblemente tenga relación con ello las dificultades que se dijo habían surgido en la entrevista que tuvo con el canciller del imperio doctor von Bethmann Hollweg, en la embajada de Alemania en Berlín. Es raro también—y ello lo ha confirmado en París el coronel House—que no visitara a los ministros alemanes, no obstante haber sido invitado reiteradamente.

En París se supone que el enviado del presidente de los Estados Unidos observó en Berlín algo que le pareció necesario comunicar a su gobierno y que no aventuró a telegrafiarlo desde la capital alemana.

Se confirma el brillante éxito del empréstito de guerra italiano. Los elogios corresponden al honorable Salandra y a sus colaboradores en el gobierno, que han realizado una eficaz campaña en toda la península, despertando el entusiasmo patriótico del pueblo y convenciéndole de que son necesarios todos los sacrificios para garantir la victoria.

El empréstito se cerrará el día 10 del corriente mes y ya ha sido superada la cantidad porque fué levantado. A él contribuyen no sólo las entidades económicas, sino la clase media y los obreros, que han acudido a canjear sus ahorros por acciones, aportando así su concurso a la obra patriótica en que se encuentra empeñado el país.

España también se previene contra los esperados efectos de la intensificación del bloqueo de Alemania. La prensa madrileña urge al gobierno adoptar medidas oportunas para evitar los perjuicios que esa proyectada resolución ha de ocasionar, y lo que más llama la atención es que sea el "Diario Universal" el que haya dado la voz de alerta. Este diario es órgano personal del conde de Romanones, lo cual sindica que al adoptar esa actitud obedece a inspiraciones del jefe del gobierno, quien por otra parte es uno de los más resueltos partidarios de la cuádruple alianza, con respecto a la cual adopta una neutralidad benévola.

El apresamiento del "Appam"

Detalles de las hazañas del vapor alemán "Mowe"

CONSIDERACIONES GENERALES SOBRE LA CAPTURA. — EL BARCO MISTERIOSO. —RUMOR DE QUE UN SUBMARINO ACOMPAÑO AL APPAM.—DECLARACIONES DEL TENIENTE BERGE. — RELATO DEL JEFE DE LA ADUANA DE NORFOLK. —SIETE VAPORES INGLESES HUNDIDOS EN TRES DIAS. — MAS DE 30.000 TONELADAS DE CARGA. — LOS ESTADOS UNIDOS Y EL APPAM.— LA RESOLUCION QUE SE ADOPTE SERVIRA DE PRECEJUBILO EN BERLIN. GLATERRA. — DEMOSTRACIONES DE DENTE. — ENORME SENSACION EN IN-

NUEVA YORK, febrero 2. — Según informan de Norfolk, los pasajeros del Appam continúan a bordo en espera de que se resuelva el problema de su situación.

LONDRES, febrero 2. — El almirantazgo ha impartido órdenes para que se dé caza al crucero auxiliar alemán que apresó al Appam. Dicho crucero ha destruido hasta buques británicos y cargamentos por valor de 700.000 libras esterlinas.

NUEVA YORK, febrero 2. — La llegada del paquete británico Appam al puerto de Norfolk con bandera alemana y tripulantes alemanes, hecho del que ayer telegrafiamos los primeros detalles, absorbe por completo el comentario.

Es general el sentimiento de admiración que ha producido la hazaña del teniente Berge al conducir al Appam a través del Atlántico, desde las islas Canarias hasta Norfolk, cruzando las líneas defendidas por las poderosas escuadras enemigas.

Se considera los peligros de la arriesgada aventura, máxime al recordar los trabajos realizados por el almirantazgo británico para averiguar la suerte que hubiera corrido el Appam.

La presencia de varios cruceros británicos en las cercanías del puerto neoyorkino indica claramente que el almirantazgo conocía el rumbo que llevaba el paquete inglés.

Otra circunstancia que es comentadísima, es el hecho de que el teniente Berge con solo 21 hombres a sus órdenes condujera un paquete como el Appam, de más de 7000 toneladas, durante una travesía de miles de millas, llevando a bordo 425 enemigos.

En todos los círculos se habla de esto y el elogio incontenido para los bravos y audaces marinos alemanes salta a los labios de todos los comentaristas.

Se ha confirmado que el barco corsario misterioso que capturó al Appam era un pequeño vapor alemán de 1260 toneladas, el Mowe, que había hundido o apresado siete vapores británicos antes de detener al Appam. Nadie se explica cómo el Mowe pudo maniobrar con tanta libertad en una ruta tan vigilada por la escuadra británica.

Sigue constituyendo un misterio la situación del Mowe. Sólo se sabe que el vapor Appam fué apresado para trasbordar a él a los tripulantes de los barcos hundidos, todos los cuales habían sido embarcados en el Mowe y constituían un peligro a bordo.

La audacia de los tripulantes del barco corsario alemán al enviar el Appam solo puede justificarla aquella circunstancia.

NUEVA YORK, febrero 2. — Los diarios dedican varias columnas de sus ediciones de hoy a comentar la hazaña del teniente Berge.

Este, que ha sido el único que ha desembarcado del Appam, ha hecho declaraciones a los periodistas norteamericanos; pero lo que dijo no aclara lo sucedido.

Muéstrase satisfecho del éxito que ha tenido en su empresa y dijo que el Appam era una presa magnífica. Los detalles de la captura y la forma en que pudo dominar a tan gran número de enemigos a bordo, con solo 21 tripulantes alemanes, no pudieron obtenerlos los reporters.

El teniente Berge se limitó a responder a ese respecto: "Son incidentes de la guerra. Nosotros no decimos cómo hacemos las cosas. Nos limitamos a hacerlas».

Sin embargo, ante la insistencia de los reporters el teniente Berge dijales que solo cuando le dé instrucciones el embajador de Alemania, conde Berntowa, podrá informarles.

El teniente Berge es un marino excelente. Figuraba como segundo de a bordo en el vapor Mowe, y dada su pericia y su valor, le fué confiada la dificilísima misión de conducir el Appam a Estados Unidos.

NUEVA YORK, febrero 2. — El jefe de la aduana de Norfolk, Mr. Hamilton, que estuvo a bordo del Appam y conversó largamente con el teniente Berge y los pasajeros ha facilitado informes sobre las hazañas del Mowe.

Este detuvo el día 11 de enero a los vapores ingleses Farringford y Corbridge. El primero fué hundido y el segundo, que llevaba un importante cargamento de carbón quedó al lado del Mowe, por si éste, en sus correrías de corsario, llegaba a necesitar combustible.

El día 13 hundió el Mowe tres otros vapores, también de bandera británica; el Drummouley, el Arthur y el Trader, y por último, en la madrugada del 15 capturaron al Aviadne, que también fué echado a pique.

En todos esos casos los marinos alemanes salvaron a todos los tripulantes de los barcos enemigos.

Constituyendo esto una molestia a bordo del «Mowe», decidieron los alemanes esperar al "Appam", al que seguían la pista, con el fin de transbordar a los prisioneros.

Para formarse una idea de la importancia de las hazañas del "Mowe", basta consignar los cargamentos que conducían los vapores hundidos: 5.000 toneladas de mineral de cobre; 11.000 toneladas de carbón; 6.000 toneladas de azúcar para las tropas que operaban en Gallípoli; 5.000 toneladas de trigo, con destino a los ejércitos británicos de Egipto, y un abundante cargamento de mercancías generales, que conducía el "Arthur".

De éstas la mayor parte fueron transbordadas al "Mowe", que también se aprovechó de cuanto carbón necesitó, tomándolo del "Drumonby".

El "Appam" llevaba 8.000 toneladas de carga general. A su bordo se encuentran, además de los 22 marinos alemanes, 38, sobrevivientes de los vapores ingleses hundidos, 20 civiles alemanes que eran conducidos a Inglaterra, procedentes del Africa, donde fueron tomados prisioneros, 115 tripulantes del "Appam" y los 116 pasajeros que éste conducía.

Se calcula en varios cientos de miles de libras esterlinas el valor de los perjuicios causados por las hazañas del "Mowe".

NUEVA YORK, febrero 2. — Es materia de muy animada discusión la situación del gobierno de Estados Unidos ante el caso del "Appam".

Ignórase aún la resolución que adoptará. Se necesita estudiarlo muy detenidamente, pues es un caso único en la historia de las guerras marítimas y se presta a varias interpretaciones la condición del "Appam" y su verdadera actual pertenencia.

La condición general es que será internado y que se le considerará como de propiedad de Alemania, por haberlo apresado en las condiciones acostumbradas.

En este caso, estimando que el "Appam" se encuentra al servicio del almirantazgo alemán, le sería dado un plazo para abandonar el puerto y si no zarpara sería desarmado e internado, así como la tripulación alemana.

De todos modos, la resolución que se adopte ha de servir de precedente.

NUEVA YORK, febrero 2. — Ignórase todavía si el "Appam" vino escoltado por un submarino. Así se explicaría que los 22 tripulantes alemanes pudieran dominar a los 425 enemigos que iban prisioneros a bordo.

Creyéndolo así, el cónsul inglés en esta ciudad avisó a los vapores mercantes británicos para que eludieran la persecución de los sumergibles alemanes en aguas norteamericanas. Posteriormente anuló el aviso, debido a informaciones oficiales recibidas de Londres.

NUEVA YORK, febrero 2. — Informaciones de Norfolk aseguran que personas que lograron hablar con un pasajero del "Appam" obtuvieron un relato de las impresiones experimentadas desde su salida de Dakar.

Dijeron que el capitán del "Appam" había sido avisado de la presencia de submarinos alemanes en aquellas costas, pero no sospechaba encontrar a un buque corsario, por ser cosa que se consideraba imposible.

Refirieron que los marinos alemanes los trataron con marcadas deferencias, procurando hacerles agradable su permanencia a bordo.

Agregaron que durante la travesía del Atlántico, vieron algunos barcos ingleses y alguno que otro crucero, pero que el teniente Berge, maniobrando con habilidad, logró burlar la vigilancia.

Se les dijo a bordo que serían desembarcados en Nueva York, pero a última hora, el "Appam" cambió de ruta y marchó a Norfolk.

LONDRES, febrero 2. — Es verdaderamente indescriptible la sensación producida por el asunto del "Appam".

Las censuras al almirantazgo son generales. Existe un sentimiento de profunda indignación. Leyendo los diarios se comprende la gran importancia que los ingleses atribuyeron al caso y se reconoce la humanitaria conducta de los tripulantes del "Mowe", que han conseguido atenuar la detestable impresión que los últimos atentados de los submarinos germánicos habían causado en toda Inglaterra.

Con respecto a la situación del "Appam", se expresan opiniones contradictorias, creyendo unos que será devuelto a Inglaterra y estimando otros que ha de ser reconocido como buena presa alemana.

NUEVA YORK, febrero 2. — Informan de Berlín que la noticia de la aparición del "Appam" ha producido allí inmenso júbilo.

Se han celebrado manifestaciones patrióticas, en las que fué entusiastamente aclamado el teniente Berge.

La campaña en el Cáucaso

En la región de Erzerum

El mariscal von der Goltz

EXITOS MOSCOVITAS

PETROGRADO, 2. — Comunican de Tiflis que en el frente del Cáucaso las tropas rusas continúan persiguiendo a los turcos en la zona del lago Tartum y en Khryskala.

La reciente victoria rusa en Melazghert ha ejercido una notable influencia en la situación de los turcos en Erzerum, pues el gran botín tomado allí constituirá la principal fuente de abastecimiento para las tropas que defienden la fortaleza. Lor turcos se encuentran ahora en Erzerum condenados a la inactividad por falta de municiones. Es probable que en breve los defensores de la plaza empiecen a sentir los efectos de la escasez de víveres.

Los turcos huyeron en dirección a Khyrs, siendo perseguidos, sin poder utilizar las carreteras del norte, donde numerosas fuerzas rusas los obligaron a retirarse hacia Mush, sin dejarles tiempo para destruir sus provisiones y municiones.

Los rusos aislaron y aniquilaron a dos divisiones turcas en los distritos de Mush y Erzerum.

Sábese que el general en jefe de las fuerzas otomanas ha pedido urgentemente refuerzos, pues si no los recibe oportunamente tendrá que abandonar sus líneas para evitar un desastre.

LONDRES, 2. — Un telegrama de Petrogrado dice que el mariscal von der Goltz se encuentra en Erzerum al frente de 80.000 turcos. El mariscal se encuentra casi totalmente reodeado. Apenas le queda una vía de comunicación disponible hacia el sur.

El ala derecha rusa avanza a marchas forzadas hacia Trebisonda. Las autoridades civiles han abandonado ya esta ciudad, llevándose los archivos.

En el frente oriental

LOS ALEMANES RECHAZADOS EN EL DWINA

Fracaso de un ataque austriaco

Los rusos destruyen un ferrocarril

LONDRES, febrero 2. — Informan de Petrogrado que la lucha a lo largo del río Dwina empieza a adquirir intensidad. Los alemanes han iniciado un movimiento ofensivo; apoyado con un continuo y formidable bombardeo, contra las ciudades de Riga y Duxinak, habiendo ya realizado numerosas tentativas para cruzar el Dwina. Este río está ahora helado, lo que facilita las tentativas de las fuerzas del mariscal Hindenburg.

Recientemente el general von Below, que comanda el ala izquierda de los ejércitos del mariscal Hindenburg, bombardeó durante varias horas con gran violencia las posiciones rusas de Schlock, y emprendió inmediatamente después un asalto. Este fué rechazado con grandes pérdidas para los atacantes.

Ayer, en la zona de Friedrichstadt, los alemanes intentaron nuevamente cruzar el Dwina por un punto que ofrece seguridades para el transporte de la artillería. La operación fué emprendida con grandes efectivos; pero los rusos acumularon rápidamente refuerzos y, después de una lucha tenaz que duró casi todo el día, rechazaron a los germanos. El hielo del río quedó cubierto de cadáveres alemanes.

LONDRES, febrero 2. — Comunican de Petrogrado que, según un despacho de Kieff, los austriacos hace dos días efectuaron un ataque violentísimo en el Strypa central, cerca de Buczacz.

La primera columna atacante llegó hasta las trincheras rusas, pero la segunda se vió cortada por la eficacia y energía del fuego de los cañones moscovitas. Los austriacos combatieron por apoderarse de las trincheras rusas hasta que se convencieron de que sin refuerzos el éxito era imposible. Entonces se replegaron, sirviendo de blanco a las ametralladoras y la artillería, que hicieron verdaderos estragos.

PETROGRADO, febrero 2. — Se anuncia oficialmente que los aviadores rusos arrojaron bombas, cerca de Svenstrany, sobre un convoy alemán y lo dispersaron.

Una patrulla rusa hizo volar con una mina el ferrocarril entre Wilna y Baranovitchi. Esta vía férrea había sido recientemente reparada por los alemanes.

Al sur de Pinsk los alemanes están empleando un nuevo tipo de aeroplano, que es más pequeño que el "Taube" y está armado con una ametralladora especial de tamaño muy reducido.

La acción de los zeppelines

El ataque aéreo a Inglaterra

Los zeppelines arrojan 220 bombas

Perjuicios en la región industrial

Informaciones oficiales

NUEVA YORK, febrero 2. — Comunican de Londres que los perjuicios ocasionados por los zeppelines en la región industrial son considerables. En varios establecimientos importantes se produjeron explosiones y estallaron incendios.

Anúnciase oficialmente que ninguno de los daños ocasionados tiene importancia militar.

Los zeppelines recorrieron una extensa zona arrojando bombas continuamente. El número de explosivos que arrojaron se calcula en 220.

Los zeppelines lanzaron bombas en Deshyshire, Leicestershire, Lincolshire, Norfolk y Suffolk, causando destrozos en las propiedades.

El número de víctimas oficialmente anunciado es de 121. Los muertos fueron 54 y los demás heridos.

LONDRES, febrero 2. — Los diarios comentan extensamente el ataque efectuado por los zeppelines, y todos ellos están de acuerdo en afirmar que el objeto de los alemanes ha sido destruir las grandes fábricas de municiones y especialmente las establecidas en las inmediaciones de Manchester.

AMSTERDAM, febrero 2. — Anuncian de Berlín que el almirantazgo alemán publicó el siguiente comunicado:

"En la noche del 31 al 1.o nuestra escuadrilla de dirigibles arrojó gran número de bombas incendiarias en los muelles y fábricas de Liverpool y Birkenhead, en las fundiciones de hierro y en los altos hornos de Manchester, en las fábricas y altos hornos de Nottinghars y Sheffield, en muchos establecimientos industriales a lo largo del Humber y en las cercanías de Great Yarmouth.

"En todos los puntos mencionados observamos el buen efecto del bombardeo. Causamos muchas explosiones e incendios a lo largo del Humber. Redujimos a silencio una batería.

"En todos los puntos donde pasamos arrojamos bombas.

"A pesar del violento fuego que se hacía a nuestros dirigibles, éstos regresaron indemnes."

PARIS, febrero 2. — Los recientes ataques aéreos contra esta capital han provocado un debate en la cámara de los diputados.

Algunos representantes excitaron al gobierno a remediar el abandono en que se había tenido la defensa aérea de la capital y censuraron al gobierno por haber hecho creer al pueblo que la aviación francesa era superior a la alemana, mientras que los hechos evidencian que ocurre lo contrario.

El general Galliení, ministro de la guerra, consideró no deseable un debate sobre este asunto, por cuanto de las manifestaciones que en él se hicieran habría de obtener ventajas el enemigo.

En su consecuencia, exitó a los diputados interpelantes a obrar con prudencia, y, después de algunas interrupciones del diputado Benoit, el general Galliení ofreció concurrir ante la comisión parlamentaria del ejército para dar explicaciones que por su carácter privado no podía dar en la sesión pública de la cámara.

Anticipó únicamente que el gobierno tiene adoptadas las precauciones necesarias y que a no ser por las condiciones atmosféricas, que favorecieron el ataque se habría demostrado la gran superioridad de los aviadores franceses.

En los Balcanes

UN ZEPPELIN SOBRE SALONICA

Desembarco inglés en Ludebli

La situación en Montenegro

NUEVA YORK, febrero 2. — Despachos de Salónica anuncian que un zeppelin voló ayer por la mañana sobre Salónica, arrojando varias bombas.

Dos soldados griegos, cinco refugiados y 7 obreros perecieron a consecuencia de las explosiones. Además, 50 civiles sufrieron heridas de diversa importancia.

El ataque aéreo produjo indignación entre la población helénica.

El estado mayor alemán da cuenta del raid del dirigible en el siguiente comunicado que nos trasmiten de Berlín:

"En los Balcanes, uno de nuestros dirigibles atacó con gran éxito los buques y depósitos de las potencias de la "entente" en el puerto de Salónica".

NUEVA YORK, febrero 2. — El gobierno turco, según despachos retrasmitidos de Berlín, dió a la publicidad el comunicado que sigue:

"El miércoles pasado un destacamento de infantería de marina desembarcó de un buque de guerra enemigo en Eudebli, frente a Castelorizo, e hizo prisioneros a varios oficiales turcos.

"El destacamento se reembarcó llevándose muebles de valor y provisiones".

NUEVA YORK, febrero 2. —Las informaciones austriacas sobre la situación en Montenegro son satisfactorias.

Reina calma en todo el pequeño reino, así como en la región de Escutari.

Los montenegrinos sostienen cordiales relaciones con los invasores.

La situación en Rusia

DIMISION DEL JEFE DE GOBIERNO

NUEVA YORK, febrero 2. — Un despacho de Copenhague informa que se agrava la situación interior en Rusia.

Parece que la negativa del gobierno a decretar la reapertura de la Duma provocó algunas manifestaciones hostiles.

El señor Goremykin, cediendo a la presión del ministro del interior, se ha negado a convocra la reunión de la cámara.

Se dice que esa actitud obedece al temor de que los diputados de la izquierda planteen debates peligrosos.

La situación del "Hogar Obrero"

Una memoria reveladora

Malos manejos, deterioros, inundaciones, artículos de mala calidad y personal levantisco e indisciplinado

Las imprudencias de un dividendo

Llega a nuestra mesa de redacción la memoria del 17 ejercicio de esta institución de ahorro popular, cerrado al 31 de diciembre de 1915.

Es un curioso alegato de las bondades de la compañía, contra una pretendida campaña de difamación.

Amortización—

Examinamos los datos de ese precioso documento: Afirma en la página 4 que el Banco Hipotecario entrega cédulas que se cotizan en la Bolsa al 80 o|o y que debe amortizarse y pagarse el interés sobre la suma entregada. La casi totalidad de las cédulas en circulación, se han entregado alrededor de la par y a veces con premio. No podrá citarse un solo caso de cédulas emitidas con cotización a 80 o|o; el argumento es, pues, absolutamente falso. Por otra parte, el que recibe cédulas, paga con cédulas y los que la recibieron a la par se beneficiaron cuando el pánico de agosto 1914 y pudieron chancelar con 20 y 30 o|o de beneficio.

"El Hogar Obrero" permite en sus estatutos la reducción de las deudas por amortización de los dividendos, pero en la práctica no lo hace, y esto debiera ser automático, dado que los pobres obreros, que no conocen la contabilidad y el interés compuesto, carecen de la información necesaria para el resguardo de sus intereses.

Venta al mejor postor—

La venta de las casas en remate es una operación genuinamente antimarxista. El trabajo de los albañiles y demás obreros de la construcción, da a una casa un valor mayor de su costo real. Ese valor debería ser distribuído entre los obreros que han hecho el trabajo, los que han intervenido en la edificación. Por el contratrio "El Hogar Obrero", procediendo como sociedad capitalista de índole burguesa, reparte el beneficio en dividendos a los accionistas capitalistas, entre ellos a los que tienen hasta 20.000 $ en acciones y que al 13 o|o vienen a ganar $ 2.600 en un año o sea $ 216.66 mensuales a buenos y nobles rentistas que explotan a los incautos obreros que pagan $ 8.000, por un edificio para su hogar, que sólo ha costado en realidad $ 5.000.

Los socios ricos—

Recién en esta memoria se publica un cuadro de clasificación de los socios; en la categoría VI, que comprende a los que tienen $ 10.000, figuran 45, y tenemos, además, una categoría VII, con socios hasta de $ 20.000.

Sería curiosa la publicación de este cuadro con referencia a los años anteriores. En efecto, en este último ejercicio las acciones suscritas han sido 260 y las retiradas 410; pero en los tres semestres precedentes el retiro fué de 1.695, 1.856 y 1.335, contra ingresos de 339, 306 y 171.

El capital que llegó a 3.261.000 en el segundo semestre de 1913, ha bajado en dos años a 1.995.000 y el porcentaje por socio que llegó a 1.544.55, ha tocado a su mínimum de 671.26 en el balance que estudiamos.

Cabe, pues, la suposición de que algunos fuertes accionistas se han retirado o reducido su capital en el negocio cuando los dividendos mermaron.

Aún en la situación actual son tantos los accionistas ricos, que el término medio es más de $ 671 y esto no obstante los modestos accionistas pobres de $ 2 de que se nos hablaba en el Congreso.

Imprudencias de un dividendo—

En la memoria se dice:

a) El capital suscrito y el realizado han disminuído.
b) Los ingresos que fueron de $ 99.339.68 en el ejercicio anterior, han disminuído a $ 68.397.81.
c) En el semestre no se concedió préstamo alguno.
d) Se ha aplicado el reglamento a 13 socios en retardo.
e) Quedan 57 socios con atraso.
f) Se han iniciado ejecuciones, se han sacado casas a remate y una hubo de adquirir "El Hogar Obrero" por falta absoluta de interesados.
g) La renta de alquileres ha sufrido un descenso sensible.
h) Persisten las dificultades para encontrar inquilinos para las casas de Ramos Mejía, no obstante haber practicado en ellas importantes refacciones y rebajado los alquileres de una manera muy sensible.
i) El almacén ha dado un dividendo muy reducido: 0.37 %, debido a:
1.° Malos manejos de ciertos empleados.
2.° Deterioro de mercaderías por una inundación del sótano.
3.° Artículos comprados de mala calidad o en condiciones deficientes de conservación o envase, todo esto por falta de experiencia.
4.° Fué necesario renovar casi todo el personal; se habían notado síntomas de indisciplina, negligencia y desorden.

A pesar de todos estos antecedentes, se resuelve distribuir $ 24.000 de dividendo, a razón de $ 5.40 anual y, no obstante que el directorio tiene que mantener el turno para la devolución del dinero por carecer de él.

Después de este extracto de las constancias impresas de la memoria, se seguirá hablando con énfasis, de la difamación radical y de la inexactitud de las comprobaciones presentadas.

Que los que tenga ojos, vean, y que los que sepan leer, lean.

—

El público, por su parte, parece haber entendido dónde está su interés, no obstante la colosal propaganda: en el Congreso, en numerosos mitins, conferencias e impresos; el número de acciones ha disminuído de 150 en el semestre y los accionistas obreros han aumentado sólo en 72. La cifra prueba que el buen sentido del público no se deja perturbar por proclamas interesadas ni por el vocabulario grueso.

Una condena extraña

El periodismo de la provincia de Buenos Aires se ha alarmado con mucha razón por una condena decretada en un juicio de injurias seguido a dos periodistas de Bahía Blanca.

Con sospechosa celeridad, los señores Hilario Guezúrraga y Augusto B. Brunel, directores del diario «El Sur», han sido condenados a un año de prisión en las dos instancias en que en un solo mes se hizo desfilar el proceso. Estos señores expresaron que el comisionado ugartista en Bahía Blanca había, mentido como un bellaco» al evacuar un informe solicitado por el señor juez federal. La justicia de la provincia, en cuya jurisdicción se radicó el juicio por injurias promovido por el comisionado ugartista, falló con rapidez, entendiendo que esa frase bien valía meter en la cárcel a dos hombres honestísimos que tienen en Bahía Blanca una tradición de treinta años de probidad.

Los querellados han recurrido ayer a la Suprema Corte de Justicia. Esperamos que en este alto cuerpo de la magistratura provincial no se balanceen los agravios políticos para honor de la provincia. Es inconcebible que la expresión de una frase cuyo significado se encuentra claramente establecido en el léxico y que en la vieja literatura caballeresca era familiar a los Amades de Gaula, sea causa de encarcelamiento por la interpretación *sui generis* que le ha dado la solícita justicia de Bahía Blanca.

Hay algo más grave aún que analizaremos en oportunidad. Un delito o una imputación delictuosa atribuído a periodistas en ejercicio, ¿puede ser juzgado por el Código penal o constituye lisa y llanamente un delito de imprenta cuya represión está sometida a distinto procedimiento?

Veremos qué dice la Suprema Corte, si es que ésta permite prosperar el recurso. Mientras tanto, nos parece inoficioso agregar que los periodistas condenados son viejos radicales irreductibles al ugartismo y dignísimos caballeros.

TENIENTE CORONEL SERRATO

Contestación del General Uriburu

Días atrás consignábamos la noticia de que el ministro de guerra había hecho manifestaciones en el sentido de averiguar si efectivamente era el general Uriburu el autor de unas publicaciones aparecidas en un diario de la mañana, censurando el proceder del poder ejecutivo al dictar el decreto nombrando jefe de un regimiento de infantería al teniente coronel Serrato.

Hoy, a pesar de la rigurosa reserva que al respecto se guarda, podemos asegurar que el general Uriburu, contestando a la nota que le fué dirigida por el ministro, ha manifestado que él no ha tenido participación alguna en los escritos de referencia.

Sobre este asunto podemos también dar a conocer un hecho que no deja de ser sugerante.

El segundo decreto designando al comandante Enrique Peme, en lugar del teniente coronel Serrato, fué rehecho poco después de extendido, proponiéndose otro substituto en reemplazo del mencionado jefe.

La presidencia ha devuelto dicho decreto al ministerio de guerra sin haber sido firmado por el doctor de la Plaza.

Las escuelas prácticas del Ministerio de Agricultura

Durante el año 1915, han asistido a las escuelas prácticas que el ministerio de Agricultura tiene establecidas en las diferentes zonas del país, 324 alumnos.

De éstos han egresado de Las Delicias, Waldemán Díaz, José Iriberry, Pascual Molina, Fausto N. Novyh, Florencio Quiroga, Simern Riquelme, Aniceto Romero, Simón León y Facundo Zanini. De San Juan: Ramón Gruez, Humberto Herrera, Benjamín Houla, Raúl Moreno, Fidel Ortiz, Bautista Ríos, Alberto Sánchez, Norberto Toledo, Máximo Vivares, Manuel Olivera, Ambrosio Carrizo y Julio I. Orduño; de Puerta de Díaz: Luis Badino, Demetrio Cazón, Alejandro Córdoba, Angel Delgado, Luis Iturraide, Custodio Montellano, Francisco Pollarino, Benigno Roble, Luis Sorich y Ricardo Rivelli; de Posadas: Carlos Blessio, Juan Bula, Luis Krayeski, Nicanor Niz, Norberto Pavón, Francisco Pereyra, Eustaquio Pérez, Damián Ramírez, Isaías Ramírez, Eduardo Isaac, Arturo Pás, Luis Sorrequieta, Carlos Torres y Ernesto Vidal; de Bell Ville: Manuel L. Alsina, Alejandro Azopardo, Héctor Blanco, Julio Contreras, Buenaventura Gajón y Juan V. Ibáñez; de Bahía Blanca, F. Cámepa, A. Della Chía, M. Dreyzzen, E. Echevarría, A. Gentile, C. Garay, J. Lovecchio, A. Meabe, F. Miguel, M. Rodríguez, F. Spínola y F. Urréz.

Todos estos alumnos han recibido el diploma que los acredita, aptos en las diferentes ramas de la agricultura, y sus industrias derivadas. Por informes que posee la dirección general de Enseñanza Agrícola, el 65 o|o de estos egresados, se dedicarán a aplicar sus conocimientos a las tareas rurales, con lo que la actividad agropecuaria del país, recibe un poderoso refuerzo de elemento joven y preparado en las faenas del campo. Las escuelas de Bell Ville y de San Juan, son las que acusan el mayor porcentaje de egresados ubicados de inmediato, lo que es una prueba de la difusión que están alcanzando entre nosotros las industrias lechera y frutícola, respectivamente.

En todas estas escuelas empezarán a funcionar las clases como ya lo hemos anunciado el 10 del próximo mes de marzo.

La tifoidea en el 9 de infantería

EL Gral. ALLARIA LO IGNORA

El ministro de Guerra, según sus manifestaciones de esta mañana, no tiene conocimiento del alarmante desarrollo que la fiebre tifoidea está adquiriendo en el regimiento 9 de infantería, acantonado en Corrientes. En vista de nuestra documentada denuncia de ayer, el general Allaria ha dirigido una nota al jefe del cuerpo de referencia, ordenándole que a la mayor brevedad posible informe acerca del asunto.

No deja de ser censurable que el ministro de guerra ignore un caso de tanta importancia como es la declaración, con carácter endémico, de la fiebre tifoidea en un regimiento, con la agravante de que ya es la segunda vez que no se da por enterado de serias irregularidades sanitarias (recuérdese el caso del 4 de caballería), hasta que LA EPOCA hizo la denuncia correspondiente.

LA FORMULA DEMOCRATA EN CORDOBA

Postergación de la asamblea

CORDOBA, febrero 2. — Se ha postergado para el 27 del corriente la asamblea democrata en que debe proclamarse la fórmula de la Torre-Carbó.

Como ya se ha dicho, estos ciudadanos han prometido asistir al acto.

La postergación, según se dice, responde al propósito de iniciar nuevas gestiones en el sentido de producir un acercamiento entre el oficialismo, profundamente dividido en estos momentos.

Las tribulaciones de un orador socialista

Existe un joven y brioso orador socialista O. R. que cerre la Capital predicando la buena nueva.

Se dedica especialmente a estas demostraciones elementales: "No es posible hacer fortuna sin robar, luego los que tienen algunos bienes son unos ladrones. Todo el que critica cualquier cosa del socialismo justista es un mentiroso y un ciudadano indigno."

El hombre no se limita a la tésis abstracta, sinó que la ilustra con casos concretos, citando nombres y apellidos. Esto le ha valido diversas protestas, incidentes y sumarios policiales. En una conferencia del sábado último el activo socialista se enardeció y la emprendió con el Presidente de la República. Fué detenido en la sección orden social, el expediente pasó al asesor de la policía y éste pide se ponga a disposición del juez federal de acuerdo con la ley de 14 de septiembre de 1863.

Uno de los primeros llamados en auxilio del orador socialista fué un diputado radical contra quien se había especializado el detenido. Concurrió al llamado el día domingo, ofreció al exaltado adversario cuanto le fuera necesario y recabó del jefe la libertad del sujeto, pues en su sentir era más bien falta de discernimiento que otra cosa lo que fundaba los furiosos ataques. El día lunes visitó al jefe en su despacho y le dió antecedentes que atenuaban en mucho la responsabilidad de este energúmeno antirradical.

A pesar de la insistencia de nuestro corresponsionario, el caso no ha sido aún resuelto pues debe consultarse al P. E.

No dudamos que la resolución será satisfactoria y que no se formalizará un proceso contra un exaltado que obedece a sugestiones de una propaganda excesiva.

El problema del combustible

Continuando nuestra investigación

Ferrocarriles y grandes empresas

LA ESCASEZ EXISTE Y CAUSA INQUIETUDES

Se prevé el alza de los precios

El problema del combustible, del cuál nos venimos ocupando con el interés que el asunto merece, está planteado en los términos conocidos.

A objeto de aportar mayores elementos al juicio público, hemos acudido a las fuentes de información que conceptuamos más autorizadas.

Desde luego, ofrecemos un cuadro demostrativo del consumo de los ferrocarriles argentinos, el cual demuestra de una manera evidente la importancia del consumo de carbón en el país y como es el abastecimiento regular un asunto de primordial necesidad para la economía nacional.

En este cuadro no figuran algunas cifras que hemos debido buscar a última hora y que ofrecemos en la presente crónica.

—

En el ferrocarril Central Argentino nos han manifestado que a pesar de la constante escasez de carbón no ha disminuido el servicio, pues cuentan aún con una importante reserva, que, agregada a grandes cantidades de leña, les permitirá cumplir perfectamente con su servicio.

Reciben aun remesas de carbón americano y algunas, muy pocas, de Cardiff.

En el año 1915, esta compañía gastó en carbón 430.000 libras y en el de 1914 520.000 libras.

—

Los informes recogidos en el ferrocarril del Sud son casi iguales a los suministrados por la gerencia del F. C. C. A.

Lo mismo que esta última consume grandes cantidades de leña.

No se ha disminuido el servicio, a pesar de este inconveniente.

—

El gerente de la compañía Wilson and Sons nos informó que, a pesar de la importación, casi nula, de carbón inglés, cuenta con cantidades suficientes para responder durante algún tiempo a los pedidos de sus clientes, siempre que éstos no sean por grandes cantidades.

Las remesas que anteriormente venían consignadas a esta compañía, han disminuido sensiblemente, hasta el punto de ser casi insignificantes en relación a las necesidades de la plaza.

Interrogado el secretario general de la compañía Primitiva de Gas por ausencia del gerente, nos declaró lo siguiente:

Que la compañía cuenta con grandes cantidades de este mineral, lo que le asegura su perfecto funcionamiento.

Importan grandes cantidades de carbón americano, que aunque produce menos gas que el inglés, da buenos resultados.

La tonelada de carbón les cuesta alrededor de 20 chelines y el flete, por la misma cantidad, asciende a 40 y 50 chelines, es decir, que el transporte importa el doble del costo del mineral.

De quejan de la poca producción de petróleo nacional, que en esta ocasión podía sustituir con ventaja al carbón.

Dicen que el petróleo argentino, varias veces usado por esta compañía, rinde excelentes resultados, como combustible y como sustituto del aceite norteamericano.

En síntesis, no temen de los inconvenientes que ofrece actualmente el problema del carbón.

Según informes recogidos en la compañía Mianovich cuenta ésta con un depósito de 3000 toneladas de carbón, que les asegura por un tiempo el perfecto funcionamiento de sus buques.

Para los barcos de carga usan leña, no así para los de pasajeros, pues las carboneras de los mismos no son suficientes para almacenarla, por ser esta última más liviana que el primero. Un barco de la carrera al Paraguay el cual gasta 200 toneladas por viaje, necesitaría 500 de leña.

—

El precio actual del carbón y sus fletes es el siguiente:

Carbón americano: Costo por tonelada 12 chelines. Flete por toneladas 50 a 55 chelines.

Carbón de Cardiff (clase ordinaria): Costo por tonelada 35 chelines. Flete de 46 a 50.

Antes de la guerra el carbón inglés de Cardiff puesto en Buenos Aires costaba 32 chelines, incluyendo en este precio, "costo", "seguro" y "flete".

Los precios actuales están sujetos al "Sliding Scale", o sea una cláusula marítima que obliga al contratista de los fletes a abonar al solicitante del carbón, el importe que sobrase, si el flete bajase o a cobrarle al mismo, si subiese.

Un comerciante argentino, por ejemplo, compra cierta cantidad de carbón en Inglaterra y ajusta el flete en 47 1|2 chelines, precio de hoy en Inglaterra. A los pocos días el precio del flete sube a 50 chelines; entonces el comprador está obligado, por el "Sliding Scale" a pagar al contratista del flete 2 1|2 chelines más por toneladas.

Si el flete bajase, sucede todo lo contrario; el contratista paga al comerciante.

La compañía Mihanovich garantiza su servicio perfecto hasta el mes de abril, pues tiene existencia suficiente del mineral que nos ocupa.

Las manifestaciones del gerente de la compañía Importadora y Exportadora de la Patagonia de navegación son las siguientes:

El carbón que consumen sus vapores (Atlántico, Asturiano, Argentino, etc.), es totalmente inglés. Es inferior al que anteriormente se importaba.

La última remesa comprada por la misma, fué pagada a 77,6 chelines por tonelada.

Agrega que a medida que el carbón suba de precio se aumentarán los pasajes y tarifas de carga.

No pueden consumir leña.

Han solicitado al gobierno nacional grandes cantidades de petróleo, que les ha sido negada. Lo mismo hizo la "Mexican Petrolem Company".

—

Los datos recogidos en la gerencia del ferrocarril al Pacífico son un todo iguales a los suministrados por los ferrocarriles Sud y Central Argentino.

—

Interrogado el gerente de la Compañía Alemana de Carbón, nos hizo hoy las siguientes manifestaciones:

Que esta compañía posee actualmente en Buenos Aires muy poco carbón.

Que se hallan en viaje varios vapores hacia este puerto conduciendo grandes cantidades de carbón a su orden.

Que el carbón que importa esta compañía es totalmente norteamericano.

Que temen que estos vapores no lleguen a su destino, es decir, a Buenos Aires, por los obstáculos que hallarán en su viaje, por tratarse de un cargamento consignado a compañía alemana.

—

La Compañía Alemana Transatlántica de Electricidad nos ha manifestado que no le afectará mayormente la falta de combustible por cuanto tiene un fuerte stock.

No nos precisó cifras.

—

Atribuyen los gerentes entrevistados, esta falta de mineral, a la exigua producción inglesa, a la falta de brazos para la explotación de las minas y al alto precio de los fletes.

Todos ellos dicen que una vez eliminados los inconvenientes actuales, abandonarán las fuentes productoras americanas por las inglesas.

—

En suma, nuestra impresión es que la escasez existe y que si en el mes de abril, época en la cual se necesitarán para los ferrocarriles, las empresas y los particulares grandes cantidades de carbón, no llegaran fuertes partidas, el alza en el precio del carbón será inevitable y de graves consecuencias para los consumidores.

FERROCARRILES

	AÑO 1912		AÑO 1913		AÑO 1914	
	Carbón	Leña (equivalente en carbón)	Carbón	Leña (equivalente en carbón)	Carbón	Leña (equivalente en carbón)
	TONELADAS					
Trocha Angosta (1.000 m.)						
Central Norte (del Estado)	47.771	101.392	55.085	90.233	36.765	93.150
Argentino del Norte (del Estado)	8.517	31.275	11.776	30.369	11.499	22.709
Provincia de Santa Fe	46.619	7.232	42.683	8.049	35.045	9.146
Cía. General en la Provincia de Buenos Aires	43.006	148	36.778	129	30.591	92
Central de Córdoba	96.123	16.636	131.778	3.291	127.699	2.722
Trasandino Argentino	6.438	420	4.544	328	3.015	306
Central del Chubut	660	——	590	——	466	——
Tranvía a Vapor de Rafaela	504	4	560	15	612	17
TOTAL	249.638	157.107	284.794	133.414	245.692	128.142
Trocha Media (1.435 m.)						
Nord Este Argentino	16.483	2.078	19.189	1.100	15.691	1.767
Entre Ríos	25.498	820	29.042	1.334	27.240	870
Central de Buenos Aires	13.052	95	17.729	——	18.580	21
TOTAL	55.033	2.993	65.960	2.434	61.511	2.658
Trocha Ancha (1.676 m.)						
Sud de Buenos Aires	291.973	1.972	311.589	495	266.587	645
Oeste de Buenos Aires	126.774	353	127.271	365	112.811	363
Central Argentino	330.125	——	355.349	——	——	——
Buenos Aires al Pacífico	198.901	6.501	183.367	5.865	159.949	6.313
Bahía Blanca y Nor Oeste	35.438	1.139	38.999	1.544	25.941	1.192
Gran Oeste Argentino	71.958	3.432	64.744	3.131	48.050	4.621
Rosario a Puerto Belgrano	8.154	——	11.370	18	9.103	19
TOTAL	1.063.323	13.397	1.092.689	11.418	——	——
Total de los FF. CC. del Estado	56.288	132.667	66.861	120.602	48.264	115.859
» » » » Particulares	1.311.706	40.830	1.376.582	26.664	——	——
TOTAL GENERAL	1.367.994	173.497	1.443.443	147.266	——	——

Ferrocarril del Sud

PAGO DE SERVICIOS PRESTADOS AL MINISTERIO DE AGRICULTURA

El ministerio de Hacienda dispondrá se pague por tesorería general de la nación la suma de cierto cuatro mil trescientos diez y siete pesos moneda nacional al F. C. S. importe de servicios prestados al Ministerio de Agricultura.

Esta cantidad será imputada a la ley número 9971.

Impuestos municipales

Prórroga para el pago adelantado

En vista de las numerosas solicitudes recibidas por la dirección de rentas de la municipalidad, para pagar por adelantado el impuesto general, la intendencia ha resuelto prorrogar hasta fines de la presente semana el plazo fijado por la ordenanza de impuestos para aquél pago, vencido el 31 de enero último.

Durante ese mes, la suma percibida por dicha repartición municipal en concepto de tasa de alumbrado, barrido y limpieza general por todo el año en curso, alcanza a 1.356.817.56 pesos. De esta cantidad habrá que deducir 111.951.22 pesos en calidad del descuento del 7 o|o que se acuerda a los contribuyentes por el pago adelantado. La percepción efectiva del impuesto general, se reduce, en consecuencia, a 1.483,066.34 pesos, esperándose que durante la semana de prórroga esa suma se aumentará en medio millón más.

Nuestro ganado equino en la guerra

PERSPECTIVAS DE LA EXPORTACION

Con destino al ejército francés se embarcarán hoy en el vapor "Amiral Jaureguiberry" 384 caballos y mulas.

La frecuencia con que en la última temporada han salido cargamentos de esta clase para las naciones beligerantes, así como la persistencia de los pedidos, evidencian que nuestro ganado equino ha dado, en la guerra, excelentes resultados.

El problema de la aplicación militar de nuestros caballos en Europa se despeja, pues, y los reparos que a ella se oponían antes — reparos de detalle y hasta de forma, nos atrevemos a decir, — caen frente a la prueba de los hechos, realizada en el campo mismo de la práctica.

Respecto a las mulas argentinas, su empleo en las regiones montañosas ha sido para los europeos una revelación de sus inmejorables aptitudes.

En cuanto a la necesidad del caballo en las operaciones bélicas, si al principio de la conflagración se creyó que ese auxiliar perdía importancia con la táctica moderna, la experiencia ha demostrado lo contrario. Será menos necesario en el combate — dado que el papel de la caballería ha quedado muy reducido, — pero se ha aumentado su utilidad como elemento de transporte en la movilización de la artillería en largas distancias, según lo exige frecuentemente esa misma táctica.

Estos antecedentes de actualidad, junto con el agotamiento inevitable en que la guerra dejará a los centros productores del viejo continente, abren ante nosotros la perspectiva — bien fundada esta vez — de una gran corriente exportadora de caballos y mulas, la cual se agregará a la de bovinos, que ha empezado ya a adquirir estabilidad y magnitud.

Esas promesas del porvenir deben tenerse en cuenta nuestros ganaderos, para prepararse a estar en condiciones de atender las solicitudes, forzosamente crecientes, de aquellos mercados.

Sería en realidad muy doloroso que dejáramos empobrecer nuestros stocks descuidando la reproducción y perdiéramos la oportunidad sin igual de crear una nueva fuente de recursos a la riqueza nacional.

UNION CIVICA RADICAL

CONMEMORACION DEL 4 DE FEBRERO

GRAN VELADA CIVICA

Los actos de la Recoleta

Conferencias próximas en la capital

INFORMACIONES DE LAS PROVINCIAS

ANIVERSARIO DEL 4 DE FEBRERO

GRAN VELADA DE CONMEMORACION

Las ceremonias de la Recoleta.—Viaje de los doctores Loza, Borda y González

Conforme fuimos los primeros en anunciarlo, tiene lugar pasado mañana, 4 de febrero, la conmemoración de este aniversario radical. La circunscripción 11.a ha organizado una gran conferencia que se realizará en el salón Sarmiento 2419.

Coincide con la fecha, el viaje de los doctores Loza y Borda, gobernador y vice, electos por Córdoba y del señor Elpidio González, presidente del radicalismo de aquella provincia. Los distinguidos huéspedes, en cuyo honor preparó la velada el comité organizador, tomarán parte en la conmemoración del aniversario.

El 4, por la mañana, llegará a la capital, procedentes de su provincia, los doctores Loza y González, siendo recibidos en la estación por la comisión directiva de la circunscripción 11.a, invitante de su viaje y patrocinadora de la asamblea, y por delegaciones del comité y diversas parroquias.

Por la noche se efectuará, en el punto ya citado, la gran conferencia cívica, en que harán uso de la palabra el Dr. Loza, el doctor Borda, el señor Elpidio González, por el radicalismo de Córdoba; el diputado doctor José Luis Cantilo, por la diputación nacional del partido; el doctor Ernesto H. Celesia, en nombre del comité de la circunscripción 11.a, y el doctor Diego L. Molinari, por el comité universitario.

Luego los concurrentes se dirigirán en manifestación hasta el local del comité nacional, donde harán uso de la palabra por aquél, el diputado doctor Rogelio Araya, por el de la capital el diputado doctor Tomás A. Le Bretón, y por el de la provincia el diputado doctor Delfor del Valle.

Los huéspedes, antes del acto político, serán obsequiados con un gran banquete en el Jockey Club, y en el que estarán representadas la diputación y el comité nacional que ofrecen el acto, y todas las parroquias, habiendo prometido su asistencia numerosas personalidades del partido.

—El comité Universitario Radical en su sesión de ayer ha designado a los señores delegados: Barón Peña, Petre y Lizcaza para presentar el saludo del mismo a los doctores Loza, Borda y González, a su arribo a esta capital; e invita a los adherentes a hacer acto de presencia.

También designó al delegado señor Passarella para que haga uso de la palabra en el banquete que se ofrecerá a dichos huéspedes en el Jockey Club.

—La comisión directiva de la circunscripción 5.a resolvió en su última reunión, recibir a los doctores Loza y Borda a su llegada a Buenos Aires, lo que en su representación hará una comisión especial que componen los señores: Luis Ma. Beascochea, Otto Masswetter, Sinibaldo Vidal, Juan Báez y Ernesto Beascochea.

—Se han adherido a la conmemoración del aniversario los subcomités de la circunscripción 8.a, "Centro Patriótico Radical" y "General Belgrano".

Esas agrupaciones radicales han resuelto al respecto:

El "Centro Patriótico Radical": guardia de honor para la Recoleta: señores Castro Félix, Francisco Tidaro, Roque Trancolini, Francisco Ferroqui y Luis Cuesta. Para la Chacarita, oradores: diputado nacional señor Delfor del Valle y doctor Víctor M. Molina. Guardia de honor: señores Cayetano Cechi, José Castro, Antonio Chávarría, Pedro D. Garanini y Luis T. Minuto.

El subcomité "General Belgrano": en la Recoleta: guardia de honor, señores. Pedro E. Sampietro, Mariano E. Torres, Juan de Tomassi y Nicolás de Tomassi.

—El club "Baluarte Radical" ha resuelto adherirse al acto conmemorativo, nombrando una comisión formada por los señores doctor Edelmiro Serra, Juan B. Barués, Juan J. Fiorito, Cailo Passarelli, Fenelón Torres y Julián F. Alvarez, para que lo represente en el mismo, a celebrarse el viernes 4 del corriente en el cementerio de la Recoleta.

✡ ✡ ✡

EN EL COMITE DE LA PROVINCIA

En la secretaría de este comité se ha recibido de estación Charlone (F. C. P.) la importante adhesión del señor Guillermo Bunge, quien en la carta que reproducimos afirma de modo bien elocuente sus simpatías radicales:

"Charlone (F. C. P.), enero 26 de 1916. — Señor presidente del comité de la Unión Cívica Radical de la Provincia de Buenos Aires, doctor Marcelo T. de Alvear. — Buenos Aires. — Distinguido señor: Estando de acuerdo con el programa de la Unión Cívica Radical, ruégole me inscriba como adherente al partido de su digna presidencia.

"Esta resolución la tomo después de haber estudiado detenidamente el programa de todos los partidos que actúan en el país y ante el convencimiento eminentemente nacional, capaz de llevar a nuestra patria al progreso que con justicia aspiramos todos los argentinos. Saluda atte. a usted, S. S. S. Guillermo Bunge".

✡ ✡ ✡

POR LAS CIRCUNSCRIPCIONES

Se realizará mañana, día 3, a las 9 p. m., en Carlos Calvo y Sáenz Peña, la conferencia de propaganda radical organizada por la circunscripción 12.a, y en la cual harán uso de la palabra el diputado nacional señor José Luis Cantilo, el doctor Benjamín Bonifacio y señor Luis Marforio.

—La comisión de propaganda del comité de la circunscripción 9.a ha fijado la fecha y lugar de las conferencias que se realizarán en el presente mes, en la forma siguiente:

Domingo 6: a las 5.30 p. m., en la intersección de las calles Venezuela y Liniers. Oradores doctores: Oreste Franzoni, Manuel A. Mitchel y Eduardo Tomaszewsky.

Sábado 12: á las 8.30 p. m., de concentración con la circunscripción 19.a, en las calles Córdoba y Ecuador.

Martes 15: velada cívica en el cine Excelsior, Corrientes 3234.

Domingo 20: a las 5.30 p. m., en las calles Venezuela y Catamarca.

Sábado 26: a las 8.30 p. m., en el local calle Bermejo 53.

Los demás oradores se designarán en el momento oportuno; en igual forma se dará a conocer el programa de la gran velada cívica.

—El subcomité "Doctor Rogelio Araya", de la Unión Cívica Radical, circunscripción 17.a (Palermo), efectuará una conferencia de propaganda en la calle Avenida Forest, esquina Roseti, el domingo 6 del corriente, a las 5 p. m.

Harán uso de la palabra el ingeniero Armando Parodi, doctor Italo Di Napoli, señores José Niseggi, Florentino Romero y Abundio Ludueña.

—El comité de la sección 17.a (Palermo), dará una conferencia pública el jueves 3 del corriente, a las 9 p. m., en las calles Bompland y Rivera.

Harán uso de la palabra los señores José Sommariva, Gregorio García, Carlos Ossorio Méndez, J. Carlos Maradona y Aureliano Gallardo.

—En la plaza Herrera tiene lugar el día 4, como ya hemos anunciado, la conferencia organizada por el comité de la circunscripción 3.a, y en la cual harán uso de la palabra el diputado nacional doctor Tomás A. Le Bretón, el doctor Benjamín Bonifacio y el señor Claudio R. Pozuelo.

En la parroquia se espera con interés este acto público.

—El club "Antonio Arraga" celebra esta noche, a las 8.30 p. m., en su local Bustamante 2176 la reunión anunciada para renovar la comisión directiva.

—El subcomité "Viva la Patria" realizará el jueves próximo 3 de febrero, una conferencia y manifestación cívica. Se iniciará el acto a las 8.30 p. m., en la esquina de las calles Canalejas e Hidalgo, donde pronunciarán discursos los señores: doctor González del Solar, Pascual Passarella y Felipe Torcuato Black.

Terminado el acto, se irá en manifestación por las calles Canalejas, Rojas, San Eduardo, Cucha-Cucha, a Rivadavia, donde incorporados manifestantes a los radicales de la sección 6.a, seguirán por Rivadavia hasta el subcomité, en cuya inauguración harán uso de la palabra los diputados nacionales: señor José Luis Cantilo, Delfor del Valle, y los doctores José Marcos Pagliere y Pedro López Anaut.

—El comité de la sección 3.a (Santa Lucía), efectuará una conferencia el 4 de febrero, a las 9 de la noche, en la plaza Herrera, donde harán uso de la palabra varios oradores que serán anunciados oportunamente.

—El día 3 del actual, a las 8 y 30 p. m., tendrá lugar la inauguración del subcomité radical "Chacabuco", de la circunscripción 5.a cuyo local está situado en la esquina de las calles Malvinas y Directorio. Previamente se realizará una conferencia de propaganda en las calles Curapaligüe y Rivadavia, y luego se irá en manifestación hasta el local del subcomité, donde hablarán otros oradores. Harán uso de la palabra el diputado nacional Delfor del Valle, coronel Pereyra Rozas y señores Italo di Napoli, P. Enrique Barbieri, Jacobini y otros que se indicarán en oportunidad.

—El comité de la circunscripción 10.a efectuará el próximo jueves 3 de febrero, a las 8 y 30 p. m., una conferencia y manifestación en la calle Rivadavia esquina Sarandí, en cuyo lugar harán uso de la palabra los señores. diputado nacional doctor Tomás A. Le Bretón y Guillermo Sullivan. Terminado este acto, se irá en manifestación hasta el comité local donde disertarán los doctores: Arturo L. Hearne y José León Rodeyro.

—El club "Aristóbulo del Valle" ha organizado un acto cívico en conmemoración de la revolución de 1905, que tendrá lugar el viernes 4 del corriente, a las 5 de la tarde, en el panteón de los caídos el 90.

Harán uso de lo palabra los señores doctores: Juan José Frugoni, José M. Giuffra, Felipe T. Black, Martín Ciros Irigoyen y Alejandro Joseph Hayes.

—El diputado nacional doctor Manuel Mora y Araujo dará esta noche en el local del subcomité que lleva su nombre, Canning 3049, una conferencia de carácter político.

Hablarán, además, los señores Rovaschio, Taladri, Tornese y otros.

—El club "Baluarte Radical" realizará una conferencia de propaganda el sábado 5 del corriente, a las 8.30 p. m., en la esquina de las calles Entre Ríos e Independencia, donde hablarán el doctor Juan José Frugoni y los señores Martín Ciris Irigoyen y Pedro A. Ballestero.

Terminado el acto, se partirá en manifestación hasta el local del club, Alberti 1232, donde hará uso de la palabra el doctor Florencio Villegas Basavilbaso.

—La circunscripción 19.a realizará el día 3 una conferencia a las 8.30 p. m., en las calles Campana y Avellaneda, donde harán uso de la palabra los siguientes oradores: Comandante Ricardo N. Jiménez, doctor Ricardo J. Davel, doctor Benjamín Bonifacio y señor Eduardo Pereyra Lezica.

—El subcomité radical de la sección 3.a, "Capitán Miguel González", realizará una conferencia de propaganda en su local Sáenz Peña 1953, el jueves 3 del corriente, a las 8.30 p. m. Hablarán los señores: doctor Luis Castiarena, sobre jubilación y pensión de empleados y obreros tranviarios, luz eléctrica, etc.,, etc; Claudio P. Pozuelo, Alejandro Joseph Hayes y Restituto Caraza, sobre diferentes temas.

✡ ✡ ✡

LA CONFERENCIA DE ANOCHE

Según anunciamos, se realizó anoche en Montevideo y Córdoba la conferencia de propaganda radical patrocinada por la circunscripción 14.a, y en la cual hicieron uso de la palabra los señores José Niseggi, doctor Alois Bachmann, señor Guillermo Fohrouge, doctor Diego L. Molinari y señor Domingo Basili, quienes en brillantes alocuciones se refirieron a la política de actualidad y justificaron en la probidad y la historia del partido Radical las esperanzas de que éste tiene del próximo triunfo definitivo.

Fueron todos ellos muy aplaudidos.

✡ ✡ ✡

COMITE "UNIVERSITARIO RADICAL"

Este comité ha cursado en el día de ayer los siguientes despachos telegráficos:

"A S. E. el gobernador de Entre Ríos. — Paraná. — El C. U R., ante las prácticas democráticas consagradas por vuestro gobierno, y convencido de que el hermoso espectáculo eleccionario que tuvo por escena esa progresista provincial, honra singularmente a la Unión Cívica Radical y al mandatario ungido por ella, quien interpreta los anhelos partidistas, congratúlase en presentar a V. E. sus plácemes. — Diego L. Molinari, presidente. — Ramón E. Reboratti, secretario general".

—

"Presidente del comité radical. — Rioja. — El comité "Universitario Radical", protesta enérgicamente por el atentado incalificable de que ha sido víctima el doctor Julio del C. Moreno. — Diego L. Molinari, presidente. — Ramón E. Reboratti, secretario general".

✡ ✡ ✡

SUENOS AIRES

Actos radicales que se anuncian

LA PLATA, 2. — El comité de la provincia de la Unión Cívica Radical, ha resuelto verificar en las fechas que se anuncian, las siguientes conferencias de propaganda:

Plaza Rocha, el 4 de febrero, a las 8.30 p. m., a cargo de los señores Juan Lozano, Eulogio Fuentes, Rodolfo Malbrán, Raúl Uzal y Raúl Lozano; Los Hornos, el 5, a la misma hora, Ramón Lagos, José Díaz, Manuel Osores Soler, Luis Monteverde (hijo), Alberto Rivas y Alberto Ponce; Berisso, domingo 6, a las 5, en la esquina de Montevideo y Río de Janeiro, Sadoc Vidal Luna, Pedro Pardo Campos, Enrique Zuleta y Pablo Navaja Jáuregui.

Conferencia en Banfield

LOMAS DE ZAMORA, 2. — En el teatro Universal de Banfield tendrá lugar el próximo día 4 la conferencia organizada por el comité radical para conmemorar el aniversario de la fecha y que promete verse muy concurrida.

La propaganda radical

LINCOLN, 2. — Son activos los trabajos de propaganda que los dirigentes del partido Radical, en Vedia, realizan para la reorganización del subcomité en aquel punto, que se efectuará el domingo 6 de febrero y cuyo éxito es un hecho de antemano consagrado, por la valía del número y calidad moral a la vez, de las personas que tienen su dirección.

Lincoln enviará una numerosa delegación, a la que se agregarán los delegados enviados por el comité de la capital y pueblos vecinos.

—De Arenaza regresaron los señores Pastor E. Montarsé, Ludovico Ferrari, doctor E. García, señor M. Baron, escribano M. Torres, Ildefonso, Atilio y Zaba Ramos y Francisco Indart, que como delegados de este comité central concurrieron a entrevistarse con los dirigentes radicales en aquel punto para reorganizar el subcomité de allí, habiéndose fijado el domingo 13 de febrero para efectuar dicho acto, el que será importante, por el número de afiliados con que se cuenta.

—En jira de propaganda política salieron hoy para Vigilancia los señores Montaroé y Arenas, donde se ha determinado constituir un subcomité radical cuya fecha se fijará por el comité central en la asamblea del miércoles próximo.

—Próximamente saldrán en jira política a varios puntos del partido los señores Esteban F. Godoy y doctor Eduardo García Tuñón.

Comisión de la juventud radical

AVELLANEDA 2. — Se ha constituído un comité de la juventud radical, bajo la presidencia del señor Agustín Debenedetti. Con el objeto de constituir la mesa escrutadora, se originó un pequeño debate, en el cual tomaron parte los señores P. Masteirin, A. Otero, S. Gestas y A. Bidone. Después de uniformar ideas quedó constituída en la siguiente forma: Presidente, señor Plácido Masteirin; secretario, señor Antonio Otero; fiscales: señores Amadeo Bidone, José J. Olivero y Emilio Cuartango. Para el 8 del corriente se proclamará la lista triunfante en el teatro Roma. Con motivo de este acto se efectuará una manifestación que acompañará a las diversas delegaciones hasta el Puente Pueyrredón.

Velada cívica

FLORENCIO VARELA, 2. — El 13 del corriente, en el teatro La Patriótica, tendrá lugar la velada cívica organizada por el comité radical de la localidad.

La concurrencia de delegaciones de los pueblos vecinos aseguran a la fiesta un franco éxito.

Procedimiento extorsivo — Simpática resolución del comité radical

SAN PEDRO, febrero 2. — Se comenta vivamente el suceso siguiente: Una señorita alumna de segundo año de la escuela normal solicitó de la municipalidad local una beca de las que tiene instituída aquella y que son de diez pesos mensuales.

Después de habérsele dado una contestación favorable, un funcionario municipal hizo llamar al hermano de dicha señorita y le pidió su voto, contestándole el ciudadano que era radical. Desde entonces el intendente es invisible cuando es requerido para resolver lo de la beca. El comité radical en sesión de anteanoche resolvió pedir al padre de la niña acepte una beca de 25 pesos mensuales y por todo el año y que abonará dicho comité.

Esta resolución ha motivado un aplauso general del vecindario.

—La policía local empieza a reforzar el personal para presionar al pueblo en las próximas elecciones.

—Se critican los abusos cometidos en la comuna de Villa María.

Fundación de subcomités

General Vilegas, febrero 2. — La instalación de subcomités en los diversos pueblos del partido dará lugar a interesantes reuniones, en las cuales se podrá traslucir los prestigios con que cuenta el radicalismo en este partido.

Para el 20 del corriente se anuncia la fundación del subcomité de Banderaló, la cual promete resultar un gran éxito.

Con motivo de las elecciones de abril próximo se han tomado diversas resoluciones para alcanzar el mayor éxito posible.

Estas darán lugar a que se pongan de manifiesto las simpatías con que cuenta el radicalismo en ésta.

Conmemoración del 4 de febrero

Bahía Blanca, febrero 2. — La Unión Cívica Radical de la localidad ha resuelto celebrar dicha fiesta con una velada cívica que se efectuará ese mismo día.

Dado el gran número de adherentes con que cuenta el radicalismo aquí, la fiesta promete un éxito lisonjero.

Han empezado los trabajos tendientes a dar mayor brillo a la fiesta.

Conferencia postergada

Coghlan, febrero 2 — La conferencia que debía celebrarse el 4 del corriente quedó postergada para el domingo próximo en la intersección de las calles avenida del Tejar y Republiquetas, a las 6 p. m., donde harán uso de la palabra los siguiente oradores: doctor Julio Rojas, doctor Benjamín Bonifacio, doctor José León Rodeyro y otros.

El acto de ayer

Azul, febrero 2 — Celebróse anoche la conferencia cívica anunciada en el teatro Español con asistencia de distinguidas familias y numeroso público.

Abrió el acto el presidente del comité de la juventud don Juan Carlos Bosch, haciendo la presentación de los delegados de la capital, La Plata, Olavarría y Cacharí.

Siguióle en el uso de la palabra el diputado nacional doctor Tomás de Veyga, que en un hermoso discurso fustigó severamente el régimen imperante y alentó a la juventud a proseguir la obra de redención en que estamos empeñados; hablaron luego el delegado de Olavarría don Juan Baldona, el secretario del comité de la juventud don José M. Mata, el doctor Antonio Petrozzi, el presidente del comité universitario de la capital doctor Diego A. Molinari y el presidente del comité universitario de La Plata doctor Juan E. Lozano, siendo todos interrumpidos durante su peroración por delirantes aplausos.

La asamblea aclamó entusiasta el nombre del doctor Hipólito Irigoyen y demás dirigentes.

Terminado el acto, un buen número de los concurrentes acompañó a los delegados de la capital y La Plata, que se ausentaban primeramente, hasta el andén de la estación, en cuyo trayecto reinó gran entusiasmo.

En el andén hablaron nuevamente los doctores Molinari y Juan E. Lozano, y el joven Alberto Bustos, siendo todos igualmente aplaudidos.

Adhesiones al radicalismo — El comité local

Saladillo, febrero 2. — El comité "Doctor Francisco Emparanza" de la juventud radical de este municipio, ha conseguido valiosas adhesiones en la última semana y organiza una asamblea para mediados del corriente mes, en la que se pondrá en evidencia la importancia que tiene este comité en este municipio como fuerza electoral y como núcleo importante y entusiasta por los ideales políticos que sustenta.

Contrasta con la acción cívica que desarrolla ese comité de la juventud y el comité principal de este municipio, la acción negativa que obtiene el núcleo ugartista, pues éste, a pesar de tener aquí el control absoluto de todos los resortes de autoridad, no puede aun celebrar asamblea para designar autoridades porque carece del número de vecinos necesarios para constituir un comité medianamente representativo; sólo podría hacer figurar a empleados públicos y ante la imposibilidad de hacerlo así, se estrellan todos los esfuerzos del oficialismo ugartista contra la antipática popular y pasa el tiempo sin que se conozcan adherentes de esa fracción, sin que haya celebrado una sola asamblea partidaria, sin que tenga autoridades y sin ninguna de las más simples exterioridades de un comité de partido político. En cuanto a exterioridades sólo tiene un local en cuya puerta de entrada hay un escudo de fea coloración y cuyos constantes concurrentes son cinco o seis empleados públicos que, con caras aburridas, pasan allí ciertas horas en consigna de "partidarios".

Movimiento radical

La Plata, febrero 2. — En la asamblea del día 26 de enero próximo pasado que celebró el club auxiliar "Obreros radicales", se resolvió citar a todos los adherentes y a los que simpaticen con la causa radical a una gran conferencia que se realizará el sábado 12 del corriente, a las 8.30 p. m., en el local del club calle 8 número 1577 entre 64 y 65.

En breve se dará conocimiento de los oradores que tomarán parte.

✡ ✡ ✡

SAN LUIS

Constitución de un comité departamental — Detalles del acto — La presión del oficialismo.

San Francisco, febrero 2 — Ayer se constituyó el comité departamental del partido Radical, resultando presidente don José M. Aberastain; vice 1o., Moisés Sosa; vice 2o., Jorge Núñez; secretario, Félix Quiroga; tesorero, Eulogio Pedernera y 21 vocales.

Asistió una delegación de San Luis compuesta de los doctores Alberto Quiroga, Diógenes Taboada, Ernesto Borrás, Alejandro García Quiroga y señores Arturo Reinoso, Francisco Crespo y doctor Basilio Chena.

La reunión fué un éxito completo. Hay ambiente en estas poblaciones, a pesar de los esfuerzos del oficialismo y del diputado Pastor para restar elementos al partido Radical.

—Siguen los maestros nacionales trabajando abiertamente por el señor Pastor. Ayer el señor Rufino Olguín entrevistaba a los ciudadanos solicitando sus adhesiones.

—Asistió el señor Marcos Gatica, vecino de Luján, a la organización radical acompañado de muchos adherentes. Este pueblo ha respondido patrióticamente.

—Ha sido nombrado últimamente empleado de la defensa agrícola un señor Alcáras para aumentar hueste pastoristas.

—Hoy parte a San Luis la delegación organizadora que constituyen los señores Francisco Concha, Hildebrando Sosa y Ernesto Espinosa. También quedó constituído el comité departamental en Pringlés. Enviaré detalles.

—En breves días más se constituirán el comité departamental de Belgrano y otros en Luján y Quines.

✡ ✡ ✡

SALTA

SALTA, 2. — Esta noche se reunirá la convención radical con el fin de proclamar los candidatos a diputados nacionales que sostendrán en abril próximo.

✡ ✡ ✡

MENDOZA

Nuevo diario radical

MENDOZA, 2. — Ha sido fundado un nuevo diario radical, "La Palestra", dirigido por el doctor Salomón Brandi, figura prestigiosa del radicalismo en esta provincia.

CINZANO
VERMOUTH

LOS CONSCRIPTOS DE LA ARMADA

Con gran entusiasmo se inició ayer la incorporación de los conscriptos de la armada.

Desde las primeras horas de la mañana comenzaron a afluir al depósito de marinería y todo el día se vieron los alrededores atestados de gente que acudía a presenciar la entrada de los jóvenes llenos de alegría.

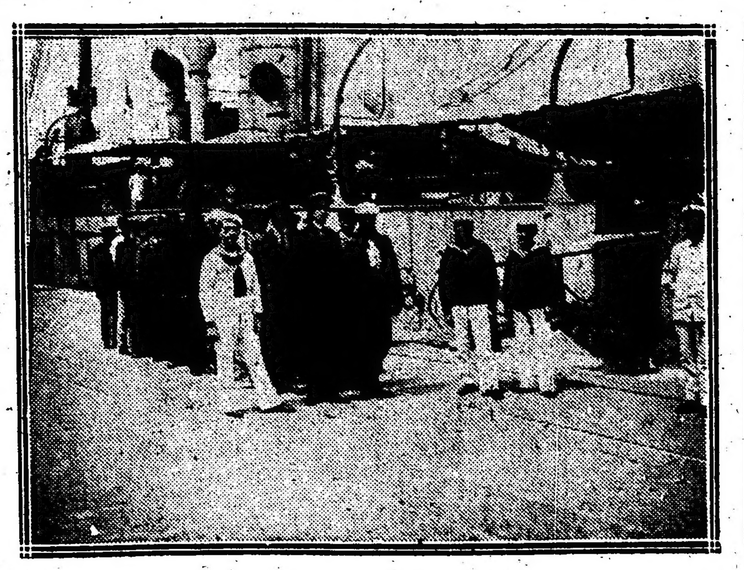
A última hora del atardecer las estaciones de algunos pueblos cercanos ofrecían singular aspecto; distintos grupos se reunían en ellas esperando los trenes que habían de conducirlos a la capital.

Durante el trayecto se repetían los vivas y los aplausos a las clases del 95 y la juvenil animación se comunicaba a los circunstantes.

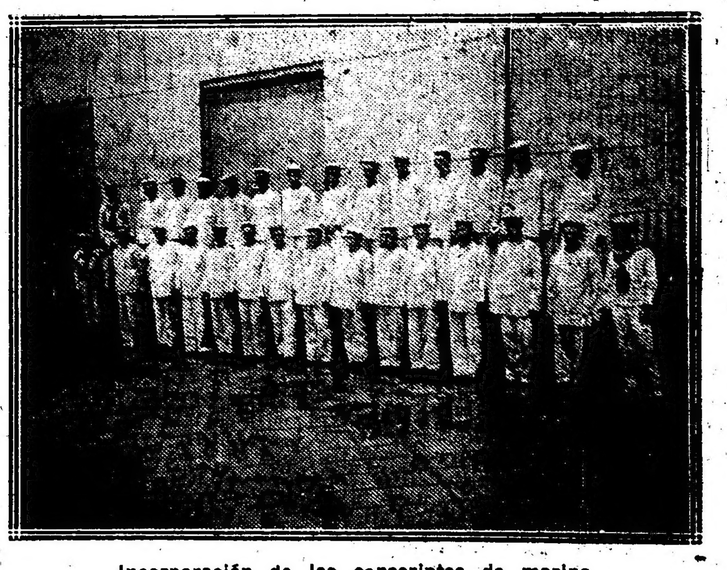
Las estaciones del Retiro, así como la de Constitución, tuvieron momentos de verdadero entusiasmo: varios grupos de jóvenes redoblaban las manifestaciones patrióticas y saltando a los tranvías se dirigían al centro, animados de viva alegría.

Esta mañana, en el depósito de marinería se han repetido las escenas del día anterior, antes de entrar al examen facultativo; los conscriptos incorporados ayer y los presentados hoy circulaban por allí y alrededor de la "Sarmiento" expresaban las frases de su cariño hacia la marina argentina y el entusiasmo por el buque-escuela que mañana se hará a la mar, dando principio a su viaje de estudios.

Hasta la hora que cerramos estas líneas, se había presentado un buen número de conscriptos y seguramente en los días que faltan para terminar el plazo acordado por el ministerio, quedará completado el número señalado para la conscripción.



Un pelotón antes de incorporarse



Incorporación de los conscriptos de marina de la clase del 95. — Los primeros incorporados con el uniforme.

De Trieste a Buenos Aires

El relato de un prófugo serbio

La odisea de un fugitivo. — Postrimerías de la lucha en Serbia. — Peregrinación a través de Montenegro, Albania e Italia

A bordo del Príncipe di Udine ha llegado a Buenos Aires el capitán de marina mercante Sr. Chikato, después de una odisea heroica a través de los Balcanes.

Enterados de su presencia en esta capital, hemos ido a entrevistarlo; a su firma se debe lo que podemos ofrecer a los lectores de LA EPOCA —en versión casi taquigráfica— el relato de su peregrinación, con acopio de datos interesantes sobre el estado de cosas en aquellos países.

Pero, antes que tome la palabra, presentemos al capitán Chikato: natural de Ragusa (Dalmacia), a pesar de hallarse esa región incluída en el imperio austriaco, él declara solemnemente su nacionalidad serbio-croata —¡la Gran Sérbia!; — es hombre joven, alto, enjuto, de tez tostada por el sol y la sal de todos los mares; cabellos rubios; ojos grises, tristes, de hondo mirar; ademanes pausados y amplios, que parecen siempre señalar la lejanía; voz un tanto ronca, emocionada y cálida cada vez que evoca las cosas de su tierra; todo en él revela una cultura que contrasta con la indumentaria pobre; su conversación es llena de colorido y sin embargo, concisa.

Vais a oirlo:

—"De regreso de un largo viaje transoceánico, llegué a Trieste a los dos días de haberse declarado la guerra entre Austria y Serbia: era el 1.o de agosto de 1914. En seguida fué el torbellino de los ultimátums alemanes, y la propagación de la lucha. Mi vapor quedó inmovilizado a la espera de que se le autorizara a reanudar la navegación. Permanecí a bordo hasta el 13 de diciembre: ese día se me notificó que debería formar en las filas austriacas. Pero yo, sabiendo que por la ley de ese país quedaban exentos del servicio los marinos que estuviesen en actividad profesional, gestioné un puesto en la compañía Ragusa: habiéndolo obtenido, me hice cargo de un barco en la línea Ragusa-Trieste. Todo fué bien hasta que Italia entró en la conflagración. Entonces quedó suspendido también el tráfico entre la Dalmacia y la Istria. Ya no había ninguna forma legal de rehuir el enrolamiento, y yo me encontraba otra vez en Trieste. Mas, como no me resignaba a pelear contra mis hermanos de raza, me puse al habla con el capitán de un buque griego, quien accedió a llevarme escondido hasta Salónica. Larga fué mi permanencia en ese puerto.

Voy a aprovechar esta etapa para consignar algunos detalles sobre el estado de miseria que pude constatar en Dalmacia, mientras viajé por sus costas. Desde el mes de febrero, se había establecido la distribución reglamentada del pan: a cada persona se le daba un pedazo, excesivamente chico; ¡y qué pan era ese!: negro, pesado, en su masa había briznas de paja y otras inmundicias. La carne a 5 coronas el kilo; no había pasta de ninguna clase; ni arroz; a éste se le sustituía con arrocín, a 2.40 el kilo. La pobreza de esas poblaciones era horrible. Da pena pensar... Más vale que volvamos a Salónica.

Al cabo de un tiempo, el consulado serbio que había tenido conocimiento de mi llegada y de mis sentimientos nacionales, me ofreció un puesto de "capitán de garantía"—algo así como un inspector—en la comisión receptora de aprovisionamientos. Acepté. Pero dependiendo del comando militar el nombramiento, tuve que trasladarme a Nish, y de allí a Kragujevac, sede del cuartel general. Una vez aceptado por las autoridades militares, regresé a la capital donde se me avisó que a la noche saldría para Salónica a hacerme cargo del empleo. Mas he aquí que en el día los búlgaros ocuparon Vranje, cortando las comunicaciones con aquel puerto griego: imposible moverse. Debo poner de relieve, a esta altura, que los búlgaros penetraron en Serbia por el sur, aprovechando la concentración de las tropas nacionales hacia el norte, y que avanzaron en "nuestro" territorio durante tres días antes de declarar la guerra: a esta maniobra —que colocó a las fuerzas serbias entre dos fuegos e interceptó el camino más directo por el cual habrían podido tomar contacto con los franco-británicos—se debe la rápida derrota del ejército del rey Pedro. Sin ello, quizá nunca los austro-alemanes—aún cuando se les hubiesen unido los búlgaros—habrían podido pasar de Belgrado.

En Nish se me trataba con toda consideración: alojado por cuenta del gobierno en uno de los mejores hoteles, nada me faltaba. A la semana, como la ciudad peligrara, se ordenó la evacuación. Y aquí empieza lo penoso de mis andanzas.

Huimos a pie, en la dirección de Prokuplje, dejándola a nuestras espaldas y deteniéndonos recién en Kursumlija: allí estuve 24 días, hasta que aproximándose el peligro—hubo que seguir la marcha. Pasamos por Pristina y Stimlje hasta Prizzen: yo, que estaba solo y era fuerte, me apuraba; por eso llegué de los primeros a esta última ciudad, en el límite con Montenegro. Allí pudimos descansar otra vez: el ejército serbio volvía a hacer pie firme. Tuve fe en su esfuerzo, y no me resigné a permanecer inactivo: fuí a enrolarme. Unos cuantos días de instrucción—lo indispensable para manejar un fusil—y ¡al frente! Breve fué mi vida de soldado. Combatí apenas diez días; el décimo, en un movimiento de repliegue, al salir de la trinchera fuí alcanzado en la pierna izquierda por una bala: he aquí la cicatriz. (Y desnudó el muslo robusto, indicándonos la herida). Me recogió la ambulancia, llevándome de nuevo a Prizren, en cuyo hospital militar, perfectamente aseado e higiénico, me atendieron cariñosamente: esa es la palabra. La comida era excelente: pan blanco, carne tierna, con frecuencia gallina. Sané pronto, y cuando el ejército en retirada estaba ya cerca, yo pude proseguir la fuga sobre mis propias piernas.

Es oportuna una referencia a la forma en que los serbios se conducían con sus prisioneros. A los que eran eslavos se les ponía en libertad y se les proporcionaba trabajo; a los austriacos se les empleaba en la construcción de trincheras, pero bajo la exclusiva dirección de sus propios oficiales; éstos eran objeto de un trato señorial".

—De modo que — interrumpimos — ¿usted desmiente categóricamente las noticias que imputan a los serbios crueldades con los prisioneros?

—Si alguien ha dicho eso—repuso vehementemente el capitán Chikota—ha mentido. Es una insidia: yo "he visto".

Y prosiguió su relato.

«Atravesé la frontera de Montenegro. Empezaba la región de altas, abruptas montañas: senderos ásperos, estrechos como de mulas; y al lado el precipicio; la nieve nos daba a las rodillas. ¡Cuánta gente ha perecido! ¡Cuánta ha caído en los abismos y cuánta se ha helado! Por lo menos un millar de personas, bajo mis ojos. Otros tenían que tirar sus equipajes, en la imposibilidad de transportarlos por caminos tan difíciles. Hacíamos campamento donde nos tomaba la noche: muchas veces al raso. Pasamos por Dakovica y Pech, siguiendo hasta Belovo, a mitad del monte Chaglic, allí descansamos dos días. Hallábase en la localidad una misión militar inglesa.

Al seguir viaje, me orienté hacia Andrijevas; marché luego a Suha Rijeka y Podgoritza hasta Plavnica, sobre el golfo de Escutari, a cuya ciudad me trasladó, junto con un buen número de prófugos, un vapor expresamente contratado por las autoridades serbio-montenegrinas. Olvidaba decirle que, en todas estas ciudades, esperaban a la población en fuga comisiones especiales que atendían a su alojamiento, ya sea utilizando las casas vacías, ya sea gestionando la hospitalidad de los habitantes que aún no se habían ido.

En Escutari, se nos repartió dinero a razón de 50 liras para los obreros y 100 para los que teníamos una profesión. Desde allí penetré en Albania, por Lejes. Aquí el viaje se hizo aún más peligroso, por muchos conceptos. En primer lugar, porque además de la nieve y los vientos helados de la montaña, sufríamos la humedad de los ríos y las paludes, cuya agua infecta nos llegaba a la cintura y era la única que había para beber. Así adquirí la malaria que todavía me mantiene en un estado casi permanente de fiebre. Como si todo esto no bastase, los Arnautas—tribu albanesa que se distingue por su ferocidad, azuzada ahora por el hambre y los búlgaros—constituían una amenaza constante, pues hacían fuego sobre la gente y también sobre las tropas serbias. En toda esa zona albanesa, la población proponía al transeunte los más curiosos tratos comerciales: el cambio de una pieza de abrigo, por ejemplo, por un pedazo de pan o de queso. Lo que más se sufre allí es el frío.

Caminé cinco días en esas condiciones, hasta Durazzo, donde supe que había desembarcado en Valona el primer contingente italiano, calculado en 150.000 hombres, y que avanzaba en un camino construído por los mismos soldados. Estaba anclado en el puerto el vapor Dauno que debía conducirnos a Italia; pero hubimos de aguardar cuarenta y ocho horas en espera de buques de guerra que lo escoltaran. Esos dos días, pasados a bordo, fueron llenos de zozobras. En la tarde del primero, apareció en la embocadura de la rada un submarino austriaco: los dos cañones del Dauno abrieron fuego sobre él, hundiéndolo al sexto o séptimo disparo. A la mañana siguiente se hizo ver otro submarino, pero más lejano: los tiros del Dauno solo consiguieron decidirlo a retirarse. Era el 25 o 26 de diciembre. Por la noche arribaron dos cazatorpederos italianos y pudimos partir. Antes de zarpar, llegó a bordo la noticia de que los peninsulares empezaban a entrar en la ciudad.

Amanecimos en Brindisi. Al cabo de dos días, las autoridades, que nos habían dado alojamiento, eligieron entre los asilados serbios a los que tenían una profesión, para enviarlos a Nápoles. En un grupo de cincuenta, fuimos yo y tres compañeros con quienes había hecho amistad: dos ingenieros y un geómetra. En Nápoles nos hospedaron en la casa de Emigrantes, dándonos un trato especial. Mis amigos y yo concebimos la idea de venirnos a la Argentina. Se nos dieron 80 liras a cada uno y pasaje de segunda hasta Génova, con opción a una etapa en Roma. Nos detuvimos en efecto en esa capital, y conseguimos reunir fondos por contribución de los plenipotenciarios aliados. El cónsul general de Serbia, tras muchos empeños, obtuvo que el Lloyd Sabaudo nos hiciera una rebaja del cincuenta por ciento en los boletos de tercera, a condición de ayudar en las faenas de a bordo. Pero, cuando en Génova nos embarcamos en el Principe di Udine, el capitán—hombre amable y generoso—nos declaró que no utilizarían nuestros servicios: "Demasiado han padecido ya ustedes—nos dijo.—¡No faltaría más!"

Así he llegado a Buenos Aires. Mis compañeros, que poseían algunos billetes serbios, se han trasladado a otros puntos de la república. Yo me he quedado aquí en busca de trabajo. Desde luego, no he venido a hacer la América. Me ha impulsado hacia estas tierras la desesperación por la desgracia de mi patria. Y me aguantaré, confiado en la realización próxima de nuestro ensueño nacional: la federación yugo-eslava: ¡nuestra Gran Serbia!»

Calló. Al saludarnos su mano temblaba: la emoción le había aumentado la fiebre.

VIDA OBRERA

Cómo trabajan los changadores de las estaciones ferroviarias

ORDENANZAS POLICIALES Y MUNICIPALES

A PESCA DEL PASAJERO

A saltarines y andarines

DATOS INTERESANTES

¿Quién no ha reparado, en las inmediaciones de las estaciones ferroviarias y calles adyacentes a las dársenas norte y sud, en la legión de changadores saltarines que, al pasar un coche o un auto dan brincos para apercibirse si los vehículos en cuestión conducen equipajes y, en caso afirmativo, aun a trueque de caer bajo las ruedas, trepan al estribo para ofrecer sus servicios, vale decir, para conducir las valijas o baúles al andén o a bordo? Pues bien: en nuestro afán de presentar a diario una nota novedosa relacionada con los distintos matices de la vida obrera, se nos ocurrió averiguar los entretelones de este gremio que acecha al pasajero apenas el convoy ferroviario llega a los andenes, lo mismo que anda a pesca de éste por todos los puntos inmediatos a los embarcaderos y estaciones ferroviarias.

La tarea no ha sido difícil y la pesca bastante interesante y copiosa.

Encontramos a nuestro hombre, nada menos que estacionado en la Avenida de Mayo, en las inmediaciones del Hotel de España, que es, desde luego, uno de los que tiene más movimiento de pasajeros.

El sujeto estaba como el gato a la espera de la laucha o del ratón.

Al abordarlo, el hombre se encontró un poco cohibido; nos confundió con algún inspector municipal y opuso, naturalmente, sus reparos en evacuar nuestras preguntas; pero la presentación de una plaqueta de la extinguida "Asociación de reporters" y el carnet de LA EPOCA le animó.

—Es el caso que mientras yo converso con usted se me puede escapar algún cliente; pero, ya que se empeña en ocuparse del gremio, y supongo que lo hará en defensa de nuestros intereses, no vacilo en el sacrificio.

¿Usted desea saber cuántos changadores trabajan en las diversas estaciones ferroviarias y en el puerto de la Capital? Desde luego, el dato no será completo, pero opino que entre todos pasamos de 350; ese detalle puede obtenerlo, con más precisión en la municipalidad, pues se nos exige munirnos de la patente, por la cual abonamos $ 10 anuales.

—¿Es lo único que pagan?

—¡Lo único! Pagamos por la chapa a las empresas ferroviarias; eso acontece en las estaciones del Retiro, en el Central Argentino, Central Córdoba y Pacífico, 3 pesos y 2.50 mensuales. Hay para nosotros la mar de exigencias.

—¿Exigencias?

—Tenemos ante todo que estar munidos de los carnets policiales.

—Bueno, esto es necesario e indispensable, de lo contrario... Ya se puede usted imaginar los delitos a que daría lugar este género de trabajo. Para la obtención de las chapas de las empresas ferroviarias, es menester contar con recomendaciones, pero muy buenas. Las que se atienden con preferencia son las de los legisladores, lo mismo que si se tratara de un empleo público.

En cuanto a la patente municipal, ella no nos defiende de la competencia que ejercen los changadores de la calle, pues éstos se estacionan como nosotros en las bocacalles donde la afluencia de coches y automóviles que se dirigen a las estaciones ferroviarias es mayor, y, naturalmente, nos arruinan el negocio.

Precisamente la mayoría de los changadores del Retiro nos hemos puesto de acuerdo para no sacar este año la chapa municipal.

—¿Y si los pescan infraganti?

—¡Bah!... Si usted conociera los entretelones del oficio...

Con un poco de maña le ganamos a nuestro hombre el lado de las casas y poco a poco fué desembuchando.

—Ríase usted de las ordenanzas municipales y de las disposiciones policiales. Usted me ve acá y dentro de un momento, en el afán de ganarme la vida, comenzaré a fastidiar a cuanto pasajero salga del hotel, brindándome para bajarle los equipajes a la llegada a la estación. Pues bien; según las disposiciones municipales me está prohibido el ejercicio acrobático frecuente en las inmediaciones de las estaciones, de mis compañeros, convertidos en admirables saltarines, procurando ver si el auto que pasa lleva baúles o balijas, y en caso afirmativo nos trepamos al estribo.

Los vigilantes y agentes municipales, en el cumplimiento de sus deberes, en cada uno de esos casos, deberían proceder; pero no lo hacen, porque ellos "no ven". ¿Se da cuenta?

—Confesamos que no.

—Pero si es la cosa más natural; todo es cuestión de aceitar un poco la máquina.

—¿Cómo?

—¿No comprende?

Naturalmente que nos dimos cuenta desde el primer momento, pero como era interesante la descripción completa, nos hicimos los desentendidos.

—Francamente no nos damos cuenta.

—Que trabajamos también para ellos; los invitamos a tomar un trago, y quien dice uno dice una serie. Al fin de mes, cuando los agentes andan "patos", les ayudamos a salir con algo del apuro.

Los que tienen paradas próximas a las estaciones, esos son los favorecidos; desde luego, el que no "forma" paga la chapetonada, pues se les aplica sin contemplaciones las ordenanzas. Hay casos muy curiosos con los agentes que prestan servicios en algunas de las estaciones; los changadores tenemos que servirles de "campana" mientras que algunos se entregan a libaciones o a los brazos de Morfeo, para avisarles la llegada del oficial o sargento. En cuanto a los embarcaderos, por allí no andan las cosas mejor; en todas partes hay que pagar tributo.

—¿Y qué tal anda el trabajo?

—Ahora no es la época en que un pasajero pagaba con largueza. Como el trabajo es escaso en muchos oficios que antes abundaba, el gremio de changadores ha aumentado, de manera que somos muchos niños para pocos trompos.

—¿Cuál es la estación donde se trabaja mejor?

—La del Central Argentino, en Retiro; pero el tren más codiciado es el internacional que llega una vez por semana de Chile.

—¿Y cuánto ganan diariamente?

—No puede fijarse una cantidad determinada. Hay días en que uno saca 1, 2, 3 y hasta 5 pesos; pero también los hay que no alcanzamos a ganar un nacional.

—¿Está en vigencia alguna tarifa?

—No, señor; y créame, que eso es lo que hace falta; sería la única forma de evitar los frecuentes abusos por parte del changador y del público, porque así como hay pasajeros considerados y peones que tienen conciencia, también abunda la gente que cree que el changador tiene que trabajar poco menos que por amor al arte.

Una tarifa mínima evitaría esos abusos de ambas partes.

Pero si usted escribe, no se olvide de señalar que si se cometen algunos abusos, los únicos causantes son los encargados de velar por las ordenanzas vigentes.

Agricultura y Ganadería

LABORES DE LA HUERTA

Consideraciones prácticas

Los cultivadores descuidan por lo general en sus labores de la huerta, lo que podríamos llamar la alimentación de las plantas.

Además de la acción solar, los vegetales requieren los agentes químicos del suelo para poder desarrollarse convenientemente, y esos agentes o factores se ponen al alcance de las plantas mediante remociones del suelo, hechas con azadas.

Así se deben aclarar, con azada, los cultivos de huerta para mejorar la producción

Nos referimos a la huerta, donde las plantas adventicias invaden los cultivos, malogrando muchas veces su producción.

Así, las carpidas, además de remover el suelo para tonificar los cultivos, hacen desaparecer aquella vegetación adventicia; permiten la acción de los agentes atmosféricos sobre el suelo arable, y dificultan la multiplicación de insectos y plagas de distinto orden.

Todas estas ventajas reportan los pasajes de azada en las entrefilas de los plantíos; por eso, entre los agrónomos es muy conocido el axioma que dice: "una carpida equivale a un riego y a un tónico reconfortante".

BIBLIOGRAFÍA

MELPOMENE - NINFEA

(Por A. Capdevila. Traducción de F. Testena)

Debemos celebrar íntimamente la versión italiana que de "Melpómene" y "El poema de Nemúfar" nos ofrece el distinguido escritor y poeta Folco Testena, cuya valiosa labor literaria y cuyo gran amor por todo cuanto signifique una manifestación superior de la inteligencia argentina, pusimos de relieve no hace mucho tiempo en estas mismas columnas.

Testena pertenece ya a nuestro pequeño mundo artístico. Incorporado a él por el doble derecho que le confieren su excelencia interior y su generoso propósito de contribuir a la difusión en países extranjeros de las obras de nuestros escritores jóvenes, ha realizado una tarea vasta y armoniosa, en la que no sólo es posible apreciar las cualidades de un noble y sincero espíritu, sino también las envidiables aptitudes de un poeta capaz de recibir y comunicar la emoción profunda y conmovedora de la belleza. Porque es necesario hacer notar que por encima del deseo de dar a la imprenta traducciones más o menos fieles y por sobre la convicción de que con ello culmina un amplio programa de arte, mueve a Testena a efectuar sus trabajos una intensa simpatía hacia esas cosas que, en virtud de ser de pertenencia interior y entrañas líricas y hondas aspiraciones, la gente ha dado en llamar inútiles. Y no sería extraño que anduviesen por ahí, diseminadas en libros y revistas, algunas estrofas ligeramente melancólicas y suavemente armoniosas, en las cuales el traductor de hoy volcara lo mejor y más profundo de su temperamento. Nos placería muchísimo conocer las producciones originales de Testena; y esperamos que este poeta, accediendo a la solicitud de quienes le admiran y comprenden, abandone temporariamente la labor en que se encuentra empeñado, para darnos una manifestación propia, que no habría de ser a buen seguro menos estimable, ni habría de contener menos elementos de belleza que la que ahora nos depara. Gustaríamos entonces las composiciones de un libro admirable por su construcción técnica y por cuyo lenguaje flexible y rico discurriese una poesía sutil y delicada, no exenta de cierto tinte de vaga tristeza, evocadora y penetrante.

Ha de llamar la atención de quienes se detengan en la lectura de estas líneas que hayamos intentado ensayar una definición de poesías que no conocemos. Pero es preciso tener en cuenta antes de abrir opinión sobre nuestras palabras anteriores que las traducciones de Testena pueden y deben ser consideradas en dos aspectos fundamentales. Uno, de ellos es el que se refiere a la exactitud con que Testena ha vertido a un idioma extraño las producciones poéticas que han determinado su esfuerzo; y el otro radica en la parte personal que el traductor ha puesto en su obra. Ahora bien; como traducción, "Melpómene" y "Ninfea" es un trabajo perfecto. No creemos que sea posible superarlo. Ha conseguido el artista trasladar a otra lengua hasta los matices más recónditos de la producción original, con lo cual evidencia su absoluto dominio de ambos idiomas y su profunda compenetración con el acervo poético que traduce. Dígalo si no este fragmento tomado al azar entre las numerosas composiciones que el volumen contiene:

Tornavo da una lunga passeggiata in montagna,
—uno non so che di rústico ancora m'accompagna—
quando, pieno di rose il grembiule fragrante,
scorsi venir Ninfea la gentile, l'amante,
la cordiale Ninfea, la compagna sincera
di mia vita in quei giorni lieti di primavera.
Quando Ninfea mi scorse che passavo davanti
il giardini, venne in fretta, rosata, vacillante;
che, ogni volta mi pose il destino a suo lato
tremava e vacillava proprio come un pecato...
Il mio superbo sauzo arrestai sul sentiero.
Già tingeva le nubi di un vel rosso, leggero
la sera d'oro pallido; già spingea verso il chiuso
ogni pastor le capre, per l'erta, como d'uso,
e già come singhiozzi che vengon di lontano,
giungevan con la brezza i romori del piano;
vechi romori sordi, lenti vaghi smaniosi
como fossero lievi sospiri timorosi
nella cui tenue, undita l'inmensitá s'asconde
sussurrando e ronzando senza se sappia donde...

Volviendo a nuestras declaraciones precedentes, es decir, a considerar la parte personal que en la traducción de Testena se advierte, afirmaremos que únicamente se dan tan esta clase de empresas cuando se poseen cualidades superiores o, en una palabra, cuando se es poeta.

Ya en el prólogo de su versión italiana de "Lo specchio della fonte", hacía notar Testena que sus preferencias por la obra de Arte, ta provenían más que del valor positivo de las estrofas del autor de "Alma y momento", de una especie de afinidad espiritual, de íntima vinculación artística, que lo ligaba fuertemente a su poeta dilecto, y manifestaba en esa oportunidad que "l'arte sua semplice schietta buona risponde a aquella que vorreble essere la mia arte, s'io fossi artista".

Ahora, en las breves palabras que anteceden a "Melpómene" y "Ninfea", insiste el traductor sobre su concepto de la obra de arte y nos permite descubrir a través de sus hermosas reflexiones, cuáles serían o cuáles son —pues no conocemos de Testena otros trabajos que los arriba mencionados, aunque sospechamos que sus versos deben encontrarse reunidos en un volumen o dispersos en diarios y revistas — las características de sus estrofas.

¿Cantarán esas estrofas "le cose buone, le cose gentili"? No lo sabemos; pero deseamos vivamente que este artista, que en sus traducciones se muestra un tal alto poeta, nos abra de par en par, como dos brazos generosos, las puertas de sus vastos dominios...

N. C.

"NOSOTROS"

Se ha puesto en circulación el último número de la meritoria revista "Nosotros", que dirigen los señores Alfredo A. Bianchi y Roberto F. Giusti. Con este número, "Nosotros" entra en su décimo año de vida. Reciba por ello nuestras más cordiales felicitaciones.

No es "Nosotros" una empresa comercial; sus directores no persiguieron al fundarla ningún propósito lucrativo. Sólo quisieron ofrecer a los jóvenes intelectuales argentinos un campo donde pudieran exponer libremente sus ideas y dar amplio vuelo a sus aspiraciones. Y a fe que ese deseo se ha visto plenamente realizado. Alrededor de "Nosotros" se ha formado un excelente núcleo de escritores que honran a su patria. No ha llegado todavía el momento de analizar la influencia que "Nosotros" ha ejercido en la formación de la cultura argentina en estos últimos diez años. Bástenos por ahora, manifestar que ha sido posible en lo futuro estudiar el progreso de las letras nacionales sin considerar la valiosa labor efectuada por esta revista.

Damos a continuación el interesante sumario del número correspondiente al mes de enero:

Carlos Muzzio Sáenz Peña: Los poemas de Kabir (introducción y traducción); Columba: C. Muzzió Sáenz Peña (caricatura); Ernesto Quesada: El éxito en la vida; Rafael Alberto Arrieta: La voz (versos); Juan Sonacci: Nuestra ley electoral y la Constitución; Augusto Bunge: El Anticarrasco; C. Villalobos: De cosas periodísticas; Emilio Villafañe: Leyendas lugareñas: La campana de oro y La cruz de plata; Rinaldo Rinaldini: El año artístico; Neutral: Nuestra literatura de la guerra; "Nosotros": Notas y comentarios.

INFORMACION GENERAL

JUZGADO DE PAZ DE LA SECCION 25

Se ha fijado el siguiente horario para el funcionamiento de este juzgado: jueves y sábados, de 8 a 11 a. m., audiencias; todos los demás días hábiles, en las mismas horas, pedidos y notificaciones.

BOYS SCOUTS ARGENTINOS

La sección Palermo de esta benemérita institución ha creado un cuerpo de "Girls Scouts" contando desde ya con un núcleo inicial de niñas inscriptas para formar en la nueva compañía.

La iniciativa merece el más franco aplauso, pues tiende a hacer extensivos para la juventud femenina los beneficios de un sano adiestramiento físico y moral.

Cabe esperar que las familias se adhieran con entusiasmo a la idea, anotando sus hijas en las filas del cuerpo de "Girls Scouts".

Las inscripciones se reciben en el domicilio de la directora, señora María Luisa Anzó de Fraga, calle Oro 2116, y en el de la ayudante, señorita Anita Setragui, Cangallo 4350.

CLUB SOCIAL DE SAN BERNARDO

Activanse los preparativos para el picnic que — según lo hemos anunciado ya — se realizará el 6 del corriente en Olivos.

El programa es muy atrayente. Habrá también una banda de música.

Han prometido concurrir numerosas familias de las parroquias San Bernardo, Las Heras, San Carlos Norte y Sur, que están vinculadas con el club organizador.

CRONICA SOCIAL

[illegible], febrero 2 (1 p. m.)—

MAR DEL PLATA, febrero 2 (1 p. m.) — [illegible] continúa sumamente desfavorable. [illegible] de hoy día frío y lluvioso, casi in-[illegible]

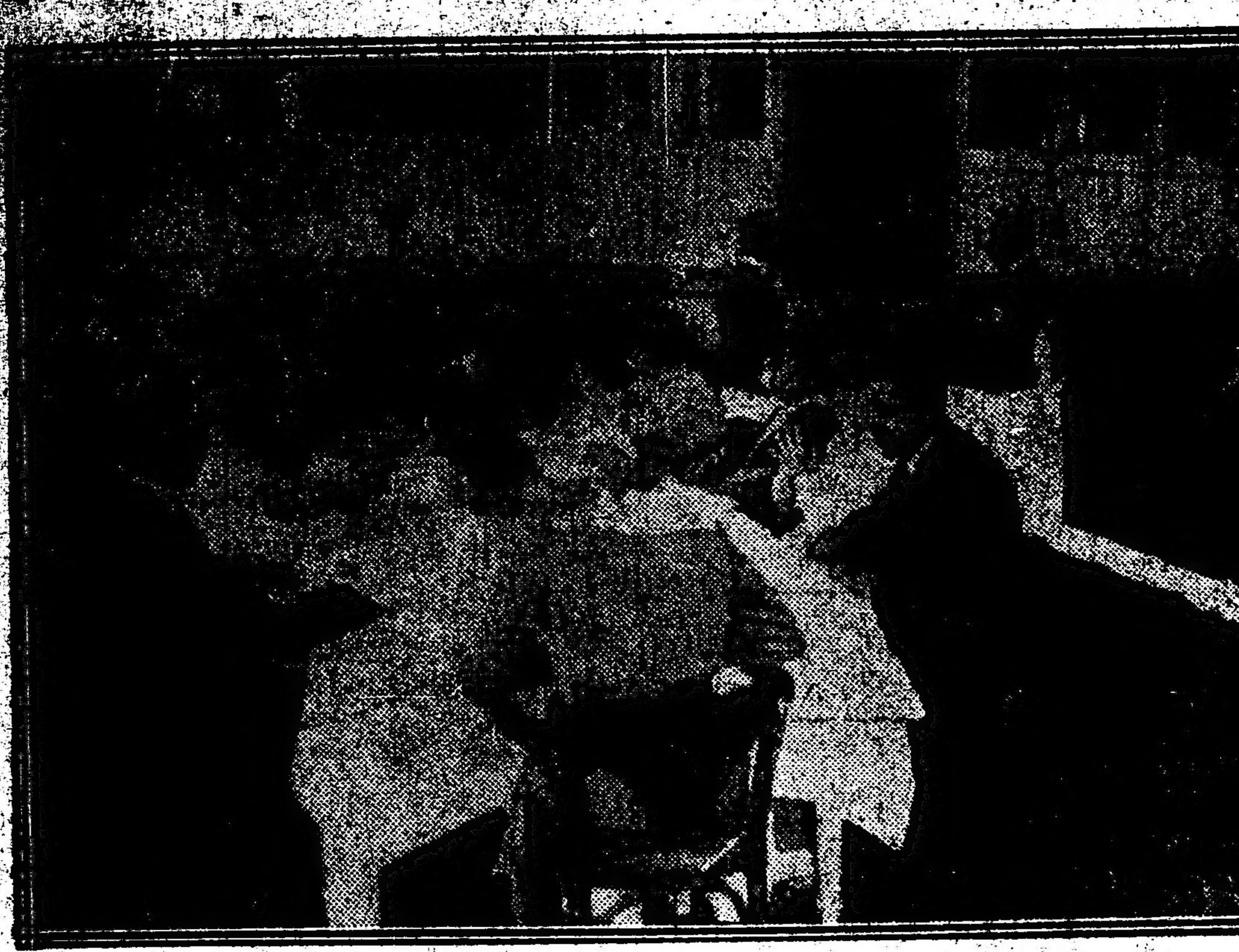
[illegible] en la capilla Stella Maris la solemne [fiesta] religiosa de la titular.

[La] concurrencia fué extraordinaria.

Todo Mar del Plata se congregó en el templo, [illegible], pequeño para contenerla.

La decoración, magnífica, había sido costeada por distinguidas damas.

[Figuraban] las señoras Inés Dorrego de Unzué, [Ercilia] Cabral Hunter de Anchorena, Julia [Ocampo] de Bullrich, Angélica Ocampo de [illegible], María Luisa Ocampo de Urquiza, [illegible] de Ocampo, Josefina Achával de Cantilo, Felicia Dorrego de Del Solar, Ga[briela] Acosta de Ocampo, María L. Unzué de Al[vear], [illegible] María Lynn de Shaw, Carmen Oliden de



Gente conocida — Un almuerzo en el Golf

Zuberbuhler, Zulema Saavedra Lamas de Zuberbuhler, María L. de Bellocq, Delia Alvear de Ocampo, Carmen Alvear de Peña, María Agustina Constanzó de Malaver, Leonor Uriburu de Anchorena, Mercedes Castellanos de Anchorena, Ramona Aguirre de Ocampo, Hortensia Aguirre de Leloir, Mercedes Unzué de Quintana, Mercedes Quintana de Santamarina, Inés Ortiz Basualdo de Peña, Elisa Magdalena Peña de Uribelarrea, Marta Unzué de Blaquier, Adela Unzué de Leloir, Mercedes Zapiola de Ortiz Basualdo, Concepción Unzué de Casares, Elvira Pérez de Cranwell, María Calvo de Pérez, Sofía Pérez de Madero, Esther Esnaty de Hale Pearson, Flora Villate de Anchorena, María Catelín de Campos, Angela Unzué de Alzaga, Angela Alzaga Unzué de González Guerrico, Elisa Alvear de Bosch María Pereyra de Le Breton, Adela Peña de Udaondo, María Luisa Martínez de Leloir, Es-

Los caddies en el Golf con su nuevo uniforme

tanislada Anchorena de Paz y numerosas señoritas.

A causa del mal tiempo han sido modificadas las fiestas de esta tarde. La procesión se efectuará por el interior del templo.

—La reunión social de mañana jueves en el teatro Odeón promete ser una de las notas más lucidas de la actual temporada.

Se trata, como es sabido, de una función de beneficio organizada por la comisión de damas protectores del colegio Stella Maris.

A los prestigios del núcleo patrocinante se unen, pues, los fines altamente simpáticos a que se destinará el producido del espectáculo, que bajo tales auspicios tiene asegurado un éxito brillante.

Del conjunto que ofrecerá la sala dará una idea aproximada la nómina de las personas que han retenido localidades, y que es la siguiente:

Elisa Alvear de Bosch, Enriqueta Lynch de Aguirre, Inés Dorrego de Unzué, Victoria Lynch de Pueyrredón, Josefina Achával de Cantilo, Julia del Carril de Carabassa, Juana y Valentina Sáenz Valiente, Irene Jorge de Socas, María L. de Bellocq, Marta de Bary de Vedoya, Máxima Calvo de Troncoso, Hortensia Aguirre de Leloir, Nélida Villate, María Rosa Lezica Alvear de Pirovano, Adela Peña de Udaondo, Gabriela Acosta de Ocampo, Susana Casal de Vivot, señora de Arce, Felisa Saavedra de Ledesma, Ana Mayobre de Green, María Elina Molina Crisol de Ledesma, Celina Pirovano de Zuberbühler, Josefina Vedoya de Ocampo, Elena Santamarina de Saguier, Elisa Peña de Uribelarrea, Angela Unzué de Alzaga, Justa Dose de Zemborain, Ana Mayobre de Green, Zulema Saavedra Lamas de Zuberbühler, Adela Unzué de Leloir, Mercedes Zapiola de Ortiz Basualdo, Sara Escalante de Newbery, Carmen Alvear de Christophersen, Ercilia Cabral Hunter de Anchorena, Ramona Aguirre de Ocampo, Carmen Oliden Zuberbühler María Luisa Martínez Chas de Leloir, Flora del Campo de Centeno, Rosa Amelia Barrenechea de Campos Urquiza, etc.

Entre los caballeros que han solicitado plateas figuran los señores:

Carlos Roseti, Jack Nelson, Julio García Victorica, Federico Catelín, Federico M. Green, Saturnino Alzaga Unzué, Zenón Peralta Alvear. Manuel Jorge Acosta, Ricardo E. Green, Ricardo Cernadas, Rodolfo de Alzaga Unzué, Emilio de Alvear, Salvador Socas (hijo), José C. Miguens y muchos más.

—Continúa en estado satisfactorio el señor Miguel Alfredo Martínez de Hoz.

La casa de la condesa de Sena, donde se asiste el paciente, es muy visitada por las numerosas relaciones del señor Martínez de Hoz.

—Se anuncia el compromiso de la señorita Carmen Padilla Victorica con el señor José Fuentes Pondal.

—El sábado próximo se jugará en las canchas del Club Mar del Plata un torneo de tennis para el que se han anotado las siguientes parejas:

Mercedes Gutiérrez y Aristóbulo Durañona, María Elisa Martínez Seeber y Ezequiel Paz, Ana María Podestá y Urbano Fernández, Delia Peralta Ramos y Gervasio Fernández Madero, Celia Martínez Seeber y Patricio Gómez, María Teresa Obarrio y Enrique Obarrio, María Arce y Cristián Fernández Madero, María Clotilde Etchepareborda y Francisco Gutierrez, Sara Lanusse y Miguel Fernández Madero, Margarita Obarrio y José Obarrio, Elenita Seeber y E. Montemayor, Ernestina Lanusse y Jaime Fernández Madero, Ana López Osorio y H. Doblas, Rebecca Otamendi y Jorge Arias,

Señorita Mercedes de Alvear al iniciar una partida de golf

Ana Lía Obarrio y L. Durand, E. Goñi y Adolfo Orma, Mercedes Doblas y Carlos Sojo.

—La señorita Raquel Aldao resultó ganadora de la copa donada por el señor Ricardo Green en el partido de desempate jugado ayer en el Golf con la señorita Antonia Quiñones de León.

—La señora Mercedes Unzué de Quintana dió una comida a la que asistieron las señoras Mercedes Quintana de Santamarina, Marta Unzué de Blaquier, Agustina Constanzó de Malaver, señorita María Luisa Constanzó y señores Wenceslao Paunero, Luis María y Miguel Angel Rodríguez Pividal, Ricardo Cernadas, Manuel Jorge Acosta, Adolfo Blaquier y Alberto Malaver.

—Con motivo de haber sido confirmadas varias niñas por el obispo de Cuyo, monseñor Orzali, la señora Herminia A. de Lagomarsino ofreció ayer en el Royal Hotel un te a un grupo de sus relaciones.

Señoras Mercedes Castellanos de Anchorena, Ercilia Cabral Hunter de Anchorena y Clara Cobo de Anchorena, en la rambla.

Asistieron las Sras. Emma Fernández Oro de Lalanne, María Luisa M. de Fasce, Ana Watson de Dominone, Sara Figallo de Luchinetti, Filomena Castañeda de Petèlich; señoritas Olga y Haydée Lagomarsino, Carlota Waason, Ana María Avalos, María Elena Larriera, Ana María Cott y Celia Avalos.

—Hoy se exhibirá en el salón Witcomb una colección de notables cuadros de la conocida artista señora Leonie Mathhis de Villar.

—Ha quedado terminado el concurso de tiro celebrado en el stand Tiro Argentino, resultando ganadores los señores:

1.o J. Castilla, con 492 puntos, con revólver Smith Wetsson.

2.o R. Francheri Alló, con 490 puntos, medalla de plata de primera clase.

En el Golf.—Señorita Adela Ocampo y señor Manuel Jorge Acosta

3.o J. A. Cristi, con 487 puntos, medalla de plata de segunda clase.

4.o A. Costaguta, con 484 puntos, medalla de plata de tercera clase.

5.o E. M. Lafont, con 472 puntos, medalla de plata de cuarta clase.

—Llegó ayer a ésta el rector del colegio nacional Domingo F. Sarmiento, doctor Pantaleón Molina y familia.

—En breve se pondrán en venta los números para una rifa que realizará la sociedad Unión Salvamento, con el fin de procurarse recursos para obras de beneficencia.

El primer premio consiste en un reloj de oro; el segundo en una cadena de oro para señora con una cruz de brillantes y el tercero en una cartera de malla de plata, obsequio de la casa Escasany.

El sorteo se verificará el 7 de marzo, por medio de cédulas que serán sacadas por distinguidas señoritas.

—Para el concierto seguido de baile que se celebrará mañana jueves en el Regina, se ha organizado el siguiente programa:

1.o Ouverture por la orquesta; sinfonía "Semiramis", dirigida por el profesor P. Placomá.

2.o Canto: "Romeo y Julieta", por la señora Julia M. de Schnaith.

3.o Baile: "Rosette" (baile fantasía), por la señorita María Isabel Villamil.

4.o Canto: "Sonámbula", por la señora Julia M. de Schnaith.

5.o Baile: "Tarantela", por los niños Susana Villamil y Manolo Escasany.

—A la fiesta de hoy en Stella Maris, en honor de la patrona, seguirá la de mañana, en honor de San Blas, a las 9 a. m.

El miércoles próximo, día de la octava de Stlla Maris, se celebrará la fiesta de la Virgen Niña, con procesión por la tarde.

—El maestro Rossi ha organizado para mañana 3 de febrero, un concurso de tiro, en el que tomarán parte los hijos de los socios del club Mar del Plata, que concurren a las clases de gimnasia de dicho maestro.

Los premios son: 1.o Una carabina; 2o medalla de plata; 3.o lápiz de plata. Han sido donados por el niño Campos Urquiza Barrenechea, en homenaje a la fecha patriótica en que se celebra el concurso.

—El canzonetista Alfredo Mazzuchi hízose aplaudir nuevamente durante los entreactos de la función cinematográfica dada anoche en el Club Mar del Plata, interpretando con mucha gracia "Carolina", "Tomasa", "Qué calor", "Stornelli Montagnoli", "Fior de Gagia" y "La Bruneta".

—Ayer realizóse en el club el noveno concierto dado por la orquesta que dirige el maestro Salotto, con el siguiente programa:

Primera parte. — "Barbiere di Siviglia", ouventure, Rossini; "L'Arlesienne", suite 2.a: a) Pastorale; b) Intermezzo; c) Menuet; d) Farandole, Bizet; Premiére ouverture de concierto, Williams.

Segunda parte. — "La fanciulla del West" fantasía, Puccini; "Le Ronet d'Onphale", poema sinfónico, Saint-Saens; "Parsifal", prelude, Wágner; Impressions d'Italie, Nápoli, Charpentier.

—En el Royal Hotel realizóse uno de los bailes de la temporada, el que como los anteriores, vióse muy concurrido.

En el salón vimos a las siguientes familias:

Doctor José Godinho, Angel Ambrosetti, Alberto Barceló, Juan B. Benavente, doctor Clementino Alvarez, doctor Lorenzo Carvajal, Arturo Carranza, Horacio Pintos, doctor Carlos Lima, Juan P. Angi, Luis Gadino, Daniel Martínez Paz, Juan Manuel Fernández, doctor Alejandro Peralta, Manuel P. Bravo, doctor Gabriel González Portela, Carlos A. Curto, Félix Astul Bonorino, A. Quiroga, German Moro, Pedro Vercesi, Carlos Lagomarsino, Edelmiro Angilaga, Eduardo Ambrosetti, Arnaldo Luoni, Ronetti, Florinda C. de Arzeno, Elvecia C. de Rodríguez Acal, María D. de Lesieix, Socorro Aguirre de Jiménez, etc.

Ausentóse para la capital el doctor Marcelino Melo y familia.

—Para Buenos Aires partirá por breves días el doctor Silvio Magnasco.

Hablará en la asamblea cívica en honor del gobernador electo por Córdoba, doctor Loza.

—Ha llegado hoy el director de la penitenciaría Nacional, doctor Padilla.

⊙ ⊙ ⊙

Se ha concertado el enlace de la señorita Rebeca Keen con el doctor Ricardo Pérez Calvo.

⊙ ⊙ ⊙

El ministro de Alemania, conde de Luxburg, se ha ausentado a Huerta Grande, en la provincia de Córdoba, de donde vino al solo objeto de asistir a los actos conmemorativos del natalicio del kaiser.

⊙ ⊙ ⊙

En honor del presidente de la nación, doctor Plaza y de sus ministros, será servido el domingo próximo un almuerzo a bordo de la fragata Sarmiento, que emprende un nuevo viaje de aprendizaje alrededor del mundo.

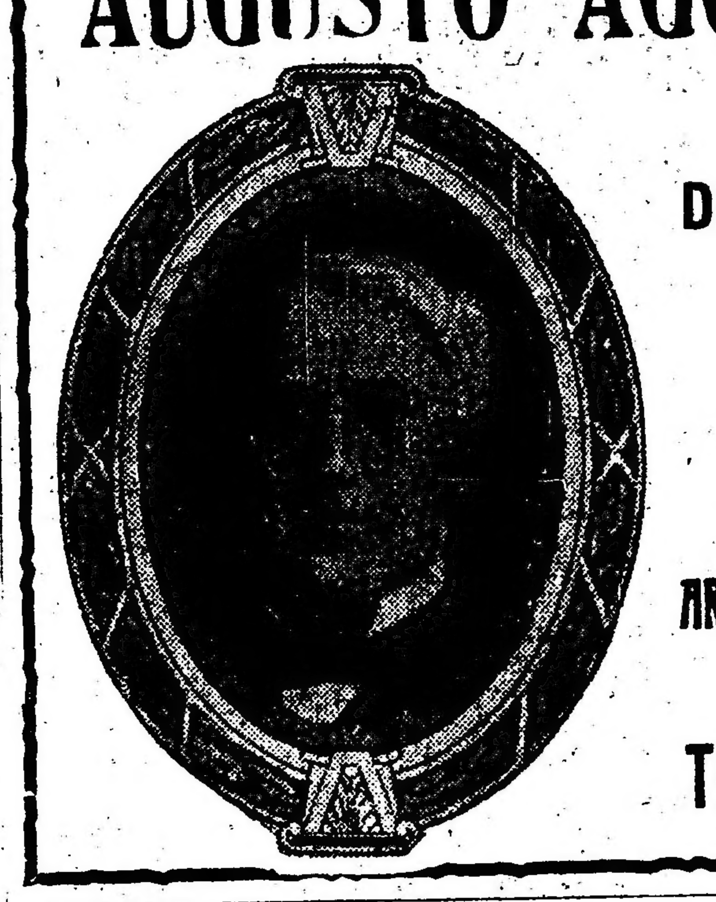
Ayer se celebró una fiesta idéntica en honor del embajador argentino en Norte América, doctor Rómulo S. Naón.

En su nuevo viaje la Sarmiento llevará de capellán al padre Juan Bernardino Lértora, para quien la excursión será sin duda motivo de estudios interesantes.

En ese mismo cargo actuaron el actual obispo de Cuyo monseñor Orzali, monseñor Agustín Piaggio y otros sacerdotes conocidos, que luego publicaron sus impresiones en libros y correspondencias.

⊙ ⊙ ⊙

Se ha constituído en San Isidro la comisión encargada de organizar los festejos conmemorativos del centenario de la independencia.



AUGUSTO AGOSTINI y Cía

Únicos Concesionarios
DE LOS CILINDROS
DE CERA Y AMBEROL
"EDISON"

PARA LAS REPÚBLICAS
ARGENTINA, URUGUAY y PARAGUAY

Tucumán 676 Buenos Aires

Está formada del siguiente modo:

Presidente, señor Avelino Rolón; vicepresidente primero, doctor Manuel G. Pestaña; vicepresidente segundo, señor Manuel A. Obarrio; secretarios, señor Germán A. Tirigall y teniente coronel Eliseo Agüero; tesorero, señor Tomás Comas Ferrer.

⊙ ⊙ ⊙

Con motivo del centenario de don Blas Pérez Millán, su esposa la señora Carolina Villar de Pérez Millán hará celebrar un funeral mañana, a las 10 a. m., en el templo de San Nicolás.

En la tumba que guarda los restos del extinto se colocará una placa conmemorativa.

⊙ ⊙ ⊙

Se ha fijado para mediados del corriente año, el enlace de la señorita Irene Lanús Montes de Oca con el señor Enrique de la Serna.

—En abril próximo, se realizará el enlace de la señorita María Irene Arias con el señor Roberto Muller Terrada.

—En el próximo mes de mayo se celebrará en la capital de la vecina república la boda de la señorita E. A. Acosta con el señor Richard Starling Rey.

⊙ ⊙ ⊙

El señor Henry Jullemier, ministro de Francia, vuelve a Mar del Plata en compañía de su familia, permanecerá por espacio de algunos días.

⊙ ⊙ ⊙

Mañana, a las 10 a. m., se celebrará un funeral por la señora María Elisa Murphy de Kemp en la iglesia de San Miguel.

⊙ ⊙ ⊙

El señor R. G. Shearer, gerente del Banco de Londres y Brasil, se ha trasladado a Mar del Plata, acompañado de su familia.

⊙ ⊙ ⊙

Sigue delicada la señora Josefa Santamarina de Pacheco.

—En vías de completo restablecimiento, la señora María Luisa Nevares de Zorraquín.

—Igual el señor Ezequiel Real de Azúa.

—Muy mejorada la señora Susana Mayol de Bosch.

—Se halla enferma la señora María Luisa Giménez de Moyano.

—Mejor, el señor Gabriel Cantilo.

—Bien, la señora Lilia Peró de Zavalía.

—Lo mismo, el señor Carlos Balcarce.

—Mejorada la señora María Lía Moreno de Mansilla.

—Más aliviado el señor Felipe Amadeo Lastra.

—Continúa en el mismo estado de gravedad la señora Guillermina Pinedo de Paz.

—Se encuentra enferma la señorita Brígida Dolan.

⊙ ⊙ ⊙

Informan de Quilmes que una comisión formada por los señoritas Celia y Susana Otamendi, María Esther Giráldez, María del Pilar y Emilia Castellanos, han organizado una fiesta social para hoy en la rambla del balneario.

Esta fiesta promete dar lugar a una brillante reunión social.

⊙ ⊙ ⊙

Los hombres, según La Bruyére:

Decir de un hombre colérico, quisquilloso, desigual, susceptible y caprichoso que "él es así", no es excusarlo, como sin duda se cree, sino confesar que, a juicio del que habla, tan grandes defectos son irremediables e invencibles.

—Sabed exactamente lo que podéis esperar de los hombres en general y de cada uno de ellos en particular, y lanzaos después al comercio de este mundo.

—Todo es raro en el humor, las costumbres y las maneras de la mayor parte de los hombres. Los hay que han nacido alegres y son tristes; que son naturalmente apacibles y pasan la vida poco menos que rabiando; que nacieron desinteresados y llegan a ser avaros. Las urgencias de la vida, la situación en que cada uno se encuentra y la ley de la necesidad, violentan la naturaleza produciendo grandes cambios. Por eso no hay hombre que pueda ser definido: muchas cosas que no están en él, causas externas, lo alteran, lo trastornan. No hay uno que sea lo que es o lo que parece ser.

—No hay nada que los hombres tanto deseen conservar ni que cuiden menos que su propia vida.

—La salud y las riquezas, privando a los hombres de la experiencia del mal, les inspiran la dureza para con sus semejantes; los que padecen todas las miserias son más susceptibles de sentir la compasión.

—El espíritu de partido rebaja a los más grandes hombres hasta las pequeñeces de sus partidarios.

—Un hombre vano se complace hablando bien o mal de sí mismo. Un hombre modesto no habla de sí, ni bien ni mal.

—Las almas grandes son superiores a la injuria, la injusticia, la burla y el dolor. Si no sintieran la compasión, serían invulnerables.

—Un hombre alto, robusto, de pecho desarrollado y ancho de hombros, lleva con ligeleza y hasta con gusto una pesada carga y aun le queda un brazo libre. Un enano será aplastado por la mitad del peso. Lo mismo

Los progresos de Mar del Plata — La nueva plaza Mezquita entre el Club Mar del Plata, el Bristol Hotel, el Grand Hotel y la Rambla

suede en los puestos eminentes que hacen todavía más grandes a los grandes hombres y más pequeños aun a los pequeños.

—Los odios son tan largos y tan tenaces, que el mayor signo de muerte en un enfermo es la reconciliación.

—Un viejo enamorado es una gran deformidad en la naturaleza.

⊙⊙⊙

Esta tarde se efectuó el sepelio del señor Patricio Whelan, cuya muerte ha sido muy lamentada dentro de las colectividades inglesa y anglo-porteña.

El extinto gozaba de sincero aprecio por las bellas prendas personales que le adornaban.

⊙⊙⊙

Conmemorando las bodas de plata del Círculo de la Prensa, que coinciden con la inauguración de su local en el Pasaje Güemes, se celebrará esta noche una fiesta en los salones de la nueva sede.

No pudiendo asistir por su luto reciente el presidente, señor Ezequiel P. Paz, ni el vice primero don Pedro Colombo, que se ausenta a Mar del Plata, ofrecerá la recepción el vice segundo don Aquileo González Oliver.

⊙⊙⊙

Por la señora Eunice González de Amuchástegui, distinguida dama cordobesa fallecida el 27 del mes pasado, se darán misas mañana a las 11 a. m. en el templo de Balvanera.

⊙⊙⊙

Esta mañana se efectuó el sepelio de la señorita Aurora Pazos Martínez, fallecida a los 21 años de edad.

La ceremonia se vió muy concurrida, pues la joven extinta disfrutaba de generales simpatías.

Su fallecimiento afecta entre otras a las familias de Parada, Pazos, Martínez, Castro, Patiño y otras.

⊙⊙⊙

Han partido:

Para Mar del Plata, los señores: Diego de Alvear y señora, Enrique López Bancalari y señora, Frank Lavalle Cobo, Joaquín Vedoya, Carlos del Campillo, Carlos Unzué, Carlos Ibarguren y su señora María Eugenia Agulla, Osvaldo M. Piñero, Justo López Gomara, Alberto Castex, Alberto Peralta Ramos, Toribio Bellocq, señora Adela M. Tobal y sus hijas María Angélica y María Antonia, señora Josefina Bonorino Udaondo de Sojo y sus hijos.

—Para La Paz (Córdoba) la señora Agustina Roca de Marcó y sus hijas Agustina y Clara; el señor Segundo Roca y su señora Elena Victorica Roca.

—Para Alta Gracia, la señora Carmen Sánchez de Hueyo.

—Para San Justo las señoritas María Elina y Julieta Ezcurra.

—Para Maipú, el señor Ezequiel de Elía.

—Para La Falda, la señora Felisa Astengo de Areco y sus hijas.

—Para La Cumbre, el señor Andrés Gibson.

—Para Mar del Plata, el doctor Vicente Rotta y señora.

⊙⊙⊙

Han llegado:

De Mar del Plata, el doctor José A. Frías e hijas, el doctor Ignacio Córdoba (hijo), señor Alejandro Paz y su señora Angélica Sastre; señora Zelmira Paz de Gainza y su hijo Alberto.

—De Alta Gracia, el señor Héctor Rocha.

—De Montevideo, el señor Henry A. Tanner, gerente del Banco Anglo Sud Americano.

—De Curumalán, el señor Miles A. Pasman.

⊙⊙⊙

De La Plata:

En casa del señor Francisco García Cortina se llevó a cabo anoche una interesante reunión.

El joven Julio Blomberg tuvo oportunidad de lucir con este motivo sus habilidades de ventrílocuo y prestidigitador.

Las señoritas Freyer Spangember, Molina Carranza y García Cortina ejecutaron en el piano con bastante propiedad selectos trozos de música.

Entre otras, vimos a las señoras y señoritas:

Elvira García Cortina de Novas, Laura Sienra Carranza de Cordiglia Lavalle, Etelvina Rodríguez de Blomberg, Julia Carranza de Alsina, María Angélica Gazcón de Molina Carranza, Silvia Oromí de García Cortina, Sara Langheneim de Rezabal, Alcira Riera de Gorordo, Elvira y Lola García Cortina, Lilia y Celia Freyer Spangemberg, María Elena Lavié, María y Lola Victorica Milani, Olga Cordiglia Lavalle, María Cristina Blanco, Edelmira y Carmen Molina Carranza, Etelvina y Celia Blomberg, Mercedes Sara y Raquel Rezaval, María Langheneim, Alcira Riera, Delia y Angélica Alsina, María Esther Gazcón, etc.

—El señor Rodolfo César y su esposa Mercedes Mazzuchi Portela ofrecieron ayer a sus relaciones una fiesta conmemorando un acontecimiento de familia.

—Ha sido formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Elena Miras con el señor Benito Tiscornia.

—Se anuncia para mediados del corriente mes el enlace de la señorita Carmen C. Pérez con el señor Martín Marcos Rojas.

—Se activan los preparativns para la realización de un paseo campestre a los Talos en la que tomarán parte distinguidas señoritas y jóvenes de nuestra sociedad.

En aquel pintoresco paraje los excursionistas serán obsequiados con un almuerzo, realizándose luego paseos y diversos juegos.

El regreso se hará en el día.

—Ayer dejó de existir el antiguo vecino de esta ciudad don Agustín Gambier, persona vastamente relacionado en nuestros círculos sociales, siendo muy lamentado su fallecimiento.

El extinto era padre del presbítero doctor Enrique Gambier, pronotario eclesiástico del obispado y del comisionado municipal, y deja de existir a la avanzada edad de 78 años, rodeado de prestigios y afectos que le crearon las singulares condiciones de carácter bondadoso que le distinguían.

El sepelio de sus restos realizado esta mañana en el cementerio local, dió motivo a una sentida manifestación de pesar. Numerosa concurrencia acompañó el cortejo fúnebre, congregándose también un extenso grupo de familias en la iglesia de San Ponciano donde se rezó una misa de cuerpo presente.

—Se ausentaron para Mar del Plata la señora Mercedes Olivera de Huergo y la señorita Sara Olivera.

—Para su quinta en la estación La Granja, el doctor David Lascano y su señora esposa Celina Sánchez Viamonte.

—Para Mar del Plata, se ausentaron la señora Mercedes Huergo de Mallo y su hijo Enrique.

—Para San Martín de las Escobas, provincia de Santa Fe, ausentáronse los señores doctor Pedro López y Julio Villamayor.

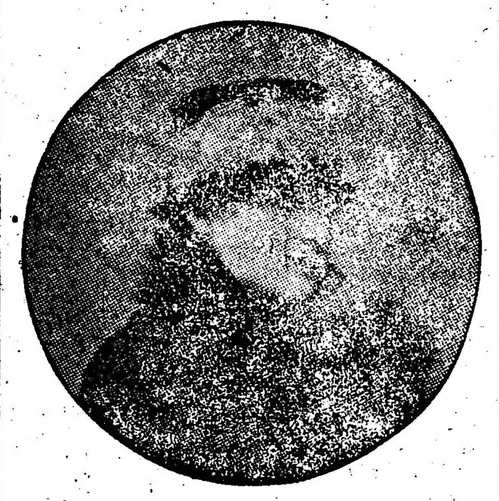
PARA LAS DAMAS

Ultimos modas de París

Sombrero de la casa Camille Roger

Toca Roger

Traje de noche de la casa Agnés



Cloche de terciopelo marrón con plumas grises

Toca de pana gris con adornos

Gordons's Dry Gin
LONDON
E. M. de Santa Coloma, Chacabuco 319

Departamento Nacional de Higiene

ENVIO DE SUEROS Y VACUNAS

Con fecha de ayer, el Departamento Nacional de Higiene ha hecho los siguientes envíos de sueros y vacunas:

A la Dirección General de la Administración y Asistencia Pública del Rosario, 50 frascos de suero antipestoso Pasteur.

A la Dirección Sanitaria y Asistencia Pública de Córdoba, 25 ampollas de suero antidiftérico de mil unidades y 25 ampollas del mismo producto de mil quinientos unidades cada una.

Al Director de Salubridad Pública de Entre Ríos, Dr. F. D. Medus, 15 ampollas de suero anticarbuncloso de diez centímetros cúbicos cada una y 15 ampollas de suero antitetánico de diez centímetro cada una.

LA PROVISION DE PUESTOS DE BACTERIOLOGOS

El Poder Ejecutivo ha ampliado un decreto de fecha 30 de junio 1913 que establecía que todo aspirante a inspector sanitario o bacteriólogo del Departamento Nacional de Higiene debía ser sometido a un examen de competencia ante una comisión especial nombrada al efecto y poseer título de médico, farmacéutico o veterinario, incluyendo a los doctores en química.

UNIVERSITARIAS

FACULTAD DE INGENIERIA

Exámenes: Los exámenes de ingreso darán principio el 1.o de marzo a las 8 de la mañana.

Los aspirantes a ingreso deberán presentar su solicitud antes del 25 del corriente en la secretaría de la Facultad.

La mesa examinadora estará compuesta por los siguientes profesores:

Presidente, Ignacio Aztiria; vocales: Antonio Babuglia, I. P. Ramos Mejía, José S. Sarhy, Carlos D. Duncan, Claro C. Dassen, Carlos Paquet, Octavio S. Pico, José A. Medina, Juan V. Passalacqua, Emilio Rebuelto, Rodolfo Santangelo, Ricardo Silveyra, Benjamín Sol, Belisario Alvarez de Toledo, Guillermo J. Cock, Juan N. Hubert, Vicente Añón Suárez, Germán Niebuhr, Pedro Torre Bertucci.

NOTAS POLICIALES

En un conventillo

Riña entre inquilinos

UN HOMBRE MUERTO

Anoche, próximamente a las 12, en el conventillo calle Azcuénaga 567, se desarrolló un suceso sangriento, del cual fueron protagonistas Luis Mora y Pedro o Cayetano Sapea, ambos inquilinos de la casa, italianos, de 40 y 50 años de edad, respectivamente.

Mora y Sapea, vecinos de pieza se hallaban resentidos desde hace algún tiempo y anoche por cuestiones insignificantes reanudaron sus antiguas rencillas.

Los individuos sostuvieron una acalorada disputa y se insultaron recíprocamente, pasando luego a las vías de hecho.

Durante la lucha se aplicaron algunos golpes de puño por ambas partes y en esas circunstancias Sapea desnudó un revólver y descerrajó un tiro a quemarropa contra Mora.

El proyectil dió en el blanco, pegándole a Mora en el cuello. La víctima se desplomó bañada en sangre y el agresor abandonó inmediatamente el arma y huyó.

Cuando los demás vecinos acudieron alarmados por la detonación, el criminal ya había desaparecido.

Mora estaba tendido en el patio, frente a la puerta de su habitación.

En el acto se solicitó la intervención de la policía y acto continuo se pedían telefónicamente los servicios de la Asistencia Pública.

Un agente de la sección 7.a y luego el oficial de servicio, concurrieron al llamamiento, acudiendo poco después una ambulancia con un facultativo.

Este reconoció al herido comprobando que la bala le había atravesado la garganta.

Cuando Mora iba a ser llevado a la ambulancia, falleció.

El cadáver fué transportado al local de la comisaría 7.a, donde quedó depositado, a disposición del juez de instrucción doctor Oro.

La policía secuestró el revólver y se puso en campaña para descubrir el paradero de Sapea.

Se ha dirigido una circular telegráfica a todas las comisarías, recomendando la captura del prófugo y se ha solicitado la intervención de empleados de la división de investigaciones.

Víctima y victimario eran individuos trabajadores y de buenos antecedentes.

COMERCIANTE ESTAFADO

Don José Chinni, dueño de una zapatería establecida en la calle Boedo 117 denunció en la comisaría 20 que un sujeto desconocido haciendo uso del nombre de un cliente de la casa le estafó ocho pares de calzado por valor de 50 pesos.

La policía hace diligencias para descubrir al estafador.

LADRON SORPRENDIDO

Anoche en la lechería Callao 781 el dueño del comercio Beltrán Daston sorprendió a un sujeto en momentos que le hurtaba el dinero que había en el cajón del mostrador.

El ladrón intentó huir, pero fué detenido por Daston y entregado a un agente de la comisaría 5.a

ACCIDENTES

En la esquina de las calles Lima y Garay al descender de un tranvía en marcha José Molleda se resbaló y cayó de bruces contra el pavimento produciéndose una contusión en el pómulo izquierdo.

Molleda fué curado en una farmacia próxima.

—En la casa calle Garay 674 en circunstancias que Leonor Martínez se hallaba trepada sobre una escalera perdió el equilibrio y cayó desde tres metros de altura.

A causa del golpe la mujer sufrió lesiones de importancia en el brazo derecho y en la cara.

Fué llevada al hospital Rawson donde quedó en asistencia.

RATERIAS

Antonia Costa, actriz que actúa en el teatro Apolo, ha denunciado en la comisaría 3.a que anoche, del camarín número 2 de dicho coliseo, le ha sido hurtada una peluca que avalúa en 150 pesos.

Denunció en la comisaría 9a. Elvira García, que anoche, de la plataforma de un tranvía, le fué hurtado un paquete con ropas, que estima en 40 pesos.

Anoche penetraron ladrones en un almacén de la calle Chile 701 y de una pieza donde dormían los dependientes Juan García y José Blanco Cacheiro, les hurtaron a éstos ropas por valor de 60 pesos.

DINERO EXTRAVIADO

Don Juan Troan, domiciliado Sarmiento 453 hizo entrega esta mañana en la comisaría 10, de 235 pesos que encontró abandonados en la vía pública.

La policía procura saber quién extravió ese dinero, para restituírselo a su dueño.

UN LESIONADO

Esta madrugada, en la calle Independencia entre Solís y Entre Ríos, por cuestiones del momento, se tomó en riña José Bouche con otro sujeto, al cual no conocía.

Durante la lucha Bouche fué herido con un cortaplumas por su adversario, que le causó lesiones superficiales en la cara y en el cuello.

El agresor huyó.

La víctima fué curada por un facultativo de la Asistencia Pública.

LA COLUMNA DE LOS NIÑOS

PARA REIR

Un invento incómodo

Detesto a los clientes que no piden nada, dice el dueño del café, y éste hace dos horas que está aquí, tomando el fresco.

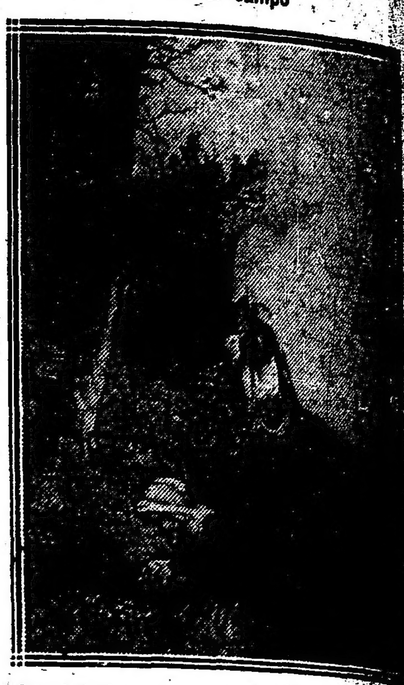
¡Márchese o llamo a un vigilante!

¡Ese sí que no volverá!

¡¡Maldita puerta!!

CONCURSO DE COMPOSICION No. 6

En el campo



Inspirándoos en esta lámina escribid un cuentecito, una composición que no exceda cien palabras y enviadla a esta columna.

⊙⊙⊙

CONCURSO No. 34

Para los geógrafos

(Concurso de geografía francesa)

Un amiguito al regresar días pasados de su viaje por Francia e interrogado sobre las ciudades que había visitado, confesó que no las recordaba, pero conocía una particularidad de cada una de ellas.

—Indicadle y nombrad esas ciudades amiguitos, señaladas en el itinerario del niño, ta aquí adjunto e indicad la particularidad de cada ciudad.

⊙⊙⊙

BUZON DE LOS NIÑOS

Ayer tuvo lugar la segunda repartición de los premios con que la columna de los niños de LA EPOCA obsequiaba a los pequeños lectores que se habían hecho acreedores a ello por sus trabajitos. El próximo sábado publicaremos una nueva lista de premiados.

María Elisa Mañay.—Si usted ha resuelto los concursos, envíe su solución a la "Columna de los niños"; seis concursos resueltos dan derecho a un premio.

María Esther Sánchez.—Para que sus concursos se publiquen es mejor buscar dibujitos ya impresos o si no dibujarlos con tinta china y mucha perfección.

Concurso de dibujo libre.—Los niños Leticia y Adela Korn, Mario Davies y Rosita Gottliel, Alejandrito Aranovichi, Paulina Romero y Juan C. Saavedra, son los que han enviado los más bonitos dibujos libres.

María Luisa Lucci, Fernando C. Cruz.—Mucho nos alegramos que el cuento "El celador" os haya gustado tanto. y agradecemos los concursos enviados que se publicarán.

⊙⊙⊙

Toda la correspondencia para esta sección debe enviarse a "La columna de los niños". LA EPOCA, Avenida de Mayo 789.

"LA EPOCA" EN MAR DEL PLATA

CONCURSOS FOTOGRAFICOS INFANTILES

SUS BASES

LA EPOCA, ha iniciado en Mar del Plata, sus concursos fotográficos infantiles, bajo las siguientes bases:

1.° Con el cupón que va al pie de estas bases se podrá obtener en la agencia de LA EPOCA, en Mar del Plata, (Rambla Bristol), una orden para la fotografía A. Witcomb y Cía., establecida en la misma Rambla.

2.° Esta orden dará derecho a una fotografía, la cual se entregará gratuitamente al niño que haya presentado la orden, cuarenta y ocho horas después de obtenido el retrato.

3.° Los concursos serán semanales, gratuitos y exclusivamente para niños de 3 a 12 años.

4.° Los retratos se publicarán en LA EPOCA a medida que se vayan obteniendo.

5.° Las tres mejores fotografías obtenidas en cada semana serán premiadas por la agencia de LA EPOCA en Mar del Plata, con libros de cuentos ilustrados.

Modelo reducido de las fotografías y carnets con que serán obsequiados los niños
El tamaño de los carnets es de 11 X 16 ½ centímetros

"LA EPOCA"

CUPON PARA LOS CONCURSOS FOTOGRAFICOS INFANTILES

Recórtese este cupón y preséntese en la agencia de LA EPOCA, en Mar del Plata, para ser canjeado por un vale, con el cual podrá obtenerse una fotografía en casa de los señores A. Witcomb y Cía., Rambla, Mar del Plata.

TEATROS, AUTORES, ARTISTAS

ARTE NACIONAL

[illegible] en el Nuevo los ensayos de "Mi [illegible]", comedia que del alemán ha adaptado [illegible] señor Cappemberg y que se estrenará [illegible] motivo de una fiesta en homenaje de la [illegible] Roja Alemana. Hoy se reprisará "Del ba[illegible]", sainete del señor D'Amato; de este [illegible] se estrenará el lunes un acto titulado "[illegible] más hombre".

[illegible] señor Queirolo ha entregado a la compa[illegible] un arreglo que se denomina "El sargento [illegible]".

La Argentinita y Linda Telma bailan y cantan, amenizando los intermedios de comedia. Ambas obtienen aplausos.

"A peso el cubierto", revista de los señores [illegible] de la Loma y Ruiz París, está hábilmente combinada y bien escrita. No son los [illegible] de gran novedad, pero sí originales, [illegible] y muy propios para el ambiente.

unimos al del público nuestro voto, deseando prosperidades al desde hoy matrimonio Meliá-Cibrián.

UNA COLECCION DE ESTAMPAS

Los directores de la Opera Cómica

El decano de los coristas, en l'Opera Comique es un experto conocedor de estampas. Se le consulta frecuentemente.

A pesar del provecho que pudiera obtener de su habilidad, trabaja por amor al arte.

Encargado por M. Ghensi de buscar los mejores grabados que representen a los antiguos directores de l'Opera, el habilidoso corista obtuvo hallazgos curiosos, visitando a las que fueron "estrellas" del arte lírico, y que del pasado esplendor no conservan sino la imagen a las veces, ni el recuerdo, casi siempre un vestido.

La colección formada para M. Ghensi, que se exhibirá en el despacho del director está completa.

M. Ghensi ha pasado por un momento difícil al elegir entre dos grabados igualmente bellos, uno representa a M. Albert Carré y otro a Mme. Margueritte Carré y sólo hay un lugar para cada dirección. M. Ghensi, eligió el grabado de Mme. Margueritte. Será ella quien figure en la Galérie de Directeurs.

Miss Rita Everard en "Pea ches". Palladium de Londres

Ahora que la guerra impide que de la guerra se hable, y por lo tanto de cada país beligerante, y que al teatro no pueden llevarse aspectos, cuestiones ni problemas, esa cuestión del comer y del bien comer, es casi una "trouvaille", de puro milenaria. Los autores han hecho bien llevándola al teatro. "Dime lo que comes"...

En breve irán "La hora del vicio" y "Noticias de policía".

La compañía Reinaldi-Bebecito reprisará hoy en el Variedades "La piedra de escándalo", drama de Coronado.

Próximamente se pondrá "El puma", de Pellerano; "Los gauchos de Güemes" y "M'hijo Nepomuceno".

La empresa Scala-Reinaldi ha tomado en arrendamiento y por un año aquel teatro.

El sábado próximo debutará en el Battaglia una compañía que dirigirá como primer actor el señor Gómez y de la cual forman parte las actrices señoras Rivera y Mancini. Debutarán con "Locos de verano", de Laferrére.

El señor Simari ingresará próximamente en la compañía Muiño-Ferrer, del Nuevo. Un buen actor es el señor Simari.

En la futura temporada que en el Nacional realiza la compañía Vittone-Pomar, figurará como actriz de carácter, en la citada compañía, la señora Ferrer.

Entre los señores Parravicini y Podestá se ha llegado a un acuerdo, para formar una compañía que realizará en el Politeama breve temporada. Ayer dábamos esta noticia y hoy la confirmamos. Puesto que es oportuno indicarlo, diremos que este proyecto se debe a don Enrique García Velloso y merced a la buena influencia de este autor se llevaron a efecto los trámites, cuando el señor Podestá hallábase en Chile. El Sr. Velloso se encargará de la dirección de la compañía. La señora Orfilia Rico figurará como primera actriz de carácter. A primeros de marzo, con una comedia del señor García Velloso, se realizará el debut. A juzgar por las primeras figuras, si la organización responde al proyecto y se disciplina el señor Parravicini, esta compañía será la mejor entre las nacionales.

ENLACE

Han contraído hoy enlace matrimonial la primera tiple de la Comedia, señorita Josefina Meliá con el actor don Benito Cibrián. Del casamiento han sido testigos legales, don Carlos García Landa y don Carmelo Figueras. Los esposos pasarán la luna de miel, no en grato descanso y en ocio amable, sino laborando en la preparación de tres o cuatro comedias y otras tantas reprises.

Así venga el señor Lozada ciertos desmanes y atrevimientos, como ese de casarse en los tiempos que corren. Por lo demás,

NI OPERA, NI CANTANTES

Cuando los neoyorquinos fracasan...

¿Quién dijo, que por la ópera y los cantantes, no se apasionan los norteamericanos? Muy líricos, son en la Unión. Exigen poco a los artistas y los pagan magníficamente. Público numeroso (nada de portugueses), acude a los teatros de ópera. Teatros que antes deslumbraban merced al arte y al dinero, y que ahora, apenas alumbran no obstante, las fastuosas iluminaciones eléctricas.

Luego de bien comer, reposada y humorísticamente, iban los norteamericanos a la Opera, como a Montmartre o Halles. Eso estaba en su programa, mejor diríamos "cartellone".

Ahora, los neoyorquinos lamentan no tener Opera; están desolados con el cierre, y ya que no pueden ir a ella, han resuelto que la ópera venga hasta ellos.

Dos audaces empresarios, desafiando peligros, fueron a París convencidos de que regresarían con varios cantantes franceses, belgas y británicos: "la compañía de la alianza!"

La travesía fué accidentada; peligros ha de haber, para obtener gloria; hubo que cambiar dos veces la ruta para evitar cruceros alemanes y librarse de otro francés que tomaba al vapor americano por alemán.

Después de varias emociones, los cazadores de "estrellas" llegaron sin dificultades a París. Y se asombraron ante la realidad cruel y dolorosa MM. Frantz Muratore, el mismo Renaud, son soldados. ¿Los deberes militares están antes o después que los del arte lírico? Para los empresarios están después. No pudiendo llevar sus dos tenores y barítonos favoritos, y para no confesar su ridículo fracaso, intentaron volver con una contraalto, una soprano, dos primeras bailarinas y "un pelotón de rats". Pero los tiempos han cambiado, no desea cruzar el mar la gente de la Opera. También las damas temen a los submarinos y empiezan a dudar de los empresarios.

Todo, naturalmente, mientras la guerra continúe, esa "guerra" a la cual el mundo se vá habituando, cual si fuese también un espectáculo... de ópera.

M BALFOUR, ESTADISTA Y HUMORISTA

Mister Balfour, político inglés de alto talento, es un humorista delicioso. Tiene una flema tradicional y "británica".

El ha constituido, durante dos días, la actualidad londinense, no solo política, sino (acá deben asombrarse nuestros lectores) también teatral.

La política y el teatro, guardan relación estrecha. Entre un cómico y un primer ministro, puede haber equivalencia, cierta semejanza... Ambos, aunque en escenario distinto, piruetean arlequinesca y divertidamente. Maquiavelo político, ¿no es acaso personaje de tragicomedia? Shakespeare bufón, ¿no resulta el mejor político del mundo?

¿Hamlet, príncipe real no aconsejaba a los comediantes cómo debían accionar, decir y producirse, en el arte de representar comedias?

He aquí a Balfour, hombre insigne, caballero aristócrata y linajudo, convertido en cómico que debutó en el Empire de Londres, y en la guisa de conferenciante que habla acerca de "la marina inglesa y su obra, en la contienda actual".

Al terminar su discurso, M. Balfour, dijo a uno de sus íntimos:

"Verdaderamente extraordinaria es esta guerra. ¿Quién habría de decirme, que yo haría mi debut en una gran escena de Londres?"

Digamos ahora como en las crónicas de teatro que "el debutante obtuvo mucho éxito".

¡Oh, el humor!...

PANTOMIMA Y DANZAS

Hoy estrenará en el Casino la compañía Molasso la pantomima "París de noche". "La sonámbula" sigue poniéndose co nmucho éxito. La señorita Ana Kremser continúa siendo muy celebrada.

"CANAS AL AIRE"

La compañía Ligero Ferrer estrenará hoy en el Avenida la fantasía en un acto titulada "Canas al aire", original de los señores Aguado de la Loma y maestro De Bassi. Consta de cinco cuadros. Tenemos excelente informe de la citada "fantasía".

Mañana se reprisará en el Mayo "La europea", revista de Viergol y los maestros Padilla y Palacios. El viernes irá (estreno) "Don Félix del Hampono", sainete de los señores Asenjo y Torres del Alamo, y el sábado se pondrá "El banderín de la 4a.", acto del señor F. Palomero.

Anúnciase también "Buenos Aires al fresco", revista de actualidad.

CURIOSO BALANCE

La ópera cómica

Desde el comienzo de la guerra, la Opera Comique ha pagado un millón y medio de sueldos, subvenciones, derechos y contratas; ha dado 166 representaciones, poniendo 28 óperas francesas y 4 italianas; y pagado a la Asistencia Pública 120.000 francos, 80.000 a los autores y más de 50.000 francos, a las fundaciones para la guerra.

El personal de l'Opera-Comique comprende 48 artistas femeninas y 39 hombres, 85 de coros, 65 músicos de orquesta, 50 del cuerpo de baile, 145 figurantas, 30 empleados de la escena y 20 de la administración, 60 obreras y 36 obreros de los bastidores y 79 auxiliares distintos.

Entre 131 de los movilizados de l'Opera han muerto diez y 19 fueron heridos.

SHERLOCK HOLMES

El director del Nouvel Ambigu, de París ha exhumado al teatral Sherlock Holmes, quimérico personaje, muy ocupado ahora en aventuras de espías y de viajes al través de Alemania y Turquía. Ha obtenido la reprise, según la versión de Pierre Decourcelle, excelente éxito. Sherlock Holmes, ha vuelto a triunfar, aunque en el teatro haya sido vencido, por los ojos de Alicia Brent, la famosa heroína.

ESTRENOS DE PARIS

Se ha estrenado en el Trianón Ligrique la ópera cómica Fils d'Alsace". Pertenece a un ciclo literario, que gira alrededor de la guerra.

He aquí el argumento:

Carles Wolden, es casado con una joven alemana, quien declarada la guerra no le impide servir como soldado francés.

Cierto día, pasando por un pueblo, ocupado por los alemanes, no resiste al deseo de ver esposa y un hijo recién nacido residente allí.

Se le señala como desertor y el capitán Sommerard, que debía entrar en la familia de Carlos por su casamiento con Susana, hermana de éste, jura no volver más a la familia. Carlos repara su falta y reaparece con una bandera tomada en el combate. El honor está a salvo, y Susana se desposará con Sommerard.

MM. Saimprey, Jouvin, Bouteloup; Miles: Jane Moriet, Wenillet et Causade fueron los principales intérpretes de la obra, cuyos autores son M. Bouteloup, del libreto y M. Lempers de la música.

Representóse con aplauso en el Gymnase, la comedia "Les deux vestales", de M. Philippe Maquet.

Etienne Lalande es un viudo inconsolable, y con sus amigos Millevaux y Lempereur, busca una mujer que ocupe el sitio de la esposa muerta, estableciendo de antemano ciertas condiciones que ha de llenar.

Como en "Zadia" y "La matrone d'Ephese", Lalande que va todos los días al cementerio, encuentra una viuda que llora sobre una tumba próxima.

La semejanza de sus dolores, inspírales una mutua simpatía y se casan, conviniendo que castamente se entregarán al culto de sus recuerdos: serán dos vestales.

Una tarde de verano, Lalande falta a su juramento. Su conciencia le remuerde por la falta, pero la casualidad le entera de que su esposa no fué digna de esa fidelidad conyugal que él había jurado mantener respecto del pasado.

La divertida comedia fué representada por Mlles. Alice Nory, Marguerite Trompley y Ellén Andrée, y MM. Gallo, Arquillére, Maurel y Deplessis.

Comentando esta comedia, ha dicho La Jeunesse: "Viene un poco tarde o demasiado pronto: ahora estamos en guerra.

Nos parecen de curiosidad, los siguientes títulos de cuadros escénicos, pertenecientes a una revista de Rip "L'ecole des civils", estrenada en el Athenée, con gran éxito. Son títulos, que acusan el delicioso humor parisién.

"La vie chére en Allemagne". "Les faux patriotes"; "Pa pantomime italienne"; "La bonne suspecte"; "La conference sur la Kultur" y "L'Habitúe des soupes populaires".

AUDICION MUSICAL

Con motivo de la distribución de premios del año escolar, el domingo tendrá lugar en la Academia que dirige el señor Pedro Sofía, una audición musical a cargo de los alumnos.

Componen el programa músicas de Verdi, Schubert, Donizetti, Schumann, Mozart, Bellini, Sarasate, Supé, Sofía P. Sigismondi, Dancia, Paderewsky, Jennkinsons, Monti y otros autores.

SALIERON: "REAL BELGA"

LOS UNICOS CIGARRILLOS ELABORADOS POR INDUSTRIALES BELGAS

Por nuestro intermedio saludan al pueblo Argentino y a la colonia Aliada y esperan que les harán buena acogida. :: :: :: :: :: :: ::

Leens y de Jong

CALLE FLORIDA 245

Buenos Aires

OBRAS ESPAÑOLAS PARA ITALIA

Vives, Luna y Lleó

Nuestras noticias, aquellas que consignamos en un resumen teatral, y otras sucesivamente publicadas, se confirman. Ayer, copiábamos una semblanza del maestro Vives, porque creímos que representaba la actualidad teatral. Allí decíamos que algunas zarzuelas de ese músico se estrenarían en Italia y la Argentina.

Confirman estos pormenores un telegrama que hoy recibimos del empresario señor Da Rosa. No sólo a Vives se refiere, sino también a los compositores Luna y Lleó; de todos ellos ha obtenido el señor Da Rosa autorización para traducir sus zarzuelas al italiano y darlas asimismo en Buenos Aires.

El maestro Vives tiene en preparación una ópera que se titula "El abanico", primicia que ha obtenido también la empresa citada.

"LA POBRE VIEJA"

En el Nuevo se ha estrenado un sainete titulado "La pobre vieja", original del señor Cappemberg. Es una obra de las presentadas en concurso del Apolo cuando allí actuaba el señor Juárez. El sainete gustó.

Hay en él escenas diestramente enlazadas, algunas de folletín y otras de gran humor.

Bien los intérpretes.

LEIDO Y COPIADO

La compañía Adams-Nieva, que actúa en Chivilcoy, representó con aplauso "La mujer X" y "Aves errantes".

Continúa en Diamante la compañía Arraigada, representando un repertorio de obras nacionales.

En el teatro Verdi, de Pergamino, trabajan la tonadillera Conchita Ibáñez y el trío Campos.

Representóse anoche en el Savoie, de la misma localidad, el drama titulado "Justicia humana".

La compañía Tomasey hizo el lunes una buena interpretación de "Dionisia".

En el París, de Pergamino, actúa el profesor Pluman. En la función del lunes tuvo ocasión de demostrar la buena fe con que hace sus experimentos, con motivo de una duda expuesta por un espectador.

El 29 próximo pasado representóse en el Circo Romano, de Mar del Plata, la obra "El malón blanco" e "La trata de blancas", interpretada por los artistas Caseano.

El domingo se puso en escena el drama "Jesús Nazareno".

El sábado representóse en el Odeón, de la misma localidad, la comedia del doctor Roldán "La viuda influyente". Actuaron también el excéntrico musical Corona y la señorita Zazá.

Completando el programa cinematográfico, actuaron en el teatro cine Moderno, de Mar del Plata, los parodistas Negri-Appiani.

Debutaron con éxito en el Royal, de Montevideo, la cantante típica napolitana María Fantini y la cosmopolita Alida Ortiz.

Siguen siendo aplaudidos Helcue Harville, Mary Brau y los acróbatas cómicos Máxime and Scol, estos últimos principalmente en el ejercicio llamado "el bambú de la muerte". Egipciana y Roveira también agradan al público.

En el American Circus, de Montevideo, efectuóse el domingo un match de box entre los señores Pedro Fierro y José Varela. Por la noche se realizó una función divertida.

Anoche debutó en el teatro del Lago, de La Plata, el dúo de cantores criollos que forman los señores Gardel-Rezzano.

Ayer se despidió del público de San Juan, la bailarina Pastora Imperio. Una empresa trata de contratar a la citada artista para la próxima temporada del Mayo.

Miss Dorothy Ward en la pantomina "Old King Cole" que se dá con gran éxito en Inglaterra

Colectividades extranjeras

"LA FRANCAISE"

En su última reunión extraordinaria la comisión directiva ha designado para la presidencia al señor P. Lahourcade, en reemplazo del señor A. Spiller, renunciante.

LA FUSION DE LAS SOCIEDADES ITALIANAS

Esta noche, en el local de la "Unione e Benevolenza", se reunirán otra vez los delegados de las asociaciones adherentes a la fusión, para seguir discutiendo el estatuto de la sociedad federal de Mutualidad e Instrucción.

"DANTE ALIGHIERI"

La memoria relativa al ejercicio 1915 reune datos interesantísimos que evidencian la obra incansable y provechosa de esta institución, cuya finalidad cultural cuenta con tantas y tan merecidas simpatías en nuestro país.

"UNIONE E BENEVOLENZA"

En la asamblea realizada por esta sociedad, se aprobó el balance del último ejercicio y se eligió la nueva comisión directiva.

Las cifras del balance demuestran elocuentemente la situación próspera y cada vez más sólida de esta entidad: el superávit del año 1915, pagadas todas las deudas flotantes, es de $ 16.398.77.

Las elecciones consagraron las siguientes autoridades para 1916: presidente, ingeniero D. Selva; vice, H. Chiocci; secretario, F. Di Fonzo; tesorero, J. Potralli; vice, R. Ferralone; vocales efectivos: C. Bruno, D. Pennazzio, V. Bernacchi, J. Cairoli, J. Capnari, H. Biolcati, A. De Marco, A. Borsani, A. Ronchi, P. Ubertone, E. Di Risio, S. Langieri, Lorenzo A. Sena, R. Peranzola, J. Maramotti, J. Crescimbeni, A. Ponzio, J. Pitrelli, C. Frattini, A. Rabossi, doctor J. Rolleri, P. Bertolli, A. Laterra, A. Sacco, G. Cubelli, doctor E. Badaró, L. Piccone, M. Testi, F. Taiana, R. Caimi, R. Corbella, A. Garbarino, C. Lavigliano. Revisores de cuentas: C. Cattáneo, P. L. Caimi, F. Raineri, A. Di Fonzo, L. Gussani. Suplentes: L. Fajetti, E. Gallera, J. Tacchi.

PRO CRUZ ROJA ITALIANA

La delegación de Lanús de Liga Naval Italiana, ha reunido en el mes de enero ppdo., $ 52.60 por suscripción, a beneficio de la Cruz Roja Italiana. Unida esta suma a los 159.70 $ recolectados por los representantes mismos de esta última institución, dan una contribución total de la colectividad italiana en Lanús durante el mes pasado, de $ 212.10.

ANIVERSARIO DE WASHINGTON Y LINCOLN

En la capilla americana se celebrará el aniversario de Washington y Lincoln el 22 del actual. El programa se compone de tres partes: Plática sobre una de las "siete maravillas" de América, por el reverendo doctor Mc. Laughlin. Su tema será: una excursión subterránea por el gran cañón de Arizona. En la segunda parte, el cinematógrafo evocará acontecimientos de la historia americana. En la tercera, las damas de la colectividad ofrecerán refrescos y organizarán un concierto seguido por una tertulia social.

EN EL HOGAR DE LOS MARINOS INGLESES

Los miembros de la asociación de ingenieros ingleses celebrarán una gran reunión en el Hogar de los Marinos el próximo sábado a las 8.30 p. m.

LOS MISMOS RECREOS DE MONTE CARLO

CASINO ALTA GRACIA

ESTÁ ABIERTO TODO EL AÑO

CARRERAS DE CABALLOS

HIPODROMO ARGENTINO

LA REUNION DE MAÑANA

Se inicia como todos los jueves, no feriados, el programa, con una carrera de vallas que también al igual de las demás, carece de importancia y de interés.

Se encontrarán seis rivales que fueron a dar en pruebas de esa clase comprobada su inutilidad para triunfar en carreras llanas, donde hace falta algo más que agilidad para ser un buen caballo de circo.

En el comentario vemos destacadas a Gigantea, Lay y Cautivero, especialmente éste último que por informes especiales sabemos que le merece entera confianza a su entraîneur siempre que le toque en suerte ser dirigido por un jockey competente.

En el premio Garfio no ha de salir el triunfo de entre Le Notre, Bicarbonato, Yucatán, Dantés, Mediana y alguno de los tres hijos de Bridge of Canny que aparecen en el programa.

Hemos citado a demasiados competidores para que el lector se oriente en forma debida. Haremos de entre éstos una lógica selección.

Le Notre tiene un ejercicio de 1'14" 1|5, tiempo con el cual han levantado enormes castillos en el aire.

Yucatán ya entró en el marcador; tiene tipo de ligero y es medio hermano de Yago II... Con todo esto algún día tiene que revelar algunas condiciones superiores a las que le conocemos y que tan poco lo acreditan.

Dantés, en una carrera de velocidad entró segundo de Zángano y en este nuevo encuentro le vemos grandes probabilidades.

Mediana ha luchado lo suficiente por ganar su primer carrera, y nadie nos ha dicho que no sea mañana el día señalado.

Ahora bien, de los tres hijos de Bridge of Canny, Digníssimo que se reivindicará de aquella defección que tanto admiró a su compositor, Lamberti que viene a la carrera con un prestigio tal vez excesivo y Canny que respondiendo a sus ejercicios privados ha de conducirse discretamente; de estos tres, a estar a los rumores que circulan, el defensor del stud Mahoma es el que cuenta con más probabilidades.

Y si el tiempo se nubla y se produce la inevitable "Lluvia" con ponerse a cubierto... listo!

Quince anotados ha reunido el premio Voilá! y muchos de ellos con pretensiones a adjudicarse la prima asignada al vencedor.

Chulo tiene producidas muy buenas carreras en estas últimas reuniones y costará vencerlo, a pesar del elevado peso que cargará en relación a los demás.

Daystar hizo su rentree en la forma que todos conocen, y de no haber largado fuera de carrera en la reunión del jueves último, somos de opinión que no hubiese perdido.

Devil Man y As de Oros II son candidatos temibles, lo que hace presumir que ha de ser un encuentro interesante.

Un probable lance puede estar a cargo de Bargain que en sus trabajos se conduce bien.

No estamos a sorpresas de desconocidos, queremos acatar la lógica y respetarla, aunque ella se burle y nos abandone luego.

En la carrera de potrancas de dos años Nanná es la que más se destaca por sus performances anteriores.

Laguna Iberá es una debutante hija de El Chacho que en sus compromisos en privado se conduce muy discretamente. Puede hacer sus primeras armas con un triunfo.

Y finalmente Rosse también es discreta en sus aprontes, lo cual con la fortuna que acompaña al stud Caseros tal vez sea para que salga airosa del trance.

Debe el aficionado buscar su candidato entre Himil Thusum, Aquisgran, Pacará y San Julio.

Tienen todos puestos de placés y en carreras difíciles, por lo cual en este comentario no nos inclinaremos por ninguno, anticipando sólo un final interesante.

La friolera de veinte y ocho yeguas ganadoras de una carrera, han mantenido su inscripción en el premio La Commune, y varias con pretensiones a cruzar el disco triunfantes.

Guipúzcoa, Wild Rose, Espinita, Tómboia y Diosa son las que a nuestro juicio se destacan del resto de las anotadas.

La pupila del stud Amistad ha seguido en inmejorables condiciones después de su primera victoria y como la suerte le acompaña a la ecurie de Caimi, no dudamos de su buena figuración.

Wild Rose es gran candidata, acaba de obtener en forma holgada su primera victoria y debe correr bien.

En fin, una carrera interesante que bien puede resolverse por un batacazo tan grande como el de Ica, dada la cantidad de los concurrentes.

Se inclinará la cátedra tal vez por Trésor, pero el hijo de Ovación en este encuentro ha de probar que realmente se halla en condiciones de actuar con éxito en los clásicos.

Aquí tendrá que batir a Felpilla a un kilo de diferencia que reaparece excelentemente preparada, dispensa a Pichuleo que acaba de obtener dos espléndidas victorias varios kilos de ventaja, y finalmente a Insula da también muchos kilos, enemiga en extremo temible, recordando que le ganó a Porteña y la pupila del Zubiaurre batió al crack del entraineur Filippi.

Con estas consideraciones los enemigos saltan a la vista y el candidato no es de difícil elección.

El handicap final es en extremo ordinario, sacando Lord Bramble que viene con títulos del Rosario, Nitrato que acaba de finalizar seguido de Farol y Socarrona que corrió muy bien en su anterior compromiso, ninguno de los demás competidores tienen antecedentes para medirse con éxito.

Líbrennos de las sorpresas!...

LOS COMPETIDORES DE MAÑANA

SUS PERFORMANCES

Aprontes e informaciones generales

Como hemos hecho costumbre en esta sección, nuestros lectores encontrarán una guía interesante además de los últimos informes, los que facilitarán en mucho las tareas para hacer cálculos aproximados sobre cada uno de los concurrentes del programa que pasamos a detallar:

PRIMERA CARRERA

Crater — El hijo de Gerolstein cuenta con un no placé con 73 kilos en la carrera que hicieron puesta Kalium con Montezuma en 2'55" 1|5 los 2.500 metros.

Gigantea — Disputará por primera vez una carrera de vallas.

En sus ensayos se ha comportado bien.

Sibarita — Tiene como últimas performances:

Un cuarto con 68 kilos en la carrera que hicieron puesta Kalium con Montezuma en 2'55" 1|5 los 2.500 metros y luego con 63 en pista pesada segunda de Forajida 63 en 4' 1|5 los 3.200 metros.

Lay — Viene mejorando sus performances y está muy próxima a obtener su primer victoria.

La hija de Gerolstein tiene como últimas performances: un tercero con 63 kilos de Forajida 63 en 4' 1|5 los 3.200 metros en pista pesada y luego segunda con 60 kilos de Montezuma 67 en 3'52" los 3.000 metros.

Cautiverio — Debutó con 60 kilos entrando cuarto de Montezuma 67 en 3'52" los 3.000 metros, performance que el hijo de Val d'Or ha de mejorar notablemente en su compromiso de mañana.

Resorte — Es un hijo de Salvador que tiene anunciado su debut.

Lo correrá E. Clemente.

SEGUNDA CARRERA

Abencerraje — Hace tiempo que no corre.

En sus ejercicios no revela grandes adelantos.

Fué trabajado ayer.

Le Notre — Después de ser no placé de Juliano en 1'32" 4|5 y fué tercero de Zángano en 1'7" 1|5 los 1.100 metros.

Con una buena partida ha de poder conseguir una honorable figuración.

Bicarbonato — Fué no placé en la carrera ganada por Zángano en 1'7" 1|5, debido a haber quedado completamente parado.

El hijo de Delarey aprontó con buen resultado en 700 metros dirigido por Carmelo Fernández.

Sir Carlos — Tiene como última performance un no placé de Peñasco en 1'27" 1|2 los 1.400 metros.

Al hijo de Saint Wolf lo trabajó ayer José Arismendi con el resultado de práctica.

Prestigio — Reaparece en regulares condiciones.

Con Francisco Arcuri hizo 600 metros en el tiro derecho.

Yucatán — Después de no ser placé de Juliano en 1'32" 4|5, fué cuarto en la carrera que ganó Zángano en 1'7" 1|5.

Fué trabajado por Rivero en 700 metros.

Puede conducirse bien.

El Pájaro — Fué no placé en la carrera ganada por Zángano en 1'7" 1|5.

Al hijo de Chinchorro lo midió en 700 metros A. Lhuiller.

Lamberti — Es un debutante por Bridge of Canny que tiene ejercicios como para poder ganar.

Dirigido por Clementino Alvarez aprontó bien en la partida.

Canny — Termina de entrar no placé en la carrera ganada por Peñasco en 1'27" 1|2.

Lo trabajó A. Oliva y anda como para mejorar dicha performance.

Dantés — Fué segundo en la carrera ganada por Zángano en 1'7" 1|5.

Ha seguido perfectamente bien.

Lo trabajó J. Maver y piensan sacarlo mañana de perdedor.

Lluvia — Tiene como últimas performances un segundo en pista pesada de Guipúzcoa en 1'9" los 1.100 metros y luego no placé de Wild Rose en 1'27" los 1.400 metros.

Fué trabajada ayer en Belgrano por R. Carabajal.

Su aspecto es bueno.

Caravel — Es una debutante por Druid.

Alejo Sánchez la trabajó en la partida.

Se desempeñó regular.

Redención — Tiene como últimas performances un no placé de Yerba Mota en 1'32" 4|5 y luego cuarta de Wild Rose en 1'27".

No la hemos visto trabajar.

Mediana — Viene teniendo buena figuración:

Después de ser cuarta en pista pesada de Guipúzcoa en 1'9", fué segunda de Wild Rose en 1'27" los 1.400 metros.

Dirigida por Pedro Costa hizo 700 metros con muy buen resultado.

Salida — Tiene como última performance un no placé de Wild Rose en 1'27".

La hija de Val d'Or no ha adelantado como para poder ganar.

La trabajó Manuel Lema.

TERCERA CARRERA

Chulo — Con 55 kilos fué segundo de Pegaso 55 en 1'45" 2|5 los 1.700 metros y luego con 51 kilos tercero de Daystar 41 en 1'52" los 1.800 metros.

El hijo de Old Man fué trabajado ayer por Alberto Irusta en 1.000 metros.

Sánchez — Tiene como última performance un segundo con 45 kilos de Eureka III 55 en 1'51" los 1.800 metros.

Cubrió 800 metros dirigido por J. Maver.

Puede correr bien.

Bargain — En su última presentación fué no placé con 54 kilos de Ica 50 en 1'39" 2|5.

Lo trabajó su entraineur Jesús Bastías y anda perfectamente bien.

Devil Man — Tiene como última carrera un no placé con 53 kilos de Ica 50 en 1'39" 2|5.

Dicha performance no hay que tomarla en atención a su preparación y a sus performances anteriores.

Dirigido por David Englander fué trabajado con buen éxito en la partida.

Floweret — Viene de La Plata donde se ha adjudicado varias victorias.

Lo trabajó A. Capra y no anda mal.

Fulano — Fué tercero con 57 kilos en pista pesada de Vespertino 57 en 1'28" 4|5; para luego con 56 kilos ser no placé de Ica 50 en 1'39" 2|5.

No lo vimos trabajar.

Carreras — Después de obtener su primer victoria con 45 kilos en 1'26" los 1.400 metros, correspondióle entrar cuarto con 57 kilos de Vespertino 57 en 1'28" 4|5 en pista pesada.

Lo trabajó con buen éxito S. Blanco y lo correrá el aprendiz E. García.

Daystar — Reapareció con 41 kilos ganando en 1'52" los 1.800 metros para luego con 49 kilos ser tercero de Ica 50 en 1'39" 2|5.

En su apronte de hoy dirigido por A. Oliva volvió a producir un buen apronte.

Menianto — Con 54 kilos fué cuarto de Ica 50 en 1'39" 2|5.

Lo aprontó Rafael Rodríguez conduciéndose regular.

Marioche — Cuenta como últimas performances con un cuarto con 48 kilos de Pegaso 55 en 1'45" 2|5 los 1.700 metros y luego con 50 un no placé de Ica 50 en 1'39" 2|5.

Cubrió 700 metros con regular éxito.

As de Oros II — Con 42 kilos fué cuarto de Voluntad 41 en 2.38" los 2500 metros y luego con 49 fué no placé de Ica 50 en 1'39" 2|5.

Lo trabajó F. Barroso y anda como para poder ganar.

Driada — Sus últimas performances no son nada meritorias.

Fué no placé con 43 kilos de Daystar 41 en 1'52" los 1.800 metros para luego entrar no placé con 49 de Ica 50 en 1'39" 2|5.

Fué ejercitada en la partida dirigida por Adolfo Quinteros.

CUARTA CARRERA

La Comtesse — Es una tordilla por Le Rubicón que hará su debut.

La correrá Rafael Rodríguez.

En sus ejercicios no se distingue mayormente.

La Goyita — Debutante, por Valero, del stud Bridges.

Pedro Costa la trabajó con regular éxito.

La Marne — Debutó siendo no placé de Galilea en 48".

Por el momento no vale gran cosa.

Hizo 600 metros dirigida por J. Etchechurry.

Curiosity — En la carrera de su debut fué no placé de Galilea en 48".

A la hija de Saint Wolf la trabajó muy de madrugada Gabriel Ardouin y nos parece que andaba mucho.

Es un lindo lance.

Decena — Viene de La Plata, donde la trabajó Grigena.

No es gran cosa.

Nanná — Ha corrido dos veces figurando bien.

Fué tercera de Diakova en 47" 3|5 y luego tercera de Galilea en 48".

La hija de Your Majesty con una buena largada puede resultar la ganadora.

La trabajó Alberto Irusta en 600 metros.

My Dream — Debutó entrando cuarta de Galilea en 48".

La trabajó Alfredo Navarro y anda como para mejorar aún la carrera de su debut.

Laguna Iberá — Es una debutante por El Chacho y Hualipa.

Cubrió 600 metros dirigida por Roberto V. Lanatti.

Su preparación es bastante satisfactoria.

Rosse — Debutante por Saint Wolf que defenderá los colores del stud Caseros.

Es bastante ligera.

La trabajó con tren suave en 600 metros Francisco Arcuri.

Aveline — Es una hija de Lancaster que hará su debut.

En sus ejercicios no demuestra nada bueno por el momento.

QUINTA CARRERA

Himil Thusum — Ha corrido tres veces teniendo la siguiente figuración:

No placé de Ranquela II en 48" 1|5; luego segundo de Mandinga II en 49" 1|5 y por último tercero de Prince en 47" 2|5.

Juan Fernández lo trabajó del lado opuesto a las tribunas, recorriendo 600 metros con viento en contra en 36".

Aquisgran — Tiene corrido tres veces, teniendo la siguiente figuración:

Tercero de Mandinga II en 49" 1|5; tercero de Patacón II en 48" 3|5 y por último segundo de Colenso en 47" 1|2.

Continúa sin novedad en su preparación y lo trabajó R. Carabajal.

Pacará — Fué tercero de Colenso en 47" 1|2

Cubrió 500 metros dirigido por David Englander a la par de una potranca cubriendo la distancia en 28" 1|5.

San Julio — Debutó entrando segundo de Cristalino en 50" 1|5; luego fué cuarto de Mandinga II en 49" 1|5 y finalmente segundo de Prince en 47" 2|5.

Cubrió 600 metros con tren suave dirigido por Francisco Arcuri.

Bon Homme — Es un debutante por Ocaso que trabajó T. N. Fernández.

Anda regular.

SEXTA CARRERA

Huarmi — Termina de entrar segunda de Perjura en 1'8" 1|5.

La trabajó ayer C. Fenucci.

Ficaria — Fué no placé de Perjura en 1'8" 1|5 y luego con 48 kilos cuarta de Chilca 52 en 1'39" 1|5.

Fué trabajada en Belgrano por Carmelo Fernández.

Tarará — Reaparece con una buena corrida.

T. N. Fernández la ejercitó en 700 metros con buen éxito.

Cotagaita — En la carrera ganada por Perjura en 1'8" 1|5 la hija de Diamond Jubileo fué no placé.

Cubrió 700 metros dirigida por R. Rodríguez.

Diosa — Tiene como última carrera un segundo de Inquisición en 1'47" los 1.700 metros.

Dirigida por Máximo Acosta hizo 700 metros a la par de Felpilla en 40" 3|5.

Mariucha — Fué no placé de Perjura en 1'8" 1|5.

En sus ejercicios anda bien.

Pirotécnica — Tiene como últimas performances un no placé de Perjura en 1'8" 1|5 y luego con 49 kilos no placé de Chilca 52 en 1'39" 1|5.

Fué trabajada a la par de Floripar a quien venció con facilidad.

Se vienen a correr una fija.

Piridina — Fué no placé de Inquisición en 1'47" y luego con 49 kilos no placé de Chilca 52 en 1'39" 1|5.

La trabajó Gabriel Ardouin cubriendo 700 metros en 41" 2|5.

Orviola — Hace tiempo que no corre.

Cubrió 700 metros dirigida por S. Caro acompañada de Tómbola.

Tómbola — Fué tercera de Inquisición en 1'47" y luego tercera de Perjura en 1'8" 1|5.

Aprontó muy bien dirigida por Navarro y a la par de Orviola.

Herodias — Fué no placé de Inquisición en 1'47" y luego con 46 kilos no placé de Chilca 52 en 1'39" 1|5.

La trabajó Onofrio con regular éxito.

Paloma — Fué cuarta de Inquisición en 1'47" y luego con 44 kilos no placé de Tejuela 43 en 2'37".

Hizo 700 metros con Pedro Costa portándose bien.

Deyanira — Hace tiempo que no corre.

Cubrió 700 metros dirigida por Enrique Saavedra.

Angeolina — Fué no placé de Inquisición en 1'47".

Como de costumbre aprontó bien.

La dirigía Jesús Bastías.

Halagüeña — Fué no placé de Inquisición en 1'47".

Dirigida por A. Sánchez cubrió 700 metros en 41" 4|5.

Marie Leczinska — Tiene como última performance un no placé de Inquisición en 1'47".

En sus ejercicios no demuestra adelantos.

Wild Rose — No corre desde que salió de perdedora en 1'27".

La correrá Francisco Arcuri.

Si responde a lo que se dice correrá bien.

Yerba Mota — Fué segunda de Brisca en 1'47" 1|5 los 1.700 metros y luego obtuvo su primer victoria en 1'32" 4|5.

La trabajó A. Quinteros en 700 metros.

Guipúzcoa — Debutó ganando con facilidad en 1'9" los 1.100 metros en pista pesada.

La hija de Bronce hizo 700 metros dirigida por David Englander en 41" 3|5.

Vanity — Fué no placé de Inquisición en 1'47".

Juan Fernández la trabajó en 700 metros, marcando 41" 2|5.

Espinita — Reaparece en buenas condiciones.

La hija de Jardy fué trabajada ayer apareada a Malilla.

Malilla — No corre desde que salió de perdedora en 1'41" 1|5 la milla.

En su cotejo con Espinita se portó bien.

SEPTIMA CARRERA

Felpilla — Reaparece con una corrida de 1'40" la milla.

Hoy en la partida se metió 40" 3|5 a la par de Diosa.

Trésor — Tiene como última performance un primero con 60 kilos en 2'19" los 2.200 metros.

El hijo de Ovación fué trabajado en 800 metros por Francisco Arcuri.

Escándalo — Reaparece en buenas condiciones.

En su apronte de hoy dirigido por Manuel Lema cubrió 700 metros en 41" 1|5.

Maraschino — Después de ser primero con 56 kilos en 2'17" 4|5 los 2.200 metros, fué cuarto con 55 de Mustafá 62 en 1'38".

Dirigido por A. Sánchez cubrió los 700 metros en 41" 3|5.

Pichuleo — Sus últimas performances son muy buenas. Fué primero con 57 kilos en 1'25" 4|5 y luego también primero con 47 en 1'24" 4|5.

Dirigido por Fenucci hizo 800 metros en 47".

Con el hijo de Pimental se vienen a correr una fija.

Insula — Reaparece con una corrida de 1'39".

En su apronte de hoy dirigida por Máximo Acosta cubrió 800 metros en 46" 1|2.

Pegaso — Con 46 kilos fué tercero de Melik 57 en 1'36" 2|5 y luego con 52 segundo de Daystar 41 en 1'52".

Ha seguido sin novedad.

Chilca — Después de ganar con 52 kilos en 1'39" 1|5, fué no placé con 46 de Farol 48 en 2'4" 3|5.

Por lo liviana puede desempeñarse bien.

OCTAVA CARRERA

Cáucaso — Con 54 kilos fué no placé de Pegaso 55 en 1'45" 2|5 y luego con 50 no placé de San Luis 42 en 2'57" 1|5 los 2.800 metros.

Lord Bramble — Fué no placé con 48 kilos de Pas-si-Mal 50 en 2'20" los 2.200 metros.

Aprontó bien ayer dirigido por Arcuri.

Nitrato — Con 44 kilos fué cuarto de Melik 57 en 1'36" 2|5 y luego con 48 segundo de Farol 48 en 2'4" 3|5.

Lo trabajó M. Acosta en 800 metros marcando 47".

Socarrona — Fué no placé de Chilca en 1'39" 1|5 y luego con 42 kilos segundo de Tejuela 43 en 2'37".

La trabajó M. Lema a la par de Pushing desempeñándose bien.

Lefèvre — Fué último en la carrera ganada por Majestad en 2'5" 2|5.

En sus ejercicios no demuestra adelantos.

Zaratustra — Con 55 kilos fué no placé de Presurú 54 en 1'26" 3|5 y luego con 42 kilos no placé de Petite Chose 56 en 1'13".

Tiene una corrida de 2'40".

Vizcacha — Fué con 46 kilos no placé de Oblea 50 en 1'39" 3|5 y luego con 48 kilos no placé de Chilca 52 en 1'39" 1|5.

CORCHITO

Este hijo de Druid y Avena, nos está resultando una mediocridad, pues en las carreras que le hemos visto disputar entre ganadores, solamente una vez alcanzó a ocupar un [...]to, que nada dice en su favor porque [...] buena distancia del puntero.

Esta mañana con la monta de Arcuri [...] sometido Corchito a una corrida de 1.700 [...]tros, marcando 1'48" 3|5, tiempo que [...] como para hacerse grandes ilusiones.

CALAMBOUR

Su viaje a Montevideo no surtió el [...] que esperaba el stud Alvear, pero [...] ver que el clásico Benito Villanueva lo [...]tó en una pista pesada que es en donde [...]pre ha fracasado.

Regresado de la vecina orilla, el hijo de Duarte recibió un pequeño reposo para [...]perar todos sus bríos; ahora es nuevamente trabajado y se le hará disputar algunos [han]dicaps de fondo en lo que resta de la temporada de verano.

Dirigido por Arcuri y apareado a [...] ber con Jesús Bastías, Calambour hizo un ejercicio suave de 700 metros pero [...] fué inconveniente para que dejara traslucir que su preparación es acabada.

EVOE

Continúa "fortificándose" para reaparecer en breve convenientemente preparado y demostrar que el entraineur que lo tiene a su cargo es capaz de anticipar un pronóstico feliz...

El hijo de Old Man que está hermoso, hoy de mañana fué llevado a la cancha de Palermo y sometido a un ejercicio suave de [...] metros con la monta de Jesús Bastías, que lo quiere mucho por aquella satisfacción que le dió en el premio Carlos Pellegrini.

Insistimos en asegurar que cuando reaparezca Evoé llamará la atención por sus grandes adelantos.

EL JOCKEY RIVERO

Dirigiendo a un pupilo de la Petite Ecurie el jockey Rivero sufrió un accidente leve del cual resultó con la pierna izquierda algo lastimada.

Hemos podido enterarnos de que el mal no reviste ninguna gravedad por cuanto mañana tendrá a su cargo la dirección de Yucatán, buen candidato en la segunda carrera del programa.

DANIEL CARDOSO

Después del grave accidente sufrido por este profesional en La Plata dirigiendo a su pupilo Prólogo, se dijo que abandonaría definitivamente la profesión de jockey para dedicarse de lleno a cuidar, ya que con los animales del Don Gonzalo se le presentaba un espléndido programa, lejos de los peligros de las pistas.

Pero Cardoso, si en el primer momento tuvo ese acertado pensamiento, luego, deseado por la afición, declaró que difícilmente [...]

Los médicos la recomiendan como IRREEMPLAZABLE en las enfermedades calculosas de los riñones, del hígado, arenilla, catarros hepáticos, de la vesícula biliar y de la uretra. En la gota, reumatismo articular y [...] diabetes y nefritis.

UNICO INTRODUCTOR:

José Ferro - Viamonte 168 - Buenos Aires

CONCURSO HIPICO

Todo lector de LA EPOCA puede tomar parte en este concurso con sólo llenar el correspondiente cupón, el que debe ser remitido bajo sobre a esta administración, Avenida de Mayo 769, antes de las 12 de la mañana de cada reunión, indicando en el sobre "Concurso hípico".

Los premios a que pueden hacerse acreedores los aficionados son los siguientes:

1.o Dos cajas de cigarrillos "Intransigentes" al que indique 5 ganadores.

2.o Cuatro cajas de cigarillos "Intransigentes y una docena de fotografías del interesado o de la persona que él indique, al que acierte 6 ganadores.

3.° Varios objetos valiosos, que elegirá el favorecido al que indique 7 ganadores.

4.° Un cronómetro de oro 18 quilates al que indique 8 ganadores, premio que como los anteriores, otorgarán los cigarrillos "Intransigentes".

En todos los casos debe indicarse el nombre del caballo y no el del stud, no tomándose en cuenta la carta que no llene este requisito.

Todas las reuniones, a las 12 de la mañana, se procederá a cerrar y lacrar todas las cartas recibidas, para abrirse al día siguiente a la misma hora, acto que podrá presenciar todo el que se interese por ello.

El envío de las cartas es sin límite; el catedrático puede hacer todas las combinaciones que quiera, siempre que se ajuste a las reglas establecidas por este concurso.

Una misma persona no podrá optar a dos premios en una misma reunión, tomándose en cuenta, a los efectos de este concurso, sólo a la carta que marque mejor punto.

CUPON

De "La Epoca"

HIPODROMO ARGENTINO

Reunión del jueves 3 de febrero de 1916

Primera carrera .. ..

Segunda carrera .. ..

Tercera carrera .. ..

Cuarta carrera .. ..

Quinta carrera .. ..

Sexta carrera .. ..

Séptima carrera .. ..

Octava carrera .. ..

Nombre .. ..

Domicilio .. ..

PRONOSTICOS DE LA PRENSA PARA LA REUNION DE MAÑANA EN PALERMO

[illegible]	1a. carrera	2a. carrera	3a. carrera	4a. carrera	5a. carrera	6a. carrera	7a. carrera	8a. carrera	Ganadores	Placé	No corrieron
[illegible]	[illegible]	Dantés	Daystar	Nanná	San Julio	Diosa	Trésor	Nitrato	32	18	6
[illegible]	[illegible]	Dantés	Daystar	My Dream	San Julio	Wild Rose	Trésor	Nitrato	30	15	4
[illegible]	Lay	Dantés	Daystar	My Dream	San Julio	Tómbola	Trésor	Nitrato	29	17	5
[illegible]	Sibarita	Bicarbonato	Daystar	My Dream	San Julio	Diosa	Pichuleo	Nitrato	29	16	3
[illegible]	Lay	Yucatán	Daystar	Rosse	Pacará	Espinita	Trésor	Nitrato	29	14	4
[illegible]	Lay	Le Notre	Daystar	Nanná	San Julio	Wild Rose	Trésor	Lord Bramble	28	19	6
[illegible]	Lay	Yucatán	Daystar	Nanná	Pacará	Espinita	Trésor	Nitrato	28	17	4
[illegible]	Sibarita	Bicarbonato	Daystar	My Dream	San Julio	Wild Rose	Pichuleo	Nitrato	28	17	5
[illegible]ortiva	Lay	Bicarbonato	Daystar	Rosse	Pacará	Wild Rose	Trésor	Nitrato	27	22	5
[illegible]	Lay	Dignísimo	Daystar	Rosse	Pacará	Guipúzcoa	Pichuleo	Nitrato	27	18	4
[illegible]	Lay	Dignísimo	Daystar	Rosse	Pacará	Guipúzcoa	Pichuleo	Nitrato	27	18	4
[illegible] Standard	Lay	Bicarbonato	Daystar	Nanná	Pacará	Wild Rose	Pichuleo	Nitrato	26	19	4
[illegible]									26	17	7
[illegible] Italia	Lay	Dantés	Daystar	My Dream	Pacará	Wild Rose	Trésor	Nitrato	26	15	7
El Arg. de La Plata	Lay	Bicarbonato	Daystar	My Dream	San Julio	Wild Rose	Insula	Nitrato	26	14	7
El Diario	Lay	Prestigio	Devil Man	Curiosity	Himil Thusum	Diosa	Insula	Socarrona	26	13	7
[illegible] de B. Ai.	Lay	Dantés	Daystar	Rosse	San Julio	Tómbola	Trésor	Nitrato	25	16	6
El Nacional	Lay	Dignísimo	Chulo	Rosse	San Julio	Wild Rose	Trésor	Socarrona	25	14	4
El Ganador	Lay	Dantés	Daystar	Nanná	Pacará	Espinita	Trésor	Nitrato	25	13	5
La Voz del Norte	Lay	Dantés	Daystar	Rosse	San Julio	Angeolina	Trésor	Nitrato	24	12	9
La Argentina	Lay	Bicarbonato	Daystar	My Dream	San Julio	Angeolina	Pegaso	Nitrato	23	19	6
La Mañana	Prestigio	Lay	Daystar	Nanná	San Julio	Pirotécnica	Pichuleo	Nitrato	20	13	6
Los Sucesos	Gigantea	Yucatán	Daystar	Nanná	San Julio	Wild Rose	Trésor	Nitrato	14	10	5

"MANUAL DEL SPORTSMAN"
Método para apostar con éxito positivo en todos los Hipódromos. Capital asegurado y grandes utilidades.
PRECIO: $ 1.00
G. Wilson, 25 de Mayo 94, Buenos Aires

jaría de correr, aunque no lo hiciera con la misma frecuencia de antes.

Hoy ya lo vimos montar a Leacaut para hacerle un trabajo de 700 metros a la par de Vespertino.

Se apila como siempre y talonea con más energía que nunca. Pero la primera intención es la que vale...

FAROL

Sigue acentuando nuestra creencia de que irá muy lejos en las pruebas de segundo orden.

El pupilo de Francisco Orezzoli, además de ser muy regular lleva la ventaja de tener una salud a toda prueba, que le vale mucho, porque para aguantar el régimen de training de la casa, es precisamente lo que más se necesita.

En consecuencia Farol tendrá oportunidad de continuar alumbrando aún con mayor brillo del que ha dado hasta ahora.

El peón del hijo de Le Samaritan sabe que tiene una rentita asegurada, y es por eso que cada vez que le toca dirigirlo en un trabajo — como hoy — lo hace con toda clase de consideraciones, aunque de tal manera exaspere a Orezzoli, pasando suavemente la partida en tiempo pésimo.

Cuando corra Farol, llevará todas las probabilidades de repetir su última hazaña.

AGUERRIDO

Se ha ganado un reposo que por lo visto, aunque breve, les ha parecido demasiado largo a los de su caballeriza.

Bajo la dirección del jockey Alberto Irusta se le dió corrida en 1.800 metros, empleando 1'53" 1|2.

Nos pareció algo cargadito de carnes, pero para su primer compromiso su preparación será completa.

Esta noche será anotado posiblemente.

PAN PAN

Vuelve paulatinamente el que fué el crack de la milla a recuperar su estado.

Esta mañana dirigido por Rivero a la par de Danseur con el peón, lo vimos en una partida de 700 metros, tardando en recorrer esa distancia 41" 3|5.

Las ligerezas del hijo de Ducato se pondrán nuevamente de manifiesto no bien se halle en condiciones de defender sus títulos adquiridos con las victorias que conquistará en la milla en la temporada anterior.

WOTAN

El hijo de Dieudonné es sin duda de los elementos viejos el mejor que posee el stud Tricolor.

Su campaña anterior fué buena y seguirá en igual forma por cuanto se ha destacado como muy regular.

Reaparecerá próximamente, pues ya sus ejercicios son severos y buenos.

Con la monta de Alejo Sánchez recorrió 800 metros con excelente resultado.

LA SONAMBULA

A principios de la temporada pasada esta hija de Dieudonné hizo creer que se estaba en presencia de un crack, porque con su portentosa velocidad conseguía poner fuera de combate a todos los contrarios que le salían en una carrera. Pero aquella creencia se desvaneció en cuanto las pruebas empezaron a alargarse; La Sonámbula tomaba la punta, se distanciaba y en el codo de Belgrano abandonaba la carrera para finalizar rezagada. Se dijo entonces que era un animal ligero, pero muy flojo. Transcurrió algún tiempo y se supo algo más: ¡roncaba!

La Sonámbula es una fracasada, pero no por eso hay que creerla incapacitada para ganar carreritas de velocidad; puede hacerlo, porque en las manos que está todo es factible.

Hoy, con la monta de Claverie, fué sometida a una corrida de 1.100 metros, conduciéndose regularmente.

REDENTOR

Siempre mañero, pero ostentando una preparación que hace honor al entraineur Betancourt.

En el compromiso que tiene para el próximo domingo, estamos persuadidos que ha de tener un desempeño de primera fila, tomando como base el excelente ejercicio de 800 metros que hoy de mañana le hizo su peón.

FACHINERO

El veloz hijo de Greenan está perfectamente listo para reprisar en una carrera de tiro derecho.

Con la monta de Claverie, Fachinero fué corrido en 1200 metros, distancia que, de acuerdo con su gran velocidad, pasó en buen tiempo. Si fuera menos flojo, el stud Zubiaurre llegaría a tener un elemento muy productivo para las carreras de handicaps.

DOSEL

El eterno abonado al placé continúa en la preparación que todo el mundo le conoce; muy lindo, pero ya sin entusiasmar a su mismo entraineur, que ha empezado a creerlo incapaz de ganar una carrera de perdedores.

Dirigido por Arcuri, practicó el hijo de The Whirpool 800 metros con todo éxito. ¡Pero en la carrera!...

HIPODROMO ARGENTINO

COMPETIDORES Y MONTAS

Primera carrera—2.500 metros — (De vallas)
A las 2 y 30 p. m.

1	Cráter	5	71	J. Castillo
2	Gigantea	5	69	M. de los Santos
3	Sibarita	4	67	J. Burgos
4	Lay	4	67	B. Sánchez
5	Cautiverio	3	63	S. Clemente
6	Resorte	3	63	E. Clemente

Segunda carrera—1.200 metros
A las 3 p. m.

1	Abencerraje	3	56	R. V. Lanatti
2	Le Notre	3	56	G. Cariola
3	Bicarbonato	3	56	C. Fernández
4	Sir Carlos	3	56	J. Arismendi
5	Prestigio	3	56	F. Arcuri
6	Yucatán	3	56	R. Rivero
7	El Pájaro	3	56	A. Luhiller
8	Milichus	3	56	J. Ceraño
9	Dignísimo	3	56	No corre
10	Lamberti	3	56	C. Alvarez
11	Canny	35	6	A. Oliva
12	Dantés	3	56	J. Maver
13	Lluvia	3	54	R. Carabajal
14	Carabel	3	54	A. Sánchez
15	Redención	3	54	X. X.
16	Mediana	3	54	P. Costa
17	Salida	3	54	M. Lema

Tercera carrera—1.800 metros
A las 3 y 30 p. m.

1	Chulo	6	57	A. Irusta
2	Sánchez	4	55	J. Maver
3	Bargain	5	49	J. Bastías
4	Devil Man	4	48	D. Englander
5	Floweret	4	48	S. Capra
6	Fulano	5	48	X. X.
7	Carreras	4	47	E. García
8	Black Ronald	5	44	No corre
9	Daystar	4	47	A. Oliva
10	Meniante	4	47	R. Rodríguez
11	Irú	4	45	X. X.
12	Martoche	4	45	M. Acosta
13	Mirona	4	45	X. X.
14	As de Oros II	4	44	J. Barroso
15	Dríada	4	44	A. Quinteros

Cuarta carrera—800 metros
A las 4 p. m.

1	La Comtese	2	54	R. Rodríguez
2	La Goyita	2	54	P. Costa
3	La Marne	2	54	J. Etchechurry
4	Curiosity	2	54	G. Ardouin
5	Decena	2	54	T. Grigera
6	Nanná	2	54	A. Irusta
7	My Dream	2	54	A. Navarro
8	Laguna Iberá	2	54	R. V. Lanatti
9	Rosse	2	54	F. Arcuri
10	Aveline	2	54	M. Colonel

Quinta carrera—800 metros
A las 4.30 p. m.

1	Messenger	2	54	J. Carelli
2	Dándolo	2	54	No corre
3	Himil Thusum	2	54	J. Fernández
4	Aquisgran	2	54	R. Carabajal
5	Pacará	2	54	D. Englander
6	San Julio	2	54	F. Arcuri
7	Bon Homme	2	54	T. N. Fernández

Sexta carrera—1.500 metros
A las 5 p. m.

1	Huarmi	3	56	C. Fenucci
2	Ficaria	3	56	C. Fernández
3	Tarará	3	56	T. N. Fernández
4	Cotagaita	3	56	R. Rodríguez
5	Diosa	3	56	M. Acosta
6	Mariucha	3	56	J. M. Pena
7	Pirotécnica	3	56	M. Lema
8	Piridina	3	56	G. Ardouin
9	Gallina Ciega	3	56	X. X.
10	Orviola	3	56	S. Caro
11	Tómbola	3	56	A. Navarro
12	Herodías	3	56	G. Cariola
13	Paloma	3	56	P. Costa
14	Deyanira	3	56	E. Saavedra
15	Angeolina	3	56	J. Bastías
16	Politesse	3	56	S. Blanco
17	Halagüeña	3	56	A. Sánchez
18	Merluza	3	56	No corre
19	Sisterly	3	56	No corre
20	Marie Leczinska	3	56	J. Maver
21	Wild Rose	3	56	F. Arcuri
22	Yerba Mota	3	56	A. Quinteros
23	Guipúzcoa	3	56	H. Sormani
24	La Almendra	3	56	E. Muraña
25	Vanity	3	56	J. Fernández
26	Espinita	3	56	D. Englander
27	Malilla	3	56	No corre
28	Guayaiby	3	56	X. X.

Séptima carrera—1.600 metros
A las 5.30 p. m.

1	Felpilla	4	56	A. Amoroso
2	Trésor	4	55	F. Arcuri
3	Escándalo	6	55	M. Lema
4	Maraschino	4	54	A. Sánchez
5	Pichuleo	3	47	C. Fenucci
6	Insula	3	46	M. Acosta
7	Pegaso	4	45	E. García
8	Chiribiribí	4	44	No corre
9	Chilca	3	41	A. Quinteros

Octava carrera—2.500 metros
A las 6 p. m.

1	Cáucaso	5	50	E. Saavedra
2	Lord Bramble	3	49	F. Arcuri
3	Nitrato	3	49	M. Acosta
4	Socarrona	3	44	M. Lema
5	Lefévre	3	42	X. X.
6	Zaratustra	4	40	A. Quinteros
7	Vizcacha	3	40	M. Cabrera

PORTEÑA

Cada día de trabajo la notamos más linda. La hermana de Mouchette, con la monta de Claverie, hizo un ejercicio de 1000 metros y como siempre se comportó muy bien.

No sabemos decir si a Porteña se le reservará hasta las primeras pruebas clásicas de la temporada, pero nuestra opinión particular es que se encuentra tan lista para correr que si lo hiciera en estos días, sería para aportar un premio al stud Zubiaurre.

LOS QUE SE DESTACAN

No hemos de pensar en otros jockeys que los que en la mayoría de las reuniones más se destacan, aunque en una tengan montas mediocres.

Sin embargo, los tres que hemos elegido tienen mañana montas de grandes probabilidades.

Francisco Arcuri — Tememos por su suerte. Hay profecías, como la que hizo cierto colega, que traen una "guigne" terrible e inevitable... No obstante, hemos de hacer el comentario que nos parece prudente sobre las montas de este profesional.

Se iniciará con Prestigio, elemento de lo más inferior que cuida Vicente Fernández y que a su paso por las pistas no ha hecho nada.

Dirigirá a Rosse, una potranca debutante que puede ganar. y a San Julio, del mismo stud, que es el candidato. .

Si Wild Rosse es lo que suponen en su caballeriza, debe ser de las que mejor se desempeñen.

Tresor, con los kilos que dispensa, tiene que correr mucho para vencer a tan serios rivales.

Y, finalmente, Lord Bramble con el cambio de monta tal vez mejore su última carrera, que dejó mucho que desear.

Máximo Acosta. — Tiene cuatro montas y tres nos parecen excelentes.

Dirigirá a Martoche, la cual posee poca chance; pero, en cambio, con Diosa, que en todas sus anteriores carreras se ha desempeñado bien, puede con un poco de suerte imponerse entre tantos enemigos.

Insula no corre desde el día que batió a Porteña, y reaparece excelentemente preparada. Es un título que hay que tenerlo especialmente en cuenta.

Nitrato nos parece el candidato obligado de la última carrera.

David Englander — Corre en tres carreras animales indicadísimos.

Devil Man se halla en condiciones de mejorar su última carrera; Pacará es un gran candidato y tal vez el seguro ganador.

Espinita, según los "entendidos", tendrá que librar con Wild Rose y Guipúzcoa lucha de sangre...

PATA DE GALLO

Vicente Fernández está encaprichado en ganar una carrera con este hijo de Pippermint, pero vemos que el tiempo va transcurriendo y los deseos no se hacen efectivos.

Pata de Gallo, en el año que lleva de estadía en el stud de Vicente Fernández, ha sido visitado por el veterinario más de 30 veces, lo que significa decir que es un remendado.

Felizmente ahora parece dispuesto a mantenerse sin contratiempos hasta tanto pueda disputar una carrera de perdedores.

Hoy de mañana, con la monta de Ardouin, fué sometido a una corrida de 1800 metros, y después del ejercicio notamos con gran sorpresa que no había sufrido ningún percance.

¡Qué suerte para Fernández!

VELAZQUEZ

Conste que le dedicamos suelto aparte para hacer honor a la creencia que de él tienen los aficionados, porque de otra manera lo incluiríamos con los del montón en "aprontes generales".

Enteramos al mundo turfista que Velázquez ya está bien; come más que todos los caballos del stud de Pío Jean, duerme como un bendito, y los días de apronte, como hoy, va a la cancha a cumplir sus ejercicios.

En consecuencia, pueden prepararse los partidarios del crack (?) de Pío Gean; pronto tendrán que jugarle boletos.

DOS PRODUCTOS...

De los que se albergan en el stud de José Betancourt y que están bastante adelantados, son Charm y Doña Alba.

Pero el que más nos gusta es el hermano de Charming; es toda una promesa, y si no sufre contratiempos en su training será uno de los indicados para dar brillo a las primeras pruebas clásicas.

Charm con Arcuri y Doña Alba con el peón hicieron hoy 600 metros. demostrando el primero mucha superioridad

SAN PAULO

No nos expresamos cómo el hijo de Polar Star no obtiene en carrera mejor figuración.

Sus aprontes son muy buenos.

Hoy el jockey Muraña lo ejercitó en 1.000 metros, distancia que recorrió en 59" 3|5.

El día que repita en carrera sus trabajos en privado. volverá el crack de la milla a ser lo que fué.

TRE KING-LORD FRENCH

El primero quizás cuándo volverá a tener otra oportunidad para ganar una carrera de de perdedores, porque sus medios locomotivos son demasiado pobres y además es algo difícil de correr.

En cuanto al segundo podemos anticipar que está perfectamente listo para llevar a cabo una sorpresa, siendo conveniente por dicha razón no echarlo en olvido cuándo se presente en público.

Ambos pensionistas del entraineur Frazer fueron trabajados en la partida reglamentaria con las montas de S. Blanco y A. P. Irusta, respectivamente.

APRONTES GENERALES

Dijon — En compañía de Danzante, el que a pequeña distancia de Ica casi se permite el lujo de sorprendernos con un dividendo colosal, fueron ejercitados en la partida. Son dos elementos mediocres del stud La Providencia, con los cuales no ganarán muchos laureles...

Juvenal — Estamos en que siempre debe volar este hijo de Polar Star, y efectivamente en los ejercicios en privado vuela... Con Ardouin aprontó en 800 metros, marcando 47" 4|5. Veremos si es el domingo el día indicado.

Zon Zon — Con la monta de Quinteros se le dió corrida en 1700 metros... Vale muy poco.

Automóviles y carruajes para paseo
SERVICIOS FUNEBRES
IRIBARNE & Cía.
Casa central: TACUARI 344
TELÉFONOS: U. Telef. 446 y 1513, Libertad—Coop. 682, Central
NO CONFUNDIR

Banco Municipal de Préstamos
SUIPACHA Y VIAMONTE

SUCURSAL No. 1 — RIVADAVIA 2569
SUCURSAL No. 2 — B. de IRIGOYEN 1459
AGENCIA "A" — ESMERALDA 482

GRAN REMATE DE ALHAJAS
Y OBJETOS VARIOS
MAQUINAS DE COSER, ROPAS, ARMAS, ETC.

COMENZARÁ EL DÍA 8 DE FEBRERO DE 1916
Prosiguiendo los días subsiguientes a las 12.30 de la tarde.

Orden de venta. — Del 8 al 15 de Febrero inclusive: Alhajas.
Día 15, Máquinas de escribir, anteojos, máquinas fotográficas.
Día 16, Armas en general, instrumentos de música, artículos de bazar, valijas, relojes de pared y máquinas de coser.
Día 17, y subsiguientes, hasta la terminación del remate, ropas y máquinas de coser.
El remate de los empeños vencidos se realizará en la casa central el 8 de todos los meses, o el día subsiguiente si éste fuera feriado, exhibiéndose las prendas durante los 6 (seis) días hábiles inmediatamente anteriores.

El Banco recibe depósitos en CAJA DE AHORROS abonando del 4 al 6 por ciento de interés anual.

ESPECTACULOS

TEATROS

SAN MARTIN. — ESMERALDA 257. — Espectáculos cinematográficos con números de gran atracción para familias, por secciones. — Hoy: miércoles 2, a las 9.30 p. m., gran festival artístico, tomando parte 20 atracciones y exhibiéndose la película en 16 partes "Samsón y Dalila". Despedida de la compañía de variedades. — Función completa, 1 $.

SAN MARTIN. — ESMERALDA 257. — Compañía argentina de ópera. La primera formada a base de elementos nacionales). — Maestros directores y concertadores: Cav. Armando Galleani y Francisco Rando.—El jueves 3, debuto con la ópera en cuatro actos: RIGOLETTO.

NUEVO — CORRIENTES 1528. — Compañía cómica nacional y de variedades. Primer actor, cómico, Enrique Muiño. Primera actriz de carácter, Aurelia Ferrer. — Maestro director de orquesta, Antonio Lozzi. — Espectáculo por secciones. — Hoy: LAS PROVINCIANAS, DEL BAJO FONDO y bailes por La Argentinita, LAS ENTRAÑAS DEL LOBO y bailes por La Argentinita, COSAS DE PARIS y tonadillas por Linda Thelma. — Platea, 0.50 $ por sección.

APOLO. — CORRIENTES 1386.—Espectáculos cinematográficos, con números de gran atracción. — Hoy a las 6.15 p. m.: Estrenos en el cinematógrafo. Números de variedades por Blanca San Martín, D'Arco, D'Alba, La Sevillita. — Platea, 0.40 $. — A las 8.45: Estrenos en el cinematógrafo. Números de variedades por los artistas Lolita, D'Arco, D'Albe, La Golfita, Trío Pastor, Blanca San Martín, La Sevillita. — Platea: sección sencilla, 0.30 $; doble, 0.40 $.

NACIONAL — CORRIENTES 960. — Compañía de variedades, cinematógrafo y grandes atracciones. — Espectáculo altamente moral para familias, por secciones. — El jueves 3 de febrero, debuto de la compañía. — Precios populares.

AVENIDA. — AVENIDA DE MAYO 1222. — Compañía de zarzuela española, bajo la dirección de Manuel F. Palomero, primer actor, Miguel Ligero.— Maestro director de orquesta, Felipe Torres — Hoy EL PAIS DE LAS HADAS, estreno CAÑAS AL AIRE, LAS POBRECITAS MUJERES. — Platea, 1 $ por sección.

COMEDIA. — C. PELLEGRINI 243. — Compañía de zarzuela dirigida por Miguel Lamas. — Hoy: a las 6 p. m.: LA CASA DE QUIROS y a continuación bailes por La Malagueñita. — A las 8.45: LA GRAN VIA, LA CASA DE QUIROS, LA VEDA DEL AMOR y a continuación bailes por La Malagueñita. —Platea, 1 $ por sección.
Mañana estreno de la revista: S. M. EL CUPON.

MARCONI. — RIVADAVIA 2330. — Compañía española de operetas y zarzuelas Aida Arce. — Maestros directores: Samuel Arce y Carlos Piberrat. — Hoy, la opereta en tres actos LA CASTA SUSANA. — Platea, 1.50 $.

MAYO. — AVENIDA DE MAYO Y LIMA. — Compañía de variedades. Espectáculo por secciones, especial para familias. — Hoy dos funciones. — Tarde: Julita Gámez, Trío Pastor, Angelita Torres, The Stevens, El Cubanito, Amadeo Carelli, Mirko. — Platea: sección sencilla, 0.20 $; doble, 0.30 $. — Noche: Amadeo Carelli, The Rukolins, Julita Gámez, The Stevens, Trío Pastor, Angelita Torres, Henry, Trío Esteles, El Cubanito, Los Fresquet, Mirko. — Platea: sección sencilla, 0.30 $; sección doble, 0.40 $.

BUENOS AIRES. — CANGALLO 1043. — Espectáculo de biógrafo y variedades, con los artistas Antonia Costa, Richiardi, Duarte, Mirko, The Stewens, Los Stelles, The Rukolina. Siete secciones diarias. — Hoy: Variado programa con interesantes novedades. — Platea: tarde, 0.10 $; noche, 0.20 $ por sección.

BATTAGLIA. — (ANTES NACIONAL NORTE). — Santa Fe 1570. — Compañía cómica-dramática nacional dirigida por el primer actor José Gómez, en la que figura la primera actriz característica Herminia Mancini. Primera actriz, Matilde Rivera. — El sábado 5, debuto: LOCOS DE VERANO. — Platea, 1 $.

VARIEDADES. — PLAZA CONSTITUCION. — Compañía criolla de atracciones y variedades Reynaldi-Bebecito. — Hoy: Variado programa. El drama LA PIEDRA DE ESCANDALO. — Platea, 1 $.

VARIEDADES Y CIRCOS

CASINO. — MAIPU 326. — Compañía de variedades y atracciones. — Hoy: Variado programa, tomando parte todos los nuevos artistas. Estreno por la compañía Molasso, del mimo-drama en un acto y cuatro cuadros: PARIS DE NOCHE. — Entrada general 1 $.

ROYAL THEATRE. — CORRIENTES 833. — Gran compañía nacional de revistas y operetas. — Dirección Bayón-Herrera. — Hoy a las 6: Aperitif-Tango. — Entrada gratis. — A las 9.15: EL RAJAH DE PUPITANIA, ALI-BENJUI, A PESO EL CUBIERTO. — Platea, 1 $.

PARQUE JAPONES. — CALLAO Y PASEO DE JULIO. — Diversiones al aire libre. Teatro Romano. Atracciones mecánicas. Ferrocarril escénico, El Bobby, Water-Chute, Las Olas, Rueda gigante, Canal misterioso, Aeroplano, Exhibición de indios, Los Himalayas, Bandas de música. Domingos y días feriados, tarde y noche, fuegos artificiales. — Entrada días hábiles, tarde, una persona mayor con cuatro niños, 1 $. — Noche y domingos, tarde 1 $. Niños 0.30 $.

CIRCO ANSELMI. — LAVALLE Y LARREA. — Compañía acrobática y de dramas nacionales. — Próximamente debuto de la nueva compañía.

SKATING RINK L'AIGLON — FLORIDA 146. — Patinaje sobre ruedas. Tres secciones diarias: mañana, tarde y noche. Gran banda Sesea.

FRONTON BUENOS AIRES. CORDOBA 113.. — Mañana a las 9.15 p. m., dos partidos de pelota a cesta. El primero a 30 tantos, entre Iraola y Americano contra Abando y Larrinaga. El segundo a 40 tantos, entre los hermanos Erdoza contra Claudio, Martín y Egula.

CINEMATOGRAFOS

PALACE THEATRE. — CORRIENTES 757. — Hoy función tarde y noche: La guerra submarina, Jorge V en Francia, En las cumbres de Alsacia.

SELECT. — SUIPACHA 482. — HOY FUNCION tarde y noche: Los hermanos corsos, La caja negra.

EMPIRE THEATRE. — CORRIENTES Y MAIPU. — Hoy función tarde y noche: A las doce en punto, Felicidad y esperanza. — El viernes 4, estreno: Una odisea del norte.

CINE OPERA. — CORRIENTES 848. — HOY FUNCION tarde y noche: Variado programa con estrenos.

SPLENDID THEATRE. — SANTA FE 1845.—HOY función tarde y noche: Jim quiere hacerse tutear, El arroyo envenenado.

LAVALLE. — LAVALLE 921. — HOY FUNCION tarde y noche: Variado programa con estrenos.

ELECTRIC PALACE. — LAVALLE 535. — HOY función tarde y noche: Variado programa con novedades.

SMART PALACE. — CORRIENTES 1279-1283. — Hoy función tarde y noche: La caja negra, La fuga de Carlitos, Trincheras que redimen.

IMPERIAL — CANGALLO Y ESMERALDA. — Hoy: Cuando la trompeta suena, por Capozzi; La sombra de la muerte, La joya sagrada, Misterio del bosque.

CRISTAL PALACE. — CORRIENTES 1550. — HOY función tarde y noche: El doctor Gilbert, La joya sagrada.

THE AMERICAN PALACE. — CORDOBA Y CALLAO. — Hoy función tarde y noche: Las antorchas, Una suegra como hay muchas.

BIJOU SALON. — PUEYRREDON 965. — HOY función tarde y noche: La dama de las Camelias.

DON JUAN DE GARAY. — GARAY 2467. — HOY función tarde y noche: El león de la sierra y Tripitas contra Carlitos.

DE LAS FAMILIAS. — CABILDO Y F. LACROZE. Hoy función tarde y noche: Variado programa. — El lunes 7: Max Linder, en 24 partes.

ESLAVA. — SUIPACHA 464. — HOY FUNCION tarde y noche: Variado programa con estrenos.

PETIT COLON. — CORDOBA 2330. — HOY FUNCION tarde y noche: Variado programa con estrenos.

CINE SALON PARIS. — IRIGOYEN 1374. — Espectáculos escogidos para familias. — Todos los días grandes estrenos.

DEPORTES

FOOTBALL

ASOCIACION ARGENTINA DE FOOTBALL

Comunicación oficial

La secretaría de la Asociación ha distribuído a los clubs que militaran en la temporada pasada, los formularios respectivos a fin de que puédan renovar su afiliación, cuya cuota es de 20 pesos moneda nacional.

El día 15 del corriente vence improrrogablemente el término fijado por el consejo superior para llenar ese requisito, por cuya circunstancia se hace necesario que las nuevas instituciones que deseen obtener filiación pasen a recoger el formulario respectivo a la mayor brevedad.

INFORMACION GENERAL

Para mañana a las 6 p. m. están citados los señores miembros del consejo superior de la Asociación Argentina de Football. Tiene a resolución entre otros asuntos, la protesta Unión-Huracán, a cuyo conocimiento se ha abocado el consejo por no haberse reunido la comisión divisional debido a la falta de miembros para formar quórum.

La gerencia de la Asociación nos comunica que no concede pases libres a jugadores. Hace esta manifestación en virtud de varias preguntas que le fueron hechas.

En la secretaría de la Federación Comercial de Football, calle Rivadavia 1255, escritorio 313, se reciben inscripciones para la próxima temporada y se dan informes verbales los martes y jueves de 8.30 a 10 p. m.

Con la presentación del carnet que acredite el carácter de cronista deportivo, tendrán libre acceso a las dependencias y uso de los aparatos de Club de Gimnasia y Esgrima de Flores todos los cronistas deportivos.

Esta resolución adoptada a mediados del año anterior había pasado inadvertida por no tener conocimiento oficial de ella los diarios metropolitanos.

VARIAS

CLUB ATLETICO PALERMO

Mañana a las 9 p. m. en el local Nicaragua 5756 se reunirán en asamblea anual ordinaria los socios de esta institución a fin de ocuparse de la reforma de los estatutos y renovar la comisión directiva.

ASOCIACION ATLETICA BUCHARDO

Correspondiendo a numerosos pedidos, para que se deje sin efecto el cobro de la cuota de ingreso, la comisión directiva ha resuelto conceder una prórroga que se extenderá hasta fin del corriente mes. Empezará por lo tanto a hacerse efectivo el cobro de pesos 2, como ingreso, desde el 1.o de marzo próximo. La cuota mensual será como siempre, pesos 1.

La secretaría permanecerá abierta para consultas verbales, todos los martes de 8.30 p. m. a 10 p. m.

CLUB SPORTIVO FRANCES

La comisión directiva comunica que los días martes y jueves se practica en su local social un curso de gimnasia sueca bajo la dirección del profesor señor González.

La comisión directiva ha resuelto suprimir durante el mes de febrero la cuota de ingreso, pudiendo inscribirse los que deseen defender sus colores en la próxima temporada, los días martes, jueves y sábado en el local Garay 249.

TALLERES UNIDOS F. C.

En la asamblea anual ordinaria realizada por los socios de este club fué elegida la siguiente comisión directiva:

Presidente, J. Pyke; vice, S. Tell; secretario, J. A. Rezzoagli; pro, M. Sánchez; tesorero, H. Moreno; pro, H. Allan; vocales: P. Comelli, M. Calech, E. Guidotti, J. Arriola, F. Salvatore, A. Iberti, A. Salvatore, G. Boccardo, J. Grassi; suplentes: M. Loureiro, C. Salmozeu, S. Pampin, J. Demarchi, J. Cascallar; revisores de cuentas, V. Rodríguez, A. Lazzatti y D. Mondini.

ASOCIACION DEPORTIVA ARGENTINA

La institución del epígrafe ha resuelto reglamentar el importante campeonato reducido, que forma parte del torneo deportivo a realizarse el 20 del actual en el Stadium de Palermo, a fin de que obtenga el mejor éxito, dado el interés despertado por él y la naturaleza de la prueba.

DEPORTES VARIOS

CRICKET

BELGRANO

El 18 del corriente se jugará en las canchas de Belgrano un torneo americano de cricket para señoritas (sealed handicap).

Podrán intervenir no socios del club, habiéndose fijado en dos pesos la cuota de inscripción por cada jugador que deberá solicitarla al mayordomo del club antes del día 16 del corriente.

YACHTING

YACHT CLUB ARGENTINO

Dos interesantes regatas ha organizado el Yacht Club Argentino: Buenos Aires-Montevideo, que se correrá el día 5 de marzo próximo, y Montevideo-Buenos Aires, libres ambas para yates a motor y auxiliares inscriptos en cualquier club, y siendo ellas independientes entre sí, pudiendo participar de la ida, la vuelta o en las dos.

La comisión rechazará las embarcaciones que a su juicio no reunan las condiciones requeridas para la travesía.

Se han instituído dos premios, uno para la regata de Buenos Aires-Montevideo, consistente en una bitácora, y otro un sextante, primer premio de la regata de vuelta, Montevideo-Buenos Aires. Ambos han sido donados por los socios J. Reibaldi y E. Peralta Ramos (hijo).

Las inscripciones fijadas en 15 y 10 pesos respectivamente se recibirán en el local Córdoba 547, de 3 a 7 p. m., todos los días hábiles hasta el 25 del corriente.

CICLISMO

FEDERACION CICLISTA ARGENTINA

En el nuevo local de la Federación Ciclista Argentina, Corrientes 965, se realizará mañana, a las 9 p. m., un congreso extraordinario para considerar los siguientes asuntos: modificación de las categorías de corredores y aprobación de las fiestas indicadas por el consejo directivo a beneficio de la caja social.

CLCB CICLISTA PALERMO

La carrera de velocidad realizada por este club en la que intervinieron aficionados de tercera categoría, obtuvo el resultado siguiente:

1o. J. Facio, 7m.42s.; 2o. Carlos Fepino, 7m.47s.; 3o. Adriano Campanella, 7m.55s.

PELOTA

FRONTON BUENOS AIRES

Anoche, ante numeroso público se jugó el partido anunciado entre las parejas Abando-Ermúa y Laceta-Larrinaga, venciendo después de reñida lucha los primeros por cinco tantos en 30.

El segundo partido se suspendió antes de finalizar por indisposición de uno de los hermanos Cazalis quienes jugaban contra Marquinés y Eguía, organizándose un partido a 20 tantos con esta pareja y Cazalis-Martín, venciendo aquella por un tanto.

Para mañana se anuncia Iraola-Americano contra Abando-Larrinaga y los hermanos Erdoza contra Claudio-Martín y Eguía.

PASATIEMPOS

SEGUNDO CONCURSO SEMANAL DE AJEDREZ

Terminado el cómputo de este concurso, ha dado por resultado un empate entre los siguientes:

Señor J. M. Castelao, 75 puntos.
Señor Félix Loizaga, 75 puntos.
Señor Luis F. Muzzio, 75 puntos.
Señor Patricio E. Lynch, 75 puntos.

Estos señores deberán desempatar en un pequeño torneo con temas que próximamente se les propondrá. Continúan con menos puntos los señores Wenceslao Pardo, Pedro T. Gilardon, Arístides J. Velázquez, Alberto Lagden, Susana Calandrelli, Héctor H. Bonifacini, etc., etcétera.

⊙⊙⊙

CONCURSO GENERAL DE AJEDREZ

Resultado final

1o. Señor Félix Loizaga, 107 puntos (24—42—14—17—10).

2o. Señor Luis F. Muzzio, 97 puntos (12—44—14—17—10).

3o. Señor Wenceslao Pardo, 93 puntos (11—41—14—17—10).

4o. Señor Arístides José Velázquez, 90 puntos (17—36—12—16—9).

5o. Señor Juan Oscar Shedden, 75 puntos (24—39—12).

Los números entre paréntesis significa los puntos obtenidos en los problemas número 1, 2, 3, 4 y 5.

El señor Juan Shedden, no obstante haber desistido de la lucha después del problemá número 3, figura en el quinto lugar. De continuar enviando soluciones con toda seguridad habría figurado entre los primeros y hasta nos atrevemos a decir hubiera sido un serio candidato para el primer puesto.

⊙⊙⊙

AJEDREZ NUÑEZ CLUB

Se ha constituído un Club de Ajedrez por un núcleo de jóvenes de Nuñez (C. Federal) habiendo quedado formada la siguiente C. Directiva:

Presidente, Fernando Lezana; vice, José Rodriguez; secretarios, Jorge Rouger y Eladio E. Uviedo; tesorero, Dionisio Sagazola.

La secretaría funciona en la calle Manuela Pedraza No. 2094.

⊙⊙⊙

CONCURSO DE PASATIEMPOS

En uno de los números próximos daremos el cómputo final de este concurso.

Nota de la R. — En oportunidad daremos a conocer la nómina de los premios y fechas en que pueden retirarse. Esperamos únicamente a dar lugar a los concursos de desempate.

Nota. — Toda la correspondencia para esta sección debe remitirse a nombre del redactor de la sección "Ajedrez" o "Pasatiempos" de LA EPOCA, Avenida de Mayo 769.

PINERAL

EL MEJOR APERITIVO

ADMINISTRACION DE PROPIEDADES E HIPOTECAS

del Banco Español del Río de la Plata

RECONQUISTA 200

SE ALQUILAN CASAS EN:

ANCHORENA 28 casi esquina a Rivadavia, al lado del subterráneo, casa de 6 habitaciones, cuarto de baño, cocina y pieza de servicio, vería de 2 a 4 p. m. 150 $.

BARTOLOME MITRE 955, altos y bajos, 12 habitaciones principales y 3 para el servicio, tres cuartos de baño, cocina, patios, etc., vería de 2 a 4 p. m., 450 $.

ECUADOR 1421 casi esq. Santa Fe, 4 habitaciones principales y dependencias, llaves al 1407, 120 $.

FLORIDA 665, vestíbulo, 8 grandes habitaciones, cuarto de baño, cocina y demás comodidades, vería de 2 a 4 p. m., 320 $.

GARAY 529 y 531, casas de 7 habitaciones principales y 2 para el servicio, cocinas, cuarto de baño y demás comodidades, vérlas de 10 a 4 p. m., 150 $.

MAIPU 356, 6 habitaciones y dependencias, $ 220. vería de 2 a 4 p. m.

MAIPU 777, de sala, antesala, comedor, escritorio, 4 dormitorios y dependencias, tiene artefactos sanitarios, instalación de campanillas y luz eléctrica, vería de 10 á 12 y de 2 a 4 p. m.

MAIPU 890, petit hotel compuesto de 7 habitaciones principales y 3 para servicio, 2 cuartos de baño, cocina, luz eléctrica, patios y terraza, vería de 10 a 12 m. y de 2 a 4 p. m. 270 $.

MORENO 2085, 10 grandes habitaciones y dependencias, gran terraza, patios, etc., abierta todo el día, 140 $.

PARAGUAY 794 esq. Esmeralda, casas modernas de 6 habitaciones principales y 2 para el servicio, cuarto de baño con artefactos, cocina, luz eléctrica y ascensor, pesos 200 y 230.

PUEYRREDON 983, casa moderna de 8 habitaciones y dependencias, con instalación de luz eléctrica y artefactos completos de cuarto de baño, vería de 2 a 4 p. m., $ 220.

RIO CUARTO 1608, 6 habitaciones, cuarto de baño, cocina, patio, etc., llaves al número 1602, 130 $.

SAN LUIS 2723 y 2741, 7 habitaciones principales y 4 para el servicio, cuarto de baño con artefactos, cocina, vestíbulos, etc., de 2 a 4 p. m., 220 $.

25 de MAYO 568, petit-hotel, compuesto de 9 habitaciones principales y 3 para servicio, cocina, patio y terraza, vería de 2 a 4 p. m., 250 $.

EN BELGRANO, inmediatas a la est. del F. C. A. JURAMENTO 2930, 6 habitaciones y dependencias, vería de 4 a 7 p. m., 130 $.

MENDOZA 3172, chalet de 8 habitaciones principales y 2 para el servicio, dependencias y jardín, vería de 1 a 4 p. m., 160 $.

PAMPA 3010, 8 habitaciones principales y una para servicio, cuarto de baño, con artefactos, cocina, lavadero y jardín, vería de 8 a 11 a. m., 160 $.

EN VILLA DEL PARQUE, Cuenca 3391 y 3393 a 3 cuadras de la estación del ferrocarril y a dos del tranvía, chalets de 6 habitaciones y dependencias, con jardín y quinta, llaves almacén del frente.

DEPARTAMENTOS

CHARCAS 738; departamentos lujosos, compuestos de sala, antesala, escritorio, comedor, 4 dormitorios, 2 cuartos de baño con artefactos, ascensores de familia y servicio, alquiler desde 300 $.

DULCE 741 y 747, 3 habitaciones y dependencias, pesos 80 y 65.

24 de NOVIEMBRE 387, 3 habitaciones, cuarto de baño, cocina y gran terraza, llaves al departamento nm. 3, 80 $.

LOCALES PARA NEGOCIO

BARTOLOME MITRE 951|53, gran local con sótano, vería de 2 a 4 p. m.

MAIPU 356|58, espacioso local con sótano y dependencias, vería de 2 a 4 p. m.

MAIPU 773, con gran sótano y un departamento anexo de dos piezas y dependencias, vería de 10 a 12 m. y de 2 a 4 p. m.

PUEYRREDON y SAN LUIS, gran local de negocio, con sótano y dependencias, vería de 2 a 4 p. m.

262 v. 3 Feb.

CURSO GRATUITO DE TELEGRAFIA

En el local de la escuela Rioja 830 se dictan clases gratuitas de esta asignatura y en cuyo curso existen asientos vacantes. La enseñanza es para ambos sexos. Las clases funcionan los días lunes, miercoles y sábados, de 8 a 10 de la noche.

EDICTOS JUDICIALES

Por disposición del señor juez de 1.a instancia en lo civil de la Capital de la República doctor don Uladislao F. Padilla, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña MARIANA FREIRE DE VIDAL, ya sean como herederos o acreedores; para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su Juzgado y Secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, diciembre 22 de 1915. — Jorge Ferrari. 101 v. 6 Feb.

Por disposición del señor Juez de comercio de la capital, doctor Eduardo M. Naón, se hace saber por el término de ocho días que se encuentra de manifiesto en secretaría el estado de distribución presentado en el concurso Maffei Roque.

Buenos Aires, 29 de diciembre de 1915. — Oficina, Palacio de Justicia 5.o piso, sobre Lavalle. — L. Martín y Herrera. 255 v. Feb. 9.

LICITACIONES

DIRECCION GENERAL DE IRRIGACION

Llámase a licitación pública hasta el día 3 de Abril de 1916, a las 3 y 30 p. m., para la provisión de un puente metálico de 125 metros de longitud, en 9 tramos. Las bases y condiciones de licitación y juego de planos se obtendrán en la Oficina de Compras de la Dirección General de Irrigación, calle Belgrano 124, 1er. piso.

Buenos Aires, Enero 4 de 1916. — Julio Malmann, secretario. 136 v. 3 Abril.

Intendencia Municipal de la Capital

CEMENTERIO DEL NORTE

Cítase a los dueños del sepulcro conocido por de don Valentín Durand, y a los de la sepultura 3a., del núm. 76, sección San Antonio, del cementerio del Norte, para que dentro del plazo de 30 días, a contar de la primera publicación de este aviso, concurran a la dirección general de Cementerios, a fin de convenir la forma de dar ubicación a sus respectivas propiedades.—Buenos Aires, Enero 5 de 1916.—El secretario. 145v8Feb.

Intendencia Municipal de la Capital

Llámase a licitación para la provisión de arvejas secas, dulce de membrillo y jabón amarillo con destino a la Asistencia Pública, durante el primer semestre del año en curso. Tendrá lugar el día 4 de febrero próximo a la 1 y 30 p. m. El pliego de condiciones puede consultarse en la oficina de licitaciones. — Buenos Aires, enero 26 de 1916. — El secretario. 223 v fb 4

Intendencia Municipal de la Capital

Llámase a licitación para la provisión de artículos de talabartería durante el 1er semestre del año en curso. Tendrá lugar el día 7 de febrero próximo, a la 1.30 p. m. El pliego de condiciones puede consultarse en la Oficina de Licitaciones. — Buenos Aires, Enero 29 de 1916. 274

OBRAS SANITARIAS DE LA NACION

Se llama a licitación para la provisión de (6.000) seis mil toneladas métricas de leña de quebracho colorado, campana, con destino a las maquinarías de la Capital federal, de acuerdo en un todo con el pliego de condiciones que los interesados pueden consultar en la Dirección Técnica, Charcas 1840, todos los días hábiles de 1 a 5 p. m.

Las propuestas deberán presentarse en la secretaría del directorio de las Obras Sanitarias de la Nación, calle Charcas 1840, y serán abiertas el 28 de febrero próximo, a las 3 p. m. en presencia de los interesados que concurran al acto. — Buenos Aires, 28 de Enero de 1916. — José I. Goñi, secretario. — 242 v febrero 9.

Ministerio de Obras Públicas

DIRECCION GENERAL DE OBRAS HIDRAULICAS

Llámase a licitación privada hasta el día 16 de febrero, a las 4 p. m., para la descarga de 20.000 toneladas métricas de carbón de Cardiff conducidas por vapores que atracarán al muelle del depósito central de la Dirección General de Obras Hidráulicas, en el Riachuelo.

Los interesados podrán obtener gratis el pliego de condiciones y demás documentos respectivos en la Inspección General de máquinas y materiales, casa de gobierno, tercer piso.

Las propuestas formuladas en un sello de $ 5.00 m n., se presentarán en la Dirección General de Obras Hidráulicas, donde serán abiertas en presencia de los interesados, el día y hora indicados. — Buenos Aires, febrero 2 de 1916.

264—v. 16 feb.

Ministerio de Obras Públicas

DIRECCION GENERAL DE OBRAS HIDRAULICAS

Llámase a licitación privada hasta el día 16 de febrero, a las 3 p. m., para el suministro de 20.000 toneladas métricas de carbón, tipo "Cardiff", de acuerdo en un todo con el pliego de condiciones que los interesados podrán obtener en la Inspección General de máquinas y materiales, casa de gobierno, tercer piso.

Las propuestas formuladas en el sellado de Ley, deberán presentarse en la Dirección General de Obras Hidráulicas, casa de gobierno, donde serán abiertas el día y hora indicados, en presencia de los interesados que concurran. — Buenos Aires, febrero 2 de 1916.

265—v. 16 feb.

CONVOCATORIAS

BANCO DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES. — De acuerdo con los artículos 31 y 34 (inciso 6) de la carta orgánica, el directorio convoca a los señores accionistas para la asamblea general ordinaria que deberá celebrarse el sábado 12 de febrero próximo a las 3 de la tarde, en el local del Banco, casa de Buenos Aires, calle San Martín 137, para tratar la siguiente

ORDEN DEL DIA

1.o Tomar en consideración la memoria y balance correspondientes al ejercicio que terminó el 31 de diciembre próximo pasado.

2.o Resolver sobre la distribución de utilidades propuesta.

3.o Elegir tres directores titulares por tres años, en reemplazo de los señores Pedro Lacau, Emilio Lernoud y Manuel Magdalena (fallecido); seis suplentes de directores, síndico y suplente de síndico en reemplazo de los actuales, que terminan su mandato.

Se hace presente que de acuerdo con los artículos 31 y 35 de la carta orgánica, los señores accionistas para concurrir a la asamblea deberán depositar por lo menos diez acciones con cinco días de anticipación a la fecha citada para la reunión.

La Plata, enero 25 de 1916. — El secretario. 250-v-f-12

SOCIEDAD ANONIMA HIPODROMO NACIONAL.

Por no haberse depositado el número de acciones que se requiere para la primera convocatoria, se convoca nuevamente a los señores accionistas para la asamblea general ordinaria que tendrá lugar el día 12 del corriente, a las 3.30 de la tarde, en el local de la Sociedad, Corrientes 756.

OBJETO DE LA CONVOCATORIA:

1.o Lectura y consideración de la Memoria y Balance correspondiente al ejercicio de 1915.

2.o Sancionar la distribución de un dividendo.

3.o Fijación de los honorarios del síndico.

4.o Renovación del Directorio.

5.o Elección del síndico y síndico suplente.

6.o Nombramiento de tres accionistas para aprobar y firmar el acta de la presente asamblea.

Artículo 22: Tres días antes de la asamblea y de 1 a 5 de la tarde, deberán indefectiblemente estar depositadas en la gerencia, las acciones. Pasado este término sin depositarlas, se perderá el derecho a tomar parte en ella.

Artículo 26: Media hora después de la señalada se dará por constituída la asamblea con el número de accionistas que hubieren concurrido y cualquiera que fuere el número de acciones presentadas. — Buenos Aires, Febrero 1.o de 1916. — El Directorio.

258 v. 12 Feb.

Folletín de LA EPOCA (2)

GUILLERMO LE QUEUX

LA MÁQUINA INFERNAL

El tallador poco después exclamó: "¡Seis, tres, rojo gana y color!"

Un billete de mil francos fué empujado por el rastrillo hasta el alcance de su mano, y él lo colocó sobre la pila que tenía delante.

Esta vez dejó su puesta sobre rojo, y también ganó. Después de haber probado el negro con igual resultado, mientras su compañero barón ganaba cincuenta luises sobre el color, la señor Carón, una mujer extraordinariamente bonita, había vaciado una pequeña bolsa de mallas de oro sobre la mesa y colocado una pila de luises delante de ella; pero ella observaba a los dos hombres y no jugaba. Jugaba con sus sortijas, a la verdad.

Después de cinco o seis éxitos sucesivos, Krauss, con una resolución repentina, colocó el máximum en negro.

"¡Tres, siete, rojo pierde y color!",—gritó el banquero, porque las voces "negro" e "inversa" nunca se usan en el treinta y cuarenta.

El alemán, impasible, sin un solo movimiento de los músculos, colocó doce billetes más sobre su pila y empujó la puesta sobre rojo.

"¡Siete, cinco, rojo gana y color pierde!"—gritó el tallador, cuando hubo concluído de distribuir las cartas.

Otra vez el máximum ganado por el afortunado jugador.

En seguida pasó su puesta a negro, pero perdió. Otra vez perdió, y otra vez, y otra. Madame Carón jugó solamente un luís, y perdió; mientras tanto a su esposo no le iba el mejor. La excitación que demostraban en aquel instante, ante la mala fortuna que repentinamente caía sobre ellos, hizo que los demás jugadores sonrieran sarcásticamente. La naturaleza humana no hace gala de generosidad en las mesas de juego. Pronto el montón de billetes de banco de Krauss disminuyó, algunos pocos billetes de cien francos de Carón se fueron también uno por uno, y los luises de su señora quedaron reducidos a dos o tres. A medida que el dinero del alemán decrecía, su cara se ponía más pálida y sus labios se apretaban más. Jugada tras jugada lo ví, desde el punto en que me había situado, entre los espectadores que estaban al lado opuesto de la mesa, jugada tras jugada lo ví apostar el máximum y perder incesantemente. Su suerte había cambiado enteramente.

Una sola vez ganó en media hora y justo en el momento en que el tallador era relevado por un colega, se levantó, habiendo jugado y perdido su último billete.

Tollet le apercibió cuando pasaba por el salón de ruleta, y oí que le dijo en francés: ¿"Y bien, con fortuna?"

"No", contestó el alemán con un expresivo movimiento de hombros: "He perdido todo".

"¿Absolutamente todo?"

"Absolutamente todo".

En ese momento la señora Carón, sonriendo alegremente, no preocupándola mucho su pérdida, al parecer, se acercó y se puso a conversar con ellos. Algunos minutos después al irse, oí a la señora, dirigiéndose a Tollet, decirle:

"Entonces, usted irá al hotel mañana a las 11, ¿no es así?"

"Con seguridad, iré con mucho gusto",—contestó. Y Tollet pasó a las mesas de treinta y cuarenta, mientras los otros salían y cruzaban al café de París.

Que algo misterioso combinaban esos jugadores con el temible Tollet, era más que probable. Por la manera cómo se había dirigido a Krauss, y por la invitación de la señora Carón, estaba seguro de que Tollet no tenía malas intenciones respecto de ninguno de sus conocidos. Además, robar a un hombre que no tiene dinero en sus bolsillos, es imposible. No, me afirmé en la sospecha de que algo misterioso tramaban, y resolví esperar con paciencia y vigilar.

Los tres volvieron a Niza, pero Tollet comió solo en el Ciro, ocupando una de las pequeñas mesas de los lados, y después, volviendo a la ruleta, jugó incesantemente durante toda la noche, aunque con pocos beneficios. Hay personas que pierdan o ganen, saben siempre conservar un par de luises aparte.

Hasta donde pude observarlo, me parecía que Tollet era uno de esos.

Krauss tenía un aire tan abatido cuando lo ví bajar las gradas y cruzar los jardines en dirección a la estación, que no dudé que su situación de fortuna había quedado tan comprometida que pronto se vería obligado a solicitar el viático, esa suma de dinero que la administración siempre está dispuesta a prestar a los jugadores arruinados, para que puedan volver a sus lares Se exige un simple recibo de la suma y hasta que no hayan pagado su deuda no pueden volver a entrar en los salones.

Tomé precauciones, sin embargo, para espiar sus paso en Niza y supe que a la mañana siguiente Tollet le había ido a ver al hotel del Luxemburgo, donde permaneció más de una hora. Estaban reunidos en el saloncito privado del departamento que Krauss ocupaba, ellos. Carón y su esposa, y al parecer hacían cálculos, discutiendo tal vez sobre algún nuevo sistema. Probablemente era alguna de esas infalibles combinaciones tan extensamente explicadas en el "Petit Niçois", el "Faro del Litoral" y la "Gaceta Rosada", esta verdadera curiosidad del periodismo, que da a conocer a sus lectores los números salidos la víspera en la ruleta. De todos modos, el resultado de sus deliberaciones fué, a no dudarlo, astisfactorio, porque esa misma tarde la señora Carón volvió a Monte Carlo ostentando una magnífica toilette parisiense y joyas deslumbrantes, acompañada de su esposo y de Krauss, que habían endosado sus trajes más elegantes, para na dar una nota discordante.

Reunidos con Tollet, pasearon los salones, jugando de tiempo en tiempo una moneda de cinco francos, hasta que por fin Krauss los abandonó y, subiendo a la salita escritorio, se sentó a redactar una carta. Escribió solamente dos o tres líneas, pero cuando iba a poner la dirección en el sobre hizo como si lo limpiara y luego lo rompió, tirándolo al canasto, y tomó otro.

Cuando hubo abandonado el escritorio, un sirviente me trajo el canasto, y, después de haber reconstituído el sobre, leí un nombre y una dirección que, lo confieso, me dejaron atónito. Era la dirección de un hombre que había sido buscado por la policía de París durante muchos meses, y cuyo paradero no se había podido descubrir. La fotografía de ese hombre estaba en uno de mis álbums, y abriéndolo leí el motivo por qué se le buscaba. La dirección que Krauss había escrito era de una calle de la ciudad de Lille, e inmediatamente envié un telegrama al jefe de policía de París, dándole la dirección de la persona que en vano habían tratado durante tanto tiempo de averiguar.

En vista del buen éxito de mi espionaje, redoblé la vigilancia, tratando de descubrir nuevos hechos. Dudaba que ese hombre estuviera en Lille, a pesar de la dirección revelada, por ciertas informaciones que poco después recibí de un individuo que había pertenecido a la banda, pero como la fotografía se parecía mucho a Krauss mismo, me incliné a creer que fueran hermanos.

Después de despachar el telegrama, yo había vuelto a los salones, donde pronto descubrí al interesante cuarteto. Estaban observando la ruleta de la sala morisca, donde un joven inglés, muy elegante, dueño de uno de los yachts anclados en la bahía, estaba ganando considerablemente, apostando a las docenas. Lo conocía como a un visitante de todos los años, que una o dos veces había sufrido pérdidas importantes; de manera que nadie podía envidiarle su buena fortuna actual.

Los cuatro comieron juntos en el restaurant de Europa, cerca de la estación, por algún motivo inexplicable. Tollet cuando estaba solo acostumbraba ir al tiro y habitualmente los otros comían en el Metropole o en el París. Sin embargo, era natural, pues sus recursos habían disminuído. Los ví entrar en el restaurant y entonces, dejando en observación a uno de mis subordinados, volví al Casino, preguntándome qué efecto produciría en la asociación el arresto del amigo de Lille. Sus pérdidas, sin embargo, parecían no haberlos afectado, a juzgar por su exterior. Al contrario, la mala suerte había aumentado su alegría.

Después de comer dieron otra vuelta por los salones, y después de perder uno o dos luises volvieron a Niza.

La siguiente noche se presentaron a eso de las ocho.

El día había sido muy feo, lloviendo continuamente; los hombres llevaban el mackintosk sobre sus trajes, pero la señora Carón, como parisiense que era, lucía un magnífico vestido de satén negro plateado, con una pequeña salida de ópera, cubierta de encaje sobre los hombros.

(Concluirá).

MUNDO COMERCIAL

EXTERIOR

TRIGO

[illegible] YORK, febrero 2. — Trigo [illegible] [illegible] entrega en mayo ([illegible] [illegible] oro americano), apertura de [illegible] Clausura anterior, 143.

[illegible], febrero 2. — Trigo colorado [illegible] entrega en mayo (precio por [illegible] centavos oro americano), apertura de [illegible] Clausura anterior, 134 7|8.

[illegible] para julio, apertura de hoy: 125 3|4. [illegible] anterior, 125 7|8.

[illegible] tranquilo.

[illegible]ERPOOL, febrero 2. — Trigo colorado [illegible], entrega febrero-marzo (precio por [illegible] en chelines), 67 4 1|2. Clausura anterior [illegible].

MAIZ

[illegible]CAGO, febrero 2. — Maíz mixto americano, para el mes de mayo (precio por bushel en centavos oro americano), apertura de hoy: 80 1|8. Clausura anterior: 80 5|8.

LIVERPOOL, febrero 2. — Maíz del Río de la Plata, a flote (precio por quarter en chelines), 49|6. Clausura anterior, 49|6.

Id disponible (precio por cental, en chelines), 10|4 1|2. Clausura anterior: 10|4.

LINO

HULL, febrero 2. — Lino, entrega en febrero-marzo (precio por quarter de 416 libras, en chelines), 75. Clausura anterior, 75|6.

CALCUTA, febrero 2. — Lino, entrega en febrero-marzo (precio por quarter de 410 libras en chelines), 81|6. Clausura anterior, 82.

DULUTH, febrero 2. — Lino, entrega en mayo (precio por bushel en centavos oro americano, apertura de hoy: 232.— Clausura anterior: 232.—

Id entrega en julio, apertura de hoy: 233 1|4. Clausura anterior, 233 1|4.

Informes de las cosechas mundiales

LIVERPOOL, febrero 2. — Informaciones de la India participan que han caído algunas lluvias en las regiones del Punjab y provincias centrales, pero en las demás partes las cosechas están sufriendo por falta de agua.

Se pide por lino precios más elevados que los de plaza.

MERCADO COMERCIAL DE LONDRES

LONDRES, febrero 2.—

Tipo de descuento del Banco de Inglaterra	5 o|o
Consolidados británicos	58 7|8

Títulos argentinos

Empréstito nacional 1897, 4 o|o, ley número 3378	70 1|4
Bonos Obras de Salubridad, etc., de Buenos Aires, 1891, 5 o|o	91 3|4
Empréstito Argentino de Obras públicas, 1886, 5 o|o	96 1|2
Empréstito Argentino de Conversión 1889, en libras, 4 1|2 o|o	81 1|2
Empréstito Argentino Interno de 1909, 5 por ciento	87 1|2
Banco Español del Río de la Plata acciones ordinarias	nom.
Province of Buenos Aires 3 o|o to 3 1|2 por ciento, Loan of 1906	38 1|2

BOLSA DE PARIS

PARIS, febrero 2.—

Renta francesa, 3 por ciento	61.—
Banco Francés del Río de la Plata, acciones ordinarias	nom.

BOLSA DE MONTEVIDEO

MONTEVIDEO, febrero 2. — Los valores negociados en la primera rueda efectuada hoy en el mercado de títulos, tuvieron para el cierre, estas cotizaciones:

Títulos Q, al contado, a 83.70.

Certificados de la Deuda Interior, a 96.20.

INTERIOR

BOLSA DE COMERCIO

Primera rueda

Cédula Hipotecaria Argentina, de 6 o|o, antigua emisión, ley 3172, al contado: 129.500 a 92.

Id. para fin de mes: 20.000 a 92.20.

Cédula Hipotecaria Argentina, ley 9155, primera serie, al contado: 29.000 a 93, 14.500 a 92.90, 1.000 a 93; total, 44.500.

Crédito Argentino 1905, al contado: 51.500 a 89.80.

Id. para mañana: 200.000 a 89.80.

Id. para marzo 15: 28.000 a 88.

Cédulas Nacionales, serie L, al contado: 52.500 a 95.50.

Bonos Municipales de Pavimentación (semestrales), al contado: 2.400 a 71.60.

Deuda de la Provincia de Buenos Aires, 6 o|o, primera serie, al contado: 9.000 a 94.

Puerto Sastre (oro), para mañana: 1.000 a 3.

Id. para fin de mes: 500 a 300.

Banco de la Provincia, al contado: 10.000 a 110.

The River Plate Quebracho (oro), al contado: 2.400 a 0.75.

La Ibero Platense (ordinarias), para febrero: 4.100 a 35.

Banco el Hogar Argentino, al contado: 19 a 168, 5 a 169, 30 a 170; total, 54.

DEMANDA Y OFERTA DE TITULOS

En la Bolsa de Comercio hoy se solicitaron en compra estos valores:

Deuda Interna de Mendoza, Club Mar del Plata, Letras de Tesorería de la Municipalidad, Quebrachales Paraguayos, River Plate Quebracho, Banco de Buenos Aires, Banco Industrial Argentino, Banco Comercial Italiano, Petróleo Golfo San Jorge, Nafta Comodoro Rivadavia, Grandes Hoteles de Mar del Plata, Deuda Consolidada seguda serie 5 o|o de la Provincia de Buenos Aires, Marina Mercante Argentina, Depósitos del Banco Francés, Tigre Club, Certificados del Banco de la Provincia 75 o|o, La Mundial, Nuevo Banco Italiano, La Primitiva (fábrica de bolsas), Mercado de Abasto Proveedor, La Previsora, La Ibero Platense, Banco Español del Río de la Plata, Conversión de Obligaciones del Banco de la Provincia de Buenos Aires, Compañía Sansinena de Carnes Congeladas, Obligaciones del Banco El Hogar Argentino, Compañía General de Fósforos, La Clara (molinos), Banco de España y América, Las Palmas del Chaco Austral.

Se ofrecieron en venta:

La Edificadora, Banco de Italia, Sudamericana de Billetes de Banco, Banco Proveedor del Río de la Plata, La Inmobiliaria, Mercado General de Haciendas, Certificados del 50 o|o del Banco de la Provincia de Buenos Aires, Grandes Hoteles de Mar del Plata, Petróleo Golfo San Jorge, La Financiera, Club Mar del Plata, La Vascongada, Bodegas y Viñedos Giol, Banco de la Provincia, Banco de Buenos Aires, Quebrachales Paraguayos, Territorial de La Plata, La Bahía Blanca, Gath y Chaves, Hipódromo Nacional, Argentina de Edificación, La Primitiva (fábrica de bolsas), Sallnas Hermanos (fábrica de bolsas), Bodegas Arizu.

REMATE DE TITULOS SUSPENDIDO

El importante remate de títulos anunciado para hoy por los señores L. [illegible]mstadter y Cía., comprendiendo 950 acciones de la Empresa Eléctrica 9 de Julio, con el cupón número 1 y siguientes adheridos, y $ 390.000 en obligaciones de 8 o|o de la misma sociedad con cupón vencimiento 30 de Junio de 1916 y siguientes adheridos, ha sido suspendido por orden judicial.

MERCADO DE CEREALES A TERMINO DE BUENOS AIRES

Primera rueda

Trigo: 200 toneladas para el mes de Marzo, a pesos 9.60.

Registro de contratos

En la oficina de ajustes del mercado de cereales a término, se anotaron hoy estos contratos:

Trigo: para Marzo 800 toneladas a $ 9.40; 600 id. a $ 9.45; 200 id. a $ 9.60.

Maíz: para Marzo, 200 toneladas a pesos 5.65; 400 id. a $ 5.67.

Lino: para Febrero, 100 toneladas a pesos 12.90.

MERCADO DE CEREALES A TERMINO DE ROSARIO

Primera rueda

Trigo: para Marzo, 200 toneladas a pesos 9.50; para Aril, 200 id. a $ 9.60.

BOLSA DE CEREALES DE ROSARIO

Cotizaciones oficiales

Trigo nuevos, 79 kilos	$ 9.56
Id. id. 78 kilos	" 9.32 1|2
Lino	" 12.35
Maíz	" 5.15

CAMBIOS BANCARIOS

(Pago en Oro)

BANCO DE LA NACION ARGENTINA

	90 días	Vista	Telegráf.
Sobre Londres	—	48.1/16	48.
" París	—	5.59	5.58
" Alemania	—	5.05	4.99
" Italia	—	6.41	6.42
" España	—	5.00	4.99
" Estados Unidos	—	104.60	—
" Chile	—	48.5/8	—
" Bolivia	—	48 5/8	—
" Portugal	—	1.39	—
" Montevideo	—	2.1/8	—

BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA

Sobre Londres	48.5/8	48.00	47.7/8
" Francia	—	5.55	5.55
" Italia	—	6.23	6.23
" España	—	4.97	4.97

BANCO ESPAÑOL DEL RIO DE LA PLATA

Sobre Francia	—	5.60	5.58
" Inglaterra	—	48.1/8	47.31/32
" España	—	5.01	5.00
" Italia	—	6.43	6.41
" Nueva York	—	104.50	104.95
" Portugal	—	1.31	—
" Brasil	—	20.500	—
" Alemania	—	5.00	—

BANCO BRITANICO

Sobre Londres	48.13/16	48.1/8	48.00
" Francia	—	5.60	5.59
" Italia	—	6.43	—
" España	—	5.00	—
" Nueva York	—	104.50	104.80

BANCO DE LONDRES Y BRASIL

Sobre Londres	48.9/16	48.00	—
" Francia	—	5.60	—
" Italia	—	6.40	—
" España	—	5.00	—
" Portugal	—	1.31	—
" Nueva York	—	104.70	—
" Brasil	—	21.150	—

BANCO DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

Londres	—	48.00	—
" Francia	—	5.57 1/2	—
" Italia	—	6.37	—
" España	—	5.01	—
" Alemania	—	5.00	—

BANCO SUIZO SUD-AMERICANO

Sbre Londres	—	48.1/16	—
" Suiza	—	4.94	—
" Francia	—	5.60	—
" Alemania	—	4.96	—
" Bélgica	—	6.11	—
" Italia	—	6.42	—
" España	—	5.01	—
" Norte América	—	104.70	—

NUEVO BANCO ITALIANO

Sobre Londres	—	48.5/32	—
" Francia	—	5.60	—
" Italia	—	6.43	—
" España	—	5.01	—
" Nueva York	—	105	—

BANCO FRANCES E ITALIANO

Sobre Londres	—	48.1/8	48.—
" Francia	—	5.58	5.59
" Italia	—	6.44	6.43
" España	—	5.01	5.02
" Norte América	—	104.75	104.80
" Brasil	—	21.150	21.000
" Suiza	—	4.93	4.91

BANCO ALEMAN TRANSATLANTICO

Sobre Alemania	—	5.13	—
" Bélgica	—	6.33	—
" España	—	5.00	—
" Norte América	—	104.60	—
" Suiza	—	4.91	—

BANCO POPULAR ARGENTINO

Sobre Londres	—	48.00	—
" Francia	—	5.57	—
" Italia	—	6.31	—
" Alemania	—	5.05	—
" España	—	5.00	—

BANCO COMERCIAL ITALIANO

Sobre Londres	48.1/2	48.1/16	48.—
" Francia	5.64	5.62	5.56
" Italia	6.45	6.38	6.41
" España	5.04	5.02	5.01
" Norte América	—	104.70	104.90

BANCO DE ITALIA Y RIO DE LA PLATA

Sobre Londres	—	48.1/16	—
" Francia	—	5.59	—
" Italia	—	6.43	—
" España	—	5.01	—

BANCO DE GALICIA Y BUENOS AIRES

Sobre Londres	—	48.1/16	47.7/8
" Francia	—	5.59	5.56 1/2
" Italia	—	6.42	6.38
" España	—	5.02	5.00

BANCO GERMANICO DE LA AMERICA DEL SUR

Sobre España	—	5.01	—
" Alemania	—	5.12	4.81
" Suiza	—	4.93	—
" Dinamarca	—	3.36	—
" Holanda	—	2.18	—
" Nueva York	—	104.50	105.35
" Bélgica	—	6.30	—

BANCO HOLANDES DE LA AMERICA DEL SUR

Sobre Londres	—	48.1/32	47.15/16
" París	—	5.61	5.59
" Italia	—	6.42	6.41
" España	—	5.01	5.00
" Alemania	—	5.01	5.00
" Holanda	—	2.16	2.15
" Países Escandinavos	—	1.51	1.49
" Norte América	—	104.90	105.00

BANCO FRANCES DEL RIO DE LA PLATA

Sobre Londres	—	48.1/8	48.00
" Francia	—	5.60	5.59
" España	—	5.02	5.01
" Estados Unidos	—	104.40	104.70
" Italia	—	6.42	6.42

MERCADO CENTRAL DE FRUTOS

Se descargaron en este mercado 143 vagones con los siguientes frutos:

485.977 kilos de lana, 3.028 atados de cueros lanares, 6.247 cueros vacunos, 773 cueros de potros, 105 bultos de cerdas, 1 id de pluma, 48 cascos de grasa, 74 atados de cueros varios.

Ventas de hoy

Lana, cruza gruesa. — 400 kilos, Maipú, a $ 18.00; 3.000 Sud a 17.00; 12.00 id a 16.70; 5.000 id a 16.50; 3.000 Oeste a 16.80; 17.000 id a 16.60; 5.000 Sud a 15.50; 8.000 id a 15.00; 2.000 Oeste a 14.80; 3.000 id a 14.00; 3.000 Pampa a 13.00.

Cruza mediana.—400 kilos, Maipú, a $ 18.00; 3.000 Oeste a 18.00; 3.000 id a 15.60; 2.000 id a 15.00; 4.000 id a 14.20; 3.000 Pampa a 14.00; 2.000 id a 13.00.

Cruza fina. — 3.000 kilos, Maipú, a $ 18.00; 2.000 Sud a 15.50; 15.000 Norte a 11.50; 2.000 Chubut a 11.00; 3.000 id a 10.50.

Mestiza fina. — 2.000 kilos Sud a $ 10.50; 3.000 id a 10.00, 3.000 Oeste a 9.50; 4.000 id a 9.00; 2.000 Pampa a 8.50; 1.500 suelta a 8.00; 1.000 Córdoba a 8.00.

Segundas esquilas. — 1.000 kilos a $ 13.50; 2.000 a 13.00; 1.000 a 12.00.

Criollas. — 1.000 kilos a $ 11.00; 500 a 10.00.

Borregas. — 1.500 kilos a $ 14.70; 2.000 a 14.50; 1.000 a 14.20; 3.000 a 14.00; 3.000 a 13.80; 2.000 a 13.50; 1.500 a 13.00; 1.000 a 12.00; 1.000 a 11.00; 2.000 a 6.00.

Fletes lanares, consumo. 500 kilos a $ 1.20; 1000 a 1.17; 1500 a 1.15; 500 a 1.12; 1500 a 1.10; 400 a 1.08; 700 a 1.05; 500 a 1.03; 600 a 1; 500 a 0.98; 400 a 0.95; 1600 a 0.91; 300 a 0.90; 400 a 0.85.

Montecino: 1000 kilos a $ 1; 1000 a 0.97; 300 a 0.95; 500 a 0.92; 1500 a 0.90; 600 a 0.85; 500 a 0.83; 1400 a 0.80; 500 a 0.78; 400 a 0.75; 800 a 0.71; 200 a 0.70; 200 a 0.65.

Corto y pelado, consumo, 1700 kilos a $ 0.70; 800 a 0.65; 500 a 0.62; 800 a 0.60; 700 a 0.58; 500 a 0.55; 1000 a 0.50.

Montecino: 1800 kilos a $ 0.50; 700 a 0.45; 500 a 0.42; 800 a 0.40; 500 a 0.38; 500 a 0.35; 1000 a 0.30.

Cueros vacunos: 150 C a $ 16.00, 600 a 80, 100 a 15.70, 150 a 15.60, 300 a 15.50. 200 a 15.30, 100 a 15.20. 200 a 15.00, 150 a 14.00, 100 a 14.60, 150 a 14.50. 100 a 14.30, 200 a 14.00. 600 a 13.50. 250 a 13.00. 10 a 11.50.

Becerros: 200 a 17.50. 150 a 17.20, 300 a 17.00, 250 a 16.30.

Nonatos: 140 C a 14.50, 120 a 14.20, 200 a 14.00, 100 a 13.30.

Potros: 120 C a $ 8.50, 130 a 8.40, 100 a 8.30, 120 a 8.20, 100 a 8.00, 100 a 7.00.

Cerdas: 200 K a $ 13.50, 300 a 13.00, 200 a 12.50, 400 a 12.00, 500 a 11.50, 800 a 11.00, 700 a 10.50, 300 a 10.00, 200 a 9.50, 100 a 9.00.

Cordetritos. — 100 d. Z 1.40, 120 d. $ 1.30, 100 d. $ 1.20, 50 d. $ 1.10, 20 d. $ 1.

Nutria. — 100 k. $ 2.50, 200 k. $ 2.30, 300 k. $ 2.20, 120 k. $ 2. 100 k. $ 1.80, 50 k. $ 1.10

Zorros. — 60 c. $ 0.80. 50 c. $ 0.60, 20 c. $ 0.50.

Cabras. — 150 c. $ 16.70. 200 c. $ 16.50, 100 c. $ 16. 100 c. $ .15.

Liebres. — 100 c. $ 0.16. 50 c. $ 0.15.

Sebo derretido. — 7 c. $ 4.60, 4 c. $ 4.55, 5 c. $ 4.50. 6 c. $ 4.40, 25 latas $ 4.30.

Sebo pisado. — 5 c. $ 3.45, 6 c. $ 3.40, 5 c. $ 3.30, 6 c. $ 3.20.

MERCADO DE ABASTO PROVEEDOR

Se han descargado durante la mañana de hoy en este mercado 121 chatas y 243 carros con un total de 660.200 kilos de verdura y 261.500 kilos de fruta.

Los precios se mantienen dentro de un límite bastante bueno, notándose mucho interés por toda clase de mercadería, circunstancia ésta, por la cual, todo artículo que entra en el mercado tiene pronta salida y buena colocación.

MERCADO DE VACUNOS LINIERS

Plaza sostenida. Con precio ligeramente en suba se han efectuado durante la mañana las operaciones para todas las clases de ganado.

La colocación de las haciendas ha resultado fácil, dado el interés y competencia que hay entre los compradores, especialmente para los ganados de frigorífico.

La entrada de hoy en este mercado fué de 2881 cabezas, clasificadas en la siguiente forma: novillos 1725, vacas 847, terneros 285 y 24 bueyes. Porcinos entraron 249.

Los precios corrientes de la mañana fueron los siguientes:

Bueyes para frigorífico, de	"	200.— a 215.—
Id. para consumo	"	90.— a 150.—
Novillos esp. para frigorífico	"	— a 227.—
Id. mest. gordos ídem	"	180.— a 208.—
Id. para consumo	"	85.50 a 176.—
Novillitos para consumo	"	72.— a 114.—
Vacas para consumo	"	42.50 a 164.—
Vaquillonas para consumo	"	53.50 a 135.50
Terneros para consumo	"	28.— a 76.—

Para porcinos los precios variaron entre pesos 0.28 a 0.42 el kilo.

VENTAS DE HOY

Arzeno y Hnos. Fto. B.—
17 novillos carne gorda Olavarría 128.—
8 novillos carne gorda ídem 106.—
Bayona Juan—
22 novillos carne gorda Santa Fe 114.—
Bayona y Ferrazzini—
54 novillos mest. gordos 9 de Julio 208.—
18 novillos gordos 9 de Julio 196.—
Ecasley Manuel y Rodolfo—
2 novillos carne gorda Caseros 175.—
1 toruno carne gorda ídem 137.—
2 torunos carne gorda Caseros 114.—
2 torunos flacos Caseros 90.—
Bunge y Born—
23 vacas carne ogrda C. de Areco 105.—
Chapar y Cía. Juan—
16 vacas carne gorda Pampa 105.—
6 vacas carne groda Pampa 87.—
Costa y Fayanas—
24 novillos gordos Belgrano 180.—
Coop. de Hacendados—
60 novillos carne gorda C. de Areco 135.—
80 terneros gordos La Pampa 76.—
Cucullu Felipe L.—
55 vacas especiales D. Alvear 155.—
19 vaquillonas especiales ídem 133.—
20 novillos carne gorda ídem 172.—
Devoto y Cía. Tomás—
15 novillos buena carne E. Ríos 100.—
29 novillos buena carne ídem 95.—
4 vacas especiales Alvarado 150.—
3 vacas carne gorda ídem 120.—
5 vacas gordas Alvarado 130.—
5 vacas gordas 9 de Julio 130.—
3 novillos carne gorda ídem 150.—
1 vaca carne gorda ídem 100.—
13 vacas gordas G. Sarmiento 130.—
102 novillos carne gorda ídem 148.—
15 vacas carne gorda ídem 110.—
10 vacas mest. gordas ídem 145.—
1 vaca gorda ídem 130.—
De los Santos y Cía. J. C.—
4 vacas carne gorda Ayacucho 145.—
5 vacas gordas Ayacucho 137.—
1 vaca carne gorda ídem 100.—
Elordy y Cía. Juan—
8 vaquillonas uena carne La Pampa 72.—
11 terneros buenos ídem 57.—
20 terneros regulares ídem 48.—
Etcheverry y Cía. José—
100 vacas gordas Santa Fe 136.—
Goñi e hijos Ignacio—
7 vacas carne gorda La Pampa 100.—
Giralt y Lastra Amadeo—
18 novillos gordos Alvarado 190.—
Lynch y Cía. Leandro—
13 vaquillonas carn egorda Cañuelas 82.—
7 vaquillonas carne gorda ídem 96.—
13 terneros buenos ídem 60.—
6 vacas carne gorda ídem 96.—
1 toruno carne gorda ídem 130.—
Lizarralde Hnos.—
40 novillos especiales Santa Fe 227.—
Lanusse Pedro y Antonio—
1 vaca flaca Matanza 28.—

20 terneros buenos Lobería 51.—
20 terneros regulares Lobería 48.50
30 terneros regulares ídem 45.—
2 vacas gordas Lobería 135.50
9 vacas carne gorda Suipacha 106.—
1 vaca especial Suipacha 147.50
2 novillos carne gorda ídem 135.—
4 novillos carne gorda Suipacha 115.—
3 vacas gordas Suipacha 137.50
8 novillos carne gorda ídem 115.—
12 novillos carne gorda ídem 108.50
2 vacas mest. especiales ídem 164.—
2 novillos carne gorda Córdoba 133.—
18 novillos carne gorda ídem 120.—
18 novillos uena carne ídem 102.—
18 novillos buena carne ídem 90.—
Lalor Juan—
4 vacas m. gordas Azul 145.50
2 novillos carne gorda Adul 138.—
1 ternero regular Azul 38.—
2 novillos carne gorda ídem 170.—
4 vacas especiales Azul 151.—
2 novillos buena carne ídem 90.—
2 terneros regulares ídem 30.—
8 novillos carne gorda ídem 152.—
2 novillos carne gorda ídem 120.—
1 novillo flaco Suipacha 87.—
11 vaquillonas buena carne ídem 77.50
2 novillos carne gorda ídem 123.50
6 vaquillonas buena carne ídme 71.—
2 vacas gordas y c. gorda ídem 118.50
3 vaquillonas carne gorda ídem 106.—
18 novillos flacos Rodríguez 85.50
17 novillos buena carne ídem 98.—
15 novillos buena carne ídem 95.—
1 novillo buena carne Navarro 96.—
12 novillos carne gorda ídem 120.—
7 novillos carne gorda ídem 138.—
10 novillos carne gorda M. Paz 136.—
2 vaca carne gorda M. Paz 107.—
10 novillos carne gorda M. Paz 130.—
21 novillo carne gorda ídem 176.—
18 novillos carne gorda ídem 144.—
2 bueyes carne gorda ídem 126.—
2 bueyes carn egorda ídem 150.—
16 novillos carne gorda La Pampa 151.—
1 vaca carne gorda ídem 92.—
10 novillos carne gorda ídem 137.—
1 vaca carne gorda ídem 114.—
5 novillos buena carne ídem 101.50
1 novillito carne gorda ídem 114.—
Mathieu y Cía.—
23 novillos carne gorda Pringles 110.—
1 novillo carne gorda ídem 135.—
Méndez y Cía. J. M.—
18 novillos carne gorda E. Ríos 132.—
18 novillos carne gorda ídem 115.—
42 terneros buenos ídem 55.—
26 terneros regulares Entre Ríos 42.—
12 terneros guenos Entre Ríos 28.—
Maraspín Andrés—
40 novillos carne gorda Pehuajó 117.—
Peña y Cía. Julio L.—
17 novillos carne gorda Daireaux 120.—
Serantes Caime y Cía.—
3 bueyes especiales Pringles 215.—
3 bueyes m. gordos Pringles 200.—
6 bueyes m. gordos ídem 210.—
6 novillos gordos ídem 190—
Schoo y Cía. Alejandro—
22 novillos gordos Junín 190.—
11 novillos carne gorda ídem 132.—
6 novillos buena carne ídem 95.—
1 novillo buena carne ídem 90.—
18 vacas carne gorda ídem 100.—
4 vacas carne gorda ídem 95.—
8 vacas uena carne ídem 75.—
Sansot Beltrán—
10 novillos gordos Azul 180.—
38 novillos m. gordos La Pampa 205.—
40 novillos carne gorda Olavarría 126.—
14 vaquillonas carne gorda ídem 108.—
13 vacas carne gorda La Pampa 94.—
14 vaquillonas uena carne ídem 76.—
2 novillitos carne gorda ídem 86.—
15 novillitos carne gorda ídem 110.—
11 terneros búenos ídem 62.—
Santamarina e hijos—
8 novillos carne gorda Cañuelas 175.—
1 vaca m. especial ídem 162.—
2 novillitos carne gorda ídem 90.—
2 vaquillonas carne gorda Pehuajó 85.—
10 vaquilonas carne gorda La Madrid 80.—
2 vacas m. especiales ídem 162.—
5 vacas carne gorda T. Lauquen 125.—
2 vaquillonas carne gorda ídem 105.—
2 novillos flacos ídem [illegible]
10 novillos carne gorda ídem 148.—
2 vacas carne gorda ídem 85.—
1 vaquillona uena carne Córdoba 72.50
1 vaquillona buena carne Córdoba 69.—
4 terneros regulares ídem 45.—
6 terneros regulares ídem 44.—
2 novillos carne gorda ídem 130.—
1 vaca m. gorda ídem 146.—
4 vaquillonas carne gorda Mercedes 90.50
4 novillos carne gorda ídem 150.—
3 novillos carne gorda ídem 122.—
16 novillitos buena carne Matanza 72.—
1 vaca carne gorda Azul 95.—
1 vaquillona carne gorda ídem 108.—
1 vaca gorda ídem 131.—
2 vacas carne gorda ídem 109.50
4 vaquillonas carne gorda ídem 86.—
3 vaquillonas carne gorda ídem 107.—
9 vaquillonas carne gorda Matanza 106.50
1 novillo carne gorda ídem 145.—
1 vaca carne gorda ídem 101.—
2 novillos buena carne ídem 129.50
2 novillos uena carne ídem 93.—
7 vacas carne gorda ídem 111.—
4 vacas carne gorda ídem 89.—
9 vacas carne gorda ídem 115.—
8 vacas carne gorda ídem 114.—
Thompson y Cía. Enrique A.—
12 vacas carne gorda Laprida 102.—
22 novillos carne gorda La Madrid 148.—
Unzué Alzaga y Cía.—
5 novillos carn egorda Olavarría 142.—
4 vacas gordas Olavarría 136.—
15 vacas carne gorda ídem 120.—
21 vacas carne gorda C. Casares 125.—
Trelles José María—
40 novillos gordos Chivilcoy 193.—
5 novillos carne gorda M. Paz 134.—
5 vacas carne gorda ídem 118.—
7 novillos carne goroda ídem 110.—
Vela Alberao y Pedro—
80 terneros regulares Rauquel 33.—

VENTAS DE CERDOS

$ kilo.

Amoretti Cayetano—
20 cerdos especiales Avellaneda 0.39
De Lellis y Fages Hnos.—
45 cerdos especiales C. Casares 0.41
60 cerdos especiales Córdoba 0.42
Gioja y Etchart—
24 cerdos buenos Azul 0.34
40 cerdos flacos Azul 0.28
Iglesias J. Troncoso—
20 cerdos especiales Pringles 0.35

MERCADO DE LANARES TABLADA

A causa de que la entrada de hoy fué de cierta importancia, las cotizaciones experimentaron un descenso de alguna importancia, pero a pesar de ésto los precios actuales se conceptuaron aún favorables sobre todo en los lotes especiales, ya sean de consumo o frigorífico, debido a que los compradores continúan demostrando buen interés.

La entrada del día fué de 16.190 animales, habiéndose vendido durante la mañana 13.132 cabezas, repartidas en esta forma:

La Plata Cold Storage 2048, Las Palmas 730, Compañía Sansinena 1692, La Blanca 1720, Argentino Central 2009, Armour 663, The Smithfield 1460 y 2810 para los matarifes locales.

Los precios extremos de la mañana fueron los siguientes:

Capones para frigorífico, desde	"	10.60 a 16.50
Id. para matadero	"	16.70 a 19.—
Ovejas para matadero	"	7.50 a 19.20
Borregos para matadero	"	6.80 a 8.10
Borregos para frigorífico	"	8.60 a 13.80
Corderos para frigorífico	"	8.— a 9.50
Corderos para matadero	"	3.60 a 7.80
Capones para invernada	"	— a 9.—

VENTAS DE HOY

Bargo, Lascurain y Etchegaray—
49 corderos Matadero Cacnari 4.50
192 corderos Matadero ídem 6.80
472 borregos Frigorífico T. Lauquen 12.—
15 capones Frigorífico T. Lauquen 14.—
114 corderos Frigorífico Hidalgo 9.50
15 capones Frigorífico ídem 15.50
48 capones Frigorífico ídem 14.70
49 ovejas Matadero Hidalgo 13.40
Etcheverry y Cía. José—
138 borregos Frigorífico Casares 12.50
Lalor Juan—
15 capones Frigorífico Bonifacio 13.70
10 ovejas Matadero Bonifacio 13.—
65 orrefos Frigorífico ídem 10.50
17 borregos ídem Bonifacio 8.10
15 capones Matadero Udaquiola 17.50
219 capones Frigorífico Udaquiola 15.30
80 capones Frigorífico Udaquiola 13.60
84 ovejas Matadero ídem 12.30
10 borregos Frigorífico ídem 10.50
40 borregos Matadero ídem 8.10
Goñi e hijos Ignacio—
95 capones Frigorífico Castro 15.50

Ardohain Miguel—
299 capones Frigorífico Doblas 10.60
118 corderos Frigorífico Ateneo 10.10
Frers Julián—
449 capones Frigorífico Udaquiola 14.80
Lanús Florencio y Ado. E.—
114 borregos Frigorífico Riglos 13.50
117 borregos ídem Riglos 12.—
279 borregos Frigorífico Anchorena 11.80
67 borregos ídem Riglos 10.80
125 borregos Frigorífico Riglos 12.—
229 borregos Frigorífico Atienso 13.50
223 borregos Frigorífico Lonquimay 11.—
43 ovejas Matadero Riglos 10.20
51 borregos Frigorífico Riglos 10.50
133 capones Frigorífico ídem 15.—
38 capones Frigorífico Riglos 14.80
10 ovejas Matadero ídem 12.—
Chapar y Cía. Juan—
45 ovejas Matadero Thames 13.—
82 ovejas Matadero Thames 16.20
13 capones Frigorífico ídem 15.80
260 borregos ídem Thames 9.—
220 borregos ídem Catriló 10.—
240 borregos Frigorífico Lonquimay 8.60
Cucullu Felipe L.—
21 borregos Frigorífico Meridiano 5.o 10.—
50 orregos Matadero ídem 7.20
242 oregos Matadero ídem 7.20
60 borregos Matadero ídem 6.80
Arancet y Cía. Pedro—
33 ovejas Matadero Rolón 10.70
83 borregos Frigorífico ídem 10.—
Errea e hijos Antonio—
125 borregos Frigorífico Atenco 10.40
Bellocq e Hita—
40 capones Matadero Udaquiolá [illegible]
98 capones Frigorífico Udaquiola 16.10
Wallace y Cía.—
70 orregos Frigorífico Mercedes 9.50
Otaegui y Cía. M.—
99 capones Frigorífico Rauch 16.—
Sansot Beltrán—
30 ovejas Matadero Lonquimay 17.50
28 ovejas Matadero ídem 14.50
21 ovejas Matadero ídem 11.50
10 capones Matadero ídem 10.50
24 capones Frigorífico ídem 13.20
76 orreges Frigorífico ídem 12.80
De los Santos y Cía. José C.—
55 capones Matadero Vivoratá 17.—
35 corderos Matadero ídem 8.—
19 corderos Frigorífico ídem 9.35
100 capones Frigorífico ídem 16.—
Lanusse Pedro y Antonio—
184 capones Frigorífico Colman 15.—
40 ovejas Matadero Mechouque 12.90
80 ovejas Matadero ídem 10.60
38 ovejas Matadero Rolón 14.—
17 capones Frigorífico ídem 11.80
15 capones Frigorífico Rolón 15.50
Anasagasti Juan—
115 capones Frig. S. Francisco 11.20
131 capones Invernar ídem 9.—
44 ovejas Matadero ídtm 7.30
120 corderos Matadero ídem 5.50
Ortiz Fermín—
61 ovejas Matadero Macachín 14.20
17 capones Frigorífico ídem 15.—
20 borregos Frigorífico ídem 9.50
17 corderos ídem Macachinn 7.20
Girald y Lastra—
180 capones Matadero Mechouge 16.90
186 capones Frigorífico Iraizos [illegible]
Han Patricio—
1199 capones Frigorífico Bacacay 15.50
120 ovejas Matadero ídem 14.—
Unzué Alzaga y Cía.—
162 corderos Matadero Macaco 4.60
38 corderos Matadero ídem 3.50
Urtasun e hijo Martín—
258 capones Frigorífico Anguil 15.50
Oján y Cía. Francisco—
82 capones Frigorífico La Gloria 14.—
66 borregos ídem La Gloria 9.30
Ayaragaray S. y Gowland—
15 capones Matadero Laprida 17.50
75 capones Frigorífico ídem 16.—
Rubía, Cesario y Zubiaurre—
100 capones Frigorífico C. Vidal 14.90
Delfino Hnos.—
200 capones Frigorífico Tandil 16.30
Bayona y Ferrazzini—
170 capones Frigorífico Pirán 16.20
13 ovejas Matadero Pirán 15.—
Salaberry y Bercetche—
40 capones Matadero S. Elena 17.30
60 capones Frigorífico ídem 16.30
39 capones Frigorífico Udaquiola 16.—
10 coorderos Frigorífico ídem 8.50
153 corderos Matadero ídem 6.50
199 capones Frigorífico Argentino 15.70
212 capones Frigorífico Dumas 15.—
107 coorderos Matadero ídem 3.90
50 corderos Matadero ídem 3.90
166 capones Frigorífico ídem 16.—
40 corderos Frigorífico ídem 9.50
23 ovejas Matadero T. Lauquen 15.—
166 corderos Matadero ídem 7.50
521 corderos Frigorífico ídem 10.80
129 corderos Matadero ídem 7.90
77 ovejas Matadero ídem 14.60
54 capones Frigorífico T. Lauquen 16.70
Vélaz y Cía. Angel—
585 capones Fco. Armas 14.80
230 capones ídem Armas 15.50
46 capones Matadero Chapamalal 19.—
53 borregos Fco. Rolón 13.50

ASAMBLEAS

Han sido convocados los señores accionistas de las siguientes sociedades:

"Aliance Francaise" para la asamblea general que ha de verificarse mañana, a las 8.30 p. m., en Reconquista 375.

"Manufactura de tabacos J. M. Ariza" (S. A.), para la asamblea general ordinaria que tendrá lugar mañana, a las 4, en Balcarce 375.

"Canal y Puerto del Oeste", para la asamblea extraordinaria que debe realizarse mañana, a las 10 a. m., en Bartolomé Mitre 363.

"La Compañía Textil Sudamericana", para la asamblea extraordinaria que tendrá lugar mañana, a las 5 p. m., en Lavalle 477.

REMATES DE ESTA NOCHE Y MAÑANA

Judiciales. — Inmuebles

Casa en Balcarce 1090 al 1100. Base, $ 89.984. Mañana, a las 3.30 p. m. — Enrique D. Lagos.

—Campo en Morón. 71 hectáreas. Base, pesos 85.500. Mañana, a las 1. — El mismo.

Particulares. — Inmuebles

Chalet en el Tigre. Base, $ 30.000. Mañana, a las 3 p. m.

—Chalet en las barrancas de Belgrano. Base, $ 30.500. Hipoteca, $ 18.500. Mañana, a las 3 p. m.

—Casa en Anchorena 1137. Base, $ 5.000. Mañana, a las 3 p. m. — Bravo Barros y Cía.

Haciendas

900 vacunos, 600 lanares y 40 yeguarizos en Catriló. Mañana, a las 2 p. m. — Castro Hermanos.

—19 carneros y 21 borregos Lincoln. Mañana, a las 4 p. m. — A. Bullrich y Cía.

—28 reproductores Lincoln. Mañana, a las 2.30 p. m. — José M. de Yriondo.

—800 vacunos y 350 lanares en Jeppener. Mañana, a las 12 m. — Croharé y Cía.

—82 caballos y yeguas. Mañana, a las 2 p. m. — Manuel C. Nalé.

—400 vacunos en Zárate. Mañana, a la 1 p. m. — José S. Masseni y Cía.

Muebles

Juegos de comedor, dormitorios, sala, etc. Hoy, a las 8.30 p. m. — M. Villar Sáenz Peña y Vidal.

—Mobiliario completo. Mañana, a las 8 p. m. — Guerrico y Williams.

—Juegos de sala, comedor, etc. Mañana, a las 2 p. m. — F. P. Bollini y Cía.

—Porcelanas, cristalería y toda clase de muebles. Mañana, a la 1 p. m. — J. Barral y Cía.

—Juegos de todas clases y estilos. Mañana, a las 2 p. m. — V. Fernández y Cía.

—Dos moblajes completos. Mañana, de tarde y noche. — Juan A. Rúa.

—Arañas, vitrinas, alfombras y juegos de todas clases. — J. Fuks y Cía.

—Comedores, dormitorios, etc. Esta noche, a las 9. — Carlos Espejo.

—Moblaje completo. Hoy, a las 8.30 p. m. — R. M. Oliver y Cía.

Artículos generales

Judicial. — Existencias de sastrería. Mañana, a la 1 p. m. — Antonio Rotondaro.

—Cigarros, pipas de ámbar, etc. Mañana, a las 2 p. m. — Blas Luis Magaldi

—Máquinas de imprenta y existencias de li

brería. Mañana, a las 3 p. m. — Adolfo Calvete.

—Tijeras, palanganas, sillones de peluquero, etc. Mañana, a las 3 p. m. — Cooperativa de peluqueros.

—Comestibles y bebidas. Mañana, a la 1 p. m. — Avérez, Cullen y Seoane.

—200 rollos de alambre y artículos de almacén. Mañana, a las 3. — El mismo.

—Ferretería y comestibles. Esta noche, a las 9. — Francisco Martínez y Cía.

—Maquinaria de imprenta. Mañana, a la 1 p. —Cigarrería y librería. Hoy, a las 3 p. m. — Ortiz y Tornadijo.

—470 piezas tejidos. Mañana, a las 2 p. m. — Esteban Bonorino.

—Almacén de comestibles y bebidas. Todo el día de hoy. — Pedro Toresano.

—Tienda y mercería. Mañana, a las 2 y 3 p. m. — A. Chavia.

VALOR DE LA HACIENDA

Rodolfo Guillén y Cía.—

Resultado de nuestra 13 liquidación de haciendas en R. Zalazar, efectuada el domingo 30 de enero.

Novillos de 3 años casi listos, de $ 152 a $ 161; id. de 2 1/2 años carne gorda, de $ 139 a $ 148; id. de 2 años, de $ 120 a $ 126; id. de 1 1/2 años, de $ 112 a $ 117; novillitos de año, de $ 97 a $ 103; vacas servidas, a $ 120; toros, a $ 138; vacunos al corte, de $ 21 a $ 90; ovejas gordas, de $ 12.50 a $ 12.60; capones de consumo, de $ 10.60 a $ 10.70; borregos de frigorífico, a $ 10.20.

Esta venta importa $ 147.114.20 m|n.

Fueron compradores los señores I. Ansasti y Cía., Carlos F. Briggo, Manuel Canale, Antonio Paggio, José Iglesias, Accame y Bellini, Juan y Francisco Barbé, José P. Rumi, Francisco Gortari y Justo Zabala.

—

Particularmente realizaron la venta de 1.000 novillos del establecimiento "La Vanguardia", del señor Carlos Guerrero, a $ 200 cada uno al frigorífico Argentino Central. Importa $ 200.000 moneda nacional.

Suman en conjunto estas ventas $ 347.114.20

ADUANA

EXPORTACION DE PRODUCTOS DEL PAIS

Se han exportado en el día de ayer por el puerto de la capital los siguientes productos.

Para San Vicente, a órdenes: 80 rollizos de quebracho, con 45.000 kilos; 2.000 bolsas afrecho, con 75.000 kilos; 5.890 bolsas maíz, con 371.634 kilos; 3.066.000 kilos de maíz a granel; 1.946.000 kilos de avena a granel; 10.444 bolsas afrechillo, con 418.000 kilos.

Para Nueva York: 80 rollizos de quebracho, con 53.000 kilos; 12.352 bolsas lino, con kilos 766.967; 1.348 bolsas maíz, con 83.000 kilos 547.862 kilos de maíz a granel; 50 fardos lana, con 20.525 kilos; 8.107 cueros vacunos secos, con 90.677 kilos; 7.866 cueros becerros secos, con 37.752 kilos; 10 bultos cueros varios, con 5.017 kilos; 30 bultos astas, con 1.000 kilos; 3.720 bolsas caseína, con 221.000 kilos.

Para Barcelona: 1.955 bolsas lino, con kilos 110.000; 519 bolsas maíz, con 32.100 kilos.

Para Suecia: 8.250 bolsas maíz, con 496.800 kilos.

Para Burdeos: 269 bolsas lana, con 124.693 kilos; 7.052 bolsas maíz, con 475.455 kilos.

Para Santos: 158 cascos vino, con 19.521 kilos.

Para Lisboa: 96 fardos lana, con 42.631 kilos.

Para Christiania: 2 cascos sebo, con 500 kilos.

Para El Havre: 460.090 kilos de trigo a granel; 5.287 bolsas harina, con 264.350 kilos.

Para Río Grande: 2.209 bolsas harina, con 48.488 kilos.

Para Génova: 10.000 bolsas trigo, con 600.000 kilos; 8.797 bolsas escoria de quebracho, con 268.049 kilos; 1.114 cueros vacunos secos, con 22.475 kilos; 75 fardos cerda, con 33.312 kilos; 600 fardos lana, con 266.387 kilos.

MARITIMAS

Vapores esperados

Vapor italiano Cornigliano, de la rada, en el dique 3, en lastre.

Id. inglés Fairport, de Cardiff, en la dársena sud, con carbón.

Vapores a salir

Vapor español Reina Victoria Eugenia, a las 10 a. m., de la dársena norte para Barcelona y escalas, con pasajeros, correspondencia y carga.

Id. francés Samara, de la dársena norte para Burdeos y escalas, con pasajeros y carga.

Id. griego Nestos, del dique 1 para San Vicente, a órdenes, con frutos: salió a las 7 a. m.

Id. inglés Tremeadoro, del dique 2 para Tenerife, a órdenes, con frutos; salió a las 7.30 a. m.

Id. francés Amiral aureguiberry, del dique 1 para Burdeos, con frutos y caballos; salió a las 7 a. m.

Id. español Carlos, del dique 2 para Las Palmas, a órdenes, salió a las 6 a. m., con frutos.

Id. inglés San Hilario, del dock sud para Tampico (México), vacío, salió a las 7 p. m. (ayer).

Id. inglés Buranda, del dique 2 para San Vicente, a órdenes, con frutos.

Id. id. Omoen, del dique 3 para Las Palmas, a órdenes, con frutos, salió a las 6 a. m.

Id. italiano Speranza, del dock sud para San Vicente, a órdenes, con frutos.

Id. danés Rhodesia, de la dársena norte para San Vicente, a órdenes, con frutos.

También saldrán hoy de nuestro puerto los vapores italianos Savoia y Toscana, con destino a Génova, con frutos.

Vapores de los ríos

Llegaron: Ciudad de Buenos Aires, Río de la Plata y Cabo Corrientes, de Montevideo; Berna, de Asunción y escalas.

Salen: Río de la Plata, a las 10.15 p. m., Ciudad de Buenos Aires, a las 10.30 p. m. y Cabo Corrientes, a las 11 p. m., para Montevideo, Golondrina, para Gualeguaychú y Luna para Carmelo.

Mañana saldrá para Asunción y escalas el vapor Lambaré.

Línea de la costa sud

Pellegrini, saldrá el 9 de la Boca para San Antonio, con pasajeros y carga.

Madrid, llegó el 31 de enero a Puerto Madryn, procedente de ésta.

Atlántico, salió ayer de la dársena sud para Punta Arenas y escalas, con carga.

Asturiano, de Punta Arenas para ésta, saldrá hoy de Comodoro Rivadavia.

Argentino, de ésta para Punta Arenas, saldrá hoy de San Julián.

Mascota, saldrá mañana de la dársena sud para Bahía Blanca, con carga.

Presidente Mitre, de ésta para Gallegos, llegó el 29 de enero a aMdryn.

Camarones salió el 29 de enero de la dársena sud para Río Gallegos y escalas.

Presidente Quintana, de ésta para Caleta Oliva, se encuentra en Comodoro Rivadavia.

Línea del Brasil

Independencia, de Paranaguá para ésta, llegó el 31 de enero por la tarde a Montevideo; mañana es esperado en ésta.

Dálmata, de Rosario para Santos, pasó el 30 de enero por la rada.

Toro, saldrá pasado mañana del dique 3 para Porto Alegre, con pasajeros y carga.

Vaquillona, saldrá mañana del dique 3 para Río de Janeiro, con carga.

Juanita, saldrá pasado mañana del dique 3 para Pelota, con carga.

Novillo, está en Paranaguá desde el 31 de enero, cargando yerba para ésta.

Vapores en viaje

Inglés Demerara, salió anteayer de La Plata para Liverpool.

Id. Deseado, salió el 25 de enero de Liverpool para ésta.

Id. Orita salió el 27 de Enero de Liverpool para Montevideo y Pacífico.

Id. Araguaya, de ésta para Liverpool, salió el 20 de enero de Río de Janeiro.

Id. Desna, de ésta para Liverpool, salió el 24 de enero de Lisboa.

Id. Oronsa, de Pacífico para Liverpool, salió el 27 de enero de Coronel.

Id. Voltaire, salió el 22 de enero de Nueva York para ésta.

Id. Victoria, de Liverpool para el Pacífico, salió el 29 de enero de Montevideo.

Id. Byron, saldrá mañana de La Plata para Nueva York.

Id. Highland Piper, salió el 19 de enero de La Plata para Londres.

Id. Highland Rover, salió el 25 de enero de La Plata para Londres.

Id. Highland Pride, llegará a ésta el día 5 procedente de Londres.

Id. Avenir, llegará a ésta el día 5, procedente de Bredgewater.

Id. Manchester City, llegará a ésta el día 9, procedente de Londres.

Id. El Paraguayo, llegará a ésta el día 7, procedente de Londres.

Holandés Zeelandia, de Amsterdam para ésta, salió el 28 de enero de Lisboa.

Id. Hollandia, de ésta para Amsterdam salió el 29 de enero de Lisboa.

Id. Frisia, de ésta para Amsterdam, salió el 29 de enero por la noche de Bahía; ayer pasó por F. Noronha.

Id. Gelria, saldrá hoy de Amsterdma para ésta.

Id. Tubantia, saldrá pasado mañana de ésta para Amsterdam.

Francés Garrona, de Burdeos para ésta, salió anteayer de Río de Janeiro.

Id. Samara, saldrá hoy de ésta para Burdeos.

Id. Hudson, de ésta para Burdeos, salió el 17 de enero de Río de Janeiro.

Id. Liged de ésta para Burdeos, salió el 30 de enero de Dakar.

Español Infanta Isabel, de Barcelona para ésta, es esperado el día 7.

Id. Príncipe de Asturias, de ésta para Barcelona, pasó el 26 de enero por el Ecuador; debe haber llegado ayer a Las Palmas.

Id. Cádiz, de ésta para Barcelona, llegó ayer a Cádiz.

Id. Catalina, de Barcelona para ésta, salió el 18 de enero de Cádiz.

Id. León XIII, de Bilbao para ésta, pasó el sábado a las 2 p. m. por el Ecuador.

Id. P. de Satrústegui, de ésta para Bilbao, pasó el 24 de enero, a la 1 a. m. por el Ecuador.

Id. Reina Victoria Eugenia, salió hoy de ésta para Barcelona.

Id. Infanta Isabel de Borbón, saldrá el 4 de Barcelona para ésta.

Italiano Garibaldi, procedente de Génova es esperado en ésta el día 5.

Id. Cavour, de ésta para Génova, salió el 16 de enero de Santos.

Id. Tomaso di Savoia, procedente de ésta de be llegar el 5 a Génova.

Id. Principe di Udine, saldrá el día 5 de ésta para Génova.

Francés Amiral Troude, de Burdeos para ésta, salió el lunes de Lisboa.

Inglés Vasari, procedente de ésta llegó el domingo a Nueva York, sin novedad.

Entradas y salidas de buques de Ultramar, habidas en el puerto de la Capital, desde las 8 a. m. de ayer, hasta las 8 a. m. de hoy.

Entradas: vapor inglés Wanetta, id. brasileño Minas, id. griego E. S. Embiricos, id. id. Platea.

Salidas: vapor griego Nestos, id. inglés Tremeadow, id. francés Amiral aJureguiberry, id. español Carlos, id. inglés San Hilario, id. id. El Uruguayo, id. id. Omoen, id. id. Star of Ireland.

Vapores correos a salir

Mañana: vapor inglés Byrón, llevará correspondencia para Brasil, Venezuela, Barbados, Méjico, Cuba, Japón, Centro y Norte América, con franqueo simple hasta las 8 a. m. y con alcance hasta las 4 p. m.

Pasado mañana: vapor holandés Tubantia, llevará correspondencia para Brasil, España, Portugal, Bélgica, Francia, Suiza: Italai; Gran Bretaña, Dinamarca, Suecia, Noruega; Grecia; Egipto y Holanda. También llevará la correspondencia para Rusia, Alemania, Austria, Hungría, Bulgaria y Turquía; ésta a riesgo del remitente; alcance en el puerto hasta las 2 p. m.

Vapores correos a llegar

Febrero 5: vapor inglés Highland Pride, distribuirá correspondencia de Europa hasta el 13 de enero.

Febrero 7: vapor español Infanta Isabel, distribuirá correspondencia de Europa y Canarias hasta el 20 de enero.

El vapor Reina Victoria Eugenia

Salió hoy, a las 10 a. m., de la dársena norte este paquete español con destino a Barcelona, llevando pasajeros, correspondencia y un cargamento completo de frutos del país.

El Samara

También salió hoy de la dársena norte este vapor francés para Burdeos, con algunos pasajeros y cargamento completo de frutos del país.

Movimiento habido en el puerto de la capital en el día de ayer

Descargaron en dársenas y diques, 10 vapores; Riachuelo, 16 vapores.

Cargaron en dársenas y diques, 32 vapores; Riachuelo, 6 vapores.

Giros otorgados

Bratsberg (lanchas), dique 4, sección 5.ª, a descargar.

Trelissick, dique 3, parte N. Este, a cargar.

Principe di Udine, dársena norte, sección 3.ª, a embarcar.

Durham, dársena norte, sección 5.ª, a embarcar.

Don Amadeo, Boca, sección removido, a cargar.

Itamby, Boca, frente a Cámera, a descargar.

Julia Park, Barracas, frente a Cory, a descargar.

Pellegrini, Boca, sección removido, a cargar.

Phidias, dique 3, parte Este, a cargar.

Alfalfa, dique 3, elevadores, a cargar.

Mentor, dique 2, elevadores, a cargar.

E. S. Comins, dock sud, a embarcar.

Borgland, dique 1, sección 3.ª, a embarcar.

S. of Ireland, dársena norte, fondeado, a embarcar.

Kyma, Barracas, ribera sud en 2.ª del E. S. Embericos.

E. Jones, Boca, Vuelta de Rocha, a embarcar.

Quequén, dique 1, parte Oeste, a descargar.

Fairport, dársena sud, parte Este, a descargar.

Prácticos de turno para los vapores de salida

Del puerto: 14 Alejandro Petrovich, 15 Nicolás B. Damianich, 16 José Sandaz, 17 Tomás Cespi, 18 Pascual Culota, 19 Juan Balestra, 21 Santiago Giglio, 22 Pedro Viscovich, 23 Pascual Donato, 24 Natalio Hillich.

De los ríos de la Plata, Paraná y Uruguay: 5 A. Cortadi, 6 E. Giovanelli, 7 M. Formento, 8 P. Ortiz, 9 J. Vaccaro, 10 S. Vernazza, 11 L. Picchin.

PUERTO SAN ICOLAS

Exportación de cereales

El movimiento de este puerto continúa siendo relativamente escaso, debido a la falta de buques de transporte que se viene sintiendo desde hace varios meses.

La cantidad mbarcada durante el mes de enero próximo pasado, está representada así:

Maíz, 22.649 toneladas; lino, 4.653 toneladas; total: 27.302 toneladas.

En el mismo período del año anterior se embarcaron:

Maíz, 64.445 toneladas; lino, 1.991 toneladas; total: 66.436 toneladas.

Diferencia en contra del corriente año: toneladas 39.134.

MANIFIESTOS

El vapor francés Amiral R. de Genouilly, llegado procedente de El Havre y escalas, trae la siguiente carga para esta plaza:

De El Havre: 8 cajones mercaderías para A. Domnioni y Cía.; 24 cajones muebles usados para Carlos C. Cullen; 115 cajones chocolate Menier a la orden; 17 cajones ferretería para Bally Ltda.; 19 cajones perfumería para Rusconi Bacque; 11 cajones productos farmacéuticos a la orden; 67 bultos artículos ferretería para Dellazoppa Ltda.; 33 cajones mercaderías, 14 cajones muebles y 19 cajones perfumería para Gath y Chaves; 6 cajones perfumería para S. Fernández; 35 líos cajones mostaza a la orden; 22 cajones productos farmacéuticos para la Droguería Americana; 12 cajones cartón para Serra Hermanos; 10 cajones hilo de algodón para la Compañía General de Fósforos; 10 cajones balanzas y 27 cajones artículos ferretería para M. Montemayor; 41 cajones mercaderías para Bas y Cía.; 24 cascos aceite mineral y 48 fardos mercaderías para la Compañía General de Ferrocarriles; 18 cajones maquinarias para Estrabon y Cía.; 1.662 bolsas arena para Pepini Sociedad Anónima; 19 cajones productos farmacéuticos para la Droguería del Indio; 2.512 cascos cemento para Wattini y Bossut; 348 bultos varios para varios.

De Buredos: 300 bordalesas y 100 medias bordalesas vino para Moss y Cía.; 1.000 cajones champagne para Calvet y Cía.; 48 cajones cognac para J. Lebegue; 51 líos cajones champagne para Q. Ucelli; 11 id. id. para P. Macchi; 17 id. id. para José P. Grosso; 175 cajones champagne para Bossut e hijos; 13 líos cajones champagne para A. Ucelli; 100 cajones queso Roquefort para José Escipión.

De Vigo: 20 bocoyes aceitunas para Ustery y Cía.; 381 cajones cardinas para Migueguy y Cía.; 220 cajones id. para Folledo y Cía.; 2 cajones id. para S. León; 300 cajones id. para Sido y Cía.; 800 cajones ajbón para Folledo y Cía; 500 cajones pescado en aceinte para José P. Grosso; 133 cajones conservas de pescado para M. Bresca; 100 cajones de pescado para García y Cía.; 12 bultos artículos para culto para L. de Ruova; 8 cajones tejidos algodón y otras mercaderías para M. Giménez.

De Lisboa: 25 cajones vino Oporto para Pedro Varcese; 50 cajones id. a la orden.

De Santos: 582 sacos café para varios; 5.000 cachos bananas para L. Castro.

AVISOS VARIOS

CASA VACCARO

ESTABLECIDA EN EL AÑO 1885

Para el Cambio General de Moneda y la compra y venta de Acciones y Títulos de renta Nacionales, Provinciales y Extranjeros, es la casa más recomendada de la República.

SEVERO VACCARO

AV. DE MAYO 646 - Buenos Aires

EMPRESA DE PINTURAS DE JUAN J. GUERRA

Para la ciudad o campaña. — Presupuestos gratis. — San Salvador 3869.

v. 11 F.

Supervielle y Cía.

BANQUEROS

150, SAN MARTIN, 154

U. T. 6230 y 6231 Av. C. T. 3493 C.

Administración de Propiedades e Hipotecas

Alquilan escritorios de todas dimensiones, comprendiendo en el alquiler luz, calefacción, y distribución de correspondencia, en la Galería General Güemes, Edificio Supervielle y Cía.

DIRECCION PATENTES DE INVENCION Y MARCAS DE FABRICA, DE COMERCIO Y DE AGRICULTURA.

Marcas solicitadas el 1.o de febrero de 1916

51437

"CAMPBELL"

51438

51439 MIRANDA MARCA REGISTRADA

E. W. MARENCO & H. A. VACCHINI

51441

51440 Moriles Manchues

51442

OR-MI

51444

51443 GLORIA BELGA

51445 REAL BELGA

46259

51446

Acta N.o 51.437. — James Campbell. — Máquinas y aparatos para la industria, la agricultura, etc., clase 5.

Acta N.o 51.438. — E. W. Marenco y H. A. Vacchini. — Bebidas y alcohol, clase 23.

Acta N.o 51.439. — Adolfo Fernández. — Alimenticios, etc., clase 22.

Actas Nos. 51.440 y 51.441. — A. Delzescaux. — Alimenticios, etc., clase 22.

Acta N.o 51.442. — Federico L. Busch. — Hormiguicidas, clase 1.

Acta N.o 51.443. — Escorihuela y Cía. — Alimenticios, etc., clase 22.

Actas Nos. 51.444 y 51.445. — Luis Leens y León de Yong. — Tabacos, cigarros, cigarrillos, rapés, etc., clase 21.

Acta N.o 51.446. — Antonio Pahul Freixas — Aceites comestibles, clase 22 (envase).

Acta N.o 50.238 (modificación). — Enrique J. Castiglioni. — Calefacción, ventilación, iluminación, sanitarios, limpieza, etc., clase 14.

Acta N.o 46.259 (substitución). — Casacia Hnos. — Bebidas y alcohol, clase 23.

OBLIGADO & Cía.

Agentes de Patentes y Marcas — B. Mitre 343

PROFESIONALES

MEDICOS

ANALISIS LABORATORIOS Y FARMACIA *Abierto Día y Noche*

SUIPACHA 477 U. T. 816, Libertad DOCTORES **NELSON**

Secretas - Sífilis - Piel

DOCTOR SARACENI especialista)

Cura rápida de enfermedades secretas, estrecheces uretrales, blenorragia y orquitis. Curación de la sífilis con aplicación sin dolor de

606 - 914

De 8 a 11 a.m. y de 2 a 9 p.m. CORRIENTES 1777

Doctor CANTARELL Especialista en las enfermedades de la piel, vías urinarias, secretas de ambos sexos y las propias de las señoras. Tratamiento científico, eficaz y rápido de la neurastenia, debilidad viril y agotamiento.

De 2 a 5 p. m. LAVALLE 910 y 8 a 9 p. m.

Dr. ALFREDO SCARANO

Sífilis, venéreas, piel. Servicio de la Asistencia Pública. Ascuénaga 324, de 2 a 6 y de 8 a 10 de la noche.

Dr. A. F. CELESIA

Cirugía y enfermedades de señoras. De 2 a 4 p. m. — Bartolomé Mitre 1791.

Dr. PICCININI

Especialista en enfermedades secretas; gastro intestinales y piel. — Consultas de 11 a 12 a. m. y de 4 a 6 p. m. Consultas 5 pesos, aplicaciones del 914, 20 $. — Corrientes 1211. 196 v Abril 18.

Dr. W. E. ESCUDERO

Señoras, niños y partos. Lunes y viernes, de 4 a 6 p. m. — Arenales 1592. — U. Telef 238, Juncal.

Dr. A. C. REBUFFO

Enfermos de los ojos

Consultas de 10 a 11 y 2 a 6 p. m.

Bmé. MITRE 1038 per.

Dr. MAMERTO ACUÑA

Profesor de la Facultad de Medicina. Enfermedades de niños. Consultorio de 2 a 4 p. m. MAIPU 817.

208 v. Julio 22.

Dr. ELIZALDE

Especialista en vías urinarias, jefe de clínica del servicio de las enfermedades del riñón, próstata, vejiga, etc., en el hospital San Roque. Consultas de 2 a 6. MAIPU 813. 209 v. 22 Abril.

Dr. A. NOCETI

Enfermedades de los ojos y prescripción de anteojos. De 1 a 6 p. m.

MAIPU 535. per.

Dr. MARTIN M. TORINO

Médico cirujano. Enfermedades crónicas e internas. Ha trasladado su consultorio a ARENALES 1040, Consultas de 1 a 3. 212 v. Julio 24.

Dr. E. G. FIGUEROA

Afecciones intestinales, estómago y abdominales, tratamiento especial de las hemorroides. — Santa Fe 1273. De 4 a 6 de la tarde.

ABOGADOS

Dr. FRANCISCO BEIRO

TALCAHUANO 287 U. T. 796, Libertad.

DOCTOR VICENTE C. GALLO

Estudio: Avenida de Mayo 1411.

U. T. 665 (Libertad)

DOCTOR FERNANDO SAGUIER

Estudio: Florida 440.

U. T. 6087 (Avenida)

DOCTOR TOMAS DE VEYGA

Estudio: Sarmiento 643. U. T. 6060 (Aven.)

La Plata, calle 7 N.o 791. U. T. 377, La Plata

DOCTOR LEOPOLDO MELO

Estudio: Bmé. Mitre 311

U. T. 1913 (Avenida) y 1866 (Juncal)

Dr. TOMAS A. LE BRETON

Estudio: Bmé. Mitre 343

Dr. ERNESTO CORVALAN

Estudio: Avenida de Mayo 981

U. T. 3900 (Libertad)

DOCTOR JULIO A. ROJAS

Estudio: Uruguay 543, Dpto. 2.

U. T. 1955, (Libertad)

Estudio de los Dres. CELESIA Y SILVA

Tucumán 900, U. T. 1465 (Libertad)

DOCTOR LUIS J. ROCCA

Anchorena 626.—U. T. 841 (Mitre)

DOCTOR ELEODORO LOBOS

Estudio: Maipú 462

U. T. 22 (Avenida) y 3710 (Avenida)

DOCTOR EMILIO ZORRAQUIN

Estudio: Cangallo 606

U. T. 270 (Avenida) y 3894 (Juncal)

Doctor Leonardo Pereyra Iraola

Esmeralda 1212, U. T. 1521 (Juncal)

Estudio: Florida 880, U. T. (Av.)

DOCTOR HIPOLITO LEYS

Estudio: Lavalle 930, U. T. 3608, (Lib.)

DOCTOR VICTOR M. MOLINA

Estudio: Avenida de Mayo 605

U. T. 4954 (Avenida)

Dr. Antonio Barrera Nicholson

Estudio: Tucumán 1353, U. T. 806 (Libertad)

Dr. DOMINGO E. SALABERRY

Defensa 188

DOCTOR F. NUÑEZ LOZANO

Estudio. Cangallo 673

Unión Telefónica 844 (Avenida)

Doctor Andrés Ferreyra (hijo)

Estudio: Lavalle 1378

Unión Telefónica 4240 (Libertad)

DOCTOR RAUL MANRIQUE

Estudio: Lavalle 730

U. T. 6197 (Avenida) y 357 (Mitre)

DOCTOR JOSE M. GIUFFRA

Estudio: Talcahuano 446

DOCTOR PEDRO A. FOX

Estudio: B. Mitre 754

DOCTOR CARLOS F. MELO

Atiende personalmente su estudio de abogado

URUGUAY 546 U. T. 3784 (Lib.)

DOCTOR M. ALVAREZ COMAS

Abogado

U. T. 3554, Avenida Sarmiento 412

AVISOS POPULARES

DIEZ CENTAVOS POR PUBLICACION

TRABAJOS PEDIDOS

AMA SE PRECISA NO MENOS DE DOS M... Arredondo 2427.

AMA DE LECHE SE NECESITA PARA IR A ... paña, Alsina 1928.

BUENA SIRVIENTA SE PRECISA; MUÑIZ ... mero 761.

BUSCASE SIRVIENTA ITALIANA, FORMAL, ... sepa también cocinar, para el servicio de ... na sola; Lavalle 954, de 9 a 11 a. m.

CORREDORES DE IMPRENTA SUELDO Y ... misión. Corrientes 1230. 249 v. 7 M.

COCINERA SE NECESITA POZOS 126, 4.o ... derecha.

DEPENDIENTE DE ALMACEN PRACTICO ... necesita, Gaona 1972.

EMPLEADO COMPETENTE SE PRECISA PA... la atención de establecimiento de ganadería ... agricultura. Dirigirse por carta a poste restante ... rreo central, iniciales J. B. 4, dando los datos ... guientes: edad, estado, nacionalidad y referencias.

FOTOGRAFO BUEN RETOCADOR DE MEDIA... vos se necesita, Esmeralda 210.

JOVEN SE PRECISA PARA TRABAJO FACIL ... calle, por carta a 222 Correo Central.

LAVANDERA PARA TALLER SE NECESITA ... Corrientes 2412.

MUCHACHA DE 12 a 14 años, SE PRECISA, ... cuénaga 224.

NIÑera SE PRECISA, PUEYRREDON ... 1155.

OFICIAL PELUQUERO QUE SEA COMPETE... por mes necesito. Callao 2049.

PEON DE COCINA SE NECESITA, OLLEROS ... mero 1679.

REPARTIDOR CON TRICICLO PRECISO, ... rrientes 1230.

SIRVIENTA BIEN RECOMENDADA SE NE... ta, buen sueldo, O'Higgins 2096.

SE NECESITA MUCHACHA; JUNCAL 2954, ... a 16 años.

TALABARTERO MEDIO OFICIAL SE NE... ta, Suárez 386.

ZAPATERO OFICIAL PARA TODO TRABAJO, ... necesita; F. Lacroze 2921.

TRABAJOS OFRECIDOS

Albañil OFICIAL SE OFRECE, POR DIA ... Antonio 411, J. M.

APRENDIZA MODISTA ADELANTADA SE OFR... ce; Paraná 760.

Albañil OFICIAL COMPETENTE, OFRECESE ... pretensiones, Bogado 4561.

COSTURERA SE OFRECE PARA HOTEL, POR ... carta M. S., San José 1235.

CARPINTEROS SE OFRECEN DOS PARA CUAL... quier trabajo, Bolívar 1137, F. V.

CARPINTERO OFICIAL Y MUEBLERO, OFRECE... se sin pretensiones, Ituzaingó 179, p. 61.

DEPENDIENTE PRACTICO, LIBRERIA, PAPELE... ría, bazar, referencias a satisfacción, se ofrece, S. Acero. Constitución 4235.

DEPENDIENTE DE TIENDA Y RAMOS generales, se ofrece para ciudad o campo, por carta o personalmente, Salta 1120, F. Marín.

ESTANCIEROS: ARGENTINO FORMAL, DE 27 años, práctico en vida rural, se ofrece como ayudante de mayordomo, tenedor de libros, instructor de jóvenes hasta materias generales del colegio nacional, habla inglés y alemán. Conoce música, piano y violín. J. Rodríguez, Junín 851. 1 j.

EMPLEADO, CONOCIENDO VARIOS RAMOS, se ofrece para ciudad o campaña, sin pretensiones, Rodríguez Peña 146.

ENFERMERA PRACTICA, SE OFRECE, CON ... muy buenos certificados, atiende cualquier enfermedad; por carta solamente a R. G., Bustamante 266.

FOTOGRAFO SE OFRECE SIN PRETENSIONES ... con aparato 18x24 o sin él, dirigirse F. A., Universidad 730.

FOTOGRAFOS: TALLER DE BROMUROS QUE ... mejor trabaja y lo menor cobra, Córdoba 2114.

GERENTE PARA LECHERIA Y CONFECCIONES ... e iniciador de negocios ofrécese. Bolívar 191, ... Vega.

HOMBRE SE OFRECE PARA LA mañana o no... che, cualquier ocupación, sin pretensiones, ... carta Chile 769, F. Mínguez.

HOMBRE COMPETENTE EN LA FABRICACION ... de aguas gaseosas se ofrece para capataz, ... certificados, Cangallo 2231.

JOVEN PARA ALMACEN O BAZAR, CON CERTI... ficados, se ofrece; Chile 452.

JARDINERO PROFESIONAL SE OFRECE TODO ... trabajo, Cerrito 447.

MUCHACHO SE OFRECE PARA ALMACEN ... café; Humberto I. 936.

MEDIO OFICIAL AJUSTADOR SE OFRECE, ... duras 3940.

OFRECESE QUINTERO PIAMONTES ALGO ... tico para jardín, Cangallo 2015.

OFICIAL PELUQUERO SE OFRECE, COMPE... te; Reconquista 592.

PEON PARA QUINTA O CUALQUIER OTRO TR... bajo se ofrece, Carlos Calvo 474.

PLANCHADORA FORMAL SE OFRECE POR ... diario; B. Mitre 1424.

RELOJERO SE OFRECE, CIUDAD O CAMPO, ... nezuela 1411.

SE OFRECE UN PEON DE QUINTA PARA ... ciudad o campo, que entiende de cocina ... sin pretensiones, dirigirse por carta a Emilio R. ... ruel, Juncal 767.

SEÑORITA DESEA EMPLEARSE EN CASA ... para hacer cualquier trabajo no siendo ... por carta a C. A. C. Cañuelas F. C. Sud.

SE OFRECE OFICIAL COMPETENTE PELU... ro, Lavalle 2046, dept. 6.

SE OFRECE CARRERO O PEON; PARA ... 2143.

TAPICERO FRANCES RECOMENDADO OFRE... se para casas de familias. Hace toda clase de ... bajos, especialidad en cortinados, muebles, ... y tapizar paredes. Precios módicos. Canning ... U. T. 2013, Mitre. 241 v. Feb.

TIPOGRAFO COMPAGINADOR, COMERCIALES ... y operador en máquina Tipograph, se ofrece ... ra la campaña, buenas referencias, por carta a ... Salassura, calle 42, núm. 670, La Plata.

YESERO COMPETENTE SIN pretensiones, se ofrece por día, Padilla 400.

ALQUILER DE CASAS

PETIT HOTEL CON 9 HABITACIONES, HALL, ... patio, etc., edificación moderna y muy confortable, Buines 1919, puede visitarse a toda hora. v. 2 Feb.

LIMPIADORES Y LUSTRADORES

LUSTRO PIANOS MUY BARATO, Corrientes 1579.

LUSTRO Y ARREGLO MUEBLES, CORRIENTES 1579.

LUSTRO MUEBLES, PIANOS Y ARREGLO MU... barato. Corrientes 1579.

[illegible] Bullrich y Cía.

[illegible] de haciendas periódicos en Bahía Blanca, Azul, Chas[illegible] Ayacucho, Necochea, Coronel Suárez, Guaminí, Quequén y De Bary.

[illegible] haciendas de "La Araucana"

EN VEDIA (F. C. P.)

[illegible] VACUNOS DE MUY ALTA MESTIZACION DURHAM

[illegible] buen estado, por liquidación de las haciendas existentes en el establecimiento "LA [illegible]" en Vedia (F. C. P.), por orden y cuenta de D. Arturo H. Massey, siendo la [illegible] sola marca del vendedor.

DETALLE

[illegible] novillos de 1|2 años, listos y casi listos.
[illegible] novillos de 1 1|2, buen estado.
[illegible] vacas de alta mestización y gran estado, con
[illegible] terneros al pie, en lotes.
[illegible] vacas de gran clase, servidas, en lotes.
[illegible] vaquillonas de 2 1|2 años, servidas, en lotes.
[illegible] vaquillonas de 1 1|2 años, buen estado, en lotes.

PLANTEL

40 vacas con 40 crías, en dos lotes.
40 vacas servidas.

60 vaquillonas de 2 1|2 años.
60 vaquillonas de 1 1|2 año.

TOROS

280 Durham puros por cruza, en lotes de 5 y 10.

LANAR

800 ovejas Lincoln.

YEGUARIZO

474 yeguarizos, incluso potros, potrillos, caballos de tiro y silla y yeguas.

La venta se realizará

El MIERCOLES 9 de Febrero a las 9 a. m.

En el mismo establecimiento, con las haciendas a la vista y clasificadas en lotes apropiados.

Adolfo Bullrich y Cía.

[illegible] VACUNOS DE "LA ARAUCANA" EN VEDIA—

Haciendas de muy alta mestización Durham y en muy buen estado, por liquidación total de las existencias en el establecimiento "La Araucana", distante 4 leguas de Vedia, F. C. P., por orden y cuenta de don Arturo H. Massey.

La hacienda es toda sola marca del vendedor y sus planteles y rodeos son dignos de la más alta recomendación, por su tipo, tan perfecto y tan completo que es sin duda muy difícil alcanzarlo igual en crianzas generales. A los ganaderos, criaderos o invernaderos y a los frigoríficos, los recomendamos especialmente en la seguridad de que hallarán positivas conveniencias en su adquisición.

La liquidación comprende también 800 ovejas Lincoln, 474 yeguarizos y los útiles y enseres existentes en el establecimiento.

Detalles—840 novillos de 2 1|2 años, listos y casi listos.
1000 novillos de 1 1|2 años, buen estado.
2500 vacas de alta mestización y gran estado, con
2500 terneros al pie, en lotes.
840 vacas de gran clase, servidas.
760 vaquillonas de 2 1|2 años, servidas, en lotes.
1060 vaquillonas de 1 1|2 años, buen estado, en lotes.
Plantel—40 vacas con 40 crías, en dos lotes.
40 vacas servidas.
60 vaquillonas de 2 1|2 años.
60 vaquillonas de 1 1|2 años.
Toros—280 Durham puros por cruza, en lotes de 5 y 10.
Lanar—800 ovejas Lincoln.
Yeguarizos—474 incluso potros, potrillos, yeguas caballos de tiro y silla.
La venta se realizará

El miércoles 9 de febrero, a las 9 a. m., en el mismo establecimiento, con las haciendas a la vista y clasificadas en lotes apropiados. Comisión, 2 o|o al vendedor y 2 o|o al comprador.

Otros informes en nuestra casa Florida 269 y 273, Buenos Aires. — Adolfo Bullrich y Cía.

LINCOLN DE SHEPHERD—

25 borregos Lincoln seleccionados en afamadas cabañas inglesas e importadas por el señor Joseph Shepherd, se rematarán

El viernes 4 de febrero, a las 3 p. m., en nuestra casa, Florida 254. Comisión a cargo de los compradores. — Adolfo Bullrich y Cía. 239 v. Feb. 3.

LINCOLN DE FRED G. BATTLE—

Un buen lote de 19 carneros y 21 borregos Lincoln, criados e importados por el señor Fred G. Battle, se rematarán

El jueves 3 de febrero, a las 4 de la tarde, en nuestra casa San Martín 254. — Comisión a cargo de los compradores. — Adolfo Bullrich. y Cía. 240 v. Feb. 2

BORREGOS LINCOLN DE DEAN. — UN buen conjunto de 40 borregos Lincoln, primera selección de la cabaña de Dean y Sons, importados por el señor W. Candy, se rematarán

El lunes 7 de febrero, a las 3. p. m, en nuestra casa, San Martín 254.

Comisión a cargo de los compradores.— Adolfo Bullrich y Cía 260-v.5 feb.

SALABERRY & BERCETCHE

Casa central DEFENSA 188, Bs. Aires-Sucursal: Córdoba 951, Rosario

9.000 VACUNOS DURHAM 9.000

De gran clase y estado

22.000 LANARES LINCOLN 22.000

DEFINIDO

En el establecimiento "SAN JACINTO" distante una legua de

OLAVARRIA F. C. S.

El Domingo 6 de Febrero

Próximamente detalles completos.

Informes en nuestra casa central y sucursal Rosario.

BRAVO BARROS Y CIA.

18.080 HECTAREAS EN LA CARLOTA. — Judicial. El valioso establecimiento "Las Lomitas", en los departamentos Unión y Juárez Celman, de la provincia de Córdoba. En su mayor parte alfalfadas, cruzadas por el ferrocarril Central Argentino, con las estaciones San Severo y Olmos en el mismo campo, a dos leguas al Este de La Carlota y lindando con las chacras de este último pueblo. Se trata de una estancia realmente importante, que tiene valiosas poblaciones, 19 molinos, 31 potreros, extensos alambrados e infinidad de mejoras, y que reune todos los requisitos indispensables para obtener alto interés sobre el capital, ya se trate de explotarla directamente o de dedicarla a renta. Por otra parte, y dadas las estaciones de ferrocarriles que la rodean, allí pueden formarse pueblos de importancia, cuyas quintas y chacras y las pequeñas fracciones se colocarían a gran precio. Juez doctor Roberto Bunge, secretaría del doctor Fermín M. Alsina. Juicio Fernando Bustelli con Rosa Robins de Brennan. Base, pesos 1.279.076.89, que equivale a pesos 70.94 la hectárea. Si el comprador desea podrá constituir una hipoteca por $ 275.000 oro sellado ($ 625.000 m|n.), a 3 años de plazo, con opción a dos años más, con interés de 8 1|2 o|o anual y en las demás condiciones que la sociedad prestamista establece sus operaciones.

El jueves 10 de febrero, a las 3 p. m., en nuestra casa, 351 San Martín 361. Linda con Jaime Vieyra, Barreto, Cariaga, Barrilliere, Elizalde, Cominges, Angel Godoy, Benito Costa y señora Costa de Campana. Tiene alambrados en el perímetro con 5 hilos lisos y uno de púa con medios postes y varillas de quebracho colorado. Población principal que la constituye un chalet moderno con hall, cuatro habitaciones, cuarto de baño y dependencias. Departamento de dos piezas y cocina para el servicio, aljibe, tres piezas para peones, galpón de material y hierro, molinos con cañerías para la casa y jardín, y monte de frutales y forestales. Existe, además, diseminados en el campo una población de material, con cuatro piezas, cocina y galpón. La mayor parte de los molinos tienen estanques con bebidas. El río Cuarto, que es aguada de primer orden, cruza el campo por la parte Norte. Una pequeña fracción que rodea la estación Olmos no se incluye en la venta. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 o|o. Se visita por la estación Olmos. Informes y planos, 351 San Martín 361. — Bravo Barros y Compañía. 252v9Feb.

ESTANCIA EN SAN PEDRO.—JUDICIAL. A poco más de una legua al SE. de San Pedro y con frente al camino a Arrecifes. 974 hectáreas, 30 áreas, que forman el establecimiento Santa Rosa. Tierras aptas para todo destino, especialmente para agricultura. Juez doctor Bunge, secretaría F. M. Alsina. Juicio Fernando Bustelli con doña Rosa Robbins de Brennan. Base, $ 220.728.16, que equivale a pesos 226.55 la hectárea. Si el comprador desea, podrá constituir una hipoteca por pesos 50.000 oro sellado ($ 113.636.36 m|n.), a tres años de plazo, con opción a dos años más, con interés de 8 1|2 anual y en las demás condiciones que la sociedad prestamista establece para sus préstamos.

El jueves 10 de febrero, a las 3, en nuestro hall, 351 San Martín 361. Mide 2144m21 al NE., 4360m31 al NO., 4903m29 al SE. y 2062m81 al SO. Según escritura hipotecaria, linda con Tomás Salas Aguilar, Gregorio Alsina, Dominga Martínez, Facundo Quiroga y Juan Kohoene. Está alambrado en todo su perímetro con 4 y 6 hilos lisos, uno y dos de púa, en postes y postes de ñandubay, y dividido en varios potreros. Población principal con vestíbulo, 6 piezas, departamento de servicio con 3 piezas, dos galpones, molino con tanque y bomba, bebidas, corral, jardín, monte de frutales y forestales, 15 hectáreas de alfalfa y un puesto. Otras poblaciones existentes, pertenecen a los ocupantes. Se visita por San Pedro. 8 o|o a cuenta de precio. Comisión 2 por ciento. Informes y planos, 351 San Martín 361. — Bravo Barros y Cía. 251v9Feb.

PEDRO Y ANTONIO LANUSSE

EN HUINCA RENANCO, F. C. P.

El miércoles 2 de Febrero de 1916

4000 vacunos
2500 lanares

venderemos en nuestras instalaciones, dando principio a la 1 p. m. con las haciendas a la vista, perfectamente clasificadas en lotes y de acuerdo con el siguiente detalle: 250 novillos cuarterones, 3 y 4 años, gran estado; 300 novillos mestizos Durham, 2 y 3 años, tipo frigorífico; 1200 novillos mestizos Durham, 1 1|2 y 2 años, tipo frigorífico; 150 novillos 1 1|2 y 2 años, buena clase y estado; 250 novillos mestizos Durham, 1 1|2 años, tipo frigorífico; 300 novillos 1 1|2 y 2 años, buena clase y estado; 470 vacas mestizas Durham, buen estado con 470 terneros al pie; 70 vacas mestizas Durham gordas; 100 vacas cuarteronas gordas; 100 vacas criollas y cuarteronas gordas; 150 vaquillonas mestizas Durham 1 1|2 años buen estado; 215 vacunos; 30 torunos gordos; 4 toros Durham.

Hacienda lanar: 2.000 ovejas Lincoln, buen estado; 500 ovejas Rambouillet, para consumo. Yeguarizos: 70 yeguas mestizas pesadas; 30 potros redomones. Posiblemente concurrirá más hacienda, cuyo detalle publicaremos conforme lo recibamos.

Trenes—Los concurrentes de Buenos Aires tienen tren el martes 1 que sale del Retiro (Este) a las 3 p. m., pasa por Mercedes a las 5.19 p. m., por Chacabuco a las 7.22 p. m., por Buchardo 2.40 a. m. y llega a Huinca Renancó a las 4.40 a. m.

De Bahía Blanca sale el tren el martes a las 10.30 a. m., pasa por Nueva Roma a las 11.34 a. m., por L. Lecube 1.04 p. m., por Darragueira 2.38 p. m., por Rivera, a las 4.20 p. m., por Catriló a las 6.35 p. m., por Quemú-Quemú 7.52 p. m., por Pico 9.05 p. m., por Chanilao 10.23 p. m., por Realicó 11.22 p. m. y llega a Huinca Renancó a las 12.05 de la mañana.

Para comodidad de los señores concurrentes correrá desde Retiro un coche-dormitorio, el que quedará en ésa y para el cual podrán solicitar los boletos.

Las ventas se entienden al contado. Comisión 2 por ciento a cargo de los compradores y 2 por ciento a cargo de los vendedores en hacienda general y 3 por ciento a cada parte en reproductores y yeguarizos.

Por pedidos de local y otros informes, dirigirse a nuestro escritorio en ésta o a los señores Casenave Hnos., en Huinca-Renancó. — Pedro y Antonio Lanusse, Belgrano 836.

Banco Hipotecario Nacional

CAPITAL

25 DE MAYO 245

POR EJECUCION JUDICIAL. — CASA calle Paraguay N.o 3480, entre las de Guise y Coronel Díaz. N.o H.o 10843. Serie C. H. A. 6 por ciento. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local **EL MIERCOLES 2 DE FEBRERO DE 1916, a la 1.30 p. m., una** casa ubicada en la calle Paraguay número 3480. Edificio consta de zaguán de entrada, vestíbulo, sala, tres habitaciones, comedor, baño, cocina y pieza de servicio. Terreno mide 8 metros 443 milímetros de frente al N., por 52.20 metros en el costado O., 52.15 metros en el del E., y 8.50 metros en el contrafrente al S. con lo poco más o menos que resulte entre muros.

BASE DE VENTA $ 20.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 15.500 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 14.712, con 669 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste no habrá lugar a reclamo. Seña, 5 por ciento. Comisión, 1 por ciento en dinero efectivo. Este remate se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes, ocurrir al Banco Hipotecario Nacional.

Aviso iniciado en LA EPOCA, el 17 de enero de 1916.

182 v. feb. 2

CAPITAL

POR EJECUCION JUDICIAL. — CASA calle Acevedo N.o 1789, entre las de Costa Rica y San Salvador. N.o H.o 19417. Serie C. H. A. 6 o|o. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local **EL MIERCOLES 2 DE FEBRERO DE 1916, a las 2 p. m., una casa** ubicada en calle Acevedo número 1789. Edificio consta de zaguán de entrada, sala, escritorio al frente, dos habitaciones, baño, una pieza chica, cocina y w.c. Terreno, mide 8.66 metros de frente al NO., 8.81 metros en su contrafrente al SE., 26.40 metros en el costado NE., y 28.19 metros en el costado SO.

BASE DE VENTA 12.000 $

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de 9.000 $, que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 8.708, con 922 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste no habrá lugar a reclamo. Seña, 5 por ciento. Comisión, 1 por ciento en dinero efectivo. Este remate se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes, ocurrir al Banco Hipotecario Nacional.

Aviso iniciado en LA EPOCA, el 17 de enero de 1916.

183 v. feb. 2

CAPITAL

FINCA. — CALLE TUCUMAN Nos. 3577|81, entre las de Sadi Carnot y Billinghurst. No. Ho. 10.823. Serie C. H. A., 6 o|o.—El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el **LUNES 14 DE FEBRERO DE 1916**, a las 2 p. m., una finca ubicada en la calle Tucumán Nos. 3577 y 3581. Edificio consta de piso bajo y alto, retirado este último de la línea de la calle; el piso bajo con entrada por los Nos. 3577 y 3581, consta de cuatro piezas, cocina, un galpón para caballeriza, etc., y el piso alto tiene tres piezas, w. c. Terreno mide 8.66 metros de frente al S., 13 metros 342 milímetros en el contrafrente al N., 50 metros 642 milímetros en el costado E. y 48 metros 034 milímetros en el del O.

BASE DE VENTA: la hipoteca originaria que reconoce de $ 23.500

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 22.306 con 305 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o. Comisión 1 o|o en dinero efectivo. Este remate se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes, ocurrir al Banco Hipotecario Nacional.

Aviso iniciado en LA EPOCA el 28 de enero de 1916.

No. 236-v-feb.-14

CAPITAL

FINCA. — CALLE CABILDO N. 1139 ENTRE las de Aguilar y Céspedes.—N.o H.o 8420.— Serie C. H. A. 6 o|o.—El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el **VIERNES DIEZ Y OCHO DE FEBRERO DE MIL NOVECIENTOS DIEZ Y SEIS, A LA 1 30 p. m.**, una finca ubicada en la calle Cabildo número 1139, con terreno compuesto de: 11,22 metros de frente al S.O., 14,50 metros en el contrafrente; 34.90 metros en el costado S.E., y 34,64 metros en el del N.O., o lo más o menos que resulte.—Edificio compuesto de subsuelo, planta baja y un piso alto, con la siguiente distribución: SUB-SUELO consta de: cocina, dos piezas de servicio y w. c.—PLANTA BAJA, consta de: escalinata, sala, hall, escritorio, comedor, toilette, galería cerrada, etc.; y la PLANTA ALTA se compone de cuatro habitaciones, hall, cuarto de baño, etc.

BASE DE VENTA $ 53.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 45.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a pesos 42.420 con 627 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o. Comisión 1 o|o. Este remate se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes, ocurrir al Banco Hipotecario Nacional.

Aviso iniciado en LA EPOCA el 2 de febrero de 1916. 262-v-18 feb.

SUCURSAL MENDOZA

POR EJECUCION JUDICIAL. — PROPIEDAD en el departamento de San Rafael, distrito Cuadro Nacional, con superficie de 7 hectáreas 1439 metros cuadrados. Préstamo N.o H|o 461|15.210. Serie C. H. A., 6 o|o, de $ 7.000.— El Banco Hipotecario Nacional rematará en el local de su sucursal en la ciudad de Mendoza, establecida en la calle Rivadavia No. 165 el día **LUNES CATORCE DE FEBRERO DE MIL NOVECIENTOS DIEZ Y SEIS A LAS DIEZ DE LA MAÑANA**, una propiedad ubicada en el departamento de San Rafael, distrito Cuadro Nacional, a un kilómetro al sur de la estación del mismo nombre del F. C. B. A. P., con superficie de 7 hectáreas 1439 metros cuadrados, conteniendo: 7 hectáreas de viña francesa y 1439 metros cuadrados de árboles frutales. Tiene además un edificio: La propiedad tiene derecho definitivo de agua para toda su extensión y riega por el canal Salas derivado del río Diamante. Sus límites son: norte, calle pública frente a Perret y Compañía en parte y el resto con los nombrados señores Perret y Compañía; sur, Eduardo Newton; este, Perret y Compañía y calle pública, y al oeste calle pública.

BASE DE VENTA: $ 9.800

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 7.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 6.688 con 769 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional (25 de Mayo No. 245, capital federal) o a su sucursal en Mendoza.

Aviso iniciado en LA EPOCA el 28 de enero de 1916.

No. 235-v-feb-14

José M. de Yriondo y Cía.

N.o 51 que forma parte del lote.

LINCOLN
DE HAYDON

Mañana a las 2.30 p. m.

153, SAN MARTIN, 153

BANCOS

BANCO ESPAÑOL DEL RIO DE LA PLATA— Casa matriz en Buenos Aires, Reconquista número 200.

Capital subscripto	$ 100.000.000.—m|n.
Capital realizado	" 97.942.950.— "
Fondo de reserva	" 47.656.248.88 "
Prima a cobrar	" 1.234.212.— "

Sucursales:

En el exterior: Barcelona, Bilbao, Coruña, Génova, Hamburgo, Londres, Madrid, Montevideo, con una agencia, París, Río de Janeiro, Sao Pablo, Santos, San Sebastián, Valencia y Vigo.

En el interior: Adolfo Alsina, Bahía Blanca, Balcarce, Bartolomé Mitre, Concordia, Córdoba, Dolores, La Plata, Lincoln, Lomas de Zamora, Mendoza, Mercedes, (Buenos Aires), Mar del Plata, Mercedes, (San Luis), 9 de Julio, Pergamino, Pehuajó, Posadas, Rivadavia, Rosario con una agencia, Rafaela, Salliqueló, Salta, San Juan, San Nicolás, Santa Fe, Santiago del Estero, San Pedro, Tres Arroyos, Tucumán y Villaguay.

Agencias en la capital:

Número 1, Pueyrredón 185; núm. 2, Almirante Brown 1422; núm. 3, Vieytes 2900; núm. 4, Cabildo 2027; núm. 5, Santa Fe 2201; núm. 6, Corrientes 3200; núm. 7, Entre Ríos 1145; núm. 8, Rivadavia 6902; núm. 10, Bernardo de Irigoyen 1399; núm. 11, Caseros 2965; núm. 12, Charcas 1357; número 15, Bernardo de Irigoyen 364; núm. 16, Reconquista y Paseo de Julio.

Corresponsales directos en todos los países.

Abona por depósitos en moneda legal y oro sellado:

En cuenta corriente	1 1|2	o|o
A 30 días	1 1|2	"
A 60 días	2 1|2	"
A 90 días	3 1|2	"
A 6 meses	4	"
A mayor plazo		convenc.
Depósitos a premio con libreta desde 10 pesos moneda nacional hasta 10.000 $ después de 60 días	4	o|o
Cobra:		
En cuenta corriente	9	o|o
Descuentos generales		convenc.

El Banco se ocupa de toda clase de operaciones bancarias en general. — Buenos Aires, Diciembre 31 de 1915. — Elías D. Arambarri, gerente general.

BANCO DE LA NACION ARGENTINA. — Fundado en 1891. — Casa central: Buenos Aires, Calle Rivadavia 363 al 399, Reconquista 15 al 39. — Capital, $ m|n. 128.000.000. Fondo de reserva, o|o. pesos 14.565.407.14.

Sucursales y Agencias en la Capital: Belgrano, Cabildo, 1900, esquina Sucre; Boca del Riachuelo, Almirante Brown 1101; Flores, Rivadavia 7000, esquina Pedernera, con Agencia en los Nuevos Mataderos; General Urquiza, Bauness esquina Cullen. No. 1, Montes de Oca 1699, esquina California 1102. No. 2, Entre Ríos 1201, esquina San Juan 1802. No. 3, Corrientes 3399, esquina Gallo 401. N.o 4, Bernardo de Irigoyen 1000, esquina Carlos Calvo. No. 5, Rivadavia 2828. No. 6, Santa Fe 2138. No. 7, Caseros 2929, Parque Patricios. No. 8, Triunvirato 734. No. 9, Santa Fe 4562. No. 10, Boedo 885. No. 11, Aduana de la Capital. No. 12, Callao 76 al 84. Oficina de Cambio, en el Hotel de Inmigrantes, Dársena Norte. Oficina de Depósitos Judiciales en el Palacio de Justicia. — Tasa de interés.

El Banco aboonará (Moneda legal solamente)

	Anual	
Por depósitos en cuenta corriente	Sin interés	
Id. id. a plazo fijo de 90 días, con o sin libreta	3	o|o
Id. id. id. a 180 días, con o sin libreta	4	o|o
Id. id. en Caja de Ahorros después de 60 días, hasta $ 5.000	4	o|o
Id. id. id. de Ahorros después de 60 días, desde $ 5.001 hasta $ 10.000	3	o|o

EL BANCO

	Anual	
Cobra		
Por adelantos en cuenta corriente	8	o|o
Por descuentos de pagarés de comercio y letras de pago íntegro hasta 6 meses de plazo	Convencional	
Por descuentos de letras con amortización	7	o|o

El Banco tiene establecidas Sucursales y Agentes en las principales ciudades y pueblos de la República.

El Banco de la Nación Argentina vende letras de cambio sobre Alemania, Austria, Hungría, Inglaterra, Francia, España, Italia, Suecia, Noruega, Rusia, Portugal, Finlandia, Bélgica, Holanda, Suiza, Turquía, Servia, Rumania, Grecia, Bulgaria, Asia, Africa, Oceanía, Estados Unidos de Norte América, Canadá, Chile, Bolivia, Brasil, y Repúblicas Oriental del Uruguay y Paraguay, etc., etc.

BANCO DE ITALIA Y RIO DE LA PLATA. — Casa central, Bmé. Mitre 434 al 448. — Sucursales: En la Capital: N.o 1, calle Corrientes esquina Pueyrredón; N.o 2, Avenida Montes de Oca número 2093; N.o 3, Paseo de Julio número 1258; N.o 4, Calle Moreno número 2900; N.o 5, Calle Rivadavia número 8499. En el Interior: Rosario de Santa Fe, La Plata, Bahía Blanca, Paraná, Concordia, Gualeguaychú, Gualeguay, Uruguay, Victoria, La Paz, (E. R.) Resistencia (Chaco).

Agencias: Puerto Ing. White (B. Blanca), Ensenada (La Plata).

Capital realizado	$ 10.000.000 oro sellado
Fondo de reserva ordinario	" 922.250 " "

SE ABONA

Por depósito en cuenta corr.	1	o|o	1	o|o
A plazo fijo de 30 días	2	o|o	2	o|o
Id. id. id. 60 días	3	o|o	3	o|o
Id. id. id. 90 días	4	o|o	4	o|o
Id. id. id. 180 días	4 ½	o|o	4 ½	o|o
A mayor plazo	Convencional			

El Banco expide cartas de crédito, vende giros y transferencias por cable y órdenes postales sobre todas las ciudades y pueblos de Italia, así como sobre Londres, París, Madrid, New-York, etc. etc. También sobre Brasil, Chile, Paraguay y República Oriental del Uruguay. Recibe remesas al cobro y emite giros sobre todas las sucursales del Banco de la Nación Argentina.

El Banco trata en general todas las operaciones bancarias.

Buenos Aires, 1.o de Diciembre de 1915. — Honorio Stoppani. Director Gerente.

BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA. — Buenos Aires, Bartolomé Mitre 399. — Barracas al Norte, Montes de Oca 701. — Once, Pueyrredón 301. — Santa Fe 2122. — Bernardo de Irigoyen 1128. —Boca, Almirante Brown 1159.

Abona por año	Papel	Oro
Por depósitos en cuenta corriente	sin int.	sin int.
Id. id. a la vista, con libreta	sin int.	sin int.
Id. id. a plazo fijo de 3 meses	3 o|o	1 o|o
Id. id. a plazo fijo de 6 meses	3 ½ o|o	2 o|o
Por depósitos en Caja de Ahorros hasta 10.000 $ papel, después de 60 días	3 "	sin int.
Cobra por año:		
Por adelantos en cuenta corriente	8 o|o	8 o|o

Depósitos en Caja de Ahorros se reciben en las siguientes sucursales: Once de Septiembre, calle Santa Fe, calle Bernardo de Irigoyen, Boca y Barracas.

Buenos Aires, febrero 1.o de 1916.—James Dey, Barry Scott, gerentes.

Consejo Nacional de Educación

INSTRUCCION PRIMARIA OBLIGATORIA Y MATRICULACION DE TODOS LOS NIÑOS DE 6 A 14 AÑOS.—A LOS PADRES DE FAMILIA.

La matrícula escolar es obligatoria para todos los niños de 6 a 14 años de edad, del municipio de la capital, colonias y territorios nacionales, y los padres, tutores o encargados serán multados con arreglo a lo dispuesto en el artículo 44, inciso 8o. de la ley (5 a 100 pesos), si no inscriben a los niños que tengan bajo su dependencia (artículo 13 de la ley de educación).

Con el objeto indicado, la matriculación e inscripción de alumnos se efectuará en los mismos locales de las escuelas a que concurrirán los niños y en la forma y fechas indicadas en los carteles que el Consejo Nacional de Educación ha fijado en los frentes de las escuelas y en los parajes visibles de la capital.

Para mayores datos e informes dirigirse a la oficina de obligación escolar del Consejo Nacional de Educación, calle Rodríguez Peña 954, de 12 a 6 p. m.—El secretario general.

121 v 3. marzo d. p. m.

MINISTERIO DEL INTERIOR

Dirección general de territorios nacionales

Llámase a remate público para la provisión de cien mil (100.000) litros de nafta Pratt y doscientos (200) tanques de hierro reforzados, capacidad de doscientos (200) litros cada uno.

El remate tendrá lugar el día dos (2) de Febrero de 1916, a las 3 p. m., en la Dirección General de Territorios.

El pliego de condiciones se publica en el Boletín Oficial. Por más datos dirigirse a la Dirección General de Territorios.

Buenos Aires, diciembre 28 de 1915.

F. Ruiz Moreno.

v. Febrero 4.

INFORMACIONES DE ÚLTIMA HORA

Servicio telegráfico del Exterior

La dimisión de Goremkyn

NUEVA YORK, febrero 2. — Un despacho oficial de Petrogrado anuncia que en vista de las dificultades de orden interno, ha presentado la dimisión el jefe del gabinete, señor Goremykin.

Para reemplazarle, designó el zar Nicolás al señor Sturner, miembro del consejo del imperio.

En el frente occidental

Actividad de la artillería francesa

Ataque repelido al oeste de Messine

PARIS, 2. — No se han producido novedades de importancia en el frente occidental.

Las noticias oficiales se limitan a dar cuenta de la actividad de la artillería, que realiza enérgicos bombardeos en los diversos sectores.

Los informes publicados por el ministerio de la guerra contienen las siguientes noticias:

"No hay nada importante que anunciar, exceptuando la acción de nuestra artillería entre el Oise y el Aisne, contra las organizaciones enemigas en Saint Leocade y en la Loreña, contra los convoyes alemanes en la región de Domevre.

"Al norte de la carretera de Saint-Nicholas a Saint-Laurent, al nordeste de Arras, un destacamento enemigo intentó un ataque, que fué contenido inmediatamente mediante el empleo de granadas de mano".

LONDRES, 2. — El comunicado del ministerio de la guerra sobre el teatro de operaciones francés, contestando a la afirmación alemana de que anteayer tomaron varios prisioneros ingleses, dice que éstos eran cinco, los cuales realizaban un servicio de patrulla, y que dos huyeron, quedando sólo tres hombres en poder del enemigo.

"Bombardeamos — dice además el boletín,— en varios puntos la línea enemiga entre el Anere y el Somme.

"Hubo actividad de artillería por ambas partes en la región de Wulverghem y en la carretera de Menin".

Apresamiento del "Appam"

WASHINGTON, febrero 2. — El embajador de Inglaterra en la Unión, Mr. Spring-Rice, pidió formalmente al secretario de Estado, Mr. Lassing, la liberación y la devolución a sus propietarios del vapor "Appam", capturado por los alemanes en circunstancias que son del dominio público.

El pedido se basa en el artículo 21 de la Convención de La Haya, de la que reclaman las autoridades inglesas, pues reemplaza al tratado prusiano-norteamericano.

Noticia desmentida

MADRID, febrero 2. — El jefe del gabinete, conde de Romanones, desmintió categóricamente la noticia publicada por los diarios rumanos, según la cual se celebraría en breve en Madrid un congreso de Estados neutrales.

FRANCIA

Descarrilamiento

PARIS, 2. — El tren rápido procedente de Calais descarriló anoche en la estación de Saint Denis.

Hay cuatro muertos y cinco heridos.

ESPAÑA

Disturbios en Portugal

Atentado al ministro de justicia

MADRID, 2. — Sábese en esta captial que en Portugal continúan teniendo lugar disturbios de la mayor gravedad con motivo de la escasez de víveres.

El ministro de justicia fué objeto de un atentado, del que resultó afortunadamente ileso.

En el palacio presidencial estalló un incendio, provocado por una mano criminal. El fuego fué sofocado afortunadamente. Los daños sufridos por el edificio son pequeños.

La cuestión del Lusitania

NUEVA YORK, 2. — Comunican de Berlín que se han enviado nuevas instrucciones al embajador alemán en Washington, conde von Bernstorff, con la esperanza de que al fin se llegue a un arreglo satisfactorio entre Alemania y los Estados Unidos.

BRASIL

RIO DE JANEIRO, febrero 2. — Comunican de Porto Alegre, que a raíz de una disposición del ministerio de la guerra, relacionada con el caso de los sargentos, los que allí llegaron destacados por la comisión sumarial fueron últimamente expulsados de las filas del ejército, por haberse establecido la culpabilidad de los mismos en el fracasado movimiento del 27 de diciembre.

Agregan las comunicaciones telegráficas que ahora dichos sargentos se encuentran completamente abandonados en la mayor miseria, dando un triste espectáculo a la ciudad de Porto Alegre.

Los diarios de esta capital comentan el hecho en distintas y encontradas formas.

—El ministerio de agricultura, de acuerdo con la orientación del titular de la cartera doctor José Bezerra, en favor del mejoramiento de los ganados nacionales, ha procedido a comprar al gobierno del estado de Río de Janeiro varios vacunos para la reproducción, invirtiendo en esas compras 100 contos de reis.

Los animales de referencia provienen de las granjas oficiales, y puestos zootécnicos, donde viene realizándose con éxito el cruce de sangre y mejoramiento de los vacunos del país.

—El cardenal Arcoverde de Albuquerque, parte hoy con destino a la vecina ciudad de San Paulo.

El distinguido religioso se propone asistir el 6 del corriente a las fiestas que tendrán lugar en la ciudad de Uberaba, con motivo del jubileo del obispo diocesano.

—Por unanimidad la asamblea de la Sociedad nacional de Agricultura, ha reelegido presidente de la institución, al general Lauro Muller, ministro de relaciones exteriores.

—Terminan su alistamiento el crucero "Barroso" y los crucero-acorasados "Floriano" y "Peixoto" que van a realizar un viaje de instrucción llevando a bordo a varios grupos de aspirantes de la Escuela Naval.

Los buques de referencia llegarán en su viaje hasta las costas del estado de Río Grande del Sud.

—La compañía nacional de Comercio y Navegación, ha hecho público, que serán alterados los fletes para los viajes a Europa y Norte América, en virtud del aumento del precio del combustible.

URUGUAY

MONTEVIDEO, febrero 2. — Los agentes marítimos de ultramar presentáronse al ministerio de hacienda pidiendo que de acuerdo con la ley de patente de buques de ultramar deben pagar un impuesto al zarpar solamente cabos afuera.

Actualmente se le cobra además otro impuesto cuando salen para esa.

—Nombróse fiscal del crimen del primer turno al doctor Carlos Sorin.

—El ministerio de instrucción pública dictó un decreto resolviendo que no considera conveniente derogar la exención del examen para el ingreso en los estudios universitarios.

—Con gran intensidad hizo su aparición en el departamento de Florida la enfermedad del carbuncio.

—Ayer a última hora celebraron una conferencia los ministros de hacienda y relaciones exteriores.

Asegúrase que se trató del asunto de la yerba mate por la parte que a este último le correspondía en la cuestión.

—De un momento a otro se sacará a remate judicial la célebre barca italiana "María Madre", fondeada en Paysandú desde hace unos diez años.

—Informes fidedignos permítenme afirmar que los beneficios líquidos del Banco de la República en el último ejercicio pasan de un millón y medio de pesos.

—"El Día" dice que para obtener la rebaja de los fletes en los ferrocarriles se necesita que estos sean adquiridos por el estado o bien que éste construya nuevas líneas.

—Circulan rumores de que brevemente se producirán cambios entre los altos empleados de las oficinas administrativas. Trataríase de la contaduría de la Nación, la Dirección de impuestos internos, la Dirección de aduanas y la tesorería de la Nación.

CHILE

SANTIAGO DE CHILE, febrero 2. — El presidente de la República, señor Sanfuentes, se manifiesta muy satisfecho de las cariñosas manifestaciones de que fué objeto en Valparaíso y trae una espléndida impresión de la revista naval.

—A mediados del mes de marzo próximo regresará a Buenos Aires el ministro de Chile en la Argentina en compañía de su familia.

—Dada la forma en que se van despachando los presupuestos en el Congreso se cree que se promulgarán hasta mediados del mes con motivo del despacho de los proyectos más urgentes, especialmente los que crean nuevas rentas. Se cree que el Congreso no se clausurará antes del 25 de febrero.

—Se informa que en breve regresará a la capital el general Armstrong, jefe de la primera división.

SANTIAGO DE CHILE, febrero 2. — El presidente de la República ha manifestado el propósito de buscar arbitrios económicos para mejorar el servicio marítimo.

—Existen proposiciones muy ventajosas para el arrendamiento de los transportes de la armada, para dedicarlos al transporte de salitre y para el intercamio de productos del Atlántico al Pacífico.

—Se sabe que el Cristo de los Andes se halla en un lamentable abandono.

—A pesar de la cosecha de trigo muy abundante, la mayoría de los agricultores están descontentos por la calidad no muy buena, por falta de riego.

—El inspector de los ferrocarriles uruguayos señor Bonazzo parte hoy para visitar los ferrocariles del Norte. El gobiereno ha ordenado que se le dispensen atenciones especiales.

—La subcomisión mixta de relaciones exteriores está estudiando el problema de los fletes marítimos.

PROVINCIAS

BUENOS AIRES

BAHIA BLANCA, 2. — Aun no han regresado los jueces que se ausentaron con motivo de las ferias. Se espera lleguen hoy, o dentro de esta semana.

—El comité radical trabaja activamente para obtener el mejor éxito en la velada que tendrá lugar en el teatro San José, conmemorando la revolución de febrero, habiéndose declarado en sesión permanente. El desarrollo del programa confeccionado promete un acontecimiento grandioso, político y social. Se solicitó a los comités provincial y nacional el envío de delegados.

GENERAL PAZ, febrero 2. — En los días 6, 7 y 8 del corriente tendrán lugar las romerías populares, que bajo el patrocinio de la asociación Sarmiento, se celebrarán en esta localidad, con el fin de llevar fondos a caja para el sostenimiento de la Escuela Normal popular que funciona en este pueblo.

Las escuelas normales populares que funcionan hoy en la provincia de Buenos Aires, son sostenidas todas ellas por sus vecindarios con los escasos recursos que pueden recolectar en distintas formas. Instituciones que tan eficaces servicios prestan a la educación, es vergonzoso que se encuentren desamparadas, sin contar en forma alguna con recursos de fondo de parte del gobierno de la provincia. En el mes de Julio del año próximo pasado el diputado señor Amoedo presentó un proyecto a la cámara para que se les asignara una subvención a estas instituciones, proyecto que duerme encarpetado hasta la fecha.

CORRIENTES

CORRIENTES, febrero 2. — Suenan varios candidatos oficialistas para la senaduría vacante, señalándose en primer término al señor José Rafael Gómez.

Se pronostican hondas divergencias dentro del oficialismo.

La prisión del Dr. Moreno

A última hora nos comunican de La Rioja que el juez doctor César Robin ha dictado auto de prisión preventiva contra el doctor Julio C. Moreno.

Según los informes telegráficos que nos llegan de aquella provincia, el auto del juez se funda en las declaraciones falsas de un empleado de policía y de otros empleados nacionales adictos a la situación.

Empleados nacionales

Con motivo de la moción que hiciera para que se trate en las sesiones actuales el proyecto de ley del P. E. relativo al escalafón administrativo, el diputado del Barco ha recibido una conceptuosa carta del presidente de la comisión provisional de funcionarios y empleados nacionales.

El doctor del Barco al contestar dicha carta recuerda la importancia social del empleado público a quien dice llamaba Vivien los instrumentos de la fuerza social.

A continuación agrega, que su condición preocupa vivamente a los hombres de estado y a los gobiernos y como bien lo dice con sobrada razón el diputado doctor Gallo en una hermosa carta dirigida al intendente de Tucumán, la tendencia legislativa moderna es dar estabilidad al funcionario público rodeándolo de estímulo y garantías.

Agrega luego que este ha sido el pensamiento del diputado Alvear, quien, como se sabe, presentó a consideración de la cámara un proyecto que parece ser el que sirvió de base al P. E. para confeccionar el que remitió al congreso y que se encuentra a consideración del mismo.

Termina el señor del Barco manifestando que si el veredicto público de su provincia lo trae nuevamente al congreso, trabajará por el establecimiento de la ley motivo de la moción y la carta expresada.

ANIMALES Y CARNE PARA FRANCIA

Como lo anunciamos oportunamente, salió hoy temprano el vapor francés Amiral Jaureguiberry del dique 1 para Burdeos, llevando 291 caballos y 385 mulas para el ejército francés.

Entre otra carga lleva 6030 cajones de carne conservada.

El vapor nacional Moinho Fluminense saldrá el viernes próximo con destino a Francia con un cargamento completo de cereales y con más de 400 mulas para el ejército francés.

Este vapor carecía, hasta ahora, de luz eléctrica, y por lo tanto, ha sido dotado ya de un poderoso dínamo y ahora se encuentra con todas las instalaciones concluídas.

Además se le instaló un poderoso aparato radiotelegráfico sistema Marconi, para que en caso necesario pueda comunicarse con sus armadores en cualquier momento.

El sumario de la gobernación del Chaco

Esta tarde el ministro del Interior, doctor Ortiz, se ocupará con el director general de territorios, doctor Ruiz Moreno, en estudiar el expediente que el inspector Rodríguez Iturbide llevó a la dirección general de territorios.

Aunque de su contenido se guarda la mayor reserva, podemos informar que en el sumario a que aludimos el inspector Iturbe se ocupa con preferencia de las dificultades habidas entre el gobernador Gancedo y el secretario de la gobernación, señor Galíndez, que como es público fué suspendido de su puesto.

Posiblemente hoy mismo quede terminado el estudio y la resolución se lleve a la firma del primer magistrado, esta tarde a última hora.

Dirección de Tierras y Colonias

Títulos de propiedad a varios concesionarios

En atención a los expedientes iniciados en los cuales varios concesionarios solicitan título de propiedad de las tierras que les fueron adjudicadas de conformidad con la ley de 19 de octubre de 1896 y además considerando que las inspecciones practicadas han comprobado que sus concesionarios han dado cumplimiento a las condiciones impuestas por la misma ley, el presidente de la nación firmó un decreto acordando títulos de propiedad a los siguientes señores.

En el territorio de Misiones a Ernesto Germán Krause, los solares A. B. y C. de la manzana 105 del pueblo de Santa Ana.

A la sucesión de D. Felipe Silva, la manzana 19 de la colonia Candelaria.

A Mateo Caudio la fracción A. de la misma colonia.

A don Adán Sapper, la fracción C. del lote 130 de la colonia Bompland.

A Miguel Sanchez Acuña los lotes 142 y 155 de la misma colonia.

—A Esteban Nahirñak (sucesión) fracción A. B. del lote 274 del sud de la colonia Apóstoles.

A Juan Koroch fracciones A. y B. del lote 16 de la colonia Azara.

En la provincia de Entre Ríos, a la sucesión de Luis Madimir, las fracciones A. D. del lote 25 sección C. de la colonia Feria.

En el territorio de la Tierra del Fuego a Luis Fique, la mitad norte del solar número 2 de la manzana 5 del pueblo Ushuaia.

FINANZAS CORRENTINAS

De Corrientes hemos recibido varias cartas firmadas por empleados de la administración provincial, quejándose de la viacrucis a que les tiene sometido el gobierno.

Parece que las finanzas andan de mal en peor. El ministro de hacienda no acierta a dar en el clavo, y con el empeño de anular la impresión desagradable que surge de su mala gestión, trata de hacerse de recursos faltando a las obligaciones y compromisos del estado.

En aquella provincia los impuestos se cobran religiosamente y sin ninguna clase de consideraciones y hasta extremando las exigencias en la mayoría de los casos.

Sin embargo, los servicios de la deuda no se pagan y a los empleados se les debe siete meses de sueldo.

Los mataderos de Liniers

Desagües al arroyo Cildáñez

OBRAS A REALIZARSE

No hace muchos días el presidente del directorio de las obras de salubridad informó al ministro de Obras Públicas del estado insalubre de las aguas del Riachuelo y sus causas que son, en gran parte, la afluencia del arroyo Cildáñez, cargado de residuos que se arrojan a él de los mataderos de Liniers. A propósito de esta información, el director del departamento de obras públicas municipales elevó ayer una nota al intendente, en la cual hace constar los trabajos realizados por la Municipalidad para subsanar aquella inconveniencia.

En 1907, y a solicitud de la Municipalidad, la dirección de las obras de salubridad realizó en dichos mataderos los trabajos necesarios para la depuración de aguas servidas, construyendo instalaciones sanitarias y una red de cañerías que llevaba el líquido a la cámara séptica del establecimiento, de 1.420 metros cuadrados de capacidad. Esta cámara funcionó durante siete meses consecutivos, depurando las aguas y arrojándolas después al arroyo Cildáñez, por medio de los desagües colocados en la calle Murguiondo. Al cabo de ese tiempo, la cámara se obstruyó por falta de limpieza y dejó de funcionar; pero arreglada poco después, volvió a ser puesta en servicio aunque sólo para las aguas, por no promover un nuevo contratiempo con el vaciadero de estiércol y residuos.

La construcción de una pileta de cantación, hecha por el departamento de Obras Públicas, dió por resultado la intercepción de los residuos que llevaban las aguas a la cámara séptica; mas, como su funcionamiento no era del todo perfecto aun, el estiércol continuaba afluyendo al arroyo Cildáñez, con evidente peligro para la salud pública. Intervino entonces el presidente de las obras sanitarias y presentó a la Intendencia un proyecto para conectar los desagües de la cámara con la red de cloacas externas existente en Liniers.

La presentación de este proyecto data del 7 de Agosto de 1915 y hasta la fecha nada se había resuelto aun al respecto por parte de la Intendencia, lo cual motivó la queja del director de las obras de salubridad al ministro, y como conscuencia de esto la nota del director del departamento de obras públicas, al doctor Gramajo.

Impuesto, sin embargo, el intendente de la necesidad de efectuar las obras propuestas, cuyo costo asciende a 11.488 pesos, ha resuelto autorizarlas, debiendo iniciarse inmediatamente. Serán éstas como un complemento de la canalización del arroyo Cildáñez, que la Municipalidad iniciará en breve también, con notable beneficio para una extensa zona del municipio que sufre actualmente la infección de la corriente de ese arroyo en toda su extensión.

Apertura de veredas de la ciudad

Decreto reglamentario

Las empresas de gas, electricidad y teléfonos, cada vez que necesitan abrir las aceras para colocar instalaciones subterráneas, reponen después las mismas con materiales distintos a los que existían, inferiores en calidad y de desigual presentación. Este hecho ha motivado constantes reclamaciones de los propietarios particulares a la intendencia municipal, por el perjuicio que les representa.

Atendiendo esos reclamos, que el intendente considera justificados, la inspección general dictará hoy un decreto reglamentario de la reposición de las aceras, quedando por él obligadas dichas empresas a reponer toda acera que abran, con idéntico material al que tenían, así en calidad como en presencia.

Siempre que un propietario constate una infracción a esa disposición, podrá reclamar por daños y perjuicios contra la empresa causante.

Ministerio de Relaciones Exteriores

Siendo hoy día de recepción han pasado a saludar a nuestro canciller los representantes diplomáticos de Italia señor Víctor Covianchi; de Francia, señor Enrique Jullemier; de Inglaterra, señor Reginal Tower y el encargado de negocios del Uruguay señor Arturo Miranda.

GERENCIA DEL FERROCARRIL DEL SUD

Durante la ausencia del señor R. de Candola, que como anunciamos oportunamente, ha partido para Londres, lo reemplazará en las funciones de gerente del F. C. del Sud el señor J. Eddy.

GUERRA Y MARINA

RENOVACIÓN DE EXCEPCIONES

El presidente de la República ha suscripto un decreto en virtud del cual se prorroga hasta el 28 del corriente el plazo para la renovación, sin multa, de las excepciones al servicio militar obligatorio, cuyo término caducó el día 31 del mes de enero próximo pasado.

TRIBUNAL DE CLASIFICACIONES NAVALES

Esta mañana volvieron a reunirse los miembros que componen el tribunal de clasificaciones de la armada, continuando el estudio de los legajos personales correspondientes a los jefes y oficiales en condiciones de ser promovidos al grado inmediato superior.

El referido tribunal terminará sus tareas el día 15 del mes en curso.

REDUCCION DEL SERVICIO EN FILAS

Se ha dictado una resolución disponiendo que por haber rendido satisfactoriamente las condiciones de retiro exigidas por la ley 4707, se reduzca a la cuarta parte el servicio en filas de los conscriptos de la clase de 1895: Ricardo Falco, Juan R. Aracama, Antonio D. Fernández, Alberto Rojas, José G. Ballesteros, Enrique García, José E. Ahumada, Patrocinio Avalos, Roberto Nuñez, Serafín Ramos, Domingo Sarroca, Roque Moreno, Federico Malagrida, Jorge Larguieri, Juan C. Karlen, Ignacio P. Bitschin, Miguel Díaz, Rodolfo Ramserver, Hilario Delaloye, Pantaleón Méndez y Federico Harilaos.

TRANSPORTE "VICENTE F. LOPEZ"

Este buque ha salido esta mañana de Punta Arenas para Ushuaia, sin novedad, en viaje de recorrida por los puertos y canales de la Tierra del Fuego.

ESCUELA NACIONAL DE [illegible]

El día 10 del corriente quedará [illegible] inscripción para presentarse a exámenes de ingreso a la escuela nacional de [illegible].

Esta funciona todos los días no feriados en su local de la calle Paseo Colón [illegible] a 11.30 a. m.

El problema del combustible

Desde hoy la Compañía Lambrasca suspenderá la salida de sus vapores a [illegible] del carbón.

INSTRUCCIÓN PÚBLICA

NOMBRAMIENTOS

Ha sido nombrado subinspector de [illegible] encargado de la sección obras sanitarias de la dirección general de Arquitectura, el arquitecto don Máximo D. Millán.

El señor Eduardo Guislieri fué nombrado arrendatario para la construcción del edificio escolar sito en la calle Garibaldi entre Lavalle y Monte Egmont.

Palacio de Justicia

TURNO PARA MAÑANA

Fuero federal: Juez, doctor Tomás [illegible] secretario, doctor Varela.

Fuero civil: Juez, doctor Pedro V. [illegible] dez; secretario, doctor Horacio Mar[illegible]

Fuero comercial: Juez doctor Tr[illegible] Avellaneda; secretario doctor Cer[illegible]

Fuero criminal: Juez doctor Ear[illegible] do; secretario, doctor Thwaites Las[illegible]

Fiscal en lo civil: doctor Miguel [illegible] lo Comercial, Dr. Isaac Arriola.

Recusaciones: en lo civil, doctor [illegible] Pera; en lo comercial, doctor Edu[illegible] Naón.

NOTAS POLICIALES

EN UN LABORATORIO QUÍ[illegible]

Un incendio

Esta tarde próximamente a las 1 y [illegible] casa calle Cochabamba 3416, domicilio del señor Guillermo Martín y familia, se [illegible] incendio.

La citada casa se compone de tres bajas y cuatro altas al frente y en el [illegible] había un galpón de madera y zinc de [illegible] metros de largo por dos de ancho.

En ese galpón el señor Martín tenía lado un laboratorio químico destinado a [illegible] lizar diversas experiencias y había allí [illegible] sitados para ese objeto ácidos e ingredientes como también una bala de cañón y varios mauser.

Esta tarde la sirvienta Marina [illegible] estaba planchando y había colocado su [illegible] junto al galpón. Se desprendió una chispa que incendió unos trapos, lo que en poco [illegible] tos comunicaron el fuego al galpón.

Cuando la familia se apercibió de lo ocurrido solicitó telefónicamente el auxilio de los bomberos que instantes después llegaron al lugar del siniestro al mando del [illegible] Blanco.

Con dos bombas Tosel fué combatido el fuego y media hora después extinguido.

El galpón quedó reducido a cenizas, calculándose hasta el momento la suma a que ascienden los perjuicios.

Felizmente no ocurrieron desgracias personales.

MUNDO COMERCIAL

BOLSA DE COMERCIO

Segunda rueda

Cédula Hipotecaria Argentina, de 6 [illegible] tigua emisión, para mañana: 3.000 a [illegible] a 92.10; total, 9.675.

Cédulas nacionales, serie H, para [illegible] 1.000 a 101.40, 1.200 a 101.50; total, [illegible]

Bonos Municipales de Pavimentación [illegible] mestrales), para mañana: 5.500 a 71.80 [illegible] a 71.70; total, 45.500.

Caminos y afirmados de la Provincia [illegible] Buenos Aires, para mañana: 27.000 a [illegible]

Puerto Sastre (oro), para mañana: [illegible]

Banco Francés del Río de la Plata, [illegible] mañana: 65 a 25.

Certificados 80 o/o del Banco El Hipotecario [illegible] gentino, para mañana: 55 a 170.

Puerto San Nicolás, para mañana: [illegible]

LA PLAZA

En general el mercado de valores [illegible] hoy mejor para las cotizaciones de [illegible] papeles, tanto de renta como particulares, y si bien para estos últimos los precios se modificaron, en cambio demostraron [illegible] dencia sostenida para cerrar en las [illegible] condiciones de días anteriores. En cuanto al detalle de las cantidades negociadas, [illegible] bas ruedas acusa totales limitados, [illegible] que se dedican a este renglón de los [illegible] no se hallan al parecer dispuestos a [illegible] mayor vuelo por el momento.

—Las operaciones realizadas en [illegible] ron de regular importancia, cerrando [illegible] floja para todas las clases.

No hubo ninguna animación en [illegible] de maíz amarillo cerrando flojo en [illegible] para este cereal.

El lino y la semilla de nabo con [illegible] sus precios encalmados.

La avena cerró con mercado bastante [illegible] do. Tanto la exportación como el consumo interno demuestran muy poco interés.

—Continúa en el mismo estado de calma [illegible] venimos anunciando desde hace varios días [illegible] mercado de lanas. Las ventas revisten [illegible] magnitud, notándose especialmente la falta de [illegible] compradores de lanas claras.

Mantienen su firmeza de precios y [illegible] tiva la demanda de cueros en general.

—Con precios ligeramente en [illegible] ciaron las operaciones en ganado vacuno, [illegible] mejoría comprende a todas las clases [illegible] hacienda, pero con preferencia a los [illegible] de frigorífico y haciendas nuevas, como [illegible] novillitos y vaquillonas de buena clase [illegible] dura. El repunte a que hacemos referencia [illegible] débese a lo limitadas que han sido las [illegible] das de estos últimos días y a la [illegible] cia entre los compradores.

—La fuerte entrada de hoy en Tablada [illegible] más de 16.000 cabezas de hacienda [illegible] ha traído como consecuencia una [illegible] presión en los precios de este ganado, [illegible] cepción de aquellos lotes de buena [illegible] y clase, sin distinción de destino, [illegible] se venden sin dificultades y con [illegible] vorables. Para borregos de frigorífico [illegible] za no presentó cambios de importancia, [illegible] sar de la abundancia de estos en el [illegible]